****
****

SECTION A : NECESSITES COURANTES DE LA VIE
SECTIE A : LEVENSBEHOEFTEN

****
****

(11) 0 781 086
(51) A 01 C 1/02
(21) + (22) 95931337.0 15.09.95
(73) >BTG INTERNATIONAL LTD
10 Fleet Place
London EC4M 7SB(GB);
(54) PREGERMINATION DE SEMENCES
(30) 16.09.94 GB 9418763
(45) 23.06.99

---

(11) 0 609 185
(51) A 01 D 34/68
(21) + (22) 94830025.6 26.01.94
(73) >HARRY S.P.A.
Via Leonardo da Vinci 81/85
I-20062 Cassano D'Adda(IT);
(54) Transmission réductrice pour tondeuse autopropulseur
(30) 26.01.93 IT MI930056 U
(45) 02.06.99

---

(11) 0 642 732
(51) A 01 D 43/00 A 01 D 34/63
(21) + (22) 94113577.4 31.08.94
(73) >KRESS WERNER
Pappelauer Weg 11
D-89077 Ulm(DE);
(54) Dispositif pour le travail au
sol-TRADUCTION-Boden-Bearbeitungsvorrichtung
(30) 09.09.93 DE 4330567
(45) 23.06.99

---

(11) 0 670 106
(51) A 01 D 41/02 A 01 F 7/06
(21) + (22) 94114123.6 08.09.94
(73) >CASE HARVESTING SYSTEMS G.M.B.H.
Berghausstrasse 1
01844 Neustadt(DE);
(54) Moissonneuse batteuse
automatrice-TRADUCTION-Selbstfahrender Mähdrescher
(30) 19.02.94 DE 4405337
(45) 16.06.99

---

(11) 0 678 235
(51) A 01 D 34/64
(21) + (22) 95103112.9 04.03.95
(73) >ETESIA S.A.R.L.
13 rue de l'Industrie
67160 Wissembourg(FR);
(54) Tondeuse à gazon à place assise pour
conducteur-TRADUCTION-Aufsitz-Rasenmäher
(30) 18.04.94 DE 4413332
(45) 30.06.99

---

(11) 0 685 149
(51) A 01 D 45/02
(21) + (22) 95105475.8 12.04.95
(73) MASCHINENFABRIK >KEMPER G.M.B.H. & CO. K.G.
Am Breul
48703 Stadtlohn(DE);
(54) Machine pour faucher et hacher le mais et les
plantes à tige similaires-TRADUCTION-Maschine zum
Mähen und Häckseln von Mais und dgl. stengelartigem
Erntegut
(30) 03.06.94 DE 9409012 U
(45) 30.06.99

---

(11) 0 670 106
(51) A 01 F 7/06 A 01 D 41/02
(21) + (22) 94114123.6 08.09.94
(73) >CASE HARVESTING SYSTEMS G.M.B.H.
Berghausstrasse 1
01844 Neustadt(DE);
(54) Moissonneuse batteuse
automatrice-TRADUCTION-Selbstfahrender Mähdrescher
(30) 19.02.94 DE 4405337
(45) 16.06.99

---

(11) 0 732 048
(51) A 01 F 15/08
(21) + (22) 96102556.6 21.02.96
(73) >CLAAS K.G.A.A.
Münsterstrasse 33
33428 Harsewinkel(DE);
(54) Presse-ramasseuse à piston pour produits
agricoles-TRADUCTION-Kolbensammelpresse für
landwirtschaftliches Erntegut
(30) 16.03.95 DE 29504531 U 01.02.96 DE 29601671 U
(45) 16.06.99

---

(11) 0 623 819
(51) A 01 G 31/00 G 01 N 27/447
(21) + (22) 94200685.9 16.03.94
(73) >INNOCOM (I.T.) B.V.
Franklinstraat 3 P.O. Box 125
NL-2690 AC 's-Gravenzande(NL);
(54) Système pour analyser la concentration d'un certain
nombre d'ions différents dans une solution aqueuse
(30) 17.03.93 NL 9300475
(45) 23.06.99

---

(11) 0 663 792
(51) A 01 G 31/00
(21) + (22) 94923748.1 27.07.94
(73) >ISOVER SAINT-GOBAIN
18 avenue d'Alsace
92400 Courbevoie(FR);
(54) SUBSTRAT DE CULTURE HORS-SOL
(30) 10.08.93 FR 9309821
(45) 16.06.99

---

(11) 0 666 022
(51) A 01 G 1/04
(21) + (22) 95300687.1 03.02.95
(73) >TUNNEL TECH LTD
The Old Airfield Winchester Street
Leckford Stockbridge Hampshire SO20 6JF(GB);
(54) Milieu de culture en forme de bloc
(30) 05.02.94 GB 9402250
(45) 09.06.99

---

(11) 0 696 884
(51) A 01 G 9/22 // / / A 01G9/14
(21) + (22) 94912121.4 29.03.94
(73) LUDVIG >SVENSSON INTERNATIONAL B.V.
Marconiweg 2
NL-3225 LV Hellevoetsluis(NL);
(54) RIDEAU DE PROTECTION POUVANT ETRE DRAPE, IGNIFUGE ET
PRESENTANT UNE STABILITE DE LONGUE DUREE CONTRE LES
ULTRA-VIOLETS
(30) 06.04.93 SE 9301164 21.10.93 SE 9303478
(45) 16.06.99

---

(11) 0 769 897
(51) A 01 G 9/12
(21) + (22) 95923116.8 04.07.95
(73) >IN PRODUCTS VERTRIEBS-G.M.B.H.
Sterngasse 29
2483 Ebreichsdorf(AT);
(54) DISPOSITIF DE FIXATION POUR TIGE DE SUPPORT DE
PLANTE-TRADUCTION-PFLANZSTAB-FIXIEREINRICHTUNG
(30) 05.07.94 AT 1324/94
(45) 02.06.99

---

(11) 0 771 141
(51) A 01 G 31/00
(21) + (22) 95943518.1 06.07.95
(73) >ROCKWOOL/GRODAN B.V.
Industrieweg 15
6074 NH Melick-Herkenbosch(NL);
(54) Plantpotten
(30) 13.07.94 EP 94202031
(45) 02.06.99

---

(11) 0 771 142
(51) A 01 G 31/00
(21) + (22) 95943519.9 06.07.95
(73) >ROCKWOOL/GRODAN B.V.
Industrieweg 15
6074 NH Melick-Herkenbosch(NL);
(54) Groeisubstraat, bevattende kort-transversaal zich
uitstrekkende minerale wolvezels
(30) 13.07.94 EP 94202032
(45) 02.06.99

---

(11) 0 506 763
(51) A 01 H 5/00 C 12 N 15/82
C 12 N 5/10
(21) + (22) 91901446.4 19.12.90
(73) E.I. >DU PONT DE NEMOURS AND CY
1007 Market Street
Wilmington Delaware 19898(US);
(54) Plaats-specifieke recombinatie van DNA in
plantencellen
(30) 22.12.89 US 455221
(45) 02.06.99

---

(11) 0 629 242
(51) A 01 H 5/00 C 12 N 15/53
C 12 N 15/82
(21) + (22) 93905456.5 05.03.93
(73) >INSTITUT NATIONAL DE LA RECHERCHE AGRONOMIQUE

145 Rue de l'Université
F-75007 Paris(FR);
(54) PROCEDE POUR ACCROITRE LA PRECOCITE D'UNE PLANTE ET/OU ABAISSER LA TENEUR EN NITRATES STOCKES DANS LA PLANTE
(30) 05.03.92 FR 9202658
(45) 09.06.99

---

(11) 0 674 715
(51) A 01 H 5/00 C 12 N 5/04
A 01 H 4/00 C 12 N 15/82
(21) + (22) 94903608.1 13.12.93
(73) >NOVARTIS A.G.
Schwarzwaldallee 215
4058 Basel(CH);
(54) PROCEDE DE TRANSFORMATION STABLE DE BLE
(30) 16.12.92 US 992391 01.11.93 US 147261
(45) 16.06.99

---

(11) 0 739 584
(51) A 01 J 25/00
(21) + (22) 96440033.7 25.04.96
(73) >HAXAIRE JACQUES
18 Rue du Général Dufieux
68650 Lapoutroie(FR);
(54) Processus et appareillage pour l'obtention semi-industrielle de fromages de très haute qualité
(30) 28.04.95 FR 9505307
(45) 30.06.99

---

(11) 0 773 713
(51) A 01 J 25/00 A 01 J 25/12
A 23 C 19/076
(21) + (22) 95926944.0 13.07.95
(73) >UNILEVER N.V.
Weena 455
3013 AL Rotterdam(NL);
(54) FACONNAGE DE FROMAGE FRAIS
(30) 01.08.94 EP 94202235
(45) 16.06.99

---

(11) 0 789 997
(51) A 01 K 61/02
(21) + (22) 97105971.2 08.08.95
(73) >EHEIM G.M.B.H. & CO. K.G.
Plochinger Strasse 54
D-73779 Deizisau(DE);
(54) Distributeur automatique de nourriture, en particulier pour aquariums-TRADUCTION-Selbsttätige Fütterungsvorrichtung, insbesondere für Aquarien
(30) 24.11.94 DE 4441809
(45) 02.06.99

---

(11) 0 804 068
(51) A 01 K 61/00
(21) + (22) 95942321.1 18.12.95
(73) >PJ CONSULT A/S
Vakasveien 79
1364 Hvalstad(NO);
(54) HABITAT ARTIFICIEL POUR HOMARDS
(30) 22.12.94 NO 944977 20.06.95 NO 952470
(45) 23.06.99

---

(11) 0 824 309
(51) A 01 K 29/00
(21) + (22) 97904657.0 21.02.97
(73) >MAASLAND N.V.
Weverskade 10
3155 PD Maasland(NL);
(54) Werkwijze voor het verzorgen, in het bijzonder het voeren, van dieren
(30) 28.02.96 NL 1002471
(45) 02.06.99

---

(11) 0 700 247
(51) A 01 M 29/00 A 01 M 7/00
(21) + (22) 95911145.1 17.03.95
(73) >MAIER ANDREAS
Reithtal 6
8940 Liezen(AT);
(54) DISPOSITIF DE PROTECTION DE PLANTES CONTRE LES DEGATS CAUSES PAR DES ANIMAUX-TRADUCTION-VERBISS-SCHUTZ
(30) 28.03.94 AT 65594
(45) 16.06.99

---

(11) 0 758 195
(51) A 01 M 1/20 A 01 M 1/02
(21) + (22) 95917657.9 25.04.95
(73) S.C. >JOHNSON & SON INC.
1525 Howe Street
Racine Wisconsin 53403-5011(US);
(54) POINT D'APPAT A LIBERATION DE LIQUIDES EN DEUX ETAPES
(30) 02.05.94 US 236926
(45) 16.06.99

---

(11) 0 506 313
(51) A 01 N 25/10
(21) + (22) 92302455.8 20.03.92
(73) >CIBA SPECIALTY CHEMICALS WATER TREATMENTS LTD
P.O. Box 38 Low Moor
Bradford West Yorkshire BD12 0JZ(GB);
(54) Compositions pour l'agriculture pulvérisables
(30) 26.03.91 GB 9106409
(45) 02.06.99

---

(11) 0 579 741
(51) A 01 N 53/00 B 65 D 65/46
B 65 D 81/00
(21) + (22) 92910273.9 02.04.92
(73) >RHONE-POULENC INC.
P.O. Box 12014 2 T.W. Alexander Drive
Research Triangle Park NC 27709(US);
(54) COMPOSITION INSECTICIDE ET UNITES INSECTICIDES
(30) 02.04.91 US 679290 04.04.91 US 680301
11.06.91 US 713684
(45) 23.06.99

---

(11) 0 613 341
(51) A 01 N 37/02 A 01 N 37/06
(21) + (22) 92925382.1 18.11.92
(73) >MYCOGEN CORP.
5501 Oberlin Drive
San Diego CA 92121 (US);
JAPAN >TOBACCO INC.
6-2 Umegaoka Midori-ku
Yokohama Kanagawa 227 (JP)
(54) NOUVEAUX SELS D'ACIDES GRAS PRESENTANT UNE EFFICACITE HERBICIDE
(30) 22.11.91 US 796161
(45) 09.06.99

---

(11) 0 628 031
(51) A 01 N 47/36 C 07 D 239/47
(21) + (22) 93903974.9 16.02.93
(73) >BASF A.G.
Carl-Bosch-Strasse 38
67063 Ludwigshafen(DE);
(54) N- (PYRIMIDIN-2-YL)AMINOCARBONYL] SULFAMIDES BENZENIQUES HERBICIDES-TRADUCTION-HERBIZIDE N-(PYRIMIDIN-2-YL)AMINOCARBONYL]BENZOLSULFONAMIDE
(30) 28.02.92 DE 4206145
(45) 16.06.99

---

(11) 0 635 997
(51) A 01 N 41/04
(21) + (22) 92907153.8 06.02.92
(73) S.C. >JOHNSON & SON INC.
1525 Howe Street
MS 077 Racine WI 53403-5011(US);
(54) PREPARATION DE LUTTE CONTRE LES INSECTES SOCIAUX ET MODE D'EMPLOI
(30) 15.02.91 US 657010
(45) 16.06.99

---

(11) 0 636 024
(51) A 01 N 37/02 A 01 N 47/28
A 01 N 43/50 A 61 K 31/23
A 61 K 31/165 A 61 K 31/17
A 61 K 31/415 A 61 K 31/045
(21) + (22) 93909105.4 31.03.93
(73) >BIOGLAN A.B.
P.O. Box 50310
S-202 13 Malmö(SE);
(54) POTENTIALISATION D'EFFETS ANTIMICROBIENS
(30) 14.04.92 SE 9201187
(45) 23.06.99

---

(11) 0 648 131
(51) A 01 N 65/00 G 01 N 13/00
A 61 L 2/18
(21) + (22) 93915440.7 22.06.93
(73) >ALLERGAN INC.
2525 Dupont Drive
Irvine California 92623-9534(US);
(54) COMPOSITIONS OPHTALMIQUES ET LEURS PROCEDES DE CONSERVATION ET D'UTILISATION
(30) 29.06.92 US 905628
(45) 02.06.99

---

(11) 0 670 900
(51) A 01 N 63/00 C 12 N 1/20
C 12 P 1/04 C 12 N 15/32
C 12 P 21/02 // // (C12P1/0
4 , C 12R1:07)
(21) + (22) 94902365.9 23.11.93
(73) >ABBOTT LABORATORIES
100 Abbott Park Road
Abbott Park Illinois 60064-3500(US);
(54) SOUCHES DE BACILLUS THURINGIENSIS EFFICACES CONTRE

DES LEPIDOPTERES NUISIBLES
(30) 24.11.92 US 981048
(45) 16.06.99

---

(11) 0 716 143
(51) A 01 N 65/00 C 11 D 3/00
C 11 D 3/20 C 11 D 3/18
C 11 D 3/382 C 11 D 7/44
C 11 D 1/825
(21) + (22) 95119115.4 05.12.95
(73) >VEITH HORST K.
Kisslingerstrasse 2b
83700 Rottach-Egern(DE);
(54) Procédé de nettoyage et de désinfection d'articles textiles agent de nettoyage et de désinfection biologique-TRADUCTION-Verfahren zur Reinigung und Desinfektion von textilen Gegenständen und biologisches Desinfektions- und Reinigungsmittel
(30) 09.12.94 DE 4443932 07.04.95 DE 19512687
(45) 02.06.99

---

(11) 0 736 001
(51) A 01 N 37/50 A 01 N 37/36
A 01 N 43/00 C 07 D 417/04
C 07 D 213/54 C 07 D 333/24
C 07 D 213/53 C 07 D 239/34
C 07 C 251/52 C 07 C 235/34
C 07 C 255/64 C 07 C 251/60
(21) + (22) 95904446.2 09.12.94
(73) >BAYER A.G.
51368 Leverkusen(DE);
(54) DERIVES DE L'ACIDE ARYLACETIQUE ET LEUR UTILISATION COMME FONGICIDES-TRADUCTION-ARYLESSIGSÄUREDERIVATE UND IHRE VERWENDUNG ALS FUNGIZIDE
(30) 22.12.93 DE 4343829 14.07.94 DE 4424788
(45) 09.06.99

---

(11) 0 746 199
(51) A 01 N 25/20 C 01 B 31/18 //
// (A01N25/ 2 0, 59:16, 5
9 :0 4 , 59:00, 25 : 34)
(21) + (22) 95909049.9 24.02.95
(73) >MINISTER OF AGRICULTURE FISHERIES AND FOOD IN HER BRITANNIC MAJESTY'S GOV. OF THE U.K. OF GREAT BRITAIN AND NORTHERN IRELAND
Whitehall Place
London SW1A 2HH(GB);
(54) CARTOUCHE DE GAZ
(30) 25.02.94 GB 9403678
(45) 09.06.99

---

(11) 0 746 205
(51) A 01 N 43/56 A 01 N 53/00 //
// (A01N43/ 5 6, 53:00)
(21) + (22) 95909744.5 20.02.95
(73) >RHONE-POULENC AGROCHIMIE
14-20 rue Pierre Baizet
69009 Lyon(FR);
(54) COMPOSITION TERMICIDE SYNERGIQUE A BASE DE PYRETHROIDE ET DE N-PHENYL-PYRAZOLE
(30) 27.02.94 JP 5279894
(45) 16.06.99

---

(11) 0 751 933
(51) A 01 N 37/16 C 07 C 409/24
C 07 C 407/00
(21) + (22) 94910062.2 09.03.94
(73) >KEMIRA CHEMICALS B.V.
Moezelweg 151
3198 LS Europoort-Rotterdam(NL);
(54) PROCEDE DE PREPARATION DE SOLUTIONS AQUEUSES RENFERMANT DE L'ACIDE PERFORMIQUE ET LEUR UTILISATION
(45) 02.06.99

---

(11) 0 802 730
(51) A 01 N 35/06 C 07 C 50/32
(21) + (22) 96900137.9 10.01.96
(73) >BTG INTERNATIONAL LTD
10 Fleet Place
London EC4M 7SB(GB);
(54) COMPOSES PESTICIDES
(30) 10.01.95 GB 9500389 10.01.95 GB 9500392
10.01.95 GB 9500394 10.01.95 GB 9500390
04.07.95 GB 9513573
(45) 23.06.99

---

(11) 0 814 660
(51) A 01 N 35/02 A 61 K 31/12
C 07 C 49/203
(21) + (22) 96909781.5 19.03.96
(73) >RESEARCH CORP. TECHNOLOGIES INC.
101 North Wilmot Road Suite 600
Tucson Arizona 85711-3335(US);
(54) AGENTS ANTIMICROBIENS TOPIQUES
(30) 22.03.95 US 408913
(45) 23.06.99

---

(11) 0 664 082
(51) A 21 B 3/15 B 32 B 7/02
(21) + (22) 94114245.7 09.09.94
(73) >COFRESCO FRISCHHALTEPRODUKTE G.M.B.H. & CO. K.G.
Melittastrasse 17
32427 Minden(DE);
(54) Bladvormige bakonderlaag-TRADUCTION-Blattförmige Backunterlage
(30) 19.01.94 DE 9400814 U
(45) 02.06.99

---

(11) 0 709 026
(51) A 21 B 7/00
(21) + (22) 95113501.1 28.08.95
(73) THE >WEST BEND CY
400 Washington Street
West Bend Wisconsin 53095(US);
(54) Machine de fabrication automatique de pain avec porte à ouverture latérale
(30) 25.10.94 US 328507
(45) 16.06.99

---

(11) 0 673 603
(51) A 21 C 3/06
(21) + (22) 95301745.6 16.03.95
(73) >RHEON AUTOMATIC MACHINERY CO. LTD
2-3 Nozawa-machi Utsunomiya-shi
Tochigi-ken(JP);
(54) Appareil pour enrouler les morceaux de pâtes pour faire des croissants
(30) 23.03.94 JP 78175/94
(45) 02.06.99

---

(11) 0 854 677
(51) A 22 B 1/00
(21) + (22) 96928313.4 11.09.96
(73) PETER >FUCHS TECHNOLOGY GROUP A.G.
Sonnenrain
8452 Adlikon(CH);
(54) DISPOSITIF POUR TRANSPORTER DES ANIMAUX-TRADUCTION-EINRICHTUNG ZUM BEFÖRDERN VON TIEREN
(30) 11.10.95 CH 287195
(45) 30.06.99

---

(11) 0 530 549
(51) A 22 C 13/00 B 65 D 65/40
B 32 B 27/08
(21) + (22) 92113666.9 11.08.92
(73) >WOLFF WALSRODE A.G.
Postfach 15 15
D-29655 Walsrode(DE);
(54) Feuille tubulaire étirée biaxialement et coextrudée contenant au moins 3 couches, la couche intérieure se composant de polyamide-TRADUCTION-Mindestens 3schichtig coextrudierte biaxial gereckte Schlauchfolie mit innenliegender PA-Schicht
(30) 23.08.91 DE 4128081
(45) 02.06.99

---

(11) 0 641 519
(51) A 22 C 25/17
(21) + (22) 94111386.2 21.07.94
(73) NORDISCHER MASCHINENBAU RUD. >BAADER G.M.B.H. + CO. K.G.
Geniner Strasse 249
23560 Lübeck(DE);
(54) Procédé et dispositif pour l'enlèvement d'une couche superficielle-TRADUCTION-Verfahren zum Abtrennen einer Oberflächenschicht und Vorrichtung zur Durchführung des Verfahrens
(30) 01.09.93 DE 4329380
(45) 02.06.99

---

(11) 0 716 815
(51) A 23 B 4/06 A 23 B 4/08
A 23 L 1/325
(21) + (22) 95203204.3 22.11.95
(73) H. >VAN WIJNEN B.V.
Van der Hoopstraat 2
2921 LR Krimpen a/d Ijssel(NL);
(54) Werkwijze voor het hecht verbinden van delen vis en inrichting voor toepassing van de werkwijze
(30) 22.11.94 NL 9401943
(45) 30.06.99

---

(11) 0 446 876
(51) A 23 C 9/146 C 07 K 1/04
C 07 K 2/00 A 61 K 35/20
(21) + (22) 91103776.0 13.03.91
(73) >SNOW BRAND MILK PRODUCTS CO. LTD
1-1 Naebo-cho 6-chome
Higashi-ku Sapporo-shi Hokkaido 065(JP);
(54) Composition contenant un agent sécrétoire

(30) 15.03.90 JP 65489/90 21.02.91 JP 49162/91
(45) 02.06.99

---

(11) 0 610 410
(51) A 23 C 3/02 A 23 C 3/037
(21) + (22) 92923703.0 30.10.92
(73) >APV PASILAC A/S
Europaplads 2
8100 Arhus C(DK);
(54) PROCEDE DE TRAITEMENT THERMIQUE D'UN PRODUIT LAITIER LIQUIDE
(30) 31.10.91 DK 180291
(45) 16.06.99

---

(11) 0 773 713
(51) A 23 C 19/076 A 01 J 25/00
A 01 J 25/12
(21) + (22) 95926944.0 13.07.95
(73) >UNILEVER N.V.
Weena 455
3013 AL Rotterdam(NL);
(54) FACONNAGE DE FROMAGE FRAIS
(30) 01.08.94 EP 94202235
(45) 16.06.99

---

(11) 0 560 944
(51) A 23 D 9/00
(21) + (22) 92904174.7 06.12.91
(73) >NABISCO INC.
7 Campus Drive
Parsippany NJ 07054-0311(US);
(54) MELANGES DE TRIGLYCERIDES A TENEUR EN CALORIES REDUITE
(30) 07.12.90 US 624056
(45) 16.06.99

---

(11) 0 679 712
(51) A 23 D 9/00 C 11 C 1/00
C 11 C 3/06 C 11 C 3/08
C 11 B 7/00
(21) + (22) 95200728.4 23.03.95
(73) >LODERS CROKLAAN B.V.
Zaandijkerweg 36
1521 AX Wormerveer(NL);
(54) Huiles à basse teneur en acides gras saturés
(30) 31.03.94 EP 94302325
(45) 23.06.99

---

(11) 0 736 256
(51) A 23 D 9/007 A 23 D 9/013
A 61 K 31/215
(21) + (22) 96200875.1 03.04.96
(73) >BAXTER INTERNATIONAL INC.
One Baxter Parkway
Deerfield Illinois 60015(US);
(54) Substrats d'énergie pour la nourriture enrichis par des énantiomères
(30) 06.04.95 US 417943
(45) 23.06.99

---

(11) 0 583 498
(51) A 23 F 5/22 C 07 D 473/12
(21) + (22) 92114065.3 18.08.92
(73) >KRAFT JACOBS SUCHARD A.G.
Klausstrasse 4-6
8008 Zürich(CH);
(54) Procédé d'extraction de caféine du charbon activé
(45) 02.06.99

---

(11) 0 614 456
(51) A 23 K 1/16 C 07 C 401/00
C 07 J 9/00 C 07 J 43/00
C 07 J 75/00 A 61 K 31/59
(21) + (22) 93921243.7 30.08.93
(73) >BONE CARE INTERNATIONAL INC.
One Science Court
Madison WI 53711(US);
(54) PROCEDES DE PREPARATION ET D'UTILISATION DE LA VITAMINE 1ALPHA,24(S)-DIHYDROXY D2
(30) 28.08.92 US 940246
(45) 09.06.99

---

(11) 0 553 176
(51) A 23 L 1/308 A 23 L 1/054
C 12 N 1/06
(21) + (22) 91918160.2 17.10.91
(73) >CORN PRODUCTS INTERNATIONAL INC.
6500 South Archer Road
Bedford Park Illinois 60501(US);
(54) TRAITEMENT DE DECHETS DE LEVURE ET PRODUIT RESULTANT DUDIT TRAITEMENT
(30) 17.10.90 GB 9022560
(45) 02.06.99

---

(11) 0 593 292
(51) A 23 L 1/308 A 23 L 1/20
A 23 L 1/10
(21) + (22) 93308190.3 14.10.93
(73) >PROTEIN TECHNOLOGIES INTERNATIONAL INC.
Checkerboard Square
Saint Louis Missouri 63164(US);
(54) Procéde de préparation d'un produit fibreux à teneur accrue en fibres solubles
(30) 14.10.92 US 960621
(45) 09.06.99

---

(11) 0 614 665
(51) A 23 L 1/30 A 61 K 35/78
(21) + (22) 94102995.1 28.02.94
(73) >PENTAPHARM A.G.
Engelgasse 109
4002 Basel(CH);
(54) Utilisation d'un extrait de drêche de bière pour la préparation de compositions orales-TRADUCTION-Verwendung von Biertreberextrakt zur Herstellung von oral zu verabreichenden Zubereitungen
(30) 05.03.93 DE 4306931
(45) 16.06.99

---

(11) 0 654 483
(51) A 23 L 1/308 C 08 B 37/00
C 08 B 30/18
(21) + (22) 94402634.3 18.11.94
(73) >ROQUETTE FRERES
62136 Lestrem(FR);
(54) Procédé de purification d'un polymère soluble hypocalorique du glucose et produit ainsi obtenu
(30) 22.11.93 FR 9313943
(45) 09.06.99

---

(11) 0 658 316
(51) A 23 L 3/3472 A 23 L 1/221
C 11 B 5/00
(21) + (22) 94102007.5 10.02.94
(73) SOC. DES PRODUITS >NESTLE S.A.
Case postale 353
1800 Vevey(CH);
(54) Procédé de protection d'une matière grasse contre l'oxydation
(30) 17.12.93 EP 93120358
(45) 02.06.99

---

(11) 0 674 845
(51) A 23 L 3/3409 A 23 L 3/015
A 23 L 3/16 A 23 L 3/3535
(21) + (22) 94104851.4 28.03.94
(73) SOC. DES PRODUITS >NESTLE S.A.
Case postale 353
1800 Vevey(CH);
(54) Procédé pour désactiver les enzymes et les microorganismes
(45) 16.06.99

---

(11) 0 716 815
(51) A 23 L 1/325 A 23 B 4/06
A 23 B 4/08
(21) + (22) 95203204.3 22.11.95
(73) H. >VAN WIJNEN B.V.
Van der Hoopstraat 2
2921 LR Krimpen a/d Ijssel(NL);
(54) Werkwijze voor het hecht verbinden van delen vis en inrichting voor toepassing van de werkwijze
(30) 22.11.94 NL 9401943
(45) 30.06.99

---

(11) 0 729 305
(51) A 23 N 5/00
(21) + (22) 95900880.6 18.11.94
(73) >JAMES FOXDALE LTD
38 Birkenhead Road
Hoylake Wirral L47 3BW(GB);
(54) PROCEDE ET DISPOSITIF SERVANT A ENLEVER LA PEAU DE GRAINES OU DE NOIX
(30) 19.11.93 GB 9323844
(45) 09.06.99

---

(11) 0 562 474
(51) A 24 B 15/16 A 24 F 47/00
(21) + (22) 93104516.5 19.03.93
(73) R.J. >REYNOLDS TOBACCO CY
401 North Main Street
Winston-Salem North Carolina 27102( );
(54) Composants pour articles à fumer et son procédé de fabrication
(30) 25.03.92 US 856239
(45) 02.06.99

---

(11) 0 790 782

(51) A 24 C 1/30 A 24 C 5/18
A 24 D 1/02
(21) + (22) 95936682.4 14.11.95
(73) >ROTHMANS INTERNATIONAL SERVICES LTD
15 Hill Street
London W1X 7FB(GB);
(54) PROCEDE ET APPAREIL D'ENROULEMENT D'UN BOUDIN DE TABAC OU D'UNE AUTRE SUBSTANCE A FUMER
(30) 15.11.94 GB 9422998
(45) 16.06.99

---

(11) 0 591 048
(51) A 24 D 3/06 A 24 D 3/14
A 61 K 31/185
(21) + (22) 93402375.5 29.09.93
(73) >COVARRUBIAS JESUS
2 Cerrada de San Jeronimo 110
Mexico 20-DF(MX);
(54) Filtre à cigarette pour l'administration de taurine par inhalation
(30) 30.09.92 FR 9211645
(45) 16.06.99

---

(11) 0 614 620
(51) A 24 D 3/08 A 24 D 3/02
A 24 D 3/10
(21) + (22) 94301642.8 08.03.94
(73) BRITISH AMERICAN >TOBACCO (INVESTMENTS) LTD
Globe House 1 Water Street
London WC2R 3LA(GB);
(54) Matériau filtrant extrudé
(30) 12.03.93 GB 9305066
(45) 16.06.99

---

(11) 0 790 782
(51) A 24 D 1/02 A 24 C 1/30
A 24 C 5/18
(21) + (22) 95936682.4 14.11.95
(73) >ROTHMANS INTERNATIONAL SERVICES LTD
15 Hill Street
London W1X 7FB(GB);
(54) PROCEDE ET APPAREIL D'ENROULEMENT D'UN BOUDIN DE TABAC OU D'UNE AUTRE SUBSTANCE A FUMER
(30) 15.11.94 GB 9422998
(45) 16.06.99

---

(11) 0 562 474
(51) A 24 F 47/00 A 24 B 15/16
(21) + (22) 93104516.5 19.03.93
(73) R.J. >REYNOLDS TOBACCO CY
401 North Main Street
Winston-Salem North Carolina 27102( );
(54) Composants pour articles à fumer et son procédé de fabrication
(30) 25.03.92 US 856239
(45) 02.06.99

---

(11) 0 649 608
(51) A 41 C 3/00 A 41 C 1/06
A 41 C 3/08
(21) + (22) 94650029.5 24.10.94
(73) >LOVABLE ITALIANA S.P.A.
Via Boschetti 53/55
I-24050 Grassobbio(IT);
(54) Bustier
(30) 22.10.93 IE 930805
(45) 30.06.99

---

(11) 0 648 438
(51) A 41 D 27/20
(21) + (22) 94114398.4 13.09.94
(73) W.L. >GORE & ASSOCIATES G.M.B.H.
Hermann-Oberth-Strasse 22
85636 Putzbrunn(DE);
(54) Garniture d'ouverture pour vêtement avec ouverture-TRADUCTION-Durchlassverkleidung für ein Kleidungsstück mit Durchlassöffnung
(30) 14.09.93 DE 9313909 U 10.02.94 DE 9402248 U
(45) 09.06.99

---

(11) 0 712 284
(51) A 41 D 23/00 A 41 F 17/00
(21) + (22) 94909248.0 17.03.94
(73) >CLUTTON GEOFFREY
Ladies Fashion Theatre The Chapel House
Briar Lane Newlands Drax Selby North Yorkshire YO8 8PS(GB);
(54) ARTICLE VESTIMENTAIRE
(30) 06.08.93 GB 9316372
(45) 02.06.99

---

(11) 0 712 284
(51) A 41 F 17/00 A 41 D 23/00
(21) + (22) 94909248.0 17.03.94
(73) >CLUTTON GEOFFREY
Ladies Fashion Theatre The Chapel House
Briar Lane Newlands Drax Selby North Yorkshire YO8 8PS(GB);
(54) ARTICLE VESTIMENTAIRE
(30) 06.08.93 GB 9316372
(45) 02.06.99

---

(11) 0 663 287
(51) A 41 H 43/04 B 30 B 5/06
B 32 B 31/00 D 06 M 17/04
(21) + (22) 94402977.6 21.12.94
(73) >LAINIERE DE PICARDIE
Buire Courcelles B.P. 89
80202 Péronne Cédex(FR);
(54) Presse à contrecoller
(30) 24.12.93 FR 9315641
(45) 02.06.99

---

(11) 0 638 249
(51) A 42 B 3/00 A 42 B 1/08
(21) + (22) 94305827.1 05.08.94
(73) >PLUM ENTERPRISES INC.
9 Clyston Circle
Worcester Pennsylvania 19490(US);
(54) Coiffure protectrice
(30) 06.08.93 US 103488
(45) 16.06.99

---

(11) 0 802 742
(51) A 42 B 3/08
(21) + (22) 95943552.0 29.12.95
(73) S.A. >GALLET
Zone Industrielle Sud
01400 Chatillon-sur-Chalaronne(FR);
(54) CASQUE DE PROTECTION ET SON DISPOSITIF DE FIXATION DE JUGULAIRE
(30) 09.01.95 FR 9500339
(45) 02.06.99

---

(11) 0 624 125
(51) A 43 B 13/38 B 32 B 27/12
A 43 B 17/14 B 32 B 3/24
(21) + (22) 93904564.7 21.01.93
(73) >OGDEN INC.
2101 Van Blaricum Road
Cincinnati OH 45233(US);
(54) MATERIAU EN FEUILLES ANTIGLISSANT
(30) 31.01.92 US 828690
(45) 09.06.99

---

(11) 0 736 265
(51) A 43 B 7/12 A 43 B 9/12
(21) + (22) 96105156.2 30.03.96
(73) >AKZO NOBEL N.V.
Velperweg 76 Postbus 9300
6824 BM Arnhem(NL);
(54) Pièce en laminé étanche et son utilisation dans le domaine des chaussures-TRADUCTION-Wasserdichtes Laminatformteil und Verwendung desselben in Schuhen
(30) 08.04.95 DE 19513413
(45) 02.06.99

---

(11) 0 659 395
(51) A 45 D 7/00 A 61 K 7/09
A 61 K 7/06
(21) + (22) 94402515.4 07.11.94
(73) L'>OREAL
14 rue Royale
75008 Paris(FR);
(54) Procédé de déformation temporaire des fibres kératiniques humaines
(30) 22.12.93 FR 9315477
(45) 09.06.99

---

(11) 0 721 748
(51) A 45 D 34/04 A 46 B 11/00
(21) + (22) 96400056.6 10.01.96
(73) S.A. L'>OREAL
14 Rue Royale
75008 Paris(FR);
(54) Applicateur pour produits cosmétiques visqueux en particulier pour vernis à ongles
(30) 11.01.95 FR 9500251
(45) 16.06.99

---

(11) 0 818 159
(51) A 45 D 29/17
(21) + (22) 96113363.4 21.08.96
(73) >SCHONBORN KLAUS
In der Theusen 10
42579 Heiligenhaus(DE);
(54) Dispositif de nettoyage d'ongles
sales-TRADUCTION-Vorrichtung zur Säuberung von verunreinigten Nägeln
(30) 12.07.96 DE 19628198

(45) 09.06.99

---

(11) 0 839 009
(51) A 45 D 26/00 A 45 D 40/26
(21) + (22) 96926425.8 18.07.96
(73) S.A. >SEB
Les 4 M Chemin du Petit Bois
69130 Ecully(FR);
(54) APPAREIL D'EPILATION A CIRE POURVU D'UN ROULEAU APPLICATEUR A SAIGNEES SENSIBLEMENT CIRCULAIRES
(30) 18.07.95 FR 9508909
(45) 16.06.99

---

(11) 0 847 710
(51) A 45 D 8/20
(21) + (22) 97420226.9 09.12.97
(73) >CSP DIFFUSION
Z.I. de la Laye Rue de Truchebanate
01100 Arbent(FR);
(54) Articulation a ressort pour article de chevelure
(30) 16.12.96 FR 9615815 29.07.97 FR 9709934
(45) 02.06.99

---

(11) 0 721 748
(51) A 46 B 11/00 A 45 D 34/04
(21) + (22) 96400056.6 10.01.96
(73) S.A. L'>OREAL
14 Rue Royale
75008 Paris(FR);
(54) Applicateur pour produits cosmétiques visqueux en particulier pour vernis à ongles
(30) 11.01.95 FR 9500251
(45) 16.06.99

---

(11) 0 769 259
(51) A 47 B 13/02 F 16 B 12/40
(21) + (22) 95116552.1 20.10.95
(73) >SCHUCO INTERNATIONAL K.G.
Karolinenstrasse 1-15
33609 Bielefeld(DE);
(54) Joint d'angle-TRADUCTION-Eckverbinder
(45) 09.06.99

---

(11) 0 640 309
(51) A 47 G 1/16 F 21 V 21/34
H 01 R 25/14
(21) + (22) 94202356.5 19.08.94
(73) >JSI ART FIX SYSTEMS B.V.
Verrijn Stuartlaan 42E
2288 EM Rijswijk(NL);
(54) Ophanginrichting voor het ophangen en verlichten van in het zicht te hangen voorwerpen
(30) 19.08.93 NL 9301434
(45) 30.06.99

---

(11) 0 711 521
(51) A 47 G 33/12
(21) + (22) 95117348.3 03.11.95
(73) >KRINNER G.M.B.H.
Blumenthal 23
D-94342 Strasskirchen(DE);
(54) Support pour arbre de Noel-TRADUCTION-Christbaumständer
(30) 11.11.94 DE 9418163 U 20.04.95 DE 29506736 U
(45) 02.06.99

---

(11) 0 839 987
(51) A 47 G 1/17 E 06 B 9/52
(21) + (22) 97117870.2 15.10.97
(73) >BEIERSDORF A.G.
Unnastrasse 48
20245 Hamburg(DE);
(54) Utilisation d'un crochet pour moustiquaire-TRADUCTION-Verwendung eines Hakens für ein Fliegengitter
(30) 29.10.96 DE 19644826 16.11.96 DE 19647451
(45) 23.06.99

---

(11) 0 842 091
(51) A 47 G 23/04 B 65 D 8/14
B 65 D 1/36
(21) + (22) 96929210.1 05.08.96
(73) >PAPPLER ROBERT
Robert-Bosch-Strasse 7
84539 Ampfing(DE);
(54) RECIPIENT, NOTAMMENT POUR ALIMENTS-TRADUCTION-BEHÄLTNIS, INSBESONDERE FÜR SPEISEN
(30) 04.08.95 DE 19528771
(45) 02.06.99

---

(11) 0 757 533
(51) A 47 J 43/07
(21) + (22) 95919991.0 28.04.95
(73) >VORWERK & CO. INTERHOLDING G.M.B.H.
Mühlenweg 17-37
42275 Wuppertal(DE);
(54) ROBOT MENAGER-TRADUCTION-KÜCHENMASCHINE
(30) 28.04.94 DE 4414822
(45) 09.06.99

---

(11) 0 780 080
(51) A 47 J 43/25
(21) + (22) 96119449.5 04.12.96
(73) >DART INDUSTRIES INC.
14901 S. Orange Blossom
Trail Orlando Florida 32837(US);
(54) Râpe pour aliments
(30) 19.12.95 US 564029
(45) 30.06.99

---

(11) 0 784 955
(51) A 47 J 31/40
(21) + (22) 96121003.6 30.12.96
(73) >ESSEGIELLE S.R.L.
Strada San Mauro 25
I-10156 Torino(IT);
(54) Machine à café espresso
(30) 16.01.96 IT TO960017
(45) 02.06.99

---

(11) 0 810 838
(51) A 47 J 45/07
(21) + (22) 96904888.3 21.02.96
(73) SOC. INDUSTRIELLE DE TRANSFORMATION DES METAUX >SITRAM
36170 Saint-Benoit-du-Sault(FR);
(54) USTENSILE DE CUISSON A ANSE ANNULAIRE
(30) 24.02.95 FR 9502181
(45) 16.06.99

---

(11) 0 824 467
(51) A 47 J 27/08 B 65 D 45/30
(21) + (22) 96910887.7 06.05.96
(73) AMC INTERNATIONAL >ALFA METALCRAFT CORPORATION A.G.
Buonaserstrasse 30
6343 Rotkreuz(CH);
(54) COUVERCLE DE RECIPIENT-TRADUCTION-DECKEL FÜR EINEN BEHÄLTER
(30) 08.05.95 CH 1323/95
(45) 02.06.99

---

(11) 0 580 265
(51) A 47 K 3/02 A 61 H 33/00
F 16 K 1/10 A 61 H 33/02
(21) + (22) 93202194.2 23.07.93
(73) P.J. >VAN OUWERKERK HOLDING B.V.
Provincialeweg 204
1506 MG Zaandam(NL);
(54) Badkuip met whirlpool
(30) 23.07.92 NL 9201326
(45) 16.06.99

---

(11) 0 853 458
(51) A 47 K 5/122 B 65 D 23/00
B 65 D 1/02
(21) + (22) 96933438.2 01.10.96
(73) >ZELLER PLASTIK G.M.B.H.
Barlstrasse 46
56856 Zell(DE);
(54) DISTRIBUTEUR-DOSEUR DE LIQUIDES-TRADUCTION-DOSIERSPENDER FÜR FLÜSSIGKEITEN
(30) 02.10.95 DE 19536739
(45) 02.06.99

---

(11) 0 854 687
(51) A 47 K 10/34
(21) + (22) 96926438.1 22.07.96
(73) >GRANGER MAURICE
17 rue Marcel Pagnol
F-42270 Saint-Priest-en-Jarez(FR);
(54) APPAREIL DISTRIBUTEUR DE MATERIAU D'ESSUYAGE EN FONCTIONNEMENT AUTOMATIQUE OU SEMI-AUTOMATIQUE AVEC DISPOSITIF SELECTEUR
(30) 10.10.95 FR 9512108
(45) 23.06.99

---

(11) 0 871 390
(51) A 47 K 10/34
(21) + (22) 96942428.2 19.12.96
(73) >GRANGER MAURICE
17 rue Marcel Pagnol
F-42270 Saint-Priest-en-Jarez(FR);
(54) APPAREIL DISTRIBUTEUR DE MATERIAUX D'ESSUYAGE POUVANT ETRE DISTRIBUES SOUS FORME PLIEE OU NON PLIEE
(30) 03.01.96 FR 9600148
(45) 23.06.99

---

(11) 0 781 110
(51) A 47 L 15/44
(21) + (22) 95931231.5 01.09.95
(73) >LANG APPARATEBAU G.M.B.H.
Raiffeisenstrasse 7
83313 Siegsdorf(DE);
(54) APPAREIL POUR L'INTRODUCTION D'UN AGENT DE LAVAGE, MUNI D'UN DISPOSITIF POUR L'OUVERTURE DE SACHETS-TRADUCTION-EINSPÜLGERÄT MIT EINER EINRICHTUNG ZUM ÖFFNEN VON BEUTELN
(30) 13.09.94 DE 4432561
(45) 23.06.99

---

(11) 0 534 022
(51) A 61 B 5/022
(21) + (22) 91308786.2 26.09.91
(73) >MCINTYRE KEVIN M.
160 Commonwealth Avenue
Boston Massachusetts 02116(US);
(54) Evaluation du fonctionnement mécanique du coeur
(45) 02.06.99

---

(11) 0 549 458
(51) A 61 B 17/22
(21) + (22) 92403515.7 22.12.92
(73) >LEFEBVRE JEAN-MARIE
219 boulevard de la Liberté
F-59800 Lille(FR);
(54) Draaibare inrichting voor het langs chirurgische weg verwijderen van een op de wand van een ader gevormde afzetting of van een bloedstolsel welke inrichting in dwarsrichting zich kan uitzetten onder invloed van centrifugaalkracht
(30) 23.12.91 FR 9116422
(45) 02.06.99

---

(11) 0 589 235
(51) A 61 B 17/68
(21) + (22) 93113711.1 27.08.93
(73) >KROPF PHILIPP ROLF
Haldenstrasse 25
CH-8142 Uitikon (CH);
>GEISSER ALBERT
Stationsstrasse 33
CH-6373 Ennetbürgen (CH)
(54) Clou centromedullaire avec boulon de verrouillage.-TRADUCTION-Marknagel mit Arretierungsbolzen
(30) 23.09.92 CH 2971/92
(45) 02.06.99

---

(11) 0 603 111
(51) A 61 B 6/10
(21) + (22) 93630101.9 09.12.93
(73) >NEOPROBE CORP.
425 Metro Place
N. Dublin Ohio 43017(US);
(54) Instrument chirurgical sensible aux radiations
(30) 18.12.92 US 992622
(45) 09.06.99

---

(11) 0 619 097
(51) A 61 B 17/16 A 61 F 2/46
(21) + (22) 93810252.2 07.04.93
(73) >SULZER ORTHOPADIE A.G.
Grabenstrasse 25
6340 Baar(CH);
(54) Râpe et manche accouplable pour la préparation du canal médullaire d'un os destiné à recevoir une prothèse-TRADUCTION-Raspel und ein damit kuppelbares Griffteil zum Vorbereiten eines Röhrenknochens für den Einsatz einer Prothese
(45) 23.06.99

---

(11) 0 622 058
(51) A 61 B 17/58 A 61 F 2/00
A 61 F 2/30 A 61 C 8/00
(21) + (22) 94850068.1 26.04.94
(73) >MEDEVELOP A.B.
P.O. Box 5411
S-402 29 Göteborg(SE);
(54) Organe d'ancrage implantable pour la réception de prothèses de parties d'articulation artificielles et d'objets similaires-TRADUCTION-Implantierbares Verankerungsorgan zur Aufnahme von Prothesen, künstlichen Gelenkteilen u.dgl.
(30) 27.04.93 SE 9301407
(45) 02.06.99

---

(11) 0 629 382
(51) A 61 B 17/36 A 61 B 17/39
A 61 N 5/04 A 61 N 1/06
(21) + (22) 94110579.3 11.08.93
(73) >VIDAMED INC.
1204 O'Brien Drive
Menlo Park CA 94025(US);
(54) Sonde médicale pour le traitement de la prostate par radiofréquence
(30) 12.08.92 US 929638 02.02.93 US 12370
(45) 02.06.99

---

(11) 0 630 208
(51) A 61 B 5/11 A 61 B 5/0205
G 08 B 21/00
(21) + (22) 93904063.0 26.02.93
(73) >MYLLYMAKI MATTI
Sisämaantie 18 A
02780 Espoo(FI);
(54) DISPOSITIF EN FORME DE BRACELET SERVANT A CONTROLER L'ETAT PHYSIQUE
(30) 28.02.92 FI 920896
(45) 23.06.99

---

(11) 0 639 063
(51) A 61 B 6/00 G 01 K 13/00
G 01 J 5/08
(21) + (22) 94910877.3 04.03.94
(73) >THERMOSCAN INC.
10421 Pacific Center Court
San Diego CA 92122(US);
(54) SYSTEME OPTIQUE POUR THERMOMETRE A INFRAROUGES
(30) 08.03.93 US 27979
(45) 02.06.99

---

(11) 0 681 447
(51) A 61 B 5/021 A 61 B 5/024
(21) + (22) 94905755.8 28.01.94
(73) >UNIVERSITE DE RENNES I
2 rue du Thabor
F-35000 Rennes (FR);
>CENTRE STEPHANOIS DE RECHERCHES MECANIQUES HYDROMECANIQUE ET FROTTEMENT S.A.
Zone Industrielle Sud Rue Benoît Fourneyron
F-42166 Andrezieux Boutheon Cédex (FR)
(54) DISPOSITIF DE DETERMINATION D'INFORMATIONS PHYSIOLOGIQUES, ET UTILISATION CORRESPONDANTE
(30) 28.01.93 FR 9301132
(45) 30.06.99

---

(11) 0 711 129
(51) A 61 B 17/34
(21) + (22) 93924114.7 27.10.93
(73) >MELIN CYRIAC
1 rue de la Tresse
F-52800 Nogent(FR);
(54) TROCART A PROTECTION DE POINTE
(30) 28.10.92 FR 9212841
(45) 16.06.99

---

(11) 0 725 594
(51) A 61 B 5/117
(21) + (22) 95900171.0 27.10.94
(73) COMMUNAUTE ECONOMIQUE EUROPEENNE >CEE
Bâtiment Jean Monnet Plateau du Kirchberg
2920 Luxembourg(LU);
(54) PROCEDE DE RELEVE D'EMPREINTES DIGITALES
(30) 29.10.93 FR 9313103
(45) 16.06.99

---

(11) 0 729 731
(51) A 61 B 17/58
(21) + (22) 95500027.8 03.03.95
(73) S.A. >INDUSTRIAS QUIRURGICAS DE LEVANTE
Islas Baleares 50 P.I. Fuente del Jarro
46988 Paterna - Valencia(ES);
(54) Système de fixation de colonne vertébrale
(45) 02.06.99

---

(11) 0 750 476
(51) A 61 B 17/36
(21) + (22) 95913127.7 15.03.95
(73) >MEDOLAS G.- FUR MEDIZINTECHNIK
Liebengrabenweg 1
92224 Amberg(DE);
(54) CATHETER-LASER POUR CHIRURGIE DE PONTAGE-TRADUCTION-LASERKATHETER ZUR BYPASS-CHIRURGIE
(30) 15.03.94 DE 4408746
(45) 02.06.99

---

(11) 0 782 703
(51) A 61 B 10/00 C 12 Q 1/28
G 01 N 33/52
(21) + (22) 95932046.6 22.09.95
(73) >CHAFFRINGEON BERNARD
10 avenue du Léman
1025 Saint-Sulpice(CH);
(54) DISPOSITIF A USAGE UNIQUE DE DETECTION OU ANALYSE D'UN LIQUIDE CORPOREL
(30) 22.09.94 FR 9411547 21.11.94 FR 9414249
(45) 23.06.99

---

(11) 0 784 454
(51) A 61 B 17/80
(21) + (22) 95940299.1 10.11.95
(73) >KEHYAYAN GEORGES
124 avenue Henri-Barbusse
92140 Clamart (FR);
>DUFOUR GUILLAUME
25 bis avenue d'Argenteuil
92600 Asnières-sur-Seine (FR)
(54) DISPOSITIF DE BLOCAGE TEMPORAIRE DE DEUX PARTIES D'UNE PIECE OSSEUSE
(30) 10.11.94 FR 9413570
(45) 23.06.99

---

(11) 0 622 058
(51) A 61 C 8/00 A 61 B 17/58
A 61 F 2/00 A 61 F 2/30
(21) + (22) 94850068.1 26.04.94
(73) >MEDEVELOP A.B.
P.O. Box 5411
S-402 29 Göteborg(SE);
(54) Organe d'ancrage implantable pour la réception de prothèses de parties d'articulation artificielles et d'objets similaires-TRADUCTION-Implantierbares Verankerungsorgan zur Aufnahme von Prothesen, künstlichen Gelenkteilen u.dgl.
(30) 27.04.93 SE 9301407
(45) 02.06.99

---

(11) 0 677 120
(51) A 61 C 15/04 D 01 F 6/12
D 01 F 6/48 D 01 F 1/10
C 08 J 5/18 C 08 K 3/00
C 08 K 3/26 C 08 L 27/18
(21) + (22) 94927440.1 28.09.94
(73) >LENZING A.G.
Werkstrasse 1
4860 Lenzing(AT);
(54) PIECE MOULEE ETIREE MONOAXIALEMENT EN POLYTETRAFLUORETHYLENE-TRADUCTION-MONOAXIAL VERSTRECKTER FORMKÖRPER AUS POLYTETRAFLUORETHYLEN
(30) 03.11.93 AT 222193
(45) 16.06.99

---

(11) 0 680 732
(51) A 61 C 9/00
(21) + (22) 95106144.9 25.04.95
(73) >DEGUSSA A.G.
Weissfrauenstrasse 9
60311 Frankfurt(DE);
(54) Coupelle de prises d'empreintes pour implants dentaires-TRADUCTION-Abformkappe für Dentalimplantate
(30) 04.05.94 DE 4415670
(45) 02.06.99

---

(11) 0 686 017
(51) A 61 C 17/02 F 16 L 19/08
(21) + (22) 94909657.2 15.02.94
(73) >DAVIS WARREN
942 Eldorado Lane
Las Vegas NV 89123 (US);
>WASSERMAN DAVID
2095 Mohigan Way
Las Vegas Nevada 89119 (US)
(54) ENSEMBLE DE BLOCAGE BLOQUANT UN EMBOUT DE SERINGUE DANS UNE PIECE A MAIN UTILISEE EN DENTISTERIE
(30) 16.02.93 US 17770 01.02.94 US 189801
(45) 09.06.99

---

(11) 0 463 716
(51) A 61 F 13/15
(21) + (22) 91303296.7 15.04.91
(73) >FORT JAMES CORP.
2218 Tredegar Street
Richmond VA 23217(US);
(54) Composé absorbant et procédé pour sa fabrication
(30) 20.04.90 US 511452
(45) 09.06.99

---

(11) 0 493 363
(51) A 61 F 2/46
(21) + (22) 92102656.3 20.03.87
(73) >DRAENERT KLAUS
Gabriel-Max-Strasse 3
D-81545 München(DE);
(54) Dispositif et procédé pour mélanger et transvaser un mélange de matières visqueuses-TRADUCTION-Vorrichtung und Verfahren zum Mischen und Umfüllen eines viskösen Stoffgemisches
(30) 21.03.86 DE 3609672
(45) 02.06.99

---

(11) 0 619 097
(51) A 61 F 2/46 A 61 B 17/16
(21) + (22) 93810252.2 07.04.93
(73) >SULZER ORTHOPADIE A.G.
Grabenstrasse 25
6340 Baar(CH);
(54) Râpe et manche accouplable pour la préparation du canal médullaire d'un os destiné à recevoir une prothèse-TRADUCTION-Raspel und ein damit kuppelbares Griffteil zum Vorbereiten eines Röhrenknochens für den Einsatz einer Prothese
(45) 23.06.99

---

(11) 0 622 058
(51) A 61 F 2/00 A 61 F 2/30
A 61 C 8/00 A 61 B 17/58
(21) + (22) 94850068.1 26.04.94
(73) >MEDEVELOP A.B.
P.O. Box 5411
S-402 29 Göteborg(SE);
(54) Organe d'ancrage implantable pour la réception de prothèses de parties d'articulation artificielles et d'objets similaires-TRADUCTION-Implantierbares Verankerungsorgan zur Aufnahme von Prothesen, künstlichen Gelenkteilen u.dgl.
(30) 27.04.93 SE 9301407
(45) 02.06.99

---

(11) 0 625 345
(51) A 61 F 13/15
(21) + (22) 94400950.5 03.05.94
(73) >FORT JAMES FRANCE
11 route Industrielle
68320 Kunheim(FR);
(54) Serviette périodique formant enveloppe de protection avant utilisation
(30) 14.05.93 FR 9305830
(45) 02.06.99

---

(11) 0 651 631
(51) A 61 F 13/15
(21) + (22) 93919826.3 23.07.93
(73) THE >PROCTER & GAMBLE CY
One Procter & Gamble Plaza
Cincinnati Ohio 45202(US);
(54) STRUCTURE ABSORBANTE EXTENSIBLE
(30) 23.07.92 US 915133
(45) 16.06.99

---

(11) 0 655 232
(51) A 61 F 5/01 A 61 F 5/04
(21) + (22) 94402409.0 26.10.94
(73) >BIRON STEPHANE
121 Boulevard des Belges
F-85000 La Roche-sur-Yon(FR);
(54) Orthèse cervicale pour intervention d'urgence
(30) 26.10.93 FR 9312735
(45) 23.06.99

---

(11) 0 662 808
(51) A 61 F 2/16
(21) + (22) 93922178.4 13.09.93
(73) S.A. >NESTLE
Avenue Nestle 55
1800 Vevey(CH);
(54) SYSTEME DE LENTILLES INTRAOCULAIRES
(30) 02.10.92 US 956450
(45) 30.06.99

---

(11) 0 666 066
(51) A 61 F 2/06
(21) + (22) 95300735.8 07.02.95
(73) >ETHICON INC.
U.S. Route 22
Somerville New Jersey 08876(US);
(54) Implant à plissage bi-directionnel
(30) 08.02.94 US 193314
(45) 09.06.99

---

(11) 0 669 121
(51) A 61 F 13/58 B 31 D 1/00
C 09 J 7/02
(21) + (22) 94119852.5 15.12.94
(73) >KIMBERLY-CLARK WORLDWIDE INC.
401 North Lake Street
Neenah Wisconsin 54956(US);
(54) Procédés de fabrication de dispositifs de fixation
(30) 23.02.94 US 200593
(45) 02.06.99

---

(11) 0 677 284
(51) A 61 F 13/15
(21) + (22) 95103693.8 14.03.95
(73) >KIMBERLY-CLARK WORLDWIDE INC.
401 North Lake Street
Neenah Wisconsin 54956(US);
(54) Rabat de retention, procédé pour sa fabrication et article absorbant pourvu d'un tel rabat

(30) 14.03.94 US 213338
(45) 09.06.99

---

(11) 0 678 289
(51) A 61 F 13/15
(21) + (22) 95302675.4 21.04.95
(73) >UNI-CHARM CORP.
182 Shimobun Kinsei
Kawanoe-shi Ehime-ken(JP);
(54) Couche culotte jetable pourvu de barrières d'étanchéité autour des jambes
(30) 21.04.94 JP 8292294
(45) 16.06.99

---

(11) 0 696 209
(51) A 61 F 13/04 A 61 L 15/07
(21) + (22) 94913734.3 29.04.94
(73) >SMITH & NEPHEW P.L.C.
2 Temple Place Victoria
Embankment London WC2R 3BP(GB);
(54) MATERIEL ORTHOPEDIQUE
(30) 05.05.93 GB 9309275
(45) 30.06.99

---

(11) 0 699 427
(51) A 61 F 13/15 A 61 F 15/00
(21) + (22) 95401624.2 06.07.95
(73) >FORT JAMES FRANCE
11 route Industrielle
68320 Kunheim(FR);
(54) Protection périodique enroulée
(30) 08.07.94 FR 9408482
(45) 02.06.99

---

(11) 0 719 532
(51) A 61 F 13/58
(21) + (22) 94120876.1 29.12.94
(73) THE >PROCTER & GAMBLE CY
One Procter & Gamble Plaza
Cincinnati Ohio 45202(US);
(54) Article absorbant jetable avec élément autoagrippant
(45) 02.06.99

---

(11) 0 794 751
(51) A 61 F 13/15
(21) + (22) 95942481.3 22.11.95
(73) THE >PROCTER & GAMBLE CY
One Procter & Gamble Plaza
Cincinnati Ohio 45202(US);
(54) AME D'ARTICLE ABSORBANT EXTENSIBLE
(30) 30.11.94 US 346648
(45) 02.06.99

---

(11) 0 796 072
(51) A 61 F 13/46
(21) + (22) 95911518.9 22.02.95
(73) >SCA HYGIENE PRODUCTS A.B.
405 03 Göteborg(SE);
(54) CORPS ABSORBANT ET APPAREIL POUR SA FABRICATION
(30) 24.02.94 SE 9400642
(45) 16.06.99

---

(11) 0 802 778
(51) A 61 F 13/15
(21) + (22) 96902145.0 02.01.96
(73) THE >PROCTER & GAMBLE CY
One Procter & Gamble Plaza
Cincinnati Ohio 45202(US);
(54) COUCHE JETABLE
(30) 11.01.95 JP 18670/95
(45) 02.06.99

---

(11) 0 804 132
(51) A 61 F 13/15
(21) + (22) 96903467.7 05.01.96
(73) THE >PROCTER & GAMBLE CY
One Procter & Gamble Plaza
Cincinnati Ohio 45202(US);
(54) ARTICLE ABSORBANT A COUCHE INFERIEURE EXTENSIBLE
(30) 20.01.95 US 375864
(45) 09.06.99

---

(11) 0 806 927
(51) A 61 F 13/15
(21) + (22) 96905293.5 26.01.96
(73) THE >PROCTER & GAMBLE CY
One Procter & Gamble Plaza
Cincinnati Ohio 45202(US);
(54) ELEMENT DE REPARTITION DE FLUIDES DESTINE A DES ARTICLES ABSORBANTS PRESENTANT UNE CAPACITE D'ABSORPTION ELEVEE
(30) 03.02.95 US 382817
(45) 09.06.99

---

(11) 0 808 139
(51) A 61 F 2/06
(21) + (22) 96901664.1 06.02.96
(73) >DE FAYS ROBERT
3 rue J.M.-Tschoffen
6700 Arlon (Fouches) (BE);
>DELDIME PAUL
345 route de Diekrich
6700 Arlon (BE)
(54) PROTHESE INTRA-AORTIQUE ET INSTRUMENTATION CHIRURGICALE DESTINEE A L'INTRODUCTION, LA MISE EN PLACE ET LA FIXATION DE CETTE PROTHESE DANS L'AORTE
(30) 10.02.95 BE 9500106
(45) 30.06.99

---

(11) 0 808 145
(51) A 61 F 13/15
(21) + (22) 96904518.6 30.01.96
(73) THE >PROCTER & GAMBLE CY
One Procter & Gamble Plaza
Cincinnati Ohio 45202(US);
(54) PROCEDE SANS REBUT POUR LA FABRICATION DE PANNEAUX LATERAUX DANS LES ARTICLES EN MATERIAU ABSORBANT
(30) 10.02.95 US 386832
(45) 02.06.99

---

(11) 0 812 781
(51) A 61 F 5/11 B 65 D 75/42
(21) + (22) 96116839.0 19.10.96
(73) BERND >STOLZ G.M.B.H.
Ziegelgasse 5
92224 Amberg(DE);
(54) Système d'emballage pour bandes de corrections d'ongles-TRADUCTION-Verpackungsanordnung für Nagelkorrekturstreifen
(30) 11.06.96 DE 29610208 U
(45) 16.06.99

---

(11) 0 865 261
(51) A 61 F 2/16
(21) + (22) 96936899.2 24.10.96
(73) >ALCON LABORATORIES INC.
6201 South Freeway
Fort Worth Texas 76134-2099(US);
(54) LENTILLE INTRAOCULAIRE PLIABLE MONOBLOC
(30) 06.12.95 US 567972
(45) 09.06.99

---

(11) 0 619 109
(51) A 61 G 17/04
(21) + (22) 93105791.3 07.04.93
(73) >ALTER HERMANN
Spitalberg 4
D-91126 Schwabach(DE);
(54) Matelas pour cercueil-TRADUCTION-Matratze für einen Sarg
(45) 30.06.99

---

(11) 0 777 454
(51) A 61 G 5/08
(21) + (22) 95902336.7 07.11.94
(73) >ORDELMAN HENDRIK JAN
Bosstraat 33
7161 XX Neede (NL);
>TEMMINK GERHARD
Wiedenbroeksingel 32
7481 BT Haaksbergen (NL);
>STOKKERS HERMAN WILLEM HENDRIK
Vonkenkaamp 3
7482 GB Haaksbergen (NL);
>BRAAM HARM HENDRIK
Bekkevosweg 3
7481 SW Haaksbergen (NL)
(54) Inklapbare rolstoel
(30) 15.11.93 NL 9301970
(45) 09.06.99

---

(11) 0 580 265
(51) A 61 H 33/02 A 47 K 3/02
A 61 H 33/00 F 16 K 1/10
(21) + (22) 93202194.2 23.07.93
(73) P.J. >VAN OUWERKERK HOLDING B.V.
Provincialeweg 204
1506 MG Zaandam(NL);
(54) Badkuip met whirlpool
(30) 23.07.92 NL 9201326
(45) 16.06.99

---

(11) 0 623 334
(51) A 61 H 31/00
(21) + (22) 94106492.5 26.04.94
(73) THE >REGENTS OF THE UNIVERSITY OF CALIFORNIA
300 Lakeside Drive 22nd Floor
Oakland California 94612-3550 (US);
>AMBU INTERNATIONAL A/S

Sondre Ringvej 49 P.O. Box 215
2600 Glostrup Copenhagen (DK)
(54) Dispositif pour la réanimation cardio-pulmonaire
(30) 04.05.93 US 58195
(45) 09.06.99

---

(11) 0 795 107
(51) A 61 H 33/06 F 22 B 3/04
(21) + (22) 95941132.3 23.11.95
(73) >LUC JEAN-PAUL
Domaine Alexandre Aquo de Loup CD 17
13510 Eguilles(FR);
(54) APPAREIL DE PRODUCTION DE VAPEUR D'EAU
(30) 28.11.94 FR 9414561
(45) 23.06.99

---

(11) 0 737 467
(51) A 61 J 1/00 A 61 J 1/20
(21) + (22) 96103858.5 12.03.96
(73) >CENTEON PHARMA G.M.B.H.
Postfach 1230
35002 Marburg ( );
AXEL >VON BRAND G.M.B.H.
Morgenstrasse 1a
55257 Budenheim (DE)
(54) Dispositif de réunir une première composante liquide et une deuxième composante rigide ou liquide au moyen de vide sous des conditions stériles-TRADUCTION-Vorrichtung zum Zusammenführen einer ersten flüssigen und einer zweiten festen oder flüssigen Komponente mittels Unterdruck unter sterilen Bedingungen
(30) 11.04.95 DE 19513666
(45) 02.06.99

---

(11) 0 446 876
(51) A 61 K 35/20 A 23 C 9/146
C 07 K 1/04 C 07 K 2/00
(21) + (22) 91103776.0 13.03.91
(73) >SNOW BRAND MILK PRODUCTS CO. LTD
1-1 Naebo-cho 6-chome
Higashi-ku Sapporo-shi Hokkaido 065(JP);
(54) Composition contenant un agent sécrétoire
(30) 15.03.90 JP 65489/90 21.02.91 JP 49162/91
(45) 02.06.99

---

(11) 0 490 667
(51) A 61 K 38/04 C 07 K 5/02
C 07 K 7/02
(21) + (22) 91311549.9 11.12.91
(73) >JAPAN ENERGY CORP.
10-1 Toranomon 2-chome
Minato-ku Tokyo(JP);
(54) Inhibiteurs d'HIV protéase
(30) 11.12.90 JP 40967390 25.01.91 JP 2575591
28.03.91 JP 8997691 14.06.91 JP 16917491
23.10.91 JP 30404391
(45) 09.06.99

---

(11) 0 491 061
(51) A 61 K 31/40 A 61 K 38/55
(21) + (22) 90124374.1 17.12.90
(73) >WETH GOSBERT
Chefarzt Klinikum Kulmbach Fachklinik Stadtsteinach
Kronacher Strasse 26
95346 Stadtsteinach(DE);
(54) Utilisation d'acides aminés N-aminoacyle pour la preparation de médicaments dopaminergiques et gonadotropiques.-TRADUCTION-Verwendung von N-(Aminoacyl)-aminosäuren zur Herstellung von dopaminergen und gonadotropen Arzneimitteln.
(45) 09.06.99

---

(11) 0 496 818
(51) A 61 K 39/395 C 12 P 21/08
C 07 K 16/28
(21) + (22) 90916618.3 19.10.90
(73) >TRUSTEES OF DARTMOUTH COLLEGE
P.O. Box 7 311 McNutt Hall
Hanover NH 03755(US);
(54) ANTICORPS MONOCLONAL SPECIFIQUE POUR LEUR RECEPTEUR IgA
(30) 20.10.89 US 424883
(45) 23.06.99

---

(11) 0 497 865
(51) A 61 K 38/46
(21) + (22) 90916418.8 26.10.90
(73) >GENENCOR INTERNATIONAL INC.
4 Cambridge Place 1870 South Winton Road
Rochester New York 14618(US);
(54) PROTECTION DES RECOLTES COUPEES CONTRE LES PATHOGENES PAR TRAITEMENT A L'AIDE D'ENZYMES
(30) 27.10.89 US 427878
(45) 02.06.99

---

(11) 0 499 681
(51) A 61 K 39/118 G 01 N 33/569
C 07 K 14/295 C 12 N 15/30
(21) + (22) 91106110.9 17.04.91
(73) >SCLAVO S.P.A.
Via Fiorentina 1
I-53100 Siena(IT);
(54) Plasmide PCTD isolé à partir de chlamydia trachomatis du sérotype D, gènes et protéines encodées par ceux-ci; plasmides recombinants pour l'expression de ces gènes comme des protéines recombinantes fusionées chez un système hétérologue, et son utilisation comme formule de vaccin et/ou diagnostic
(30) 07.02.91 IT MI910314
(45) 09.06.99

---

(11) 0 502 117
(51) A 61 K 31/765
(21) + (22) 91901098.3 21.11.90
(73) >RHONE-POULENC RORER INTERNATIONAL (HOLDINGS) INC.
3711 Kennett Pike Suite 200
Greenville Delaware 19807(US);
(54) COMPOSITION PHARMACEUTIQUES CONTENANT DES POLYMERES A STRUCTURE EN ALKYLARYLE OU EN HETEROALKYLARYLE
(30) 22.11.89 US 440584 22.11.89 US 440586
(45) 23.06.99

---

(11) 0 506 772
(51) A 61 K 31/70
(21) + (22) 91901491.0 18.12.90
(73) >PERSTORP A.B.
284 80 Perstorp(SE);
(54) COMPOSITION PHARMACEUTIQUE COMPRENANT UN PHOSPHOSUCRE
(30) 21.12.89 SE 8904354
(45) 23.06.99

---

(11) 0 512 901
(51) A 61 K 31/445 C 07 D 211/76
C 07 D 211/52 C 07 D 211/26
C 07 D 211/22 C 07 D 405/12
C 07 D 401/06 C 07 D 207/08
(21) + (22) 92401235.4 30.04.92
(73) >SANOFI
174 avenue de France
75013 Paris( );
(54) Composés polycycliques aminés et leurs énantiomères, procédé pour leur préparation et compositions pharmaceutiques en contenant
(30) 03.05.91 FR 9105487
(45) 23.06.99

---

(11) 0 515 517
(51) A 61 K 31/715 A 61 K 31/22
A 61 K 31/225 A 61 K 31/23
A 61 K 31/16
(21) + (22) 91904824.9 11.02.91
(73) >CELLEGY PHARMACEUTICALS INC.
1065 East Hillsdale Boulevard Suite 418
Foster City California 94404(US);
(54) TRAITEMENT DU PRURIT A L'AIDE D'ESTERS ET D'AMIDES
(30) 12.02.90 US 478871
(45) 16.06.99

---

(11) 0 518 468
(51) A 61 K 31/40 A 61 K 9/20
(21) + (22) 92303674.3 23.04.92
(73) >NEURIM PHARMACEUTICALS (1991) LTD
8 Hanechoshet Street
Tel Aviv 69710(IL);
(54) Compositions à base de mélatonine
(30) 09.05.91 US 697714
(45) 30.06.99

---

(11) 0 523 189
(51) A 61 K 9/127 C 07 C 219/06
C 07 C 219/08 C 07 C 217/28
C 07 C 229/26 C 07 C 237/42
C 12 N 15/88
(21) + (22) 91908905.2 18.04.91
(73) >VICAL INC.
9373 Towne Center Drive Suite 100
San Diego California 92121(US);
(54) LIPIDES CATIONIQUES SERVANT A L'APPORT INTRACELLULAIRE DE MOLECULES BIOLOGIQUEMENT ACTIVES
(30) 19.04.90 US 511219 07.08.90 US 563444
16.04.91 US 686746
(45) 16.06.99

---

(11) 0 526 540
(51) A 61 K 31/00 A 61 K 31/46
(21) + (22) 91908623.1 24.04.91
(73) >SMITH KLINE & FRENCH LABORATORIES LTD
Mundells Welwyn
Garden City Hertfordshire AL7 1EY (GB);

>BEECHAM GROUP P.L.C.
Four New Horizons Court Harlequin Avenue
Brentford Middlesex TW8 9EP (GB)
(54) UTILISATION D'ANTAGONISTES DE RECEPTEURS 5-HT4 DANS LE TRAITEMENT DE LA FIBRILLATION AURICULAIRE, EN PARTICULIER LA PREVENTION DE L'APOPLEXIE
(30) 26.04.90 GB 9009389
(45) 30.06.99

---

(11) 0 528 922
(51) A 61 K 31/47 C 07 D 471/04 //
// (C07D471 / 04 , 221:00,
22 1 :00)
(21) + (22) 91909549.7 14.05.91
(73) >BYK GULDEN LOMBERG CHEMISCHE FABRIK G.M.B.H.
Postfach 10 03 10
D-78403 Konstanz(DE);
(54) NOUVEAUX COMPOSES DE SULFONYLE-TRADUCTION-NEUE SULFONYLVERBINDUNGEN
(30) 16.05.90 CH 165890
(45) 16.06.99

---

(11) 0 529 023
(51) A 61 K 38/17 C 07 K 14/47
(21) + (22) 92905196.9 21.02.92
(73) >NORSK HYDRO A/S
Bygdoy Allé 2
0240 Oslo 2(NO);
(54) PEPTIDES ET FRAGMENTS DE PEPTIDES EFFICACES THERAPEUTIQUEMENT
(30) 26.02.91 GB 9103974
(45) 16.06.99

---

(11) 0 529 636
(51) A 61 K 31/40 A 61 K 31/435
A 61 K 31/55 C 07 D 487/04
C 07 D 471/04 C 07 D 491/048
C 07 D 495/04 // // (C07D487
/ 04 , 209:00, 20 9 :00),(C0
7 D4 8 7/04, 22 3 :0 0 , 209:00
) ,(C 07D471/0 4 , 2 21:00, 2
2 1: 0 0),(C07D 4 91 / 048, 307 **
(21) + (22) 92114654.4 27.08.92
(73) >NEUROSEARCH A/S
Smedeland 26
DK-2600 Glostrup( );
(54) Dérivés d'isatinoxime, leur préparation et utilisation
(30) 28.08.91 US 751165 05.02.92 US 831851
(45) 23.06.99

---

(11) 0 532 054
(51) A 61 K 31/33 C 07 D 403/14
C 07 D 213/16 C 07 D 213/30
C 07 D 405/14 C 07 D 213/50
C 07 D 409/14 C 07 D 213/38
C 07 D 213/40 C 07 D 239/26
C 07 D 401/06 C 07 D 213/57
C 07 D 213/32 C 07 D 213/53
C 07 D 401/14
(21) + (22) 92115889.5 04.10.88
(73) >DUPONT PHARMACEUTICALS CY
Chestnut Run Plaza 974 Cenre Road
Wilmington Del. 19805(US);
(54) Procédé pour la préparation de composés aromatiques et hétéroaromatiques alpha, alpha-disubstitués pour l'amélioration des fonctions cognitives
(30) 06.10.87 US 105156 23.08.88 US 234382
(45) 09.06.99

---

(11) 0 533 690
(51) A 61 K 9/127 A 61 K 9/50
(21) + (22) 91908933.4 23.04.91
(73) >PHARMA-LOGIC INC.
4051 Barbarossa Avenue
Miami Florida 33133(US);
(54) MICROCRISTAUX RECOUVERTS DE PHOSPHOLIPIDES: FORMULATIONS INJECTABLES DE MEDICAMENTS INSOLUBLES DANS L'EAU
(30) 26.04.90 US 514012
(45) 16.06.99

---

(11) 0 535 734
(51) A 61 K 31/71 A 61 K 47/44
A 61 K 9/00
(21) + (22) 92202940.0 24.09.92
(73) >MERCK & CO. INC.
126 East Lincoln Avenue P.O. Box 2000
Rahway New Jersey 07065-0900(US);
(54) Formulations injectables à libération soutenue contenant de l'huile de ricine hydrogénée
(30) 30.09.91 US 768797
(45) 02.06.99

---

(11) 0 542 934
(51) A 61 K 38/00 C 07 K 2/00
(21) + (22) 92906420.2 07.02.92
(73) >BIOMEASURE INC.
27 Maple Street
Milford Massachusetts 01757-3650(US);
(54) UTILISATION D'ANALOGUES DE LA SOMATOSTATINE POUR LE TRAITEMENT DES MELANOMES
(30) 08.02.91 US 652863
(45) 16.06.99

---

(11) 0 548 794
(51) A 61 K 9/16 C 08 G 73/14
C 08 G 69/36
(21) + (22) 92121461.5 17.12.92
(73) >HOECHST A.G.
65926 Frankfurt am Main(DE);
(54) Dérivés de polyaspartamide adsorbant les acides biliaires, dérivés de polyaspartamide chargés d'acides biliaires et leur procédé de préparation et leur utilisation comme médicament-TRADUCTION-Polyaspartamidderivate als Adsorptionsmittel für Gallensäuren, mit Gallensäuren beladene Polyaspartamidderivate und Verfahren zu deren Herstellung sowie deren Anwendung als Arzneimittel
(30) 20.12.91 DE 4142147
(45) 09.06.99

---

(11) 0 549 660
(51) A 61 K 31/195
(21) + (22) 91916683.5 11.09.91
(73) THE >BRIGHAM AND WOMEN'S HOSPITAL INC.
75 Francis Street
Boston MA 02115(US);
(54) AUGMENTATION DES TAUX DE GLUTATHION AVEC DE LA GLUTAMINE
(30) 20.09.90 US 585846
(45) 16.06.99

---

(11) 0 555 894
(51) A 61 K 39/10 C 12 N 15/31
C 07 K 14/00 C 12 P 21/02
C 12 N 1/21
(21) + (22) 93200047.4 08.01.93
(73) >DE STAAT DER NEDERLANDEN VERTEGENWOORDIGD DOOR DE MINISTER VAN WELZIJN VOLKSGEZONDHEID EN CULTUUR
P.O. Box 5406
NL-2280 HK Rijswijk(NL);
(54) Vaccin contre la coqueluche
(30) 08.01.92 EP 92200038
(45) 16.06.99

---

(11) 0 558 913
(51) A 61 K 31/65 A 61 K 9/50
A 61 K 9/54
(21) + (22) 93101096.1 25.01.93
(73) AMERICAN >CYANAMID CY
Five Giralda Farms
Madison New Jersey 07940-0874(US);
(54) Système amélioré du type une fois par jour pour délivrance pulsée de minocycline
(30) 02.03.92 US 844109
(45) 23.06.99

---

(11) 0 561 330
(51) A 61 K 38/28 A 61 K 31/70
A 61 K 38/00
(21) + (22) 93104186.7 15.03.93
(73) AMERICAN PHARMED LABS INC. >APL
270 Sylvan Avenue
Englewood Cliffs N.J. 07632(US);
(54) Préparation topique contenant de l'insuline-TRADUCTION-Topische Arzneiformen mit Insulin
(30) 17.03.92 DE 4208552
(45) 09.06.99

---

(11) 0 561 877
(51) A 61 K 38/08 A 61 K 38/10
A 61 K 38/29 C 07 K 7/06
C 07 K 7/08 C 07 K 14/585
C 07 K 14/635 C 07 K 17/06
C 12 N 15/12
(21) + (22) 92900438.0 13.12.91
(73) THE >UNIVERSITY OF MELBOURNE
Grattan Street
Parkville Victoria 3052 (AU);
>GENENTECH INC.
460 Point San Bruno Boulevard
South San Francisco California 94080 (US)
(54) COMPOSE ET COMPOSITIONS D'INHIBITION DE LA RESORPTION OSSEUSE
(30) 13.12.90 AU 387990 19.11.91 AU 956791
(45) 16.06.99

---

(11) 0 562 439
(51) A 61 K 31/50 C 07 D 487/04 //

// (C07D487 / 04 , 249:00,
23 7 :00)
(21) + (22) 93104367.3 17.03.93
(73) >TAKEDA CHEMICAL INDUSTRIES LTD
1-1 Doshomachi 4-chome
Chuo-ku Osaka 541(JP);
(54) Triazolopyridazines comme antiasthmatiques
(30) 18.03.92 JP 6178092 18.08.92 JP 21890492
01.02.93 JP 1456093
(45) 09.06.99

---

(11) 0 565 668
(51) A 61 K 49/00 A 61 K 31/54
C 07 D 279/18
(21) + (22) 92921881.6 07.10.92
(73) >ZILA INC.
5227 North Seventh Street
Phoenix AZ 85014-2800(US);
(54) COMPOSITION DE COLORATION BIOLOGIQUE, PROCEDE DE PREPARATION ET PROCEDE D'UTILISATION DANS LE REPERAGE DU CANCER EPITHELIAL
(30) 31.10.91 US 785520
(45) 23.06.99

---

(11) 0 579 681
(51) A 61 K 31/445 C 07 D 409/14
(21) + (22) 92908325.1 23.03.92
(73) >NOVO NORDISK A/S
Novo Allé
2880 Bagsvaerd(DK);
(54) MONOHYDRATE D'HYDROCHLORURE DE TIAGABINE CRISTALLINE, SA PREPARATION ET SON UTILISATION
(30) 02.04.91 DK 58291
(45) 02.06.99

---

(11) 0 580 726
(51) A 61 K 49/04 A 61 K 49/00
G 01 R 33/28 A 61 K 51/00
C 08 F 20/06 C 08 F 122/38
C 08 F 126/10 C 08 J 9/30
(21) + (22) 92910021.2 18.03.92
(73) >IMARX PHARMACEUTICAL CORP.
1635 East 18th Street
Tucson AZ 85719(US);
(54) MICROSPHERES DE FAIBLE DENSITE ET LEUR UTILISATION COMME AGENTS DE CONTRASTE EN SCANOGRAPHIE
(30) 05.04.91 US 680984
(45) 02.06.99

---

(11) 0 581 842
(51) A 61 K 49/04 A 61 K 9/10
(21) + (22) 92909891.1 22.04.92
(73) >PHARMACIA & UPJOHN A.B.
112 87 Stockholm(SE);
(54) EMULSION PRESENTANT UNE SPECIFICITE AUX ORGANES
(30) 23.04.91 SE 9101214
(45) 16.06.99

---

(11) 0 581 939
(51) A 61 K 31/40 C 07 D 209/90
C 07 D 491/10 C 07 D 471/10
C 07 D 403/12 C 07 D 409/12
C 07 D 209/34 C 07 D 209/96
(21) + (22) 93904135.6 28.01.93
(73) >SANOFI
174 avenue de France
75013 Paris(FR);
(54) DERIVES DU N-SULFONYL-2-OXOINDOLE AYANT UNE AFFINITE POUR LES RECEPTEURS DE LA VASOPRESSINE ET/OU DE L'OCYTOCINE
(30) 30.01.92 FR 9201034
(45) 02.06.99

---

(11) 0 583 421
(51) A 61 K 31/55 C 07 D 413/12
(21) + (22) 92914560.5 16.04.92
(73) G.D. >SEARLE & CO.
P.O. Box 5110
Chicago IL 60680-5110(US);
(54) COMPOSES DE DIBENZOXAZEPINE SUBSTITUEE, COMPOSITIONS PHARMACEUTIQUES ET PROCEDES D'UTILISATION
(30) 03.05.91 US 695654
(45) 16.06.99

---

(11) 0 584 692
(51) A 61 K 7/50 A 61 K 7/06
A 61 K 7/48 C 11 D 1/62
(21) + (22) 93113129.6 17.08.93
(73) >MAURER + WIRTZ G.M.B.H. & CO. K.G.
Zweifaller Strasse 120
D-52224 Stolberg(DE);
(54) Produit de nettoyage et de conditionnement pour les cheveux, la peau, ainsi que les textiles et les surfaces dures-TRADUCTION-Mittel zum Reinigen und Konditionieren der Haare, der Haut sowie von Textilien und harten Oberflächen
(30) 27.08.92 DE 4228594
(45) 16.06.99

---

(11) 0 587 087
(51) A 61 K 31/215 A 61 K 31/235
A 61 K 31/16 A 61 K 31/44
A 61 K 31/38
(21) + (22) 93114260.8 06.09.93
(73) >HOECHST A.G.
Brüningstrasse 50
65929 Frankfurt am Main(DE);
(54) Dérivés du cyclohexane substitués pour le traitement de maladies-TRADUCTION-Substituierte Cyclohexan-Derivate zur Behandlung von Krankheiten
(30) 09.09.92 DE 4230156
(45) 16.06.99

---

(11) 0 591 048
(51) A 61 K 31/185 A 24 D 3/06
A 24 D 3/14
(21) + (22) 93402375.5 29.09.93
(73) >COVARRUBIAS JESUS
2 Cerrada de San Jeronimo 110
Mexico 20-DF(MX);
(54) Filtre à cigarette pour l'administration de taurine par inhalation
(30) 30.09.92 FR 9211645
(45) 16.06.99

---

(11) 0 598 816
(51) A 61 K 39/02 C 12 N 15/31
C 12 N 15/62
(21) + (22) 92917879.6 11.08.92
(73) S.A. >SMITHKLINE BEECHAM BIOLOGICALS
89 rue de l'Institut
1330 Rixensart ( );
>MAX-PLANCK-GESELLSCHAFT ZUR FORDERUNG DER WISSENSCHAFTEN E.V.
Bunsenstrasse 10
D-37073 Göttingen (DE);
DEUTSCHES >KREBSFORSCHUNGSZENTRUM STIFTUNG DES OFFENTLICHEN RECHTS
Im Neuenheimer Feld 280
69120 Heidelberg (DE)
(54) PROTEINES OSP A DES SOUS-GROUPES BORRELIA BURGDORFERI, GENES CODEURS ET VACCINS
(30) 15.08.91 GB 91176024 21.10.91 GB 91223016
28.05.92 GB 92113182 28.05.92 GB 92113174
(45) 23.06.99

---

(11) 0 607 467
(51) A 61 K 31/19 A 61 K 9/16
A 61 K 9/20 A 61 K 9/50
(21) + (22) 92810938.8 01.12.92
(73) >SPIRIG A.G. PHARMAZEUTISCHE PRAPARATE
Froschacker 434
CH-4622 Egerkingen(CH);
(54) Compositions pharmaceutiques à base de S(+)-Ibuprofène-TRADUCTION-S(+)-Ibuprofen enthaltende Arzneimittel
(45) 02.06.99

---

(11) 0 612 521
(51) A 61 K 9/70 A 61 K 31/40
(21) + (22) 92922993.8 06.11.92
(73) >HISAMITSU PHARMACEUTICAL CO. INC.
408 Tashirodaikanmachi
Tosu-shi Saga 841(JP);
(54) FOMENTATION CONTENANT DU CETOROLAC
(30) 11.11.91 JP 32364791
(45) 30.06.99

---

(11) 0 613 687
(51) A 61 K 31/565
(21) + (22) 94200523.2 02.03.94
(73) >AKZO NOBEL N.V.
Velperweg 76
6824 BM Arnhem(NL);
(54) Utilisation des dérivés de pregnane pour le traitement des tumeurs
(30) 05.03.93 EP 93200631
(45) 02.06.99

---

(11) 0 614 456
(51) A 61 K 31/59 A 23 K 1/16
C 07 C 401/00 C 07 J 9/00
C 07 J 43/00 C 07 J 75/00
(21) + (22) 93921243.7 30.08.93
(73) >BONE CARE INTERNATIONAL INC.
One Science Court
Madison WI 53711(US);
(54) PROCEDES DE PREPARATION ET D'UTILISATION DE LA VITAMINE 1ALPHA,24(S)-DIHYDROXY D2
(30) 28.08.92 US 940246
(45) 09.06.99

---

(11) 0 614 665
(51) A 61 K 35/78 A 23 L 1/30
(21) + (22) 94102995.1 28.02.94
(73) >PENTAPHARM A.G.
Engelgasse 109
4002 Basel(CH);
(54) Utilisation d'un extrait de drêche de bière pour la préparation de compositions orales-TRADUCTION-Verwendung von Biertreberextrakt zur Herstellung von oral zu verabreichenden Zubereitungen
(30) 05.03.93 DE 4306931
(45) 16.06.99

---

(11) 0 615 549
(51) A 61 K 31/425 A 61 K 31/42
C 12 P 17/14 C 07 D 277/34
C 07 D 263/44 C 07 D 417/12
C 07 D 413/12
(21) + (22) 92923876.4 19.11.92
(73) >SMITHKLINE BEECHAM P.L.C.
New Horizons Court
Brentford Middlesex TW8 9EP(GB);
(54) PROCEDE DE PREPARATION DE COMPOSES DE THIAZOLIDINE OU D'OXAZOLIDINE PHARMACEUTIQUEMENT ACTIFS AU MOYEN D'UNE REDUCTASE DE LEVURE
(30) 19.11.91 GB 9124513
(45) 09.06.99

---

(11) 0 618 795
(51) A 61 K 7/48 A 61 K 9/00
(21) + (22) 93921926.7 07.10.93
(73) >LANCASTER GROUP G.M.B.H.
Rheinstrasse 4E Fort Malakoff
55116 Mainz(DE);
(54) PREPARATIONS CONTENANT UNE EMULSION DE FLUOROCARBONE ET UTILISABLES DANS DES PRODUITS COSMETIQUES OU DERMIQUES
(30) 29.10.92 DE 4236607
(45) 09.06.99

---

(11) 0 619 315
(51) A 61 K 31/38 A 61 K 31/67
C 07 D 335/16 C 07 F 9/6553
(21) + (22) 94200892.1 31.03.94
(73) >SANOFI
32-34 rue Marbeuf
75374 Paris Cédex 08( );
(54) Thioxanthenones comme agents anti-tumoraux
(30) 08.04.93 US 44843
(45) 09.06.99

---

(11) 0 623 351
(51) A 61 K 39/395 // / / A 61K31/71
(21) + (22) 94106642.5 28.04.94
(73) >ISTITUTO NAZIONALE PER LO STUDIO E LA CURA DEI TUMORI
Via Giacomo Venezian 1
I-20133 Milano(IT);
(54) Compositions pharmaceutiques topiques contenant des anticorps monoclonaux antianthracyclines
(30) 04.05.93 US 56382
(45) 23.06.99

---

(11) 0 623 615
(51) A 61 K 31/42 A 61 K 31/495
C 07 D 491/10 C 07 D 413/06
C 07 D 263/20 // // (C07D491
/ 10 , 307:00, 22 1 :00)
(21) + (22) 94106049.3 19.04.94
(73) >MERCK PATENT G.M.B.H.
Frankfurter Strasse 250
64293 Darmstadt(DE);
(54) Adhesiereceptor-antagonisten-TRADUCTION-Substituierte 1-Phenyl-oxazolidin-2-on Derivate, deren Herstellung und deren Verwendung als Adhäsionsrezeptor-Antagonisten
(30) 01.05.93 DE 4314378 22.02.94 DE 4405633
(45) 30.06.99

---

(11) 0 625 138
(51) A 61 K 31/155 C 07 D 311/22
C 07 D 213/78 A 61 K 31/35
A 61 K 31/44 C 07 C 257/18
(21) + (22) 93902195.2 14.01.93
(73) >BOEHRINGER INGELHEIM PHARMA K.G.
Binger Strasse 173
55216 Ingelheim am Rhein(DE);
(54) NOUVEAUX DERIVES DE L'AMIDINE, LEUR FABRICATION ET LEUR APPLICATION EN TANT QUE MEDICAMENTS AYANT UN EFFET ANTAGONISTE A LTB4-TRADUCTION-NEUE AMIDINDERIVATE, IHRE HERSTELLUNG UND VERWENDUNG ALS ARZNEIMITTEL MIT LTB4-ANTAGONISTISCHER WIRKUNG
(30) 05.02.92 DE 4203201 23.07.92 DE 4224289
24.12.92 DE 4244241
(45) 02.06.99

---

(11) 0 626 963
(51) A 61 K 31/435 C 07 D 471/04 //
// (C07D471 / 04 , 221:00,
20 9 :00)
(21) + (22) 94903774.1 15.12.93
(73) >PHARMACIA & UPJOHN S.P.A.
Via Robert Koch 1.2
20152 Milano(IT);
(54) DERIVES VINYLENE-AZAINDOLIQUES ET LEUR PROCEDE DE PREPARATION
(30) 23.12.92 GB 9226855
(45) 09.06.99

---

(11) 0 628 543
(51) A 61 K 31/155 A 61 K 31/415
A 61 K 31/165 C 07 C 279/22
C 07 D 233/61 C 07 C 317/48
(21) + (22) 94108280.2 30.05.94
(73) >HOECHST A.G.
Brüningstrasse 50
65929 Frankfurt am Main(DE);
(54) Benzoylguanidines substituées, procédé pour leur préparation, leur utilisation comme médicament ou agent diagnostique, ainsi que médicament les contenant-TRADUCTION-Substituierte Benzoylguanidine, Verfahren zu ihrer Herstellung, ihre Verwendung als Medikament oder Diagnostikum sowie sie enthaltendes Medikament
(30) 05.06.93 DE 4318756
(45) 16.06.99

---

(11) 0 630 376
(51) A 61 K 31/445 A 61 K 31/535
C 07 D 487/04 C 07 D 498/04
C 07 D 513/04 C 07 D 471/04
C 07 D 519/00 // // (C07D487
/ 04 , 239:00, 20 9 :00),(C0
7 D4 9 8/04, 26 3 :0 0 , 209:00
) ,(C 07D498/0 4 , 2 67:00, 2
0 9: 0 0),(C07D 5 13 / 04, 279: **
(21) + (22) 93905561.2 10.03.93
(73) >SMITHKLINE BEECHAM P.L.C.
New Horizons Court
Brentford Middlesex TW8 9EP(GB);
(54) DERIVES CONDENSES D'INDOLES EN TANT QU'ANTAGONISTES DU RECEPTEUR 5-HT4
(30) 12.03.92 GB 9205428 05.09.92 GB 9218846
29.12.92 GB 9227045
(45) 02.06.99

---

(11) 0 636 024
(51) A 61 K 31/23 A 61 K 31/165
A 61 K 31/17 A 61 K 31/415
A 61 K 31/045 A 01 N 37/02
A 01 N 47/28 A 01 N 43/50
(21) + (22) 93909105.4 31.03.93
(73) >BIOGLAN A.B.
P.O. Box 50310
S-202 13 Malmö(SE);
(54) POTENTIALISATION D'EFFETS ANTIMICROBIENS
(30) 14.04.92 SE 9201187
(45) 23.06.99

---

(11) 0 637 586
(51) A 61 K 31/44 A 61 K 31/445
C 07 D 405/04 C 07 D 307/86
(21) + (22) 94111962.0 01.08.94
(73) >HOECHST MARION ROUSSEL INC.
Kansas City
Missouri 64137-1405(US);
(54) Dérivés de 2-(pipéridin-4-yl, pyridin-4-yl et tétrahydropyridin-4-yl)-benzofuran-7-carbamate, leur préparation et leur utilisation comme inhibiteurs d'acetylcholinesterase
(30) 05.08.93 US 102681
(45) 02.06.99

---

(11) 0 637 956
(51) A 61 K 31/165 A 61 K 31/195
(21) + (22) 93911903.8 30.04.93
(73) >ASTRA A.B.
151 85 Södertälje(SE);
(54) UTILISATIION DE REMACEMIDE DANS LE TRAITEMENT DE LA MALADIE DE PARKINSON
(30) 02.05.92 GB 9209599
(45) 30.06.99

---

(11) 0 638 587
(51) A 61 K 31/71 C 12 N 1/20
C 12 P 19/26 C 07 H 23/00 //
// (C12N1/2 0 , C 12R1:465
) ,(C 12P19/26 , C 1 2R1:465)
(21) + (22) 94112382.0 08.08.94
(73) >HOECHST A.G.
Brüningstrasse 50

65929 Frankfurt am Main(DE);
(54) Salmyines, procédé pour leur préparation, et leur utilisation à titre de médicament
(30) 13.08.93 EP 93710014 17.09.93 EP 93115022
16.11.93 EP 93118511
(45) 16.06.99

---

(11) 0 640 128
(51) A 61 K 39/155 C 12 N 7/06
C 12 N 7/08 C 12 N 15/01
(21) + (22) 93912315.4 20.04.93
(73) AMERICAN >HOME PRODUCTS CORP.
Five Giralda Farms
Madison New Jersey 07940-0874 (US);
THE >GOVERNMENT OF THE UNITED STATES OF AMERICA AS REPRESENTED BY THE SECRETARY OF THE DEPARTMENT OF HEALTH AND HUMAN SERVICES
National Institute of Health Office of Technology Transfer Westwood Building Box
OTT Bethesda, MD 20892-9902 (US)
(54) COMPOSITIONS DE VACCINS A BASE DE VIRUS RESPIRATOIRE SYNCYTIAL ATTENUE
(30) 21.04.92 US 872746 09.04.93 US 39945
(45) 16.06.99

---

(11) 0 643 058
(51) A 61 K 31/47 C 07 D 401/04
(21) + (22) 94114235.8 09.09.94
(73) >DAIICHI PHARMACEUTICAL CO. LTD
14-10 Nihonbashi 3-chome
Chuo-ku Tokyo 103(JP);
(54) Cristaux d'un composé antimicrobien
(30) 10.09.93 JP 22538093
(45) 09.06.99

---

(11) 0 647 636
(51) A 61 K 31/425 C 07 C 255/29
C 07 D 277/64
(21) + (22) 94910543.1 25.03.94
(73) >SENJU PHARMACEUTICAL CO. LTD
5-8 Hiranomachi 2-chome
Chuo-Ku Osaka-shi Osaka 541-0046 (JP);
>YOSHITOMI PHARMACEUTICAL INDUSTRIES LTD
6-9 Hiranomachi 2-chome
Chuo-ku Osaka-shi Osaka (JP)
(54) COMPOSE A BASE DE BENZOTHIAZOLE, PROCEDE DE PRODUCTION ET UTILISATION
(30) 26.03.93 JP 9055093
(45) 09.06.99

---

(11) 0 649 652
(51) A 61 K 9/70
(21) + (22) 94116072.3 12.10.94
(73) AMERICAN PHARMED LABS INC. >APL
270 Sylvan Avenue
Englewood Cliffs N.J. 07632(US);
(54) Utilisation des compositions des bêta-antagonistes à dosage minimale-TRADUCTION-Verwendung grenzwertig wirksamer Arzneiformen mit Betablockern
(30) 13.10.93 DE 4334919
(45) 02.06.99

---

(11) 0 656 211
(51) A 61 K 31/675 A 61 K 9/14
A 61 K 47/02
(21) + (22) 94117666.1 09.11.94
(73) AMERICAN >CYANAMID CY
Five Giralda Farms
Madison New Jersey 07940-0874(US);
(54) Composition stabilisée et lyophilisée de thiotépa
(30) 09.11.93 US 150501
(45) 02.06.99

---

(11) 0 657 430
(51) A 61 K 31/44 C 07 D 211/90
C 07 C 255/56
(21) + (22) 94118671.0 28.11.94
(73) >BAYER A.G.
51368 Leverkusen(DE);
(54) Isopropyl-(2-méthoxyéthyl)-4-(2-chloro-3-cyano-phényle)-1,4-dihydro-2,6-diméthyl-pyridine-3,5-carboxylate-TRADUCTION-Isopropyl-(2-methoxyethyl)-4-(2-chlor-3-cyano-phenyl)-1,4-dihydro-2,6-dimethyl-pyridin-3,5-dicarboxylat
(30) 10.12.93 DE 4342194 13.07.94 DE 4424677
(45) 02.06.99

---

(11) 0 659 395
(51) A 61 K 7/09 A 61 K 7/06
A 45 D 7/00
(21) + (22) 94402515.4 07.11.94
(73) L'>OREAL
14 rue Royale
75008 Paris(FR);
(54) Procédé de déformation temporaire des fibres kératiniques humaines
(30) 22.12.93 FR 9315477
(45) 09.06.99

---

(11) 0 661 986
(51) A 61 K 47/48 C 07 K 7/06
C 07 K 14/70
(21) + (22) 93922358.2 17.09.93
(73) >UNIVERSITY OF FLORIDA
223 Grinter Hall
Gainesville Florida 32611-2037(US);
(54) APPORT STIMULE PAR LE CERVEAU DE PEPTIDES NEUROACTIFS PAR METABOLISME SEQUENTIEL
(30) 17.09.92 US 946062
(45) 09.06.99

---

(11) 0 666 738
(51) A 61 K 31/195 A 61 K 31/365
C 07 C 323/25 C 07 D 307/32
C 07 C 323/59
(21) + (22) 93925117.9 28.10.93
(73) >MERCK & CO. INC.
126 East Lincoln Avenue P.O. Box 2000
Rahway New Jersey 07065-0900(US);
(54) INHIBITEURS DE LA FARNESYLE-PROTEINE TRANSFERASE
(30) 29.10.92 US 968022
(45) 09.06.99

---

(11) 0 671 915
(51) A 61 K 31/415
(21) + (22) 94901988.9 06.12.93
(73) PIERRE >FABRE MEDICAMENT
45 Place Abel Gance
92100 Boulogne(FR);
(54) UTILISATION DE L'IDAZOXAN ET SES DERIVES POUR LA PREPARATION D'UN MEDICAMENT DESTINE AU TRAITEMENT DE LA MALADIE DE PARKINSON ET DE SON EVOLUTION
(30) 07.12.92 FR 9214694
(45) 23.06.99

---

(11) 0 675 729
(51) A 61 K 38/00 A 61 K 45/05
A 61 K 39/395
(21) + (22) 94900267.9 26.11.93
(73) >UNIVERSITY OF DUNDEE
Dundee DD1 4HN(GB);
(54) ACTIVATION DE PROTEINE p53
(30) 26.11.92 GB 9224784
(45) 02.06.99

---

(11) 0 680 513
(51) A 61 K 38/00 A 61 K 39/00
C 12 N 15/62 C 07 K 14/00
(21) + (22) 94910648.8 21.01.94
(73) THE >JOHNS HOPKINS UNIVERSITY
2024 East Monument Suite 2-100
Baltimore Maryland 21205(US);
(54) CIBLAGE LYSOSOMAL DES IMMUNOGENES
(30) 22.01.93 US 6845
(45) 02.06.99

---

(11) 0 685 221
(51) A 61 K 7/42
(21) + (22) 95401055.9 05.05.95
(73) L'>OREAL
14 rue Royale
75008 Paris(FR);
(54) Compositions cosmétiques photoprotectrices à base d'un mélange synergétique de filtres et utilisations
(30) 03.06.94 FR 9406828
(45) 30.06.99

---

(11) 0 685 225
(51) A 61 K 7/42
(21) + (22) 95401059.1 05.05.95
(73) L'>OREAL
14 rue Royale
75008 Paris(FR);
(54) Compositions cosmétiques antisolaires et utilisations
(30) 03.06.94 FR 9406833
(45) 30.06.99

---

(11) 0 689 415
(51) A 61 K 7/00 A 61 K 7/50
A 61 K 7/48
(21) + (22) 94909108.6 03.03.94
(73) >BEIERSDORF A.G.
Unnastrasse 48
20245 Hamburg (DE);
>SOLVAY FLUOR UND DERIVATE G.M.B.H.
Hans-Böckler-Allee 20
D-30173 Hannover (DE)
(54) EMULSIONS COSMETIQUES ET PHARMACEUTIQUES DE BASSE VISCOSITE-TRADUCTION-NIEDRIGVISKOSE KOSMETISCHE UND PHARMAZEUTISCHE EMULSIONEN
(30) 23.03.93 DE 4309390

(45) 16.06.99

---

(11) 0 689 452
(51) A 61 K 38/55 A 61 K 38/11
A 61 K 45/08 A 61 K 47/42
(21) + (22) 94911346.8 18.03.94
(73) >FJELLESTAD-PAULSEN ANNE
21 boulevard Saint-Germain
F-75005 Paris(FR);
(54) COMPOSITION DESTINEE A L'ADMINISTRATION ORALE DE PEPTIDES
(30) 19.03.93 SE 9300937
(45) 23.06.99

---

(11) 0 691 849
(51) A 61 K 38/18 // // (A61K38/
1 8, 31:59)
(21) + (22) 94911725.3 29.03.94
(73) >ZYMOGENETICS INC.
1201 Eastlake Avenue
East Seattle WA 98102(US);
(54) COMPOSITION STIMULANT LA CROISSANCE DES OSTEOBLASTES CONTENANT UN FACTEUR DE CROISSANCE PLAQUETTAIRE ET DE LA VITAMINE D
(30) 29.03.93 US 38325
(45) 02.06.99

---

(11) 0 697 862
(51) A 61 K 31/16
(21) + (22) 93907532.1 17.03.93
(73) >CHILDREN'S HOSPITAL MEDICAL CENTER OF NORTHERN CALIFORNIA
747 Fifty Second Street
Oakland CA 94609(US);
(54) COMPOSITIONS PHARMACEUTIQUES ET PROCEDES DANS LESQUELS ON UTILISE DE L'ISOBUTYRAMIDE POUR TRAITER DES DEREGLEMENTS DE LA BETA-GLOBINE
(30) 17.03.92 US 852511
(45) 16.06.99

---

(11) 0 699 198
(51) A 61 K 31/445 C 07 D 405/12
(21) + (22) 95928869.7 17.03.95
(73) S.A. >FERRER INTERNACIONAL
Gran Via Carlos III 94
08028 Barcelona(ES);
(54) Derivés N-p-halobénzoylméthyle du 4-(p-fluorophényl)-3-[[3,4-(méthylenedioxy)phénoxy]méthyl]pipéridine
(30) 18.03.94 ES 9400582
(45) 30.06.99

---

(11) 0 701 549
(51) A 61 K 7/48 A 61 K 7/06
C 07 C 233/47 C 07 C 231/02
(21) + (22) 94916292.9 17.05.94
(73) >GIVAUDAN-LAVIROTTE
56 rue Paul-Cazeneuve
F-69356 Lyon Cédex 08(FR);
(54) PROCEDE DE PREPARATION DE MELANGES D'ACIDES AMINES N-ACYLES
(30) 17.05.93 FR 9305906
(45) 16.06.99

---

(11) 0 701 815
(51) A 61 K 9/14 A 61 K 9/16
(21) + (22) 95113398.2 18.01.93
(73) >ALFATEC-PHARMA G.M.B.H.
Im Neuenheimer Feld 519
69120 Heidelberg(DE);
(54) Procédé de préparation de poudres, granules ou pellets renfermant une substance active et ayant une structure composée de macromolécules hydrophiles, ainsi que leur utilisation-TRADUCTION-Verfahren zur Herstellung von Wirkstoff enthaltenden Pulvern, Granulaten oder Pellets mit einem Gerüst aus hydrophilen Makromolekülen und ihre Verwendung
(30) 17.01.92 DE 4201179 17.01.92 DE 4201173
30.04.92 US 876864 30.04.92 US 876877
(45) 30.06.99

---

(11) 0 711 283
(51) A 61 K 31/55 C 07 D 223/12
C 07 D 403/12 C 07 D 417/12
C 07 D 223/16 C 07 K 5/06
(21) + (22) 94914525.4 19.05.94
(73) >PFIZER INC.
235 East 42nd Street
New York N.Y. 10017-5755(US);
(54) TETRAHYDRO-1H-BENZAZEPINONES ET HEXAHYDROAZEPINONES COMME ANTAGONISTES SELECTIFS DU RECEPTEUR DE CHOLECYSTOKININE-B
(30) 26.07.93 US 97640
(45) 16.06.99

---

(11) 0 711 743
(51) A 61 K 7/16 C 07 C 31/26
C 12 P 7/58 C 07 C 29/141
C 07 C 29/88
(21) + (22) 95402491.5 07.11.95
(73) >ROQUETTE FRERES
62136 Lestrem(FR);
(54) Compositions de polyols, son procédé de préparation et ses applications
(30) 10.11.94 FR 9413583 06.06.95 US 467320
(45) 30.06.99

---

(11) 0 721 327
(51) A 61 K 9/12 A 61 K 9/70
A 61 L 25/00
(21) + (22) 94928438.4 27.09.94
(73) >FLAMEL TECHNOLOGIES
Parc Club du Moulin à Vent 33 avenue du Docteur Georges Levy
F-69693 Venissieux Cédex(FR);
(54) COMPOSITION AEROSOL APTE A FORMER UNE MEMBRANE, DE PREFERENCE HYDRATEE, MEMBRANE, DE PREFERENCE HYDRATEE, AINSI OBTENUE ET SES APPLICATIONS, NOTAMMENT A TITRE DE PANSEMENT
(30) 28.09.93 FR 9311761
(45) 09.06.99

---

(11) 0 723 997
(51) A 61 K 7/00 C 09 D 11/00
C 08 K 9/02 C 09 C 1/00
C 01 B 33/42 C 09 D 7/12
(21) + (22) 96100168.2 08.01.96
(73) >TOPY INDUSTRIES LTD
5-9 Yonban-Cho
Chiyoda-ku Tokyo(JP);
(54) Pigment nacré ainsi que composition pour peinture, matériau pour cosmétique, encre et plastiques le contenant
(30) 27.01.95 JP 3018295 27.01.95 JP 3018895
(45) 30.06.99

---

(11) 0 725 627
(51) A 61 K 9/00
(21) + (22) 95900166.0 27.10.94
(73) >VIRBAC
1ère Avenue - 2065 M - L.I.D.
06516 Carros(FR);
(54) FORME GALENIQUE A ADMINISTRATION ORALE POUR ANIMAUX, SON PROCEDE DE PREPARATION ET SES APPLICATIONS
(30) 29.10.93 FR 9312954
(45) 23.06.99

---

(11) 0 726 760
(51) A 61 K 9/107 A 61 K 9/48
A 61 K 7/00
(21) + (22) 95900161.1 25.10.94
(73) >YISSUM RESEARCH DEVELOPMENT CY OF THE HEBREW UNIVERSITY OF JERUSALEM
c/o Gibur S.A.R.L. 59 rue Edouard-Vaillant
F-92300 Levallois-Perret(FR);
(54) FORMULATION AUTO-EMULSIONNABLE FORMANT UNE HUILE DANS EAU
(30) 02.11.93 IL 10747193
(45) 02.06.99

---

(11) 0 727 491
(51) A 61 K 9/127 C 07 F 9/10
C 12 P 9/00 C 12 P 7/64
C 12 P 13/00
(21) + (22) 96100985.9 16.04.91
(73) THE >LIPOSOME CY INC.
One Research Way
Princeton Forrestal Center Princeton NJ 08540(US);
(54) Synthèse enzymatique de phosphatides solubles à partir de phospholipides
(30) 17.04.90 US 513285
(45) 30.06.99

---

(11) 0 729 951
(51) A 61 K 31/445 C 07 D 295/08
C 07 C 43/295 C 07 C 47/575
(21) + (22) 96300877.6 09.02.96
(73) >ELI LILLY AND CY
Lilly Corporate Center
Indianapolis Indiana 46285(US);
(54) Composés naphtylés, intermédiaires, compositions et méthodes
(30) 28.02.95 US 395950
(45) 02.06.99

---

(11) 0 730 573
(51) A 61 K 49/04 C 07 C 237/46
(21) + (22) 95932035.9 20.09.95
(73) >GUERBET
15 Rue des Vanesses
93420 Villepinte(FR);

(54) DERIVES IODES, LEUR PREPARATION ET LEUR APPLICATION COMME AGENTS DE CONTRASTE EN RADIOLOGIE X
(30) 22.09.94 FR 9411326
(45) 30.06.99

---

(11) 0 730 598
(51) A 61 K 31/435 A 61 K 31/71
C 07 D 498/18 // // (C07D498 / 18 , 311:00, 27 3 :00, 221 : 00)
(21) + (22) 95903559.3 18.11.94
(73) AMERICAN >HOME PRODUCTS CORP.
Five Giralda Farms
Madison New Jersey 07940-0874(US);
(54) ESTERS INHIBES DE RAPAMYCINE ET UTILISATION DE CES DERNIERS COMME SUBSTANCES PHARMACEUTIQUES
(30) 22.11.93 US 156206
(45) 09.06.99

---

(11) 0 732 101
(51) A 61 K 31/135
(21) + (22) 96103701.7 28.03.91
(73) >DEPRENYL ANIMAL HEALTH INC.
Suite 710 10955 Lowell Overland Park
Kansas 66210(US);
(54) Utilisation de L-deprenyl pour ralentir la détérioration du système immunitaire due au viellissement chez les mammifères
(30) 31.08.90 US 576011 18.01.91 US 643452
(45) 23.06.99

---

(11) 0 734 260
(51) A 61 K 31/445 A 61 K 9/20
(21) + (22) 95904476.9 14.12.94
(73) >SMITHKLINE BEECHAM P.L.C.
New Horizons Court
Brentford Middlesex TW8 9EP(GB);
(54) COMPRIMES DE PAROXETINE ET LEUR PROCEDE DE PREPARATION
(30) 15.12.93 GB 9325644
(45) 09.06.99

---

(11) 0 736 256
(51) A 61 K 31/215 A 23 D 9/007
A 23 D 9/013
(21) + (22) 96200875.1 03.04.96
(73) >BAXTER INTERNATIONAL INC.
One Baxter Parkway
Deerfield Illinois 60015(US);
(54) Substrats d'énergie pour la nourriture enrichis par des énantiomères
(30) 06.04.95 US 417943
(45) 23.06.99

---

(11) 0 742 214
(51) A 61 K 31/58 C 07 D 307/42
C 07 D 307/46 C 07 D 307/54
C 07 D 307/52
(21) + (22) 96830206.7 11.04.96
(73) >SIGMA-TAU INDUSTRIE FARMACEUTICHE RIUNITE S.P.A.
Viale Shakespeare 47
00144 Roma(IT);
(54) Séco-D-stéroides actifs sur le système cardiovasculaire et compositions pharmaceutiques les contenant
(30) 11.05.95 IT RM950303
(45) 16.06.99

---

(11) 0 749 429
(51) A 61 K 31/42 C 07 D 261/08
C 07 F 9/653 C 07 D 413/04
C 07 D 413/12 C 07 D 261/20
C 07 D 261/04
(21) + (22) 95912197.1 03.03.95
(73) >HOECHST A.G.
Brüningstrasse 50
65929 Frankfurt am Main(DE);
(54) ISOXAZOLINES-2 ET ISOXAZOLES 3,5-DISUBSTITUES ET 3,4,5-TRISUBSTITUES, LEUR PROCEDE DE PREPARATION ET LEUR UTILISATION COMME MEDICAMENTS-TRADUCTION-3,5-DISUBSTITUIERTE UND 3,4,5-TRISUBSTITUIERTE 2-ISOXAZOLINE UND ISOXAZOLE, VERFAHREN ZU IHRER HERSTELLUNG UND IHRE VERWENDUNG ALS ARZNEIMITTEL
(30) 10.03.94 DE 4408084
(45) 30.06.99

---

(11) 0 749 582
(51) A 61 K 38/19 A 61 K 38/20
G 01 N 33/68
(21) + (22) 95913568.2 10.03.95
(73) >GENETICS INSTITUTE INC.
87 Cambridge Park Drive
Cambridge Massachusetts 02140 (US);
>VIRGINIA POLYTECHNIC INSTITUTE AND STATE UNIVERSITY
Blacksburg VA 24061 (US)

(54) PROCEDES DE DIAGNOSTIC DE L'ECLAMPSISME
(30) 10.03.94 US 212446
(45) 16.06.99

---

(11) 0 751 932
(51) A 61 K 31/59 C 07 C 401/00
(21) + (22) 95912345.6 23.03.95
(73) >RESEARCH INSTITUTE FOR MEDICINE AND CHEMISTRY INC.
49 Amherst Street
Cambridge Massachusetts 02142(US);
(54) DERIVES AMIDES DE VITAMINE D
(30) 23.03.94 GB 9405715
(45) 09.06.99

---

(11) 0 752 981
(51) A 61 K 31/13 A 61 K 31/135
C 07 C 217/52 C 07 C 217/54
C 07 C 323/26 C 07 C 225/20
C 07 C 211/40
(21) + (22) 95913123.6 14.03.95
(73) >SMITHKLINE BEECHAM P.L.C.
New Horizons Court
Brentford Middlesex TW8 9EP(GB);
(54) DERIVES CYCLOPENTYLAMINES SUBSTITUES UTILES EN TANT QU'ANTAGONISTES DES CANAUX A CALCIUM
(30) 26.03.94 GB 9406043
(45) 09.06.99

---

(11) 0 755 248
(51) A 61 K 9/127 A 61 K 9/51
A 61 K 9/16
(21) + (22) 95917383.2 12.04.95
(73) >LIPOGEL
B.P. 7
13718 Allauch Cédex(FR);
(54) MICROSPHERES GELIFIEES, LEUR PROCEDE DE PREPARATION ET LEURS APPLICATIONS
(30) 12.04.94 FR 9404294
(45) 30.06.99

---

(11) 0 755 924
(51) A 61 K 31/44 C 07 D 213/20
(21) + (22) 96202095.4 24.07.96
(73) >STICHTING VOOR DE TECHNISCHE WETENSCHAPPEN
Van Vollenhovenlaan 661 P.O. Box 3021
3502 GA Utrecht (NL);
>RIJKSUNIVERSITEIT TE GRONINGEN
Broerstraat 5
9712 CP Groningen (NL);
STICHTING SCHEIKUNDIG ONDERZOEK IN NEDERLAND >SON
Laan van Nieuw Oost Indie 131
2509 AC Den Haag (NL)
(54) Transportvehikels voor macromoleculen
(30) 25.07.95 NL 1000884
(45) 09.06.99

---

(11) 0 756 602
(51) A 61 K 38/05 A 61 K 38/06
C 07 K 5/078 C 07 K 5/097
(21) + (22) 95915540.9 12.04.95
(73) >GLAXO WELLCOME INC.
5 Moore Drive Box 13398
Research Triangle Park North Carolina 27709(US);
(54) 5-HETEROCYCLO-1,5-BENZODIAZEPINES MODULANT LES EFFETS DE LA CHOL ECYSTOKININE OU DE LA GASTRINE
(30) 14.04.94 GB 9407433 14.10.94 GB 9420783
(45) 30.06.99

---

(11) 0 764 637
(51) A 61 K 31/275 C 07 C 323/60
(21) + (22) 96114713.9 13.09.96
(73) >HOECHST A.G.
Brüningstrasse 50
65929 Frankfurt am Main(DE);
(54) Amides
2-cyano-3-mercaptocrotoniques-TRADUCTION-2-Cyano-3-mercaptocrotonsäureamide
(30) 19.09.95 DE 19534649
(45) 30.06.99

---

(11) 0 770 613
(51) A 61 K 31/41 A 61 K 31/44
A 61 K 31/495 C 07 D 417/04
C 07 D 413/04 C 07 D 403/04
C 07 D 401/04
(21) + (22) 96116069.4 08.10.96
(73) >GRUNENTHAL G.M.B.H.
Zieglerstrasse 6
52078 Aachen(DE);
(54) Dérivés substitués de l'imidazolidin-2,4 dione comme immunomodulateurs-TRADUCTION-Substituierte Imidazolidin-2,4-dion-Verbindungen als Immunodulatoren
(30) 27.10.95 DE 19540027
(45) 09.06.99

---

(11) 0 772 617
(51) A 61 K 31/70 C 07 H 7/02
C 07 H 3/04
(21) + (22) 95926894.7 14.07.95
(73) FORSCHUNGSINSTITUT >BORSTEL INSTITUT FUR EXPERIMENTELLE BIOLOGIE UND MEDIZIN
Parkallee 1-40
D-23845 Borstel(DE);
(54) DERIVES DE 7-O-CARBAMYLE-HEPTOSE, LEUR PROCEDE DE PREPARATION, LEUR UTILISATION ET PROCEDE DE DEPISTAGE PERMETTANT DE LES DETECTER-TRADUCTION-7-O-CARBAMOYL-HEPTOSE-DERIVATE, VERFAHREN ZU DEREN HERSTELLUNG, UND DEREN VERWENDUNG SOWIE SCREENING-VERFAHREN ZU DEREN BESTIMMUNG
(30) 15.07.94 DE 4425098
(45) 23.06.99

---

(11) 0 775 103
(51) A 61 K 31/19 C 07 C 57/62
C 07 C 57/50
(21) + (22) 95930430.4 29.07.95
(73) F. >HOFFMANN-LA ROCHE A.G.
Grenzacherstrasse 124
4002 Basel(CH);
(54) LIGANDS DES RECEPTEURS X DE L'ACIDE RETINOIQUE
(30) 10.08.94 EP 94112461 05.07.95 EP 95110460
(45) 09.06.99

---

(11) 0 776 212
(51) A 61 K 35/12 C 07 K 1/34
(21) + (22) 95928949.7 18.08.95
(73) >SANORELL PHARMA G.M.B.H. & CO.
Rechtmurgstrasse 27
D-72270 Baiersbronn(DE);
(54) PROCEDE DE PRODUCTION DE PREPARATIONS PHARMACEUTIQUES ET/OU DE PRODUITS ALIMENTAIRES EXEMPTS D'INFECTION A PARTIR D'UN MATERIAU INFECTIEUX CONTENANT NOTAMMENT DES PRIONS-TRADUCTION-VERFAHREN ZUR HERSTELLUNG VON INFEKTIONSFREIEN PHARMAZEUTISCHEN PRÄPARATEN UND/ODER NAHRUNGSMITTELN AUS INFEKTIÖSEM, INSBESONDERE PRIONEN ENTHALTENDEM, MATERIAL
(30) 19.08.94 DE 4429558
(45) 02.06.99

---

(11) 0 782 563
(51) A 61 K 49/04 C 07 C 237/46
(21) + (22) 95932034.2 20.09.95
(73) >GUERBET
15 Rue des Vanesses
93420 Villepinte(FR);
(54) COMPOSES POLYIODES, LEUR PREPARATION ET LEUR APPLICATION EN RADIOLOGIE X
(30) 22.09.94 FR 9411329
(45) 23.06.99

---

(11) 0 782 567
(51) A 61 K 31/155 C 07 C 335/32
(21) + (22) 95933007.7 20.09.95
(73) >ASTRA A.B.
151 85 Södertälje(SE);
(54) DERIVES D'ISOTHIOUREE EN TANT QU'INHIBITEURS DE NO SYNTHASE
(30) 20.09.94 GB 9418912
(45) 30.06.99

---

(11) 0 784 613
(51) A 61 K 31/645 A 61 K 31/70
C 07 C 323/41 C 07 C 323/60
C 07 H 15/248 C 07 H 15/244
(21) + (22) 95935393.9 27.09.95
(73) >INDENA S.P.A.
Viale Ortles 12
20139 Milano(IT);
(54) DERIVES DE LA COLCHICINE ET LEUR UTILISATION THERAPEUTIQUE
(30) 05.10.94 IT MI942026
(45) 09.06.99

---

(11) 0 792 139
(51) A 61 K 7/13
(21) + (22) 95937879.5 08.11.95
(73) >HENKEL K.G.A.A.
40191 Düsseldorf(DE);
(54) COLORANTS D'OXYDATION-TRADUCTION-OXIDATIONSFÄRBEMITTEL
(30) 17.11.94 DE 4440957
(45) 23.06.99

---

(11) 0 799 223
(51) A 61 K 31/415 C 07 D 401/14 //
// (C07D401 / 14 , 231:00,
21 1 :00)
(21) + (22) 95942704.8 21.12.95
(73) >GLAXO GROUP LTD
Glaxo Wellcome House Berkeley Avenue
Greenford Middlesex UB6 0NN(GB);
(54) DERIVES D'ACIDE PIPERIDINACETIQUES AGISSANT COMME ANTAGONISTES DE FIBRINOGENE
(30) 23.12.94 GB 9426231 17.02.95 GB 9503133
(45) 09.06.99

---

(11) 0 804 234
(51) A 61 K 39/39
(21) + (22) 95942006.8 21.12.95
(73) >DIMMINACO A.G.
Zürichstrasse 12
8134 Adliswil(CH);
(54) ADJUVANT POUR VACCINS
(30) 27.12.94 BE 9401173
(45) 02.06.99

---

(11) 0 808 157
(51) A 61 K 9/70 A 61 K 31/125
A 61 K 31/045
(21) + (22) 95943693.2 04.12.95
(73) THE >PROCTER & GAMBLE CY
One Procter & Gamble Plaza
Cincinnati Ohio 45202(US);
(54) MOUCHOIR EN PAPIER CONTENANT UNE SUBSTANCE MEDICINALE
(30) 19.12.94 US 358862
(45) 09.06.99

---

(11) 0 814 660
(51) A 61 K 31/12 C 07 C 49/203
A 01 N 35/02
(21) + (22) 96909781.5 19.03.96
(73) >RESEARCH CORP. TECHNOLOGIES INC.
101 North Wilmot Road Suite 600
Tucson Arizona 85711-3335(US);
(54) AGENTS ANTIMICROBIENS TOPIQUES
(30) 22.03.95 US 408913
(45) 23.06.99

---

(11) 0 815 849
(51) A 61 K 7/48 A 61 K 7/06
(21) + (22) 97401285.8 06.06.97
(73) L'>OREAL
14 rue Royale
75008 Paris(FR);
(54) Utilisation d'oligomères comme plastifiants d'un polymères filmogène dans et pour la préparation de compositions cosmétiques contenant ce polymére filmogène, compositions cosmétiques ou dermatologiques
(30) 28.06.96 FR 9608114
(45) 16.06.99

---

(11) 0 848 607
(51) A 61 K 9/00 A 61 K 9/12
A 61 K 31/21 B 65 D 83/38
(21) + (22) 96929413.1 04.09.96
(73) >BIOGLAN LABORATORIES LTD
5 Hunting Gate
Hitchin Hertfordshire SG4 0TJ(GB);
(54) COMPOSITIONS PHARMACEUTIQUES ET DISPOSITIF PERMETTANT LEUR ADMINISTRATION
(30) 04.09.95 GB 9517998
(45) 02.06.99

---

(11) 0 850 637
(51) A 61 K 7/13
(21) + (22) 97402848.2 26.11.97
(73) L'>OREAL
14 rue Royale
75008 Paris(FR);
(54) Composition de teinture d'oxydation des fibres kératiniques et procédé de teinture mettant en oeuvre cette composition
(30) 23.12.96 FR 9615891
(45) 02.06.99

---

(11) 0 863 897
(51) A 61 K 31/445 C 07 D 413/04
C 07 D 413/14
(21) + (22) 96937390.1 05.11.96
(73) >SANOFI-SYNTHELABO
174 Avenue de France
75635 Paris Cédex(FR);
(54) DERIVES DE
5-PHENYL-3-(PIPERIDIN-4-YL)-1,3,4-OXADIAZOL-2(3H)-ONE , UTILES COMME LIGANDS DES RECEPTEURS 5-HT4 OU H3
(30) 09.11.95 FR 9513252 09.11.95 FR 9513253
04.03.96 FR 9602663
(45) 16.06.99

---

(11) 0 648 131
(51) A 61 L 2/18 A 01 N 65/00
G 01 N 13/00
(21) + (22) 93915440.7 22.06.93

(73) >ALLERGAN INC.
2525 Dupont Drive
Irvine California 92623-9534(US);
(54) COMPOSITIONS OPHTALMIQUES ET LEURS PROCEDES DE CONSERVATION ET D'UTILISATION
(30) 29.06.92 US 905628
(45) 02.06.99

---

(11) 0 672 425
(51) A 61 L 9/12
(21) + (22) 95490010.6 14.03.95
(73) >PRODIFA S.A.R.L.
6 rue Salle le Comte
59300 Valenciennes(FR);
(54) Diffuseur dynamique d'une substance telle qu'un parfum
(30) 16.03.94 FR 9403304
(45) 16.06.99

---

(11) 0 696 209
(51) A 61 L 15/07 A 61 F 13/04
(21) + (22) 94913734.3 29.04.94
(73) >SMITH & NEPHEW P.L.C.
2 Temple Place Victoria
Embankment London WC2R 3BP(GB);
(54) MATERIEL ORTHOPEDIQUE
(30) 05.05.93 GB 9309275
(45) 30.06.99

---

(11) 0 714 914
(51) A 61 L 15/00 C 08 B 31/04
(21) + (22) 95118224.5 20.11.95
(73) >DEGUSSA-HULS A.G.
45764 Marl( );
(54) Procédé de préparation d'ester d'amidon gonflable-TRADUCTION-Verfahren zur Herstellung quellbarer Stärkeester
(30) 30.11.94 DE 4442606
(45) 16.06.99

---

(11) 0 721 327
(51) A 61 L 25/00 A 61 K 9/12
A 61 K 9/70
(21) + (22) 94928438.4 27.09.94
(73) >FLAMEL TECHNOLOGIES
Parc Club du Moulin à Vent 33 avenue du Docteur Georges Levy
F-69693 Venissieux Cédex(FR);
(54) COMPOSITION AEROSOL APTE A FORMER UNE MEMBRANE, DE PREFERENCE HYDRATEE, MEMBRANE, DE PREFERENCE HYDRATEE, AINSI OBTENUE ET SES APPLICATIONS, NOTAMMENT A TITRE DE PANSEMENT
(30) 28.09.93 FR 9311761
(45) 09.06.99

---

(11) 0 748 337
(51) A 61 L 25/00 C 07 K 14/75
(21) + (22) 94908221.8 28.02.94
(73) >HAEMACURE CORP./CORP. HAEMACURE
16 771 Chemin Ste-Marie
Kirkland Québec H9R 5H3(CA);
(54) PROCEDE D'OBTENTION D'UN ADHESIF BIOLOGIQUE COMPRENANT DU FIBRINOGENE, LE FACTEUR XIII ET DE LA FIBRONECTINE
(45) 30.06.99

---

(11) 0 802 928
(51) A 61 L 15/42 C 08 F 2/32
(21) + (22) 96905111.9 11.01.96
(73) THE >PROCTER & GAMBLE CY
One Procter & Gamble Plaza
Cincinnati Ohio 45202(US);
(54) UTILISATION D'EMULSIFIANTS D'ETHER ALIPHATIQUE DE POLYGLYCEROL DANS LA PREPARATION D'EMULSIONS EAU-DANS-HUILE POUVANT ETRE POLYMERISEES EN MOUSSES ABSORBANTES
(30) 10.01.95 US 370920
(45) 16.06.99

---

(11) 0 804 375
(51) A 61 L 2/18 G 02 C 13/00
B 65 D 81/22
(21) + (22) 96900295.5 23.01.96
(73) >ANDERSEN THORKILD
Siriusvej 13
8370 Hadsten(DK);
(54) SYSTEME DE DESINFECTION POUR VERRES DE CONTACT
(30) 23.01.95 DK 7595
(45) 23.06.99

---

(11) 0 560 918
(51) A 61 M 1/00
(21) + (22) 92902338.0 06.12.91
(73) >EASTMAN DIANNE
139 York Avenue
Kensington California 94707(US);
(54) POCHE DE DRAINAGE CONTENANT UN PRODUIT ABSORBANT ET PROCEDE D'UTILISATION
(30) 07.12.90 US 624115
(45) 23.06.99

---

(11) 0 564 894
(51) A 61 M 25/01
(21) + (22) 93104788.0 23.03.93
(73) >CORDIS CORP.
14201 N.W. 60th Avenue
Miami Lakes Florida 33014(US);
(54) Snel uitwisselbaar catheterstelsel
(30) 30.03.92 US 859220
(45) 16.06.99

---

(11) 0 584 531
(51) A 61 M 5/145 A 61 M 5/172
A 61 M 5/31
(21) + (22) 93111680.0 21.07.93
(73) >MEDRAD INC.
Kappa Manor II 271 Kappa Drive
Pittsburgh Pennsylvania 15238-2870(US);
(54) Injecteur à usage médical à chargement frontal et seringue
(30) 17.08.92 US 929926
(45) 30.06.99

---

(11) 0 603 295
(51) A 61 M 25/02 A 61 M 3/00
(21) + (22) 92919776.2 11.09.92
(73) THE >GOVERNMENT OF THE UNITED STATES OF AMERICA AS REPRESENTED BY THE SECRETARY OF THE DEPARTMENT OF HEALTH AND HUMAN SERVICES
200 Independence Avenue
Washington DC 20201(US);
(54) TUBES ENDOTRACHEENS AVEC ORGANES D'ETANCHEITE
(30) 12.09.91 US 758824 06.05.92 US 878784
(45) 09.06.99

---

(11) 0 649 665
(51) A 61 M 5/44 H 05 B 6/80
(21) + (22) 94307877.4 26.10.94
(73) >MICROWAVE MEDICAL SYSTEMS INC.
9 Goldsmith Street P.O. Box 188
Littleton MA 01460-0188(US);
(54) Cassette pour appareil de chauffage en ligne par microondes
(30) 26.10.93 US 142577
(45) 02.06.99

---

(11) 0 652 023
(51) A 61 M 25/00
(21) + (22) 94306641.5 09.09.94
(73) >CRITIKON INC.
4110 George Road
Tampa Florida 33634(US);
(54) Aiguille de cathéter avec une indication sur sa surface
(30) 10.09.93 US 120109
(45) 02.06.99

---

(11) 0 655 004
(51) A 61 M 1/28
(21) + (22) 94910772.6 28.02.94
(73) >BAXTER INTERNATIONAL INC.
One Baxter Parkway
Deerfield Illinois 60015(US);
(54) INTERFACE UTILISATEUR POUR SYSTEME AUTOMATIQUE DE DIALYSE PERITONEALE
(30) 03.03.93 US 25547
(45) 09.06.99

---

(11) 0 667 226
(51) A 61 M 39/00 B 29 C 65/78 //
// B29L23:2 2
(21) + (22) 94104442.2 21.03.94
(73) >TERUMO K.K.
No. 44-1 Hatagaya 2-chome
Shibuya-ku Tokyo 151(JP);
(54) Dispositif pour le chargement de tuyaux
(30) 16.06.93 JP 169700/93
(45) 02.06.99

---

(11) 0 670 740
(51) A 61 M 1/00
(21) + (22) 94900891.6 30.11.93
(73) >HEYER-SCHULTE NEUROCARE L.P.
8401 102nd Street Suite 200
Pleasant Prairie WI 53158-0390(US);
(54) VALVE POUR LE TRAITEMENT DE L'HYDROCEPHALIE
(30) 30.11.92 FR 9214413
(45) 16.06.99

---

(11) 0 690 733
(51) A 61 M 15/00
(21) + (22) 95908403.9 23.01.95
(73) >ASTRA A.B.
151 85 Södertälje(SE);
(54) CHAMBRE D'INHALATION PREVUE POUR ETRE UTILISEE AVEC UN INHALATEUR DOSEUR POUR ENFANT
(30) 27.01.94 SE 9400257
(45) 16.06.99

---

(11) 0 774 987
(51) A 61 M 25/10 A 61 M 29/02
(21) + (22) 94918157.2 27.05.94
(73) >SCIMED LIFE SYSTEMS INC.
One SciMed Place
Maple Grove Minnesota 55311-1566(US);
(54) Selectieve plaatsing van glijdende bekledingen op ballonkatheters
(30) 02.06.93 US 70601
(45) 02.06.99

---

(11) 0 776 223
(51) A 61 M 1/34
(21) + (22) 94926169.7 10.08.94
(73) >FALKENHAGEN DIETER
Stockerauer Strasse 52
A-2104 Spillern(AT);
(54) SYSTEME PERMETTANT D'ELIMINER DES SUBSTANCES CONTENUES DANS DES LIQUIDES, NOTAMMENT DU SANG-TRADUCTION-ANORDNUNG ZUR ELIMINATION VON SUBSTANZEN AUS FLÜSSIGKEITEN, INSBESONDERE BLUT
(30) 10.08.93 AT 159993
(45) 09.06.99

---

(11) 0 782 462
(51) A 61 M 16/00
(21) + (22) 95930565.7 11.09.95
(73) >NELLCOR PURITAN BENNETT FRANCE DEVELOPPEMENT
Parc d'Affaires Technopolis 3 Avenue du Canada
Bâtiment Sigma
91975 Courtabouef Cedex(FR);
(54) DISPOSITIF D'AIDE RESPIRATOIRE COMMANDE EN PRESSION
(30) 12.09.94 FR 9410839
(45) 09.06.99

---

(11) 0 794 809
(51) A 61 M 16/10 A 61 M 16/16
(21) + (22) 95941282.6 30.11.95
(73) LOUIS >GIBECK A.B.
P.O. Box 711
194 27 Upplands Väsby(SE);
(54) ECHANGEUR DE CHALEUR ET D'HUMIDITE
(30) 01.12.94 SE 9404182
(45) 09.06.99

---

(11) 0 815 037
(51) A 61 M 25/00 B 65 D 75/30
B 65 D 85/20
(21) + (22) 96909074.5 29.03.96
(73) >COLOPLAST A/S
Bronzevej 2-8
DK-3060 Espergaerde(DK);
(54) APPLICATEUR ET PROCEDE PERMETTANT UNE INTRODUCTION STERILE D'UN CATHETER MEDICAL
(30) 29.03.95 DK 33095
(45) 02.06.99

---

(11) 0 545 887
(51) A 61 N 5/00 G 01 J 1/42
(21) + (22) 92890250.1 26.11.92
(73) >STEINER WILHELM
Ehamgasse 43/10/10
A-1110 Wien (AT);
>HAUSER HANS
Bachgasse 3
A-1160 Wien (AT);
>LODE HEINZ
Erdbergstrasse 154
A-1030 Wien (AT)
(54) Dispositif de mesure transportable pour enregistrer la dose de rayonnement ultra-violet conçu pour protéger la peau contre des dommages-TRADUCTION-Ein transportables Messgerät zur Erfassung der UV-Strahlendosis als Schutz vor gesundheitlichen Schädigungen der Haut
(30) 29.11.91 AT 237991
(45) 30.06.99

---

(11) 0 629 382
(51) A 61 N 5/04 A 61 N 1/06
A 61 B 17/36 A 61 B 17/39
(21) + (22) 94110579.3 11.08.93
(73) >VIDAMED INC.
1204 O'Brien Drive
Menlo Park CA 94025(US);
(54) Sonde médicale pour le traitement de la prostate par radiofréquence
(30) 12.08.92 US 929638 02.02.93 US 12370
(45) 02.06.99

---

(11) 0 614 400
(51) A 62 B 23/00 B 01 D 53/02
B 01 J 20/20 C 01 B 17/16
C 01 C 1/12 C 01 C 3/04
B 01 D 53/34
(21) + (22) 93900684.7 24.11.92
(73) >CALGON CARBON CORP.
500 Calgon Carbon Drive
Pittsburgh Pennsylvania 15205(US);
(54) CARBONE EXEMPT DE CHROME, IMPREGNE ET ACTIVE POUR L'ADSORPTION DE GAZ/OU VAPEURS TOXIQUES, S'APPLIQUANT A DES SYSTEMES DE RESPIRATION
(30) 27.11.91 US 799488
(45) 30.06.99

---

(11) 0 789 607
(51) A 62 C 3/04 A 62 C 39/00
G 08 B 17/12
(21) + (22) 94929708.9 03.10.94
(73) >FIREFLY A.B.
Box 5063
S-141 05 Huddinge( );
(54) DISPOSITIF DE DETECTION DE PARTICULES DANS UNE CANALISATION
(30) 08.10.93 SE 9303306
(45) 16.06.99

---

(11) 0 738 189
(51) A 62 D 3/00 B 09 C 1/08
C 02 F 11/08
(21) + (22) 95904531.1 23.12.94
(73) >BAYER A.G.
51368 Leverkusen(DE);
(54) PROCEDE D'EPURATION PAR OXYDATION DE BOUES OU DE TERRES EN SUSPENSION
CONTAMINEES-TRADUCTION-VERFAHREN ZUR OXIDATIVEN REINIGUNG VON KONTAMINIERTEM SCHLAMM ODER AUFGESCHLÄMMTER ERDE
(30) 07.01.94 DE 4400242
(45) 09.06.99

---

(11) 0 858 357
(51) A 62 D 3/00 C 02 F 3/34
B 09 C 1/10
(21) + (22) 96934634.5 11.10.96
(73) >BAYER A.G.
51368 Leverkusen(DE);
(54) PROCEDES DE DECOMPOSITION DES QUINOLONES ET DES NAPHTYRIDONES-TRADUCTION-VERFAHREN ZUM ABBAU VON CHINOLONEN UND NAPHTHYRIDONEN
(30) 24.10.95 DE 19539445 30.04.96 DE 19617283
(45) 09.06.99

---

(11) 0 757 582
(51) A 63 F 5/00 G 01 V 8/20
(21) + (22) 95915958.3 25.04.95
(73) >TOWERS PAUL
Fell End Cottage Yans Lane
Storth Milnthorpe LA7 7LJ (GB);
>TECHNICAL CASINO SERVICES LTD
Unit 9 Mulberry Business Centre
Quebec Way, Rotherhithe London SE16 1LD (GB)
(54) SYSTEME DE DETECTION
(30) 26.04.94 GB 9408252
(45) 23.06.99

---

(11) 0 707 875
(51) A 63 G 31/00
(21) + (22) 95116280.9 16.10.95
(73) >CHECKETTS STANLEY J.
880 East Canyon Road
Providence Utah 84332(US);
(54) Dispositif pour accélérer et décélérer des objets
(30) 17.10.94 US 324759
(45) 16.06.99

****
****

SECTION B : TECHNIQUES INDUSTRIELLES DIVERSES - TRANSPORTS
SECTIE B : DIVERSE INDUSTRIELE TECHNIEKEN - TRANSPORT

****
****

(11) 0 550 221
(51) B 01 D 35/06 G 21 F 9/00
G 21 F 9/28 B 01 J 39/02
(21) + (22) 92311567.9 17.12.92
(73) >BRADTEC LTD
The University of the West of England Coldharbour Lane

Bristol BS16 1QY(GB);
(54) Procédé pour décontaminer des matériaux radioactifs
(30) 03.01.92 US 816467
(45) 16.06.99

---

(11) 0 608 352
(51) B 01 D 17/028 B 01 D 21/02
(21) + (22) 92922433.5 19.10.92
(73) >FOSTER WILLIAM WARWICK
16 Gulf Road
Hillsborough County Down BT26 6ER(GB);
(54) SEPARATEURS
(30) 18.10.91 GB 9122178
(45) 30.06.99

---

(11) 0 614 400
(51) B 01 D 53/34 A 62 B 23/00
B 01 D 53/02 B 01 J 20/20
C 01 B 17/16 C 01 C 1/12
C 01 C 3/04
(21) + (22) 93900684.7 24.11.92
(73) >CALGON CARBON CORP.
500 Calgon Carbon Drive
Pittsburgh Pennsylvania 15205(US);
(54) CARBONE EXEMPT DE CHROME, IMPREGNE ET ACTIVE POUR L'ADSORPTION DE GAZ/OU VAPEURS TOXIQUES, S'APPLIQUANT A DES SYSTEMES DE RESPIRATION
(30) 27.11.91 US 799488
(45) 30.06.99

---

(11) 0 639 104
(51) B 01 D 50/00 B 01 D 47/12
(21) + (22) 93905303.9 05.03.93
(73) >VOEST-ALPINE INDUSTRIEANLAGENBAU G.M.B.H.
Turmstrasse 44
A-4031 Linz(AT);
(54) PROCEDE ET INSTALLATION POUR L'EPURATION DE GAZ D'EVACUATION, ET COMBINAISON DE CETTE EPURATION DE GAZ AVEC UNE EPURATION D'EAUX
USEES-TRADUCTION-VERFAHREN UND ANLAGE ZUR ABGASREINIGUNG, SOWIE KOMBINATION DIESER ABGASREINIGUNG MIT EINER ABWASSERREINIGUNG
(45) 09.06.99

---

(11) 0 644 928
(51) B 01 D 69/08 C 12 M 3/06
C 12 M 1/12
(21) + (22) 94910773.4 28.02.94
(73) >BAXTER INTERNATIONAL INC.
One Baxter Parkway
Deerfield Illinois 60015(US);
(54) DIALYSEUR DE RECTIFICATION, BIOREACTEUR ET MEMBRANE
(30) 09.03.93 US 28400
(45) 16.06.99

---

(11) 0 699 463
(51) B 01 D 19/00 C 08 F 6/16
(21) + (22) 95113080.6 19.08.95
(73) >BASF A.G.
67056 Ludwigshafen( );
(54) Dispositif et procédé de dévolatilisation intensive de dispension et suspensions de
PVC-TRADUCTION-Vorrichtung und Verfahren zur Intensiventgasung von PVC-Suspensionen und Dispersionen
(30) 30.08.94 DE 4430763
(45) 16.06.99

---

(11) 0 729 376
(51) B 01 D 45/14 B 04 B 5/12
(21) + (22) 95929725.0 31.08.95
(73) >BAVARIA-TECH WERNER SCHLATTL
Tittlinger Strasse 22
D-94034 Passau(DE);
(54) DISPOSITIF D'EXTRACTION DE L'HUILE, DE LA SUIE ET/OU D'AUTRES MATIERES ETRANGERES CONTENUES DANS UN COURANT D'AIR, DE GAZ ET/OU DE
VAPEUR-TRADUCTION-VORRICHTUNG ZUM ABSCHEIDEN VON ÖL UND/ODER RUSS UND/ODER ANDEREN FREMDSTOFFEN AUS EINEM LUFT-, GAS- UND/ODER DAMPFSTROM
(30) 08.09.94 DE 4431906 01.10.94 DE 4435273
03.06.95 DE 19520533
(45) 09.06.99

---

(11) 0 737 498
(51) B 01 D 3/22
(21) + (22) 95302370.2 10.04.95
(73) >UOP
25 East Algonquin Road
Des Plaines Illinois 60017-5017(US);
(54) Plateau de contact gaz-liquide avec éléments de décharge triangulaires ayant des décharges sur les côtés
(45) 16.06.99

---

(11) 0 738 527
(51) B 01 D 25/12 B 01 D 25/176
(21) + (22) 96103370.1 05.03.96
(73) >RITTERSHAUS & BLECHER G.M.B.H.
Otto-Hahn-Strasse 42
42369 Wuppertal(DE);
(54) Filtre-presse à
plaques-TRADUCTION-Plattenfilterpresse
(30) 20.04.95 DE 19514570
(45) 16.06.99

---

(11) 0 744 025
(51) B 01 D 15/08 B 01 J 20/32
G 01 N 30/48
(21) + (22) 95909679.3 07.02.95
(73) >GENOMED MOLEKULARBIOLOGISCHE UND DIAGNOSTISCHE PRODUKTE G.M.B.H.
Wielandstrasse 28a
32545 Bad Oeynhausen(DE);
(54) MATERIAU
CHROMATOGRAPHIQUE-TRADUCTION-CHROMATOGRAPHIEMATERIAL
(30) 08.02.94 DE 4403940
(45) 02.06.99

---

(11) 0 779 833
(51) B 01 D 47/14 B 01 D 53/18
(21) + (22) 95932658.8 02.09.95
(73) >BASF A.G.
67056 Ludwigshafen(DE);
(54) PROCEDE DE REFROIDISSEMENT, DEMONOMERISATION ET DEPOUSSIERAGE D'UN GAZ PROVENANT D'UN SECHEUR DE POLYMERE
(30) 08.09.94 US 302309
(45) 23.06.99

---

(11) 0 787 239
(51) B 01 D 35/26 E 04 H 4/14
(21) + (22) 95934698.2 13.10.95
(73) S.A. PISCINES >DESJOYAUX
ZI du Bas Rollet La Gouyonnière
42480 La Fouillouse(FR);
(54) PANNEAU FILTRANT POUR BASSIN DE PISCINES
(30) 17.10.94 FR 9412773
(45) 02.06.99

---

(11) 0 788 399
(51) B 01 D 53/72 B 01 D 53/85
(21) + (22) 95944819.2 25.10.95
(73) >LEOPOLD EDLMAIR KUNSTSTOFFTECHNIK
Linzer Strasse 44
4501 Neuhofen(AT);
(54) MASSE FILTRANTE BIOLOGIQUE POUR L'EPURATION DE GAZ-TRADUCTION-BIOFILTERMASSE ZUR REINIGUNG VON GASEN
(30) 28.10.94 AT 202094
(45) 09.06.99

---

(11) 0 810 020
(51) B 01 D 29/48 B 01 D 29/62
(21) + (22) 97108203.7 21.05.97
(73) >ISRAEL PETER
Dreherstrasse 1
76437 Rastatt(DE);
(54) Filtre à arêtes avec fil
enroulé-TRADUCTION-Spaltfilter mit gewundenem Draht
(30) 30.05.96 DE 19621657
(45) 16.06.99

---

(11) 0 828 546
(51) B 01 D 46/24 F 02 M 35/024
(21) + (22) 96902280.5 16.02.96
(73) FILTERWERK >MANN & HUMMEL G.M.B.H.
71631 Ludwigsburg(DE);
(54) FILTRE A AIR, EN PARTICULIER POUR L'EPURATION DE L'AIR DE COMBUSTION POUR MOTEUR A COMBUSTION INTERNE-TRADUCTION-LUFTFILTER, INSBESONDERE FÜR DIE REINIGUNG VON VERBRENNUNGSLUFT FÜR BRENNKRAFTMASCHINEN
(30) 26.05.95 DE 19519438
(45) 23.06.99

---

(11) 0 839 240
(51) B 01 D 61/42 B 01 D 61/56
E 04 B 1/70
(21) + (22) 96925185.9 19.07.96
(73) >ELEKTRO PULS TEKNOLOGIER A/S
Vipeveien 51
3917 Porsgrunn(NO);
(54) Werkwijze en inrichting voor het reguleren en optimaliseren van het transport van vocht door middel van elektro-osmose
(30) 19.07.95 NO 952874
(45) 09.06.99

---

(11) 0 854 129
(51) B 01 D 3/32 C 07 C 57/04

C 07 C 51/44
(21) + (22) 96116469.6 17.01.97
(73) >BASF A.G.
67056 Ludwigshafen(DE);
(54) Procédé de séparation par distillation continue de mélanges liquides contenant l'acide (méth)acrylique comme la fraction principale-TRADUCTION-Verfahren der kontinuierlichen destillativen Auftrennung von flüssigen Gemischen, die als Hauptbestandteil (Meth)acrylsäure enthalten
(45) 16.06.99

---

(11) 0 676 235
(51) B 01 F 15/00
(21) + (22) 95104923.8 03.04.95
(73) >ELBA-WERK MASCHINEN-G.M.B.H.
Bahnhofstrasse 12-21
D-76275 Ettlingen(DE);
(54) Mélangeur à bac pour des matériaux de construction avec un revêtement
anti-usure-TRADUCTION-Baustoff-Trogmischer mit einer verschleissfesten Auskleidung
(30) 05.04.94 DE 4411684
(45) 30.06.99

---

(11) 0 728 035
(51) B 01 F 3/04 B 01 J 19/32
B 01 F 5/06 F 28 F 25/08
(21) + (22) 94932009.7 25.10.94
(73) >MIX THOMAS W.
24 Atwood Street
Wellesley MA 02181(US);
(54) ELEMENTS D'EMBALLAGE COMPRENANT DES STRUCTURES
(30) 09.11.93 US 149082
(45) 09.06.99

---

(11) 0 386 833
(51) B 01 J 31/24 C 07 C 51/14
(21) + (22) 90200491.0 01.03.90
(73) >SHELL INTERNATIONALE RESEARCH MAATSCHAPPIJ B.V.
Carel van Bylandtlaan 30
2596 HR Den Haag(NL);
(54) Système catalytique pour carbonylation
(30) 03.03.89 GB 8904860 05.02.90 GB 9002508
(45) 16.06.99

---

(11) 0 550 221
(51) B 01 J 39/02 B 01 D 35/06
G 21 F 9/00 G 21 F 9/28
(21) + (22) 92311567.9 17.12.92
(73) >BRADTEC LTD
The University of the West of England Coldharbour Lane
Bristol BS16 1QY(GB);
(54) Procédé pour décontaminer des matériaux radioactifs
(30) 03.01.92 US 816467
(45) 16.06.99

---

(11) 0 595 987
(51) B 01 J 29/04 C 10 G 47/02
C 10 G 47/16
(21) + (22) 92916471.3 23.07.92
(73) >MOBIL OIL CORP.
3225 Gallows Road
Fairfax Virginia 22037-0001(US);
(54) HYDROCRAQUAGE AU MOYEN DE CATALYSEURS PRESENTANT UNE DIMENSION DE PORES EXTREMEMENT IMPORTANTE
(30) 24.07.91 US 734850 24.07.91 US 734983
(45) 30.06.99

---

(11) 0 598 730
(51) B 01 J 2/30 C 08 J 3/12
(21) + (22) 92910516.1 14.05.92
(73) >CIBA SPECIALTY CHEMICALS WATER TREATMENTS LTD
P.O. Box 38 Low Moor
Bradford West Yorkshire BD12 0JZ(GB);
(54) PROCEDE DE FABRICATION DE COMPOSITIONS POLYMERES
(30) 17.05.91 GB 9110719
(45) 09.06.99

---

(11) 0 614 400
(51) B 01 J 20/20 C 01 B 17/16
C 01 C 1/12 C 01 C 3/04
B 01 D 53/34 A 62 B 23/00
B 01 D 53/02
(21) + (22) 93900684.7 24.11.92
(73) >CALGON CARBON CORP.
500 Calgon Carbon Drive
Pittsburgh Pennsylvania 15205(US);
(54) CARBONE EXEMPT DE CHROME, IMPREGNE ET ACTIVE POUR L'ADSORPTION DE GAZ/OU VAPEURS TOXIQUES, S'APPLIQUANT A DES SYSTEMES DE RESPIRATION
(30) 27.11.91 US 799488
(45) 30.06.99

---

(11) 0 646 045
(51) B 01 J 27/198 B 01 J 37/00
C 07 C 51/215
(21) + (22) 93909497.5 07.04.93
(73) >HUNTSMAN PETROCHEMICAL CORP.
500 Huntsman Way
Salt Lake City Utah 84108(US);
(54) CATALYSEUR VPO A HAUTE PERFORMANCE ET PROCEDE DE PREPARATION DUDIT CATALYSEUR
(30) 22.05.92 US 887254
(45) 30.06.99

---

(11) 0 661 095
(51) B 01 J 23/40 B 01 J 23/74
C 10 G 45/60
(21) + (22) 94402929.7 19.12.94
(73) INSTITUT FRANCAIS DU >PETROLE
4 avenue de Bois Préau
92502 Rueil-Malmaison(FR);
(54) Catalyseur pour la réduction de la teneur en benzène dans les essences
(30) 29.12.93 FR 9315953
(45) 23.06.99

---

(11) 0 667 184
(51) B 01 J 21/02 C 07 C 5/27
(21) + (22) 95200258.2 02.02.95
(73) >SNAMPROGETTI S.P.A.
Corso Venezia 16
I-20121 Milan(IT);
(54) Procédé pour l'isomerisation du squelette des oléfines linéaires
(30) 11.02.94 IT MI940243
(45) 23.06.99

---

(11) 0 671 213
(51) B 01 J 31/40 C 07 C 2/62
(21) + (22) 95102313.4 20.02.95
(73) >HALDOR TOPSOE A/S
Nymollevej 55
DK-2800 Lyngby(DK);
(54) Procédé de récupération de catalyseur d'alkylation
(30) 10.03.94 DK 27894
(45) 02.06.99

---

(11) 0 690 825
(51) B 01 J 2/04 B 01 J 37/00
C 02 F 1/72 C 02 F 1/70
(21) + (22) 94909897.4 01.03.94
(73) >SOLVAY DEUTSCHLAND G.M.B.H.
Hans-Böckler-Allee 20
D-30173 Hannover(DE);
(54) PROCEDE DE TRAITEMENT CATALYTIQUE DES EFFLUENTS CONTENANT DES COMPOSES ORGANIQUES ET INORGANIQUES, DE PREFERENCE RESULTANT DE LA PRODUCTION D'EPICHLORHYDRINE-TRADUCTION-VERFAHREN ZUR KATALYTISCHEN BEHANDLUNG VON ORGANISCHE UND ANORGANISCHE VERBINDUNGEN ENTHALTENDEN ABWÄSSERN, VORZUGSWEISE AUS DER EPICHLORHYDRINPRODUKTION
(30) 05.03.93 DE 4306875 18.02.94 DE 4405202
(45) 02.06.99

---

(11) 0 695 578
(51) B 01 J 21/16 B 01 J 27/16
B 01 J 37/00 B 01 J 35/04
(21) + (22) 95305398.0 02.08.95
(73) >NGK INSULATORS LTD
2-56 Suda-cho
Mizuho-ku Nagoya City Aichi Pref.(JP);
(54) Corps possèdant une structure en rid d'abeille et méthode pour le produire
(30) 02.08.94 JP 18152694
(45) 23.06.99

---

(11) 0 706 984
(51) B 01 J 29/70 C 07 C 5/27
(21) + (22) 95306975.4 02.10.95
(73) >BP CHEMICALS LTD
Britannic House 1
Finsbury Circus London EC2M 7BA(GB);
(54) Isomérisation squelettale d'oléfines
(30) 12.10.94 GB 9420528
(45) 02.06.99

---

(11) 0 707 885
(51) B 01 J 19/32 F 25 J 3/04
(21) + (22) 95115585.2 03.10.95
(73) >PRAXAIR TECHNOLOGY INC.
39 Old Ridgebury Road
Danbury CT 06810-5113(US);
(54) Garnissage organisé à capacité accrue pour systèmes de rectification
(30) 04.10.94 US 317499
(45) 02.06.99

---

(11) 0 728 035
(51) B 01 J 19/32 B 01 F 5/06
F 28 F 25/08 B 01 F 3/04
(21) + (22) 94932009.7 25.10.94
(73) >MIX THOMAS W.
24 Atwood Street
Wellesley MA 02181(US);
(54) ELEMENTS D'EMBALLAGE COMPRENANT DES STRUCTURES
(30) 09.11.93 US 149082
(45) 09.06.99

---

(11) 0 744 025
(51) B 01 J 20/32 G 01 N 30/48
B 01 D 15/08
(21) + (22) 95909679.3 07.02.95
(73) >GENOMED MOLEKULARBIOLOGISCHE UND DIAGNOSTISCHE PRODUKTE G.M.B.H.
Wielandstrasse 28a
32545 Bad Oeynhausen(DE);
(54) MATERIAU CHROMATOGRAPHIQUE-TRADUCTION-CHROMATOGRAPHIEMATERIAL
(30) 08.02.94 DE 4403940
(45) 02.06.99

---

(11) 0 757 672
(51) B 01 J 31/18 C 07 F 9/6574
C 07 C 253/10
(21) + (22) 95916301.5 20.04.95
(73) E.I. >DU PONT DE NEMOURS AND CY
1007 Market Street
Wilmington Delaware 19898(US);
(54) PHOSPHITE MONODENTE ET COMPOSITION DE CATALYSEUR A BASE DE NICKEL DESTINES A LA CYANHYDRATATION DE MONO-OLEFINES
(30) 26.04.94 US 233194
(45) 16.06.99

---

(11) 0 799 180
(51) B 01 J 31/24 C 07 C 67/38
C 07 C 69/24
(21) + (22) 95941792.4 22.12.95
(73) >IMPERIAL CHEMICAL INDUSTRIES P.L.C.
Imperial Chemical House
Millbank London SW1P 3JF( );
(54) PROCEDE DE CARBONYLATION DE L'ETHYLENE ET SYSTEME DE CATALYSE UTILISABLE POUR CE PROCEDE
(30) 22.12.94 GB 9425911
(45) 30.06.99

---

(11) 0 846 141
(51) B 01 J 19/18 B 01 J 19/24
C 08 J 9/16 // // C08L25:04
(21) + (22) 96928475.1 19.08.96
(73) >BASF A.G.
67056 Ludwigshafen(DE);
(54) PROCEDE DE PRODUCTION EN CONTINU DE PERLES EXPANSIBLES EN POLYMERES DE STYRENE-TRADUCTION-KONTINUIERLICHES VERFAHREN ZUR HERSTELLUNG VON EXPANDIERBAREN PERLEN AUS STYROLPOLYMERISATEN
(30) 22.08.95 DE 19530765
(45) 02.06.99

---

(11) 0 855 933
(51) B 01 J 20/34
(21) + (22) 96932560.4 18.09.96
(73) >SUD-CHEMIE A.G.
Lenbachplatz 6
D-80333 München(DE);
(54) PROCEDE DE REGENERATION D'ADSORBANTS INORGANIQUES AYANT DEJA SERVI ET UTILISATION DU PRODUIT REGENERE-TRADUCTION-VERFAHREN ZUM REGENERIEREN VON GEBRAUCHTEN ANORGANISCHEN ADSORBENTIEN SOWIE VERWENDUNG DER REGENERATE
(30) 04.10.95 DE 19536992
(45) 23.06.99

---

(11) 0 638 364
(51) B 01 L 3/00 G 01 N 33/80
(21) + (22) 94107894.1 21.05.94
(73) >BAUMGARTNER ERICH
Höhenstrasse 2
D-69181 Leimen-Gauangelloch(DE);
(54) Trousse d'essai-TRADUCTION-Testbesteck
(30) 03.08.93 DE 9311574 U 25.03.94 DE 4410293
(45) 16.06.99

---

(11) 0 719 585
(51) B 02 C 17/16
(21) + (22) 95119228.5 06.12.95
(73) >OMYA G.M.B.H.
Brohler Strasse 11
50968 Köln(DE);
(54) Roerwerkmolen met separator voor het achterhouden van parelachtige maallichamen-TRADUCTION-Rührwerksmühle mit Separator zur Zurückhaltung von Mahlperlen
(30) 31.12.94 DE 4447321
(45) 16.06.99

---

(11) 0 692 355
(51) B 03 C 1/02 B 03 C 7/06
B 29 B 17/02 B 29 B 13/10
(21) + (22) 95106185.2 26.04.95
(73) >HENSCHEL RECYCLING TECHNIK G.M.B.H.
Henschelplatz 1
34127 Kassel(DE);
(54) Procédé et installation pour la valorisation de rebut hétérogène provenant des procédés de broyage-TRADUCTION-Verfahren und Anlage zur Aufwertung von bei Zerkleinerungsprozessen entstehenden heterogenen Stoffgemischen
(30) 06.05.94 DE 4415905
(45) 02.06.99

---

(11) 0 715 894
(51) B 03 C 3/12 B 03 C 3/06
B 03 C 3/38 B 03 C 3/41
B 03 C 3/32 F 24 F 3/16
(21) + (22) 95116832.7 26.10.95
(73) >HERTFELDER ROLF
Hauffstrasse 5
D-71134 Aidlingen(DE);
(54) Installation de filtrage électrostatique-TRADUCTION-Elektrostatische Filtereinrichtung
(30) 10.12.94 DE 9419827 U
(45) 09.06.99

---

(11) 0 735 923
(51) B 03 C 5/00 B 03 C 5/02
G 01 N 33/483 G 01 N 33/487
(21) + (22) 95903761.5 23.12.94
(73) >FRAUNHOFER-GESELLSCHAFT ZUR FORDERUNG DER ANGEWANDTEN FORSCHUNG E.V.
Leonrodstrasse 54
80636 München(DE);
(54) STRUCTURE DE SURFACE ULTRA-MINIATURISEE A ADHESION REGLABLE-TRADUCTION-ADHÄSIONSSTEUERBARE ULTRAMINIATURISIERTE OBERFLÄCHENSTRUKTUR
(30) 23.12.93 DE 4344351 14.01.94 DE 4400955
(45) 16.06.99

---

(11) 0 729 376
(51) B 04 B 5/12 B 01 D 45/14
(21) + (22) 95929725.0 31.08.95
(73) >BAVARIA-TECH WERNER SCHLATTL
Tittlinger Strasse 22
D-94034 Passau(DE);
(54) DISPOSITIF D'EXTRACTION DE L'HUILE, DE LA SUIE ET/OU D'AUTRES MATIERES ETRANGERES CONTENUES DANS UN COURANT D'AIR, DE GAZ ET/OU DE VAPEUR-TRADUCTION-VORRICHTUNG ZUM ABSCHEIDEN VON ÖL UND/ODER RUSS UND/ODER ANDEREN FREMDSTOFFEN AUS EINEM LUFT-, GAS- UND/ODER DAMPFSTROM
(30) 08.09.94 DE 4431906 01.10.94 DE 4435273
03.06.95 DE 19520533
(45) 09.06.99

---

(11) 0 674 949
(51) B 05 B 13/04
(21) + (22) 95400708.4 29.03.95
(73) S.A. >SAMES
Z.I.R.S.T. 13 Chemin de Malacher
F-38240 Meylan(FR);
(54) Dispositif de projection de produit de revêtement
(30) 30.03.94 FR 9403751
(45) 02.06.99

---

(11) 0 693 319
(51) B 05 B 5/16 B 05 B 9/04
(21) + (22) 95410070.7 11.07.95
(73) S.A. >SAMES
13 Chemin de Malacher - ZIRST B.P. 86
F-38243 Meylan Cédex(FR);
(54) Dispositif de projection comprenant un réservoir de produit de revêtement et procédé de nettoyage ou de remplissage d'un tel réservoir
(30) 13.07.94 FR 9408930
(45) 09.06.99

---

(11) 0 702 602
(51) B 05 B 11/00 B 65 D 47/34
(21) + (22) 95916717.2 06.04.95
(73) >SOF A.B.
15 bis route Nationale
76470 Le Tréport(FR);
(54) DISPENSATEUR DE PRODUITS FLUIDES
(30) 08.04.94 FR 9404181
(45) 30.06.99

---

(11) 0 710 156
(51) B 05 B 11/00
(21) + (22) 94924246.5 08.07.94
(73) FRITZ MECKENSTOCK G.M.B.H. & CO. >FRIMEC
Am Walde 17
D-42119 Wuppertal(DE);
(54) POMPE A LEVIER-TRADUCTION-HANDHEBELBETÄTIGTE PUMPE
(30) 22.07.93 DE 4324608 01.10.93 DE 4333550
30.03.94 DE 4411031
(45) 23.06.99

---

(11) 0 715 899
(51) B 05 B 11/00
(21) + (22) 95308673.3 01.12.95
(73) >CALMAR INC.
333 South Turnbull Canyon Road
City of Industry California 91749(US);
(54) Distributeurs de fluide
(30) 07.12.94 US 350464
(45) 09.06.99

---

(11) 0 752 918
(51) B 05 B 5/053 B 05 B 5/025
(21) + (22) 95915830.4 28.03.95
(73) >ELECTROSOLS LTD
Thursley Copse Farnham Lane
Haslemere Surrey GU27 1HA(GB);
(54) DISPOSITIF DISTRIBUTEUR
(30) 29.03.94 GB 9406255
(45) 02.06.99

---

(11) 0 776 706
(51) B 05 B 15/12 F 24 F 3/16
B 08 B 5/00
(21) + (22) 96203023.5 30.10.96
(73) >CLEYERA CORP. N.V.
Polarisweg 35
Willemstad Curaçao( );
(54) Procédé et appareil pour rendre exempts de poussières des objets en vue de leur traitement ultérieur
(30) 30.10.95 NL 1001522
(45) 02.06.99

---

(11) 0 542 635
(51) B 05 C 5/02 G 11 B 5/848
(21) + (22) 92420347.4 02.10.92
(73) >EASTMAN KODAK CY
343 State Street
Rochester New York 14650-2201(US);
(54) Méthode pour l'enduction d'une dispersion magnétique et appareil comprenant des zones à hautes contraintes de cisaillement
(30) 15.10.91 US 776934
(45) 09.06.99

---

(11) 0 736 058
(51) B 05 D 7/26 C 08 G 81/02
C 09 D 133/06 // // (C09D133
/ 06 , 133:14) , (C 0 9D133/06
, 1 6 1:20)
(21) + (22) 95903702.9 22.12.94
(73) >VIANOVA RESINS A.G.
8402 Werndorf(AT);
(54) LIANTS DILUABLES DANS L'EAU A BASE DE COPOLYMERES D'ACRYLATE POUR LAQUES, UN PROCEDE DE LEUR PREPARATION ET LEUR UTILISATION-TRADUCTION-WASSERVERDÜNNBARE LACKBINDEMITTEL AUF DER BASIS VON ACRYLATCOPOLYMERISATEN, EIN VERFAHREN ZU IHRER HERSTELLUNG UND DEREN VERWENDUNG
(30) 23.12.93 AT 26069/39 13.07.94 AT 13769/49
(45) 02.06.99

---

(11) 0 804 293
(51) B 05 D 5/06
(21) + (22) 95944604.8 06.12.95
(73) E.I. >DU PONT DE NEMOURS AND CY
1007 Market Street
Wilmington Delaware 19898(US);
(54) ARTICLE DE CUISSON PRESENTANT UN MOTIF MULTICOLORE
(30) 22.12.94 US 362078 22.12.94 US 362079
22.12.94 US 362090 07.06.95 US 476929
07.06.95 US 481682
(45) 09.06.99

---

(11) 0 824 971
(51) B 06 B 1/16
(21) + (22) 97114004.1 13.08.97
(73) >BAUER SPEZIALTIEFBAU G.M.B.H.
Wittelsbacherstrasse 5
86529 Schrobenhausen(DE);
(54) Générateur de vibrations-TRADUCTION-Schwingungserreger
(30) 14.08.96 DE 29614122 U
(45) 09.06.99

---

(11) 0 617 112
(51) B 07 B 7/04 C 10 G 9/16
(21) + (22) 94104452.1 21.03.94
(73) THE M. W. >KELLOGG CY
601 Jefferson Avenue
Houston Texas 77210-4557(US);
(54) Dispositif d'injection de liquide à haute température
(30) 25.03.93 US 36746
(45) 30.06.99

---

(11) 0 724 489
(51) B 07 B 1/14
(21) + (22) 94928411.1 06.10.94
(73) >HUMUSPEHTOORI OY
Pitkätie 24
SF-36110 Ruutana(FI);
(54) PROCEDE ET DISPOSITIF DE TAMISAGE DE SOL
(30) 22.10.93 FI 934662
(45) 02.06.99

---

(11) 0 734 787
(51) B 07 B 7/083 B 07 B 11/06
(21) + (22) 96102305.8 16.02.96
(73) >OMYA G.M.B.H.
Brohler Strasse 11
50968 Köln(DE);
(54) Rotoraslegering van een centrifugaal-ziftinrichting-TRADUCTION-Zentrifugalkraftsichter, Lagerung der Rotorwelle
(30) 28.03.95 DE 19511314
(45) 16.06.99

---

(11) 0 773 070
(51) B 07 B 1/15
(21) + (22) 96202605.0 18.09.96
(73) MACHINEFABRIEK >BOLLEGRAAF APPINGEDAM B.V.
Industrieweg II No. 1
NL-9902 AM Appingedam(NL);
(54) Sorteertransporteur voor het sorteren van oud papier en oud karton
(45) 30.06.99

---

(11) 0 801 995
(51) B 07 B 1/22 B 07 B 1/55
B 07 B 4/08
(21) + (22) 96105762.7 12.04.96
(73) >UMWELT-TECHNICS-NORD G.M.B.H.
Tangstedter Weg 44
D-22851 Norderstedt(DE);
(54) Installation pour séparer par tamisage une fraction à granulométrie fine, d'une matière broyée-TRADUCTION-Anlage zur Absiebung einer Fraktion kleiner Korngrössen aus einem zerkleinerten Gut
(45) 09.06.99

---

(11) 0 602 414
(51) B 07 C 1/04
(21) + (22) 93118842.9 23.11.93
(73) >ELSAG S.P.A.
Via G. Puccini 2
16154 Genova(IT);
(54) Dispositif de compensation de flux de courrier
(30) 27.11.92 IT TO920966
(45) 16.06.99

---

(11) 0 708 186
(51) B 08 B 3/02 C 23 G 3/02
(21) + (22) 95114997.0 23.09.95
(73) >ANDRITZ-PATENTVERWALTUNGS-GESELLSCHAFT M.B.H.
Stattegger Strasse 18
8045 Graz(AT);
(54) Procédé et appareil de traitement de surfaces en continu, en particulier pour le décapage et nettoyage de bandes-TRADUCTION-Verfahren und Vorrichtung zur kontinuierlichen Oberflächenbehandlung, insbesondere zum Beizen und Reinigen von Bändern
(30) 17.10.94 AT 195194
(45) 16.06.99

---

(11) 0 732 154
(51) B 08 B 7/00
(21) + (22) 96103894.0 12.03.96
(73) >LINDE A.G.
Abraham-Lincoln-Strasse 21
65189 Wiesbaden(DE);
(54) Nettoyage avec des gaz liquides-TRADUCTION-Reinigung mit flüssigen Gasen
(30) 16.03.95 DE 19509573
(45) 16.06.99

---

(11) 0 764 479
(51) B 08 B 9/46 B 67 D 1/07
G 01 N 21/90 G 01 N 21/64
(21) + (22) 95114919.4 22.09.95
(73) >GEA TILL G.M.B.H. & CO.
Kapellenstrasse 47-49
D-65830 Kriftel(DE);
(54) Procédé de nettoyage des récipients-TRADUCTION-Verfahren zur Reinigung von Gebinden
(45) 30.06.99

---

(11) 0 776 706
(51) B 08 B 5/00 B 05 B 15/12
F 24 F 3/16
(21) + (22) 96203023.5 30.10.96
(73) >CLEYERA CORP. N.V.
Polarisweg 35
Willemstad Curaçao( );
(54) Procédé et appareil pour rendre exempts de poussières des objets en vue de leur traitement ultérieur
(30) 30.10.95 NL 1001522
(45) 02.06.99

---

(11) 0 804 297
(51) B 08 B 15/00 B 65 H 75/44
F 16 K 31/44
(21) + (22) 95928045.4 24.07.95
(73) PH. >NEDERMAN & CO. A.B.
Sydhamnsgatan 2
252 28 Helsingborg(SE);
(54) DISPOSITIF DE FERMETURE AUTOMATIQUE DE L'ETRANGLEUR DE COUPURE DANS LES TAMBOURS A TUYAUX
(30) 11.08.94 SE 9402681
(45) 30.06.99

---

(11) 0 822 870
(51) B 08 B 9/093
(21) + (22) 96909243.6 04.04.96
(73) BRITISH >NUCLEAR FUELS P.L.C.
Risley Warrington
Cheshire WA3 6AS(GB);
(54) APPAREIL PERMETTANT D'EXTRAIRE DES LIQUIDES DE CUVES
(30) 24.04.95 GB 9508257
(45) 02.06.99

---

(11) 0 825 906
(51) B 08 B 9/02 B 08 B 9/04
(21) + (22) 96912022.9 17.04.96
(73) >PIGUILLET & ZONEN V.O.F.
Industrieweg 82
2651 BD Berkel en Rodenrijs(NL);
(54) WERKWIJZE EN INRICHTING VOOR HET BEHANDELEN VAN KANALEN
(30) 19.05.95 NL 1000399
(45) 30.06.99

---

(11) 0 725 688
(51) B 09 B 3/00
(21) + (22) 94913831.7 25.03.94
(73) >HAS HOLDING
Dronningenst. 9
7011 Trondheim(NO);
(54) PROCEDE DE NEUTRALISATION DE DECHETS
(30) 15.04.93 NO 931382
(45) 09.06.99

---

(11) 0 728 048
(51) B 09 B 1/00 E 02 D 31/00
(21) + (22) 95900213.0 08.11.94
(73) >GEOHESS (UK) LTD
Blackpit Farm Silverstone Road
Stowe Buckingham MK18 5LJ(GB);
(54) TRAITEMENT DES DECHETS
(30) 09.11.93 GB 9323091 03.02.94 GB 9402092
(45) 30.06.99

---

(11) 0 730 031
(51) B 09 B 3/00 C 12 M 1/107
C 12 P 5/02
(21) + (22) 96101094.9 26.01.96
(73) >SCHWARTING- UHDE G.M.B.H.
Lise-Meiter-Strasse 2
D-24941 Flensburg (DE);
>FRAUNHOFER-GESELLSCHAFT ZUR FORDERUNG DER ANGEWANDTEN FORSCHUNG E.V.
Leonrodstrasse 54
80636 München (DE)
(54) Procédé pour la dégradation microbienne de substrats chargés de matières organiques-TRADUCTION-Verfahren zum mikrobiellen Abbau organisch belasteter Substrate
(30) 02.03.95 DE 19507258
(45) 09.06.99

---

(11) 0 780 165
(51) B 09 B 1/00
(21) + (22) 96120584.6 20.12.96
(73) >HEUSER CONSULT INGENIEURBUROS FUR UMWELTTECHNIK
Trondheimstrasse 7
64297 Darmstadt(DE);
(54) Méthode de rajout à un dépot de déchets-TRADUCTION-Nachfüllverfahren für eine Mülldeponie
(30) 22.12.95 DE 19548184
(45) 02.06.99

---

(11) 0 738 189
(51) B 09 C 1/08 C 02 F 11/08
A 62 D 3/00
(21) + (22) 95904531.1 23.12.94
(73) >BAYER A.G.
51368 Leverkusen(DE);
(54) PROCEDE D'EPURATION PAR OXYDATION DE BOUES OU DE TERRES EN SUSPENSION
CONTAMINEES-TRADUCTION-VERFAHREN ZUR OXIDATIVEN REINIGUNG VON KONTAMINIERTEM SCHLAMM ODER AUFGESCHLÄMMTER ERDE
(30) 07.01.94 DE 4400242
(45) 09.06.99

---

(11) 0 858 357
(51) B 09 C 1/10 A 62 D 3/00
C 02 F 3/34
(21) + (22) 96934634.5 11.10.96
(73) >BAYER A.G.
51368 Leverkusen(DE);
(54) PROCEDES DE DECOMPOSITION DES QUINOLONES ET DES NAPHTYRIDONES-TRADUCTION-VERFAHREN ZUM ABBAU VON CHINOLONEN UND NAPHTHYRIDONEN
(30) 24.10.95 DE 19539445 30.04.96 DE 19617283
(45) 09.06.99

---

(11) 0 611 610
(51) B 21 B 1/46
(21) + (22) 94890037.8 15.02.94
(73) >VOEST-ALPINE INDUSTRIEANLAGENBAU G.M.B.H.
Turmstrasse 44
4020 Linz(AT);
(54) Procédé pour la production d'un feuillard, d'un feuillard ébauché ou d'une brame-TRADUCTION-Verfahren zum Herstellen eines Bandes, Vorstreifens oder einer Bramme
(30) 16.02.93 AT 29293
(45) 09.06.99

---

(11) 0 695 589
(51) B 21 B 31/10 B 21 B 35/02
B 21 B 1/18
(21) + (22) 95305156.2 24.07.95
(73) >MORGAN CONSTRUCTION CY
15 Belmont Street
Worcester Massachusetts 01541(US);
(54) Laminoir modulaire
(30) 01.08.94 US 284090
(45) 09.06.99

---

(11) 0 738 546
(51) B 21 B 1/02 B 21 B 29/00
(21) + (22) 96400848.6 19.04.96
(73) >KVAERNER METALS CLECIM
Tour Kvaerner 4/6 avenue d'Alsace
92400 Courbevoie(FR);
(54) Laminoir à grande ouverture
(30) 19.04.95 FR 9504665
(45) 16.06.99

---

(11) 0 817 687
(51) B 21 B 1/16 B 21 B 45/02
B 21 B 37/50
(21) + (22) 95915420.4 31.03.95
(73) >FINTUBE LTD PARTNERSHIP
4150 South Elwood
Tulsa OK 74107-5822( );
(54) PROCEDE DE PRODUCTION D'UNE BANDE DE METAL A PARTIR D'UNE BARRE LAMINEE A CHAUD
(45) 09.06.99

---

(11) 0 822 872
(51) B 21 B 35/14
(21) + (22) 96910844.8 23.04.96
(73) >VOEST-ALPINE INDUSTRIEANLAGENBAU G.M.B.H.
Turmstrasse 44
4020 Linz(AT);
(54) CAGE DE LAMINOIR-TRADUCTION-WALZGERÜST
(30) 25.04.95 AT 71195
(45) 23.06.99

---

(11) 0 852 521
(51) B 21 B 45/08

(21) + (22) 96933348.3 20.09.96
(73) >HERMETIK HYDRAULIK A.B.
Lansenvägen 3
183 65 Täby(SE);
(54) DISPOSITIF DE DECALAMINAGE DE PRODUITS SEMI-FINIS-TRADUCTION-EINRICHTUNG ZUM ENTZUNDERN VON HALBZEUGEN
(30) 26.09.95 DE 19535789
(45) 23.06.99

---

(11) 0 614 712
(51) B 21 C 37/15 B 21 H 7/18
(21) + (22) 94103457.1 08.03.94
(73) >DYNAMIT NOBEL G.M.B.H. EXPLOSIVSTOFF- UND SYSTEMTECHNIK
Kaiserstrasse 1
53840 Troisdorf(DE);
(54) Procédé pour la fabrication des fusils non rayés-TRADUCTION-Verfahren zur Herstellung von Flintenläufen
(30) 12.03.93 DE 4307775
(45) 02.06.99

---

(11) 0 734 796
(51) B 21 C 1/00
(21) + (22) 96101999.9 12.02.96
(73) >RIWO-DRAHTWERK G.M.B.H.
Büsumer Str. 96
24768 Rendsburg(DE);
(54) Procédé pour la fabrication d'un fil métallique pour un racleur ou une brosse-TRADUCTION-Verfahren zur Herstellung eines Kratzen- oder Bürstendrahtes
(30) 25.03.95 DE 19511057
(45) 02.06.99

---

(11) 0 656 246
(51) B 21 D 39/04 B 25 B 27/10
(21) + (22) 94402718.4 29.11.94
(73) ETS >CAILLAU
28 rue Ernest Renan
92130 Issy-Les-Moulineaux(FR);
(54) Procédé pour rétreindre une bague à rétreindre placée derrière un obstacle axial et dispositif pour sa mise en oeuvre
(30) 03.12.93 FR 9314514
(45) 30.06.99

---

(11) 0 669 174
(51) B 21 D 5/04
(21) + (22) 95200333.3 11.02.95
(73) >SALVAGNINI ITALIA S.P.A.
Via Monticello di Fara 42
I-36040 Sarego (Vicenza)(IT);
(54) Machine pour plier des tôles
(30) 23.02.94 IT MI940323
(45) 02.06.99

---

(11) 0 726 106
(51) B 21 D 31/06 C 22 F 1/04
B 24 C 1/10
(21) + (22) 96100262.3 10.01.96
(73) >DAIMLER-BENZ AEROSPACE A.G.
Postfach 80 11 09
81663 München(DE);
(54) Procédé pour transformer un élément en forme de plaque-TRADUCTION-Verfahren zum Umformen eines plattenförmigen Bauteils
(30) 03.02.95 DE 19503620
(45) 02.06.99

---

(11) 0 824 980
(51) B 21 D 51/26 B 65 B 7/28
(21) + (22) 96111741.3 21.07.96
(73) >GRABHER WERNER
Oberwingertstrasse 8
9436 Balgach(CH);
(54) Montage de presse pour réaliser la liaison étanche entre la paroi d'une boîte et un élément de séparation-TRADUCTION-Pressvorrichtung zum dichten Verbinden einer Dosenwand mit einem Trennelement
(45) 02.06.99

---

(11) 0 614 712
(51) B 21 H 7/18 B 21 C 37/15
(21) + (22) 94103457.1 08.03.94
(73) >DYNAMIT NOBEL G.M.B.H. EXPLOSIVSTOFF- UND SYSTEMTECHNIK
Kaiserstrasse 1
53840 Troisdorf(DE);
(54) Procédé pour la fabrication des fusils non rayés-TRADUCTION-Verfahren zur Herstellung von Flintenläufen
(30) 12.03.93 DE 4307775
(45) 02.06.99

---

(11) 0 749 364
(51) B 21 J 15/02 B 23 P 11/02
(21) + (22) 92925122.1 05.11.92
(73) >MECHANICAL PLASTICS CORP.
P.O. Box 554 444 Saw Mill River Road
Elmsford N.Y. 10523(US);
(54) PROCEDE DE FIXATION D'UNE PIECE D'ANCRAGE DANS UN SUBSTRAT DE PAROI SOLIDE A L'AIDE D'UN MOULAGE EN PLASTIQUE EXTRUDE
(45) 09.06.99

---

(11) 0 588 266
(51) B 22 D 1/00 B 22 D 5/00
(21) + (22) 93114609.6 10.09.93
(73) >OUTOKUMPU WENMEC OY
Riihitontuntie 7
02200 Espoo(FI);
(54) Procédé et appareil pour la fabrication d'objets métalliques
(30) 14.09.92 FI 924112
(45) 09.06.99

---

(11) 0 679 723
(51) B 22 D 1/00 C 21 C 5/48
C 21 C 7/072
(21) + (22) 95103813.2 16.03.95
(73) >DIDIER-WERKE A.G.
Lessingstrasse 16-18
65189 Wiesbaden(DE);
(54) Procédé pour la fabrication d'une installation d'injection de gaz et/ou de substances solides dans un récipient métallurgique et installation d'injection fabriquée selon ce procédé-TRADUCTION-Verfahren zum Herstellen einer Gas- und/oder Feststoffblaseinrichtung für metallurgische Gefässe, sowie nach dem Verfahren hergestellte Blaseinrichtung
(30) 02.04.94 DE 4411538
(45) 16.06.99

---

(11) 0 726 112
(51) B 22 D 11/06
(21) + (22) 96300849.5 08.02.96
(73) >BHP STEEL (JLA) PTY. LTD
600 Bourke Street
Melbourne Victoria 3000(AU);
(54) Coulée continue de bande en acier
(30) 10.02.95 AU PN1014/95
(45) 02.06.99

---

(11) 0 775 543
(51) B 22 D 41/60 B 22 D 11/06
B 22 D 11/10
(21) + (22) 96402272.7 25.10.96
(73) >USINOR
Immeuble "La Pacific" La Défense 7 11/13 Cours Valmy
92800 Puteaux (FR);
>THYSSEN STAHL A.G.
Kaiser-Wilhelm-Strasse 100
47166 Duisburg (DE)
(54) Busette pour l'introduction d'un métal liquide dans une lingotière de coulée continue de produits métalliques, et installation de coulée continue de produits métalliques équipée d'une telle busette
(30) 23.11.95 FR 9513903
(45) 16.06.99

---

(11) 0 825 910
(51) B 22 D 41/56
(21) + (22) 96913591.2 15.04.96
(73) S.A. >VESUVIUS FRANCE
68 rue Paul Deudon B.P. 19
59750 Feignies(FR);
(54) DISPOSITIF ET PROCEDE DE CHANGEMENT D'UN TUBE DE COULEE CONTINUE DE REPARTITEUR D'ACIERIE
(30) 05.05.95 FR 9505504
(45) 30.06.99

---

(11) 0 869 856
(51) B 22 D 41/24 B 22 D 41/28
B 22 D 41/56
(21) + (22) 96943997.5 18.12.96
(73) S.A. >VESUVIUS FRANCE
68 rue Paul Deudon B.P. 19
59750 Feignies(FR);
(54) TIROIR DE REMPLACEMENT DE PLAQUES POUR CUVE METALLURGIQUE ET ENSEMBLE DE PLAQUES POUR CE TIROIR
(30) 26.12.95 FR 9515885
(45) 30.06.99

---

(11) 0 699 500
(51) B 23 B 51/10 B 23 K 11/30
(21) + (22) 95113416.2 26.08.95
(73) >KOCH WALTER
Apolloweg 5
44287 Dortmund(DE);

(54) Appareil pour l'enlèvement mécanique des dépôts des électrodes de soudure-TRADUCTION-Vorrichtung zum mechanischen Entfernen von Ablagerungen an Schweisselektroden
(30) 01.09.94 DE 9414151 U
(45) 23.06.99

---

(11) 0 754 102
(51) B 23 B 29/04 B 23 B 31/26
(21) + (22) 95914716.6 15.03.95
(73) >KENNAMETAL INC.
P.O. Box 231
Latrobe PA 15650(US);
(54) APPAREIL DE MAINTIEN D'UNE QUEUE DE PORTE-OUTIL A CAME TOURNANTE LIMITANT LES REBONDS
(30) 08.04.94 US 224428
(45) 23.06.99

---

(11) 0 683 001
(51) B 23 C 3/02 B 23 Q 27/00
(21) + (22) 95250082.5 05.04.95
(73) >MANNESMANN A.G.
Mannesmannufer 2
40213 Düsseldorf(DE);
(54) Méthode et dispositif à usiner des barres, tubes ou bouts de tube-TRADUCTION-Verfahren und Vorrichtung zum spanenden Bearbeiten von Stangen, Rohren oder Rohrluppen
(30) 10.05.94 DE 4416771
(45) 16.06.99

---

(11) 0 730 928
(51) B 23 D 45/14 B 23 Q 1/28
(21) + (22) 96103109.3 01.03.96
(73) >PRESSTA-EISELE G.M.B.H.
Bergstrasse 9
56859 Bullay(DE);
(54) Scie à onglets-TRADUCTION-Klinkschnittsäge
(30) 04.03.95 DE 19507576
(45) 02.06.99

---

(11) 0 754 519
(51) B 23 D 65/00 B 23 K 31/02
B 23 K 26/06 B 23 K 26/00
B 23 K 26/08
(21) + (22) 95111510.4 21.07.95
(73) >LEDERMANN G.M.B.H.
Stadionstrasse 2-2a
72160 Horb(DE);
(54) Méthode de fabrication d'un outil tournant pour usinage par enlèvement de copeaux-TRADUCTION-Verfahren zur Herstellung eines Rotationswerkzeuges zur spanabhebenden Bearbeitung und das Werkzeug
(45) 02.06.99

---

(11) 0 658 220
(51) B 23 H 9/06 C 25 F 3/14
C 25 F 3/02 C 25 F 7/00
(21) + (22) 92900405.9 25.10.91
(73) >BEHR OMRI M.
24 Fishel Road
Edison NJ 08820 (US);
>BEHR MARION R.
24 Fishel Road
Edison NJ 08820 (US)
(54) PROCEDE DE PRODUCTION DE PLAQUES GRAVEES POUR L'IMPRESSION GRAPHIQUE
(30) 31.10.90 US 606871
(45) 16.06.99

---

(11) 0 734 805
(51) B 23 H 7/08 C 23 C 14/56
(21) + (22) 96420093.5 20.03.96
(73) >THERMOCOMPACT
Zone Industrielle les Iles
74370 Metz Tessy(FR);
(54) Procédé et dispositif pour la fabrication de fil électrode pour étincelage érosif
(30) 27.03.95 FR 9503756
(45) 16.06.99

---

(11) 0 538 821
(51) B 23 K 35/363
(21) + (22) 92118001.4 21.10.92
(73) >RAYTHEON CY
Bldg. R11 - M/S M365 P.O. Box 902 2000 El Segundo Blvd.
El Segundo California 90245(US);
(54) Flux moussant pour un procédé de soudage automatique
(30) 21.10.91 US 780169
(45) 02.06.99

---

(11) 0 622 768
(51) B 23 K 9/10 G 08 C 19/16
G 08 C 15/12
(21) + (22) 94105826.5 15.04.94
(73) >MERKLE WILHELM
Industriestrasse 3
89359 Kötz(DE);
(54) Machine de soudage électrique télécommandée-TRADUCTION-Elektrische Schweissmaschine mit einer Fernsteuerung
(30) 24.04.93 DE 4313508
(45) 30.06.99

---

(11) 0 699 500
(51) B 23 K 11/30 B 23 B 51/10
(21) + (22) 95113416.2 26.08.95
(73) >KOCH WALTER
Apolloweg 5
44287 Dortmund(DE);
(54) Appareil pour l'enlèvement mécanique des dépôts des électrodes de soudure-TRADUCTION-Vorrichtung zum mechanischen Entfernen von Ablagerungen an Schweisselektroden
(30) 01.09.94 DE 9414151 U
(45) 23.06.99

---

(11) 0 727 272
(51) B 23 K 11/14
(21) + (22) 96101719.1 07.02.96
(73) >BOLLER GUNTER
Rommelstrasse 14
35708 Haiger-Fellerdilln(DE);
(54) Procédé pour le soudage électrique de deux pièces métalliques entre elles-TRADUCTION-Verfahren zum elektrischen Verschweissen von zwei Metallteilen
(30) 15.02.95 DE 19505015 27.02.95 DE 29503271 U
(45) 09.06.99

---

(11) 0 744 237
(51) B 23 K 7/10 F 23 D 14/60
(21) + (22) 96401046.6 14.05.96
(73) >LA SOUDURE AUTOGENE FRANCAISE
75 Quai d'Orsay
F-75007 Paris(FR);
(54) Dispositif d'actionnement combiné de deux organes à commande rotative, et chalumeau le comportant
(30) 24.05.95 FR 9506232
(45) 23.06.99

---

(11) 0 754 519
(51) B 23 K 31/02 B 23 K 26/06
B 23 K 26/00 B 23 K 26/08
B 23 D 65/00
(21) + (22) 95111510.4 21.07.95
(73) >LEDERMANN G.M.B.H.
Stadionstrasse 2-2a
72160 Horb(DE);
(54) Méthode de fabrication d'un outil tournant pour usinage par enlèvement de copeaux-TRADUCTION-Verfahren zur Herstellung eines Rotationswerkzeuges zur spanabhebenden Bearbeitung und das Werkzeug
(45) 02.06.99

---

(11) 0 759 478
(51) B 23 K 35/22 C 25 B 11/04
C 22 C 1/05 C 22 C 27/04
(21) + (22) 96112147.2 26.07.96
(73) >OSRAM SYLVANIA INC.
100 Endicott Street
Danvers MA 01923(US);
(54) Méthode pour fabriquer un alliage de tungstène et de lanthanoxyde
(30) 26.07.95 US 507183
(45) 02.06.99

---

(11) 0 820 833
(51) B 23 K 37/02 B 23 K 7/10
(21) + (22) 97890136.1 14.07.97
(73) >BERNDORF BAND G.M.B.H.
Leobersdorfer Strasse 26
A-2560 Berndorf(AT);
(54) Dispositif pour découper et souder un rond dans une tôle-TRADUCTION-Vorrichtung zum Ausschneiden und Einschweissen von Blechronden in ein Blech
(30) 23.07.96 AT 132996
(45) 09.06.99

---

(11) 0 835 717
(51) B 23 K 37/047
(21) + (22) 97830456.6 17.09.97
(73) >COMAU S.P.A.
Via Rivalta 30
10095 Grugliasco (Torino)(IT);
(54) Dispositif de soudage par points de carrosseries de véhicules à moteur ou de leurs sous-ensembles
(30) 08.10.96 IT TO960817
(45) 16.06.99

(11) 0 843 836
(51) B 23 K 26/06 G 02 B 3/00
G 02 B 27/09
(21) + (22) 96927746.6 06.08.96
(73) >SOC. DE PRODUCTION ET DE RECHERCHES APPLIQUEES
26 rue Pierre Joigneaux
92270 Bois-Colombes(FR);
(54) DISPOSITIF OPTIQUE POUR HOMOGENEISER UN FAISCEAU LASER
(30) 11.08.95 FR 9509781
(45) 16.06.99

---

(11) 0 843 837
(51) B 23 K 26/06 G 02 B 3/00
G 02 B 6/28 G 02 B 27/09
(21) + (22) 96927747.4 06.08.96
(73) >SOC. DE PRODUCTION ET DE RECHERCHES APPLIQUEES
26 rue Pierre Joigneaux
92270 Bois-Colombes(FR);
(54) DISPOSITIF A FIBRES OPTIQUES POUR TRAITER OPTIQUEMENT UN FAISCEAU LASER
(30) 11.08.95 FR 9509781
(45) 16.06.99

---

(11) 0 848 761
(51) B 23 K 26/00 C 23 C 14/48
C 23 C 14/28 C 23 C 14/04
H 01 S 3/0941
(21) + (22) 96930225.6 06.09.96
(73) COMMISSARIAT A L'ENERGIE >ATOMIQUE
31-33 rue de la Fédération
75015 Paris(FR);
(54) DISPOSITIF A MICROTETE PHOTOIONIQUE
(30) 08.09.95 FR 9510544
(45) 16.06.99

---

(11) 0 868 248
(51) B 23 K 9/23
(21) + (22) 96939159.8 20.11.96
(73) >FRAMATOME
Tour Framatome 1 Place de la Coupole
92400 Courbevoie(FR);
(54) PROCEDE DE RACCORDEMENT PAR SOUDAGE HETEROGENE BOUT A BOUT DE DEUX PIECES DE NATURES DIFFERENTES ET UTILISATIONS
(30) 18.12.95 FR 9514990
(45) 30.06.99

---

(11) 0 749 364
(51) B 23 P 11/02 B 21 J 15/02
(21) + (22) 92925122.1 05.11.92
(73) >MECHANICAL PLASTICS CORP.
P.O. Box 554 444 Saw Mill River Road
Elmsford N.Y. 10523(US);
(54) PROCEDE DE FIXATION D'UNE PIECE D'ANCRAGE DANS UN SUBSTRAT DE PAROI SOLIDE A L'AIDE D'UN MOULAGE EN PLASTIQUE EXTRUDE
(45) 09.06.99

---

(11) 0 836 540
(51) B 23 P 15/24 G 03 F 7/00
(21) + (22) 96916139.7 21.05.96
(73) FORSCHUNGSZENTRUM >KARLSRUHE G.M.B.H.
Weberstrasse 5
76133 Karlsruhe(DE);
(54) PROCEDE POUR LA FABRICATION D'EMPREINTES DE MOULE-TRADUCTION-VERFAHREN ZUR HERSTELLUNG VON FORMEINSÄTZEN
(30) 01.07.95 DE 19524099
(45) 30.06.99

---

(11) 0 629 788
(51) B 23 Q 11/08 F 16 C 29/08
F 16 C 29/04 F 16 C 29/06
F 16 C 33/66
(21) + (22) 94105806.7 14.04.94
(73) DEUTSCHE >STAR G.M.B.H.
Ernst-Sachs-Strasse 90
97424 Schweinfurt(DE);
(54) Guidage linéaire avec éléments de graissage de la surface de roulement du rail-TRADUCTION-Linearführungseinrichtung mit Laufbahnschmierelementen
(30) 16.04.93 DE 4312470 09.02.94 DE 4404109
(45) 02.06.99

---

(11) 0 683 001
(51) B 23 Q 27/00 B 23 C 3/02
(21) + (22) 95250082.5 05.04.95
(73) >MANNESMANN A.G.
Mannesmannufer 2
40213 Düsseldorf(DE);
(54) Méthode et dispositif à usiner des barres, tubes ou bouts de tube-TRADUCTION-Verfahren und Vorrichtung zum spanenden Bearbeiten von Stangen, Rohren oder Rohrluppen
(30) 10.05.94 DE 4416771
(45) 16.06.99

---

(11) 0 730 928
(51) B 23 Q 1/28 B 23 D 45/14
(21) + (22) 96103109.3 01.03.96
(73) >PRESSTA-EISELE G.M.B.H.
Bergstrasse 9
56859 Bullay(DE);
(54) Scie à onglets-TRADUCTION-Klinkschnittsäge
(30) 04.03.95 DE 19507576
(45) 02.06.99

---

(11) 0 745 454
(51) B 23 Q 11/10
(21) + (22) 96105502.7 06.04.96
(73) FILTERWERK >MANN & HUMMEL G.M.B.H.
Postfach 409
71631 Ludwigsburg(DE);
(54) Procédé pour le traitement des copeaux métalliques et/ou poudre métallique-TRADUCTION-Verfahren zum Aufbereiten von Metallspänen und/oder Metallstaub
(30) 27.05.95 DE 19519475
(45) 16.06.99

---

(11) 0 827 439
(51) B 23 Q 7/14 B 27 B 5/07
E 04 B 2/86
(21) + (22) 96914898.0 11.04.96
(73) >SCHENK WERKZEUG- UND MASCHINENBAU G.M.B.H.
Bettringer Strasse 42
73550 Waldstetten (DE);
>KUNZ G.M.B.H. & CO.
Im Bühlfeld 1
D-74417 Gschwend (DE)
(54) PROCEDE ET INSTALLATION POUR LA FABRICATION D'ELEMENTS DE CONSTRUCTION-TRADUCTION-VERFAHREN UND ANLAGE ZUR HERSTELLUNG VON BAUTEILEN
(30) 20.05.95 DE 19518654
(45) 16.06.99

---

(11) 0 694 367
(51) B 24 C 7/00
(21) + (22) 95440047.9 25.07.95
(73) >KEGLER MAURICE
24 rue du Rod
68140 Soultzeren(FR);
(54) Machine de sablage à commande à distance
(30) 26.07.94 FR 9409396
(45) 30.06.99

---

(11) 0 726 106
(51) B 24 C 1/10 B 21 D 31/06
C 22 F 1/04
(21) + (22) 96100262.3 10.01.96
(73) >DAIMLER-BENZ AEROSPACE A.G.
Postfach 80 11 09
81663 München(DE);
(54) Procédé pour transformer un élément en forme de plaque-TRADUCTION-Verfahren zum Umformen eines plattenförmigen Bauteils
(30) 03.02.95 DE 19503620
(45) 02.06.99

---

(11) 0 781 629
(51) B 24 D 7/00 B 24 D 11/00
(21) + (22) 96106587.7 26.04.96
(73) >JOST PETER
Hardbergstrasse 19
69518 Abtsteinach(DE);
(54) Elément abrasif adaptable directement ou indirectement à une machine ou à un support d'abrasif actionné manuellement ainsi qu'un adaptateur approprié-TRADUCTION-Direkt oder indirekt mit einer Maschine oder einem manuell betreibbaren Schleifmittelhalter adaptierbarer Schleifkörper sowie ein hierfür geeigneter Adapter
(30) 29.12.95 DE 29520566 U
(45) 09.06.99

---

(11) 0 643 638
(51) B 25 B 13/46
(21) + (22) 94910856.7 03.03.94
(73) >UNEX CORP.
120 Wesley Street
South Hackensack New Jersey 07606(US);
(54) OUTIL ACTIONNE PAR FLUIDE
(30) 03.03.93 US 25842
(45) 16.06.99

---

(11) 0 656 246
(51) B 25 B 27/10 B 21 D 39/04
(21) + (22) 94402718.4 29.11.94

(73) ETS >CAILLAU
28 rue Ernest Renan
92130 Issy-Les-Moulineaux(FR);
(54) Procédé pour rétreindre une bague à rétreindre placée derrière un obstacle axial et dispositif pour sa mise en oeuvre
(30) 03.12.93 FR 9314514
(45) 30.06.99

---

(11) 0 761 391
(51) B 25 B 11/00
(21) + (22) 96306601.4 11.09.96
(73) >ALUMINUM CY OF AMERICA
Alcoa Technical Center 100 Technical Drive
Alcoa Center Pennsylvania 15069-0001(US);
(54) Procédé à vide pour tenir une pièce à travailler
(30) 11.09.95 US 526298
(45) 02.06.99

---

(11) 0 802 022
(51) B 25 B 1/10
(21) + (22) 97103816.1 07.03.97
(73) >GRESSEL A.G.
CH-8355 Aadorf(CH);
(54) Dispositif de serrage avec renforcement mécanique d'effort-TRADUCTION-Spannvorrichtung mit mechanischem Kraftverstärker
(30) 18.04.96 DE 19615335
(45) 09.06.99

---

(11) 0 861 140
(51) B 25 B 23/00
(21) + (22) 96938298.5 12.11.96
(73) >FACOM
6 et 8 Rue Gustave Eiffel
91423 Morangis Cédex(FR);
(54) DISPOSITIF D'ACCOUPLEMENT, ET OUTIL D'ENTRAINEMENT EN ROTATION CORRESPONDANT
(30) 14.11.95 FR 9513485
(45) 16.06.99

---

(11) 0 824 393
(51) B 25 J 19/00
(21) + (22) 96909424.2 26.03.96
(73) >ASEA BROWN BOVERI A.B.
721 83 Västeras(SE);
(54) PROCEDE D'ETALONNAGE DES AXES DE MOUVEMENT D'UN ROBOT INDUSTRIEL ET DISPOSITIF CORRESPONDANT
(30) 30.03.95 SE 9501137
(45) 02.06.99

---

(11) 0 729 811
(51) B 26 B 29/02
(21) + (22) 95119265.7 07.12.95
(73) MARTOR-ARGENTAX E.H. >BEERMANN K.G.
Heider Hof 60
D-42653 Solingen(DE);
(54) Couteau pour boîtes à carton-TRADUCTION-Kartonmesser
(30) 03.03.95 DE 19507272
(45) 23.06.99

---

(11) 0 825 960
(51) B 26 D 1/04 B 65 H 35/00
(21) + (22) 96913416.2 15.05.96
(73) >SCHULER PIUS
Kirchweg 16
6048 Horw(CH);
(54) DISTRIBUTEUR DE FILM-TRADUCTION-FOLIENSPENDER
(30) 15.05.95 CH 140595
(45) 30.06.99

---

(11) 0 827 439
(51) B 27 B 5/07 E 04 B 2/86
B 23 Q 7/14
(21) + (22) 96914898.0 11.04.96
(73) >SCHENK WERKZEUG- UND MASCHINENBAU G.M.B.H.
Bettringer Strasse 42
73550 Waldstetten (DE);
>KUNZ G.M.B.H. & CO.
Im Bühlfeld 1
D-74417 Gschwend (DE)
(54) PROCEDE ET INSTALLATION POUR LA FABRICATION D'ELEMENTS DE CONSTRUCTION-TRADUCTION-VERFAHREN UND ANLAGE ZUR HERSTELLUNG VON BAUTEILEN
(30) 20.05.95 DE 19518654
(45) 16.06.99

---

(11) 0 674 018
(51) B 28 B 3/20 B 28 B 3/26
C 23 C 16/00 C 23 C 16/04
(21) + (22) 95301973.4 24.03.95
(73) >NGK INSULATORS LTD
2-56 Suda-cho Mizuho-ku
Nagoya City Aichi Pref.(JP);
(54) Procédé pour restaurer une matrice pour l'extrusion de corps à structure en nid d'abeilles en céramique
(30) 25.03.94 JP 5543194
(45) 16.06.99

---

(11) 0 601 312
(51) B 29 B 17/00 B 29 C 70/00
(21) + (22) 93116903.1 20.10.93
(73) >VORWERK & CO. INTERHOLDING G.M.B.H.
Mühlenweg 17-37
42275 Wuppertal(DE);
(54) Objet en matériau plastique moulé par injection-TRADUCTION-Im Kunststoffspritzverfahren hergestelltes Kunstoffbauteil
(30) 07.12.92 DE 4241172
(45) 30.06.99

---

(11) 0 641 640
(51) B 29 B 7/48 B 29 C 47/40
(21) + (22) 94112400.0 09.08.94
(73) >KRUPP WERNER & PFLEIDERER G.M.B.H.
Theodorstrasse 10
70469 Stuttgart(DE);
(54) Elément de vis-sans-fin pour une machine à vis-sans-fin-TRADUCTION-Schneckenelement für eine Schneckenmaschine
(30) 02.09.93 DE 4329612
(45) 02.06.99

---

(11) 0 692 355
(51) B 29 B 17/02 B 29 B 13/10
B 03 C 1/02 B 03 C 7/06
(21) + (22) 95106185.2 26.04.95
(73) >HENSCHEL RECYCLING TECHNIK G.M.B.H.
Henschelplatz 1
34127 Kassel(DE);
(54) Procédé et installation pour la valorisation de rebut hétérogène provenant des procédés de broyage-TRADUCTION-Verfahren und Anlage zur Aufwertung von bei Zerkleinerungsprozessen entstehenden heterogenen Stoffgemischen
(30) 06.05.94 DE 4415905
(45) 02.06.99

---

(11) 0 601 312
(51) B 29 C 70/00 B 29 B 17/00
(21) + (22) 93116903.1 20.10.93
(73) >VORWERK & CO. INTERHOLDING G.M.B.H.
Mühlenweg 17-37
42275 Wuppertal(DE);
(54) Objet en matériau plastique moulé par injection-TRADUCTION-Im Kunststoffspritzverfahren hergestelltes Kunstoffbauteil
(30) 07.12.92 DE 4241172
(45) 30.06.99

---

(11) 0 641 640
(51) B 29 C 47/40 B 29 B 7/48
(21) + (22) 94112400.0 09.08.94
(73) >KRUPP WERNER & PFLEIDERER G.M.B.H.
Theodorstrasse 10
70469 Stuttgart(DE);
(54) Elément de vis-sans-fin pour une machine à vis-sans-fin-TRADUCTION-Schneckenelement für eine Schneckenmaschine
(30) 02.09.93 DE 4329612
(45) 02.06.99

---

(11) 0 665 097
(51) B 29 C 70/44 B 29 C 53/22
B 29 D 22/00 B 64 C 1/00 //
// B29K105: 0 6, B29K705:
0 0, B29L31:6 0
(21) + (22) 95300180.7 12.01.95
(73) BRITISH >AEROSPACE P.L.C.
Warwick House P.O. Box 87
Farnborough Hants GU14 6YU(GB);
(54) Procédé et dispositif pour mouler des panneaux structurels avec une âme à profil ondulé
(30) 13.01.94 GB 9400577
(45) 09.06.99

---

(11) 0 667 226
(51) B 29 C 65/78 A 61 M 39/00 //
// B29L23:2 2
(21) + (22) 94104442.2 21.03.94
(73) >TERUMO K.K.
No. 44-1 Hatagaya 2-chome
Shibuya-ku Tokyo 151(JP);
(54) Dispositif pour le chargement de tuyaux
(30) 16.06.93 JP 169700/93
(45) 02.06.99

---

(11) 0 669 195
(51) B 29 C 44/12 B 29 C 44/44
(21) + (22) 95102247.4 18.02.95

(73) >ERLENBACH G.M.B.H.
Am Rödchen 1 + 2
56355 Lautert(DE);
(54) Objets moulés en matière composite et procédé de production-TRADUCTION-Formkörper aus Verbundmaterial sowie Verfahren zu seiner Herstellung
(30) 24.02.94 DE 4406039
(45) 09.06.99

---

(11) 0 669 199
(51) B 29 C 51/44
(21) + (22) 95101808.4 10.02.95
(73) GEORG >GEISS MASCHINENFABRIK
Sudetenstrasse 18
96145 Sesslach(DE);
(54) Installation pour la fabrication et la finition d'objets moulés en matière plastique-TRADUCTION-Anlage zur Herstellung und Fertigbearbeitung von Kunststoffformteilen
(30) 24.02.94 DE 4406057
(45) 09.06.99

---

(11) 0 697 956
(51) B 29 C 44/14 B 29 C 44/18
B 29 C 44/32 B 29 C 45/14
B 60 J 10/00 B 62 D 25/04
B 32 B 31/00 F 16 J 15/14
B 29 D 31/00
(21) + (22) 95913082.4 10.03.95
(73) >MAGNA EXTERIOR SYSTEMS G.M.B.H.
Feldstrasse 12
63179 Obertshausen(DE);
(54) MATERIAU COMPOSITE A NOYAU EXPANSIBLE
(30) 14.03.94 EP 94103895
(45) 23.06.99

---

(11) 0 705 681
(51) B 29 C 65/10
(21) + (22) 95402192.9 29.09.95
(73) >FORMFIL S.A.R.L.
56 Avenue Lamartine
94170 Le Perreux sur Marne(FR);
(54) Machine de thermosoudage
(30) 07.10.94 FR 9412011
(45) 09.06.99

---

(11) 0 715 936
(51) B 29 C 35/08 G 21 K 5/10
(21) + (22) 95450018.7 01.12.95
(73) >AEROSPATIALE SOC. NATIONALE INDUSTRIELLE
37 Boulevard de Montmorency
75781 Paris Cédex 16(FR);
(54) Installation de polymérisation par ionisation de structures notamment de dimensions importantes constituées principalement de matériaux composites
(30) 05.12.94 FR 9414881
(45) 02.06.99

---

(11) 0 716 912
(51) B 29 C 43/30 B 29 D 31/00
D 06 N 7/00
(21) + (22) 95420350.1 05.12.95
(73) >TARAFLEX
Boulevard Garibaldi
F-69170 Tarare(FR);
(54) Matériau en feuille obtenu à partir de matières thermoplastiques
(30) 13.12.94 FR 9415214
(45) 16.06.99

---

(11) 0 742 093
(51) B 29 C 49/00 B 29 C 49/66
B 29 C 47/88
(21) + (22) 96420167.7 09.05.96
(73) >CORELCO
Les Semalons
01920 Manziat(FR);
(54) Dispositif de refroidissement pour installation de fabrication en continu de corps tubulaires en matière synthétique
(30) 11.05.95 FR 9505809
(45) 02.06.99

---

(11) 0 790 888
(51) B 29 C 65/08
(21) + (22) 95938409.0 04.11.95
(73) >HERRMANN ULTRASCHALLTECHNIK G.M.B.H. & CO. K.G.
Descostrasse
76307 Karlsbad-Ittersbach(DE);
(54) PROCEDE ET DISPOSITIF D'USINAGE EN CONTINU PAR ULTRASONS D'UNE BANDE DE MATERIAU-TRADUCTION-VORRICHTUNG UND VERFAHREN ZUM FORTLAUFENDEN ULTRASCHALLBEARBEITEN EINER MATERIALBAHN
(30) 07.11.94 DE 4439284 07.04.95 DE 19513246
19.07.95 DE 19526354
(45) 09.06.99

---

(11) 0 665 097
(51) B 29 D 22/00 B 64 C 1/00
B 29 C 70/44 B 29 C 53/22 //
// B29K105: 0 6, B29K705:
0 0, B29L31:6 0
(21) + (22) 95300180.7 12.01.95
(73) BRITISH >AEROSPACE P.L.C.
Warwick House P.O. Box 87
Farnborough Hants GU14 6YU(GB);
(54) Procédé et dispositif pour mouler des panneaux structurels avec une âme à profil ondulé
(30) 13.01.94 GB 9400577
(45) 09.06.99

---

(11) 0 693 388
(51) B 29 D 31/00 B 44 C 5/04
D 06 N 7/00
(21) + (22) 95100949.7 25.01.95
(73) >FREUDENBERG CARL
Höhnerweg 2-4
D-69469 Weinheim/Bergstrasse(DE);
(54) Revêtement de sol à motif multicolore-TRADUCTION-Mehrfarbig gemusterter Bodenbelag
(30) 23.07.94 DE 4426172
(45) 16.06.99

---

(11) 0 697 956
(51) B 29 D 31/00 B 29 C 44/14
B 29 C 44/18 B 29 C 44/32
B 29 C 45/14 B 60 J 10/00
B 62 D 25/04 B 32 B 31/00
F 16 J 15/14
(21) + (22) 95913082.4 10.03.95
(73) >MAGNA EXTERIOR SYSTEMS G.M.B.H.
Feldstrasse 12
63179 Obertshausen(DE);
(54) MATERIAU COMPOSITE A NOYAU EXPANSIBLE
(30) 14.03.94 EP 94103895
(45) 23.06.99

---

(11) 0 716 912
(51) B 29 D 31/00 D 06 N 7/00
B 29 C 43/30
(21) + (22) 95420350.1 05.12.95
(73) >TARAFLEX
Boulevard Garibaldi
F-69170 Tarare(FR);
(54) Matériau en feuille obtenu à partir de matières thermoplastiques
(30) 13.12.94 FR 9415214
(45) 16.06.99

---

(11) 0 663 287
(51) B 30 B 5/06 B 32 B 31/00
D 06 M 17/04 A 41 H 43/04
(21) + (22) 94402977.6 21.12.94
(73) >LAINIERE DE PICARDIE
Buire Courcelles B.P. 89
80202 Péronne Cédex(FR);
(54) Presse à contrecoller
(30) 24.12.93 FR 9315641
(45) 02.06.99

---

(11) 0 732 193
(51) B 30 B 11/08 B 30 B 15/02
(21) + (22) 95250058.5 14.03.95
(73) >KORSCH PRESSEN G.M.B.H.
Breitenbachstrasse 1-6
D-13509 Berlin(DE);
(54) Dispositif de fixation des matrices dans la table d'une machine de fabrication de comprimés-TRADUCTION-Vorrichtung zur Befestigung der Matrizen im Matrizentisch von Tablettiermaschinen
(45) 30.06.99

---

(11) 0 773 867
(51) B 31 B 3/28
(21) + (22) 95927749.2 02.08.95
(73) >OTOR
70 boulevard de Courcelles
75017 Paris(FR);
(54) DISPOSITIF ET PROCEDE POUR LA REALISATION D'UNE CAISSE A PARTIR D'UN FLAN
(30) 05.08.94 FR 9409773
(45) 23.06.99

---

(11) 0 669 121
(51) B 31 D 1/00 C 09 J 7/02
A 61 F 13/58
(21) + (22) 94119852.5 15.12.94
(73) >KIMBERLY-CLARK WORLDWIDE INC.
401 North Lake Street

Neenah Wisconsin 54956(US);
(54) Procédés de fabrication de dispositifs de fixation
(30) 23.02.94 US 200593
(45) 02.06.99

---

(11) 0 746 462
(51) B 31 D 1/02 B 65 C 9/00
(21) + (22) 95909777.5 24.02.95
(73) LOHMANN THERAPIE-SYSTEME G.M.B.H. >LTS
Irlicher Strasse 55
56567 Neuwied(DE);
(54) DISPOSITIF DE TRANSFERT DE SECTIONS AUTO-ADHESIVES SUR UNE SEULE FACE D'UNE PREMIERE BANDE EN MOUVEMENT A UNE DEUXIEME BANDE EN MOUVEMENT-TRADUCTION-VORRICHTUNG ZUR ÜBERTRAGUNG VON EINSEITIG SELBSTKLEBENDEN ABSCHNITTEN VON EINER BEWEGTEN ERSTEN BAHN AUF EINE BEWEGTE ZWEITE BAHN
(30) 03.03.94 DE 4406976
(45) 02.06.99

---

(11) 0 819 053
(51) B 31 D 3/02
(21) + (22) 96907796.5 09.04.96
(73) >BESIN B.V.
Herderlaan 4
3851 BD Ermelo(NL);
(54) Werkwijze voor het vocht- of waterbestendig maken van geëxpandeerd papieren honingraatkernmateriaal, en daarmee verkregen honingraatkernmateriaal
(30) 07.04.95 NL 1000088
(45) 02.06.99

---

(11) 0 739 709
(51) B 31 F 1/12 D 21 H 17/72 //
// (D21H17/ 5 6, 17:55, 1
7 :0 6)
(21) + (22) 96106429.2 24.04.96
(73) >HERCULES INC.
1313 N. Market Street
Hercules Plaza Wilmington Delaware 19894-0001(US);
(54) Méthode pour créper des nappes fibreuses
(30) 25.04.95 US 428287
(45) 30.06.99

---

(11) 0 530 549
(51) B 32 B 27/08 A 22 C 13/00
B 65 D 65/40
(21) + (22) 92113666.9 11.08.92
(73) >WOLFF WALSRODE A.G.
Postfach 15 15
D-29655 Walsrode(DE);
(54) Feuille tubulaire étirée biaxialement et coextrudée contenant au moins 3 couches, la couche intérieure se composant de polyamide-TRADUCTION-Mindestens 3schichtig coextrudierte biaxial gereckte Schlauchfolie mit innenliegender PA-Schicht
(30) 23.08.91 DE 4128081
(45) 02.06.99

---

(11) 0 544 246
(51) B 32 B 27/36 B 32 B 7/02
(21) + (22) 92120064.8 25.11.92
(73) >HOECHST CELANESE CORP.
Route 202-206
North Somerville N.J. 08876(US);
(54) Film coextrudé et thermoscellable, à base de polymères à cristaux liquides
(30) 27.11.91 US 800774
(45) 02.06.99

---

(11) 0 558 396
(51) B 32 B 17/10 C 03 C 27/12
(21) + (22) 93400455.7 23.02.93
(73) >SAINT-GOBAIN VITRAGE
"Les Miroirs" 18 Avenue d'Alsace
92400 Courbevoie(FR);
(54) Vitrage pare-flamme
(30) 25.02.92 FR 9202138
(45) 16.06.99

---

(11) 0 615 839
(51) B 32 B 27/32 B 32 B 27/18
C 08 K 3/36 C 08 K 3/00
(21) + (22) 94103770.7 11.03.94
(73) >HOECHST TRESPAPHAN G.M.B.H.
Bergstrasse
66539 Neunkirchen(DE);
(54) Feuille polyoléfinique multicouche scellable et orientée, procédé de fabrication et utilisation-TRADUCTION-Siegelfähige orientierte Polyolefin-Mehrschichtfolie, Verfaheren zu ihrer Herstellung und ihre Verwendung
(30) 19.03.93 DE 4308854
(45) 23.06.99

---

(11) 0 618 070
(51) B 32 B 27/32 B 32 B 27/20
B 65 D 65/40 C 09 J 7/02
(21) + (22) 94104669.0 24.03.94
(73) >HOECHST TRESPAPHAN G.M.B.H.
Bergstrasse
66539 Neunkirchen(DE);
(54) Film multicouche orienté thermosoudable en polyoléfine, procédé pour sa fabrication et son utilisation-TRADUCTION-Siegelfähige orientierte Polyolefin-Mehrschichtfolie, Verfahren zu ihrer Herstellung und ihre Verwendung
(30) 01.04.93 DE 4310684
(45) 09.06.99

---

(11) 0 622 180
(51) B 32 B 11/04 D 06 N 5/00
E 01 D 19/08
(21) + (22) 94106262.2 21.04.94
(73) >PHOENIX A.G.
Hannoversche Strasse 88
21079 Hamburg(DE);
(54) Feuille d'étanchéité bitumineuse-TRADUCTION-Bituminöse Dichtungsbahn
(30) 24.04.93 DE 4313500
(45) 02.06.99

---

(11) 0 624 125
(51) B 32 B 3/24 A 43 B 13/38
B 32 B 27/12 A 43 B 17/14
(21) + (22) 93904564.7 21.01.93
(73) >OGDEN INC.
2101 Van Blaricum Road
Cincinnati OH 45233(US);
(54) MATERIAU EN FEUILLES ANTIGLISSANT
(30) 31.01.92 US 828690
(45) 09.06.99

---

(11) 0 656 257
(51) B 32 B 17/10 H 05 B 3/86
C 03 C 27/12
(21) + (22) 94402737.4 30.11.94
(73) >SAINT-GOBAIN VITRAGE
"Les Miroirs" 18 Avenue d'Alsace
92400 Courbevoie(FR);
(54) Procédé de fabrication d'un vitrage en verre feuilleté comportant des fils métalliques disposés dans la couche intermédiaire thermoplastique
(30) 02.12.93 DE 4341017
(45) 16.06.99

---

(11) 0 663 287
(51) B 32 B 31/00 D 06 M 17/04
A 41 H 43/04 B 30 B 5/06
(21) + (22) 94402977.6 21.12.94
(73) >LAINIERE DE PICARDIE
Buire Courcelles B.P. 89
80202 Péronne Cédex(FR);
(54) Presse à contrecoller
(30) 24.12.93 FR 9315641
(45) 02.06.99

---

(11) 0 664 082
(51) B 32 B 7/02 A 21 B 3/15
(21) + (22) 94114245.7 09.09.94
(73) >COFRESCO FRISCHHALTEPRODUKTE G.M.B.H. & CO. K.G.
Melittastrasse 17
32427 Minden(DE);
(54) Bladvormige bakonderlaag-TRADUCTION-Blattförmige Backunterlage
(30) 19.01.94 DE 9400814 U
(45) 02.06.99

---

(11) 0 683 725
(51) B 32 B 27/00 C 08 J 5/12
F 16 L 11/04 // // B29K19:0
0 , B 29L23:00
(21) + (22) 95903397.8 13.12.94
(73) S.A. >ELF ATOCHEM
4 Cours Michelet La Défense 10
92091 Paris Cédex 42(FR);
(54) ARTICLE MULTICOUCHE COMPRENANT UN ELASTOMERE VULCANISE ASSOCIE DIRECTEMENT A UN THERMOPLASTIQUE
(30) 13.12.93 FR 9314922
(45) 02.06.99

---

(11) 0 695 329
(51) B 32 B 27/00 C 09 D 11/10
(21) + (22) 94913582.6 13.04.94
(73) >BASF COATINGS A.G.
Glasuritstrasse 1
48165 Münster(DE);
(54) Méthode de production de feuilles plastique à structure laminée et multicouche en polyolefine utilisant une composition complexable de peinture à base d'eau contenant une résine acrylique et une

résine aminée.-TRADUCTION-Verfahren zur Herstellung einer laminierten Mehrschichtkunststofffolienstruktur aus Polyolefin unter Verwendung einer komplexierbaren Farbenzusammensetzung auf Wasserbasis enthaltend ein Acrylharz und ein Aminoharz
(30) 14.04.93 FR 9304362
(45) 23.06.99

---

(11) 0 697 956
(51) B 32 B 31/00 F 16 J 15/14
B 29 D 31/00 B 29 C 44/14
B 29 C 44/18 B 29 C 44/32
B 29 C 45/14 B 60 J 10/00
B 62 D 25/04
(21) + (22) 95913082.4 10.03.95
(73) >MAGNA EXTERIOR SYSTEMS G.M.B.H.
Feldstrasse 12
63179 Obertshausen(DE);
(54) MATERIAU COMPOSITE A NOYAU EXPANSIBLE
(30) 14.03.94 EP 94103895
(45) 23.06.99

---

(11) 0 699 599
(51) B 32 B 7/02 B 65 D 90/46
B 65 D 88/16
(21) + (22) 95112923.8 17.08.95
(73) >EMPAC VERPACKUNGS G.M.B.H.
Hollefeldstrasse 34
48282 Emsdetten(DE);
(54) Récipient d'emballage synthétique avec une décharge électrostatique
amélioré-TRADUCTION-Kunststoffverpackungsbehälter mit verbesserter elektrostatischer Ableitfähigkeit
(30) 01.09.94 DE 4431046
(45) 02.06.99

---

(11) 0 720 530
(51) B 32 B 15/01 C 23 C 14/34
(21) + (22) 94926067.3 23.09.94
(73) INNOVATIVE SPUTTERING TECHNOLOGY N.V. >IST
Karreweg 18
B-9870 Zulte(BE);
(54) Kathode voor plasmasputtering
(30) 24.09.93 BE 9300999
(45) 02.06.99

---

(11) 0 759 952
(51) B 32 B 27/30 C 08 K 5/103
C 08 L 27/08 C 08 F 2/44
C 08 J 5/18
(21) + (22) 95920466.0 16.05.95
(73) THE >DOW CHEMICAL CY
2030 Dow Center
Midland Michigan 48674(US);
(54) FILM POUR EMBALLAGE D'ALIMENTS
(30) 19.05.94 US 246019
(45) 02.06.99

---

(11) 0 858 394
(51) B 32 B 27/08 B 32 B 27/20
B 65 B 9/00
(21) + (22) 96937267.1 28.10.96
(73) S.A. >TETRA LAVAL HOLDINGS & FINANCE
Avenue Général-Guisan 70 P.O. Box 430
1009 Pully(CH);
(54) FEUILLES BARRIERES MULTICOUCHES EN PAPIER OU ANALOGUE THERMODEFORMABLES-TRADUCTION-PAPIERÄHNLICHE UND THERMOVERFORMBARE MEHRSCHICHTENBARRIEREFOLIEN
(30) 04.11.95 EP 95117387
(45) 02.06.99

---

(11) 0 877 664
(51) B 32 B 17/10 C 03 C 27/12
(21) + (22) 96931800.5 13.09.96
(73) >FLACHGLAS AUTOMOTIVE G.M.B.H.
Otto-Seeling-Strasse 7
58455 Witten(DE);
(54) PROCEDE DE PRODUCTION D'UNE PLAQUE DE VERRE FEUILLETE EXEMPTE D'OBSTRUCTION OPTIQUE DUE A UN GAUCHISSEMENT, UTILISATION D'UN FILM PORTEUR PARTICULIER POUR LA PRODUCTION DE CETTE PLAQUE DE VERRE FEUILLETE ET FILMS PORTEURS CONVENANT PARTICULIEREMENT AUDIT PROCEDE ET A LADITE UTILISATION-TRADUCTION-VERFAHREN ZUR HERSTELLUNG EINER VON VERWERFUNGSBEDINGTEN OPTISCHEN STÖRUNGEN FREIEN VERBUNDSICHERHEITSGLASSCHEIBE, VERWENDUNG EINER BESONDEREN TRÄGERFOLIE FÜR DIE HERSTELLUNG DER VERBUNDSICHERHEITSGLASSCHEIBE SOWIE FÜR DAS VERFAHREN BZW. DIE VERWENDUNG BESONDERS GEEIGNETE TRÄGERFOLIEN
(30) 16.09.95 DE 19534420
(45) 23.06.99

---

(11) 0 672 525
(51) B 41 F 13/00 B 41 F 5/20
B 41 F 5/24
(21) + (22) 95200544.5 06.03.95
(73) A.V. >FLEXOLOGIC B.V.
H. Kamerlingh Onnesweg 2
NL-2408 AW Alphen A/D Rijn(NL);
(54) Inrichting voor het maken van proefdrukken
(30) 14.03.94 NL 9400397
(45) 02.06.99

---

(11) 0 703 073
(51) B 41 F 21/10
(21) + (22) 95112720.8 11.08.95
(73) >MAN ROLAND DRUCKMASCHINEN A.G.
Mühlheimer Strasse 341
63075 Offenbach(DE);
(54) Cylindre de transfer de feuilles pour machine à imprimer-TRADUCTION-Bogenführende Trommel für Rotationsdruckmaschinen
(30) 23.09.94 DE 4433999
(45) 16.06.99

---

(11) 0 723 862
(51) B 41 F 13/03 B 41 F 13/06
(21) + (22) 96810012.3 08.01.96
(73) MASCHINENFABRIK >WIFAG
Wylerringstrasse 39 Postfach
CH-3001 Bern(CH);
(54) Procédé et dispositif d'engagement d'une bande imprimée-TRADUCTION-Verfahren und Vorrichtung zum Einziehen einer Bedruckstoffbahn
(30) 25.01.95 DE 19502240
(45) 16.06.99

---

(11) 0 726 147
(51) B 41 F 35/06
(21) + (22) 95119894.4 16.12.95
(73) >MAN ROLAND DRUCKMASCHINEN A.G.
Mühlheimer Strasse 341
63075 Offenbach(DE);
(54) Commande du dispositif de lavage des blanchets d'une machine rotative d'impression offset avec plusieurs unités-TRADUCTION-Steuerung für die Drucktuch-Wascheinrichtung einer Offset-Rotationsdruckmaschine mit mehreren Druckwerken
(30) 20.01.95 DE 19501694
(45) 09.06.99

---

(11) 0 738 592
(51) B 41 F 13/08
(21) + (22) 96106055.5 18.04.96
(73) >MAN ROLAND DRUCKMASCHINEN A.G.
Mühlheimer Strasse 341
63075 Offenbach(DE);
(54) Cylindre de machine à imprimer avec une rainure, des espaces creux et des tourillons de cylindre aux deux extrémités et son procédé de fabrication-TRADUCTION-Druckmaschinenzylinder in einem Zylinderkanal, Hohlräumen und beidseitig angeordneten Zylinderzapfen sowie Verfahren zu dessen Herstellung
(30) 22.04.95 DE 19514909
(45) 30.06.99

---

(11) 0 795 401
(51) B 41 F 35/00 F 16 L 39/04
(21) + (22) 97101525.0 31.01.97
(73) >MAN ROLAND DRUCKMASCHINEN A.G.
Mühlheimer Strasse 341
63075 Offenbach(DE);
(54) Dispositif pour raccorder des tuyaux d'une façon détachable dans une machine d'impression-TRADUCTION-Vorrichtung zum lösbaren Verbinden von Versorgungsleitungen in einer Druckmaschine
(30) 13.03.96 DE 19609737
(45) 09.06.99

---

(11) 0 807 520
(51) B 41 F 13/36 B 41 F 13/40
B 41 F 33/08
(21) + (22) 97107435.6 06.05.97
(73) >MAN ROLAND DRUCKMASCHINEN A.G.
Mühlheimer Strasse 341
63075 Offenbach(DE);
(54) Dispositif de basculement d'un cylindre d'impression-TRADUCTION-Schaltvorrichtung für einen Druckzylinder
(30) 17.05.96 DE 29608887 U
(45) 30.06.99

---

(11) 0 813 961
(51) B 41 F 31/00 B 41 F 35/02
(21) + (22) 97106619.6 22.04.97
(73) >MAN ROLAND DRUCKMASCHINEN A.G.
Mühlheimer Strasse 341

63075 Offenbach(DE);
(54) Dispositif d'impression offset pour presse rotative-TRADUCTION-Offsetdruckvorrichtung für Rotationsdruckmaschinen
(30) 22.06.96 DE 19625029
(45) 30.06.99

---

(11) 0 813 963
(51) B 41 F 35/02 B 41 F 31/00
(21) + (22) 97106620.4 22.04.97
(73) >MAN ROLAND DRUCKMASCHINEN A.G.
Mühlheimer Strasse 341
63075 Offenbach(DE);
(54) Dispositif d'impression offset pour presse rotative-TRADUCTION-Offsetdruckvorrichtung für Rotationsdruckmaschinen
(30) 22.06.96 DE 19625030
(45) 30.06.99

---

(11) 0 616 893
(51) B 41 J 2/17 B 41 J 2/21
B 41 J 29/42 D 06 B 11/00
B 41 J 29/17
(21) + (22) 94302079.2 23.03.94
(73) >CANON K.K.
30-2 3-chome
Shimomaruko Ohta-ku Tokyo(JP);
(54) Dispositif et méthode pour l'impression par jet d'encre
(30) 26.03.93 JP 68472/93
(45) 02.06.99

---

(11) 0 640 479
(51) B 41 J 2/01 D 06 P 3/00
B 41 J 3/54
(21) + (22) 94306355.2 30.08.94
(73) >CANON K.K.
30-2 3-chome
Shimomaruko Ohta-ku Tokyo(JP);
(54) Appareil et procédé pour fabriquer des produits imprimés par jet d'encre
(30) 31.08.93 JP 21583593 26.08.94 JP 20227794
(45) 16.06.99

---

(11) 0 734 879
(51) B 41 J 3/407 B 41 J 32/00
(21) + (22) 96104777.6 26.03.96
(73) >BROTHER KOGYO K.K.
No. 15-1 Naeshiro-cho Mizuho-ku Nagoya-shi
Aichi-ken 467(JP);
(54) Imprimante et cassette composée incluant une cassette à bande et une cassette à ruban utilisée dans l'imprimante
(30) 29.03.95 JP 10006495 01.11.95 JP 31003795
(45) 16.06.99

---

(11) 0 785 901
(51) B 41 J 17/32 B 65 H 75/08
(21) + (22) 95934697.4 12.10.95
(73) >IER
3 rue Salomon-de-Rothschild
92150 Suresnes(FR);
(54) CASSETTE ET ROULEAU POUR RUBAN CONSOMMABLE, APPAREIL RECEPTEUR, ET PROCEDE DE COUPLAGE EN ROTATION DU ROULEAU
(30) 14.10.94 FR 9412310
(45) 09.06.99

---

(11) 0 787 594
(51) B 41 J 31/10 B 41 J 2/33
(21) + (22) 97400097.8 17.01.97
(73) S.A. >SAGEM
6 Avenue d'Iéna
75783 Paris Cédex 16(FR);
(54) Recharge de film encreur pour imprimante à transfert thermique
(30) 02.02.96 FR 9601278
(45) 23.06.99

---

(11) 0 697 291
(51) B 41 M 5/155 B 41 M 5/30
C 07 C 317/22
(21) + (22) 95903960.3 26.12.94
(73) >NIPPON SODA CO. LTD
2-1 Ohtemachi 2-chome
Chiyoda-ku Tokyo 100-8165(JP);
(54) COMPOSITION DE REVELATEUR CONTENANT DU 4-HYDROXY-4'-ISOPROPOXYDIPHENYLE SULFONE, PROCEDE DE PULVERISATION PAR VOIE HUMIDE ET DISPERSION
(30) 27.12.93 JP 34844393
(45) 16.06.99

---

(11) 0 718 121
(51) B 42 D 15/10
(21) + (22) 95120144.1 20.12.95
(73) >GIESECKE & DEVRIENT G.M.B.H.
Prinzregentenstrasse 159
81677 München(DE);
(54) Support de données et sa méthode de fabrication-TRADUCTION-Datenträger und Verfahren zu seiner Herstellung
(30) 21.12.94 DE 4445822
(45) 02.06.99

---

(11) 0 641 675
(51) B 42 F 13/00
(21) + (22) 94113861.2 05.09.94
(73) >ASOMA FASHION G.M.B.H.
Weissenburgstrasse 58
D-40476 Düsseldorf(DE);
(54) Support de retenue pour un mechanisme anneau comprenant un levier pivotant-TRADUCTION-Haltevorrichtung für eine Kipphebelringmechanik
(30) 08.09.93 DE 4330385
(45) 23.06.99

---

(11) 0 693 388
(51) B 44 C 5/04 D 06 N 7/00
B 29 D 31/00
(21) + (22) 95100949.7 25.01.95
(73) >FREUDENBERG CARL
Höhnerweg 2-4
D-69469 Weinheim/Bergstrasse(DE);
(54) Revêtement de sol à motif multicolore-TRADUCTION-Mehrfarbig gemusterter Bodenbelag
(30) 23.07.94 DE 4426172
(45) 16.06.99

---

(11) 0 854 791
(51) B 60 B 11/02
(21) + (22) 96934296.3 31.10.96
(73) GEBR. >SCHAAD A.G. RADERFABRIK
Gewerbestrasse 3
4553 Subingen(CH);
(54) DISPOSITIF POUR FIXER DE MANIERE AMOVIBLE UNE ROUE SUPPLEMENTAIRE SUR LA ROUE D'UN VEHICULE-TRADUCTION-VORRICHTUNG ZUM LÖSBAREN BEFESTIGEN EINES ZUSÄTZLICHEN RADES AN EINEM RAD EINES FAHRZEUGS
(30) 03.11.95 CH 312595
(45) 23.06.99

---

(11) 0 757 631
(51) B 60 F 1/04
(21) + (22) 95918241.1 27.04.95
(73) SWEDISH RAIL SYSTEM A.B. >SRS
Box 1031
S-171 21 Solna (SE);
>SJOLANDERS A.B.
Box 153
283 00 Osby (SE)
(54) VEHICULE POUVANT SE DEPLACER A LA FOIS SUR ROUTE ET SUR RAILS
(30) 29.04.94 SE 9401479
(45) 16.06.99

---

(11) 0 697 956
(51) B 60 J 10/00 B 62 D 25/04
B 32 B 31/00 F 16 J 15/14
B 29 D 31/00 B 29 C 44/14
B 29 C 44/18 B 29 C 44/32
B 29 C 45/14
(21) + (22) 95913082.4 10.03.95
(73) >MAGNA EXTERIOR SYSTEMS G.M.B.H.
Feldstrasse 12
63179 Obertshausen(DE);
(54) MATERIAU COMPOSITE A NOYAU EXPANSIBLE
(30) 14.03.94 EP 94103895
(45) 23.06.99

---

(11) 0 792 216
(51) B 60 J 10/00
(21) + (22) 96927057.8 27.07.96
(73) METEOR GUMMIWERKE K.H. >BADJE G.M.B.H. & CO.
Ernst-Deger-Strasse 9
31167 Bockenem(DE);
(54) JOINT D'ETANCHEITE PROFILE POUR VEHICULE A MOTEUR-TRADUCTION-KRAFTFAHRZEUG-DICHTUNGSPROFIL
(30) 24.08.95 DE 19531167
(45) 30.06.99

---

(11) 0 690 796
(51) B 60 K 17/356
(21) + (22) 95911612.0 03.02.95
(73) THE >TORO CY
8111 Lyndale Avenue
South Minneapolis Minnesota 55420(US);
(54) SYSTEME DE TRANSMISSION HYDRAULIQUE POUR VEHICULE A TRANSMISSION SUR TOUTES LES ROUES

(30) 03.02.94 US 192022
(45) 16.06.99

---

(11) 0 740 622
(51) B 60 K 25/04 F 02 B 33/44
F 02 B 37/02 B 60 R 16/08
(21) + (22) 95910059.5 17.02.95
(73) >VOLVO A.B.
Assar Gabrielssons väg
Torslanda 405 08 Göteborg(SE);
(54) DISPOSITIF DE MISE SOUS PRESSION DU SYSTEME PNEUMATIQUE D'UN CAMION
(30) 18.02.94 SE 9400575
(45) 09.06.99

---

(11) 0 799 737
(51) B 60 K 7/00 B 61 C 9/48
(21) + (22) 97104982.0 24.03.97
(73) >SIEMENS A.G.
Wittelsbacherplatz 2
80333 München(DE);
(54) Propulsion de roue indépendante pour véhicule à propulsion électrique-TRADUCTION-Einzelradantrieb für ein elektrisch angetriebenes Fahrzeug
(30) 04.04.96 DE 19613665
(45) 02.06.99

---

(11) 0 865 978
(51) B 60 K 7/00 B 61 C 9/46
(21) + (22) 98890058.5 05.03.98
(73) >ABB DAIMLER BENZ TRANSPORTATION AUSTRIA G.M.B.H.
Brown Boveri-Strasse 1
2351 Wiener Neudorf(AT);
(54) Entraînement à moteur électrique au moyeu de roue pour une roue d'un véhicule-TRADUCTION-Elektromotorischer Radnabenantrieb für ein Fahrzeugrad
(30) 19.03.97 AT 48497
(45) 30.06.99

---

(11) 0 633 844
(51) B 60 L 11/18 H 02 P 7/628
(21) + (22) 93907707.9 30.03.93
(73) >SOLARIA RESEARCH ENTERPRISES LTD
440 Phillip Street Unit 21
Waterloo Ontario N2L 5R9(CA);
(54) CONFIGURATION OPTIMALE POUR COMMANDE DE MOTEUR A COURANT CONTINU
(30) 30.03.92 US 859590
(45) 09.06.99

---

(11) 0 622 270
(51) B 60 N 3/00 B 60 N 3/10
B 60 R 7/06
(21) + (22) 93120580.1 21.12.93
(73) >LANGNER ELVIRA
Paulstrasse 30
44803 Bochum (DE);
>ZIMMERMANN GISELA
Josephinenstrasse 236 b
44791 Bochum (DE)
(54) Tablette disposée sur la planche de bord de véhicules automobiles-TRADUCTION-Am Armaturenbrett eines Kraftfahrzeuges angeordnete Ablage
(30) 29.04.93 DE 9306431 U
(45) 16.06.99

---

(11) 0 743 224
(51) B 60 N 2/48
(21) + (22) 96401058.1 14.05.96
(73) >MATRA AUTOMOBILE
4 Rue de Presbourg
75116 Paris(FR);
(54) Dispositif de réglage de la hauteur d'un appui-tête sur le dossier d'un siège
(30) 16.05.95 FR 9505781
(45) 23.06.99

---

(11) 0 745 037
(51) B 60 N 3/10
(21) + (22) 95908227.2 31.01.95
(73) FISCHERWERKE ARTUR >FISCHER G.M.B.H. & CO. K.G.
Weinhalde 14-18
D-72178 Waldachtal(DE);
(54) DISPOSITIF DE MAINTIEN DE RECIPIENT A LIQUIDE, NOTAMMENT A MONTER DANS DES VEHICULES A MOTEUR-TRADUCTION-HALTEVORRICHTUNG FÜR FLÜSSIGKEITSBEHÄLTER, INSBESONDERE ZUM EINBAU IN KRAFTFAHRZEUGE
(30) 15.02.94 CH 457/94
(45) 02.06.99

---

(11) 0 769 409
(51) B 60 N 2/22
(21) + (22) 96402141.4 09.10.96
(73) CIE EUROPEENNE DE SIEGES POUR AUTOMOBILES >CESA
20 rue Paul Vaillant-Couturier
92307 Levallois-Perret Cédex(FR);
(54) Articulation pour siège de véhicule automobile
(30) 17.10.95 FR 9512159
(45) 23.06.99

---

(11) 0 835 192
(51) B 60 N 2/28
(21) + (22) 95904371.2 09.01.95
(73) LEOPOLD >TUYTSCHAEVER & CO.
Gentsesteenweg 18
9800 Deinze(BE);
(54) Kinderbedje
(30) 07.01.94 BE 9400020
(45) 02.06.99

---

(11) 0 699 557
(51) B 60 P 1/46
(21) + (22) 95202365.3 01.09.95
(73) >NUYTS ORB
Steenweg op Mol 175
2360 Oud-Turnhout(BE);
(54) Laadlift die kan worden aangebracht op een voertuig
(30) 02.09.94 BE 9400786
(45) 09.06.99

---

(11) 0 712 771
(51) B 60 P 7/12 B 61 D 45/00
(21) + (22) 95402510.2 09.11.95
(73) SOC. NATIONALE DES >CHEMINS DE FER FRANCAIS
88 rue Saint-Lazare
F-75436 Paris Cedex 09 (FR);
>FRANCE WAGONS
88 rue St-Lazare
75009 Paris (FR)
(54) Dispositif de calage automatique de pièces cylindriques et wagon utilisant un tel dispositif
(30) 15.11.94 FR 9413650
(45) 16.06.99

---

(11) 0 724 080
(51) B 60 P 1/44 F 15 B 1/26
(21) + (22) 96100023.9 03.01.96
(73) >HENNINGHAUS FRANZ
Heerstrasse 50
41542 Dormagen(DE);
(54) Système d'actionnement hydraulique pour hayon élévateur ou similaire, en particulier pour véhicules automobiles-TRADUCTION-Hydraulische Betätigungseinrichtung für Ladebordwände oder dergleichen, insbesondere bei Fahrzeugen
(30) 07.01.95 DE 19500333
(45) 09.06.99

---

(11) 0 733 511
(51) B 60 P 1/28
(21) + (22) 96460015.9 22.03.96
(73) >SAUVION JEAN-PIERRE
40 route de Nantes
44140 La Planche(FR);
(54) Benne de stockage et de transport de matériaux tels que notamment des enrochements et ensemble intégrant une telle benne
(30) 22.03.95 FR 9503581 19.05.95 FR 9506275
(45) 02.06.99

---

(11) 0 683 068
(51) B 60 Q 1/30 B 60 Q 1/52
(21) + (22) 95103381.0 09.03.95
(73) >REITTER & SCHEFENACKER G.M.B.H. & CO. K.G.
Eckenerstrasse 2
D-73730 Esslingen(DE);
(54) Dispositif de contrôle-TRADUCTION-Überwachungseinrichtung
(30) 26.03.94 DE 4410617
(45) 02.06.99

---

(11) 0 694 000
(51) B 60 Q 1/00 B 60 R 1/04
G 02 B 5/04 B 60 Q 1/26
B 60 R 1/08 B 60 R 1/12
(21) + (22) 94911735.2 24.03.94
(73) K.W. >MUTH CY INC.
2021 North Avenue
Sheboygan Wisconsin 53083(US);
(54) AGENCEMENT DE MIROIR
(30) 15.04.93 US 48202
(45) 02.06.99

---

(11) 0 622 270
(51) B 60 R 7/06 B 60 N 3/00
B 60 N 3/10
(21) + (22) 93120580.1 21.12.93
(73) >LANGNER ELVIRA

Paulstrasse 30
44803 Bochum (DE);
>ZIMMERMANN GISELA
Josephinenstrasse 236 b
44791 Bochum (DE)
(54) Tablette disposée sur la planche de bord de véhicules automobiles-TRADUCTION-Am Armaturenbrett eines Kraftfahrzeuges angeordnete Ablage
(30) 29.04.93 DE 9306431 U
(45) 16.06.99

---

(11) 0 667 259
(51) B 60 R 1/06 B 60 R 1/08
(21) + (22) 95101857.1 10.02.95
(73) >HARTMANN HELMUT
Ringstrasse 29
D-36151 Burghaun(DE);
(54) Rétroviseur extérieur pour un véhicule-TRADUCTION-Aussenspiegel für ein Kraftfahrzeug
(30) 14.02.94 DE 9402385 U
(45) 02.06.99

---

(11) 0 694 000
(51) B 60 R 1/04 G 02 B 5/04
B 60 Q 1/26 B 60 R 1/08
B 60 R 1/12 B 60 Q 1/00
(21) + (22) 94911735.2 24.03.94
(73) K.W. >MUTH CY INC.
2021 North Avenue
Sheboygan Wisconsin 53083(US);
(54) AGENCEMENT DE MIROIR
(30) 15.04.93 US 48202
(45) 02.06.99

---

(11) 0 740 622
(51) B 60 R 16/08 B 60 K 25/04
F 02 B 33/44 F 02 B 37/02
(21) + (22) 95910059.5 17.02.95
(73) >VOLVO A.B.
Assar Gabrielssons väg
Torslanda 405 08 Göteborg(SE);
(54) DISPOSITIF DE MISE SOUS PRESSION DU SYSTEME PNEUMATIQUE D'UN CAMION
(30) 18.02.94 SE 9400575
(45) 09.06.99

---

(11) 0 801 617
(51) B 60 R 9/10 B 65 D 85/68
B 62 J 23/00
(21) + (22) 96937387.7 04.11.96
(73) >FRADIN PHILIPPE
10 villa de Douvre
95120 Ermont(FR);
(54) DISPOSITIF DE PROTECTION DE CYCLES FIXES SUR UN ATTELAGE ARRIERE POUR VEHICULES
(30) 14.11.95 FR 9513452
(45) 16.06.99

---

(11) 0 724 992
(51) B 60 S 1/52
(21) + (22) 96100460.3 13.01.96
(73) A. >RAYMOND & CIE
113 Cours Berriat
F-38028 Grenoble-Cédex(FR);
(54) Buse chauffée pour systèmes lave-glace de pare-brise-TRADUCTION-Beheizbare Spritzdüse für Scheibenwaschanlagen
(30) 01.02.95 DE 19503068
(45) 30.06.99

---

(11) 0 736 426
(51) B 60 S 1/08
(21) + (22) 96104774.3 26.03.96
(73) >SAINT-GOBAIN VITRAGE
"Les Miroirs" 18 Avenue d'Alsace
92400 Courbevoie(FR);
(54) Vitrage automobile pour détecteur de pluie-TRADUCTION-Autoglasscheibe für einen Regensensor
(30) 06.04.95 DE 19512864
(45) 02.06.99

---

(11) 0 719 686
(51) B 60 T 15/04
(21) + (22) 95402934.4 22.12.95
(73) >WABCO FRANCE
44 Avenue Aristide Briand
77410 Claye Souilly(FR);
(54) Détendeur de pression et valve de freinage utilisant un tel détendeur
(30) 30.12.94 FR 9415962
(45) 23.06.99

---

(11) 0 780 287
(51) B 60 T 8/00 B 60 T 8/32
B 62 D 47/02 B 62 D 59/04
(21) + (22) 96118446.2 18.11.96
(73) >DAIMLERCHRYSLER A.G.
Epplestrasse 225
70567 Stuttgart(DE);
(54) Véhicule articulé non guidé-TRADUCTION-Nicht spurgebundenes Gelenkfahrzeug
(30) 23.12.95 DE 19548716
(45) 23.06.99

---

(11) 0 817 739
(51) B 60 T 17/02 F 04 F 5/20
(21) + (22) 96907458.2 14.03.96
(73) >ITT AUTOMOTIVE EUROPE G.M.B.H.
Guerickestrasse 7
60488 Frankfurt(DE);
(54) POMPE A JET-TRADUCTION-STRAHLPUMPE
(30) 07.04.95 DE 19512700
(45) 30.06.99

---

(11) 0 799 737
(51) B 61 C 9/48 B 60 K 7/00
(21) + (22) 97104982.0 24.03.97
(73) >SIEMENS A.G.
Wittelsbacherplatz 2
80333 München(DE);
(54) Propulsion de roue indépendante pour véhicule à propulsion électrique-TRADUCTION-Einzelradantrieb für ein elektrisch angetriebenes Fahrzeug
(30) 04.04.96 DE 19613665
(45) 02.06.99

---

(11) 0 865 978
(51) B 61 C 9/46 B 60 K 7/00
(21) + (22) 98890058.5 05.03.98
(73) >ABB DAIMLER BENZ TRANSPORTATION AUSTRIA G.M.B.H.
Brown Boveri-Strasse 1
2351 Wiener Neudorf(AT);
(54) Entraînement à moteur électrique au moyeu de roue pour une roue d'un véhicule-TRADUCTION-Elektromotorischer Radnabenantrieb für ein Fahrzeugrad
(30) 19.03.97 AT 48497
(45) 30.06.99

---

(11) 0 712 771
(51) B 61 D 45/00 B 60 P 7/12
(21) + (22) 95402510.2 09.11.95
(73) SOC. NATIONALE DES >CHEMINS DE FER FRANCAIS
88 rue Saint-Lazare
F-75436 Paris Cedex 09 (FR);
>FRANCE WAGONS
88 rue St-Lazare
75009 Paris (FR)
(54) Dispositif de calage automatique de pièces cylindriques et wagon utilisant un tel dispositif
(30) 15.11.94 FR 9413650
(45) 16.06.99

---

(11) 0 716 970
(51) B 61 H 7/08
(21) + (22) 95203474.2 13.12.95
(73) >SAB WABCO B.V.
Harlingerstraatweg 115
8914 AZ Leeuwarden(NL);
(54) Magnetische railreminrichting
(30) 16.12.94 NL 9402145
(45) 23.06.99

---

(11) 0 737 143
(51) B 62 B 3/00 B 65 D 25/04
(21) + (22) 95905207.7 12.01.95
(73) >LINNELL LINDA ROSE
Rear of 75 River Road
Barking Essex 1G11 0DR (GB);
>LINNELL MICHAEL CHARLES JNR
2 Landseer Close
St. Leonards Hamlet Hornchurch Essex RM 11 1FJ (GB);
>MANNING SHARON ANN
46 St. Leonards Way
St. Leonards Hamlet Hornchurch Essex RM11 1FR (GB);
>LINNELL MICHAEL CHARLES
Rear of 75 River Road
Barking Essex 1G11 0DR (GB)
(54) CONTENANT REPLIABLE
(30) 12.01.94 GB 9400477 16.04.94 GB 9407582
29.06.94 GB 9413086 08.09.94 GB 9418123
(45) 09.06.99

---

(11) 0 697 956
(51) B 62 D 25/04 B 32 B 31/00
F 16 J 15/14 B 29 D 31/00
B 29 C 44/14 B 29 C 44/18
B 29 C 44/32 B 29 C 45/14
B 60 J 10/00

(21) + (22) 95913082.4 10.03.95
(73) >MAGNA EXTERIOR SYSTEMS G.M.B.H.
Feldstrasse 12
63179 Obertshausen(DE);
(54) MATERIAU COMPOSITE A NOYAU EXPANSIBLE
(30) 14.03.94 EP 94103895
(45) 23.06.99

---

(11) 0 780 287
(51) B 62 D 47/02 B 62 D 59/04
B 60 T 8/00 B 60 T 8/32
(21) + (22) 96118446.2 18.11.96
(73) >DAIMLERCHRYSLER A.G.
Epplestrasse 225
70567 Stuttgart(DE);
(54) Véhicule articulé non guidé-TRADUCTION-Nicht spurgebundenes Gelenkfahrzeug
(30) 23.12.95 DE 19548716
(45) 23.06.99

---

(11) 0 854 818
(51) B 62 D 61/08 B 62 D 31/00
B 62 D 47/00 B 62 D 21/04
(21) + (22) 96933304.6 22.10.96
(73) >THULIEZ JEAN-LUC
Montagu 30
2520 La Neuveville(CH);
(54) VEHICULE ROUTIER ULTRA-LEGER
(30) 23.10.95 FR 9512951
(45) 16.06.99

---

(11) 0 868 338
(51) B 62 D 21/04 B 62 D 21/16
B 62 D 21/17
(21) + (22) 96940977.0 18.12.96
(73) >SBARRO FRANCESCO
Route de Lausanne 1422
Les Tuileries-de-Grandson Kanton Waadt(CH);
(54) VEHICULE AUTOMOBILE
(30) 18.12.95 FR 9515798
(45) 16.06.99

---

(11) 0 801 617
(51) B 62 J 23/00 B 60 R 9/10
B 65 D 85/68
(21) + (22) 96937387.7 04.11.96
(73) >FRADIN PHILIPPE
10 villa de Douvre
95120 Ermont(FR);
(54) DISPOSITIF DE PROTECTION DE CYCLES FIXES SUR UN ATTELAGE ARRIERE POUR VEHICULES
(30) 14.11.95 FR 9513452
(45) 16.06.99

---

(11) 0 832 810
(51) B 62 J 1/00 B 62 J 1/16
(21) + (22) 96830487.3 30.09.96
(73) >STAMP S.R.L.
Via Verdi 34
I-24060 Telgate (Bergamo)(IT);
(54) Support et dispositif de connection pour sièges de bébé pour bicyclette
(45) 09.06.99

---

(11) 0 854 819
(51) B 62 J 9/00
(21) + (22) 96931036.6 06.09.96
(73) >LOHR G.M.B.H.
Robert-Bosch-Strasse 6
59199 Bönen(DE);
(54) SYSTEME PERMETTANT DE FIXER DE MANIERE AMOVIBLE UN RECIPIENT SUR UNE BICYCLETTE-TRADUCTION-HALTERUNG ZUM LÖSBAREN ANBRINGEN EINES BEHÄLTNISSES AN EINEM FAHRRAD
(30) 15.09.95 DE 19534204
(45) 23.06.99

---

(11) 0 833 768
(51) B 62 M 9/08 F 16 H 29/16
(21) + (22) 96923636.3 02.07.96
(73) >SPEED CONTROL INC.
Suite B-200 2122 112th Avenue
N.E. Bellevue WA 98004-2947(US);
(54) TRANSMISSION A VARIATION CONTINUE
(30) 05.07.95 US 498189
(45) 09.06.99

---

(11) 0 677 618
(51) B 63 B 35/30 E 02 F 7/04
(21) + (22) 95103035.2 03.03.95
(73) ANTON >MUSING G.M.B.H. & CO. K.G.
Lüdeweg 48
D-26810 Westoverledingen(DE);
(54) Procédé pour le traitement d'une cargaison d'un navire de dragage et cale d'un tel navire adoptée pour ce procédé-TRADUCTION-Verfahren zur Behandlung der Ladung eines Baggerschiffes und Laderaum eines Baggerschiffes zur Durchführung des Verfahrens
(30) 13.04.94 DE 4412666
(45) 02.06.99

---

(11) 0 769 448
(51) B 63 B 35/36 E 01 D 15/20
(21) + (22) 96116133.8 09.10.96
(73) EISENWERKE KAISERSLAUTERN G.M.B.H. >EWK
Barbarossastrasse 30
67655 Kaiserslautern(DE);
(54) Ponton destiné aux ponts flottants militaires pliables et aux bacs-TRADUCTION-Ponton für militärische Faltschwimmbrücken und Übersetzfähren
(30) 18.10.95 DE 29516480 U
(45) 09.06.99

---

(11) 0 874 752
(51) B 63 B 19/00 E 06 B 1/60
(21) + (22) 97901267.1 20.01.97
(73) >BOOMSMA PRODUKTIE B.V.
Industrieterrein "De Steiger" 74
1351 AE Almere-Haven(NL);
(54) Scheepsraam
(30) 19.01.96 NL 1002128
(45) 23.06.99

---

(11) 0 665 097
(51) B 64 C 1/00 B 29 C 70/44
B 29 C 53/22 B 29 D 22/00 //
// B29K105: 0 6, B29K705:
0 0, B29L31:6 0
(21) + (22) 95300180.7 12.01.95
(73) BRITISH >AEROSPACE P.L.C.
Warwick House P.O. Box 87
Farnborough Hants GU14 6YU(GB);
(54) Procédé et dispositif pour mouler des panneaux structurels avec une âme à profil ondulé
(30) 13.01.94 GB 9400577
(45) 09.06.99

---

(11) 0 691 274
(51) B 65 B 63/02 B 65 B 25/14
(21) + (22) 94202715.2 21.09.94
(73) >KIMBERLY-CLARK TISSUE CY
401 North Lake Street
Neenah Wisconsin 54956(US);
(54) Inrichting voor het verpakken van op kernen gewonden samengedrukte papierrollen
(30) 08.07.94 IT TO940562
(45) 23.06.99

---

(11) 0 740 628
(51) B 65 B 25/14 B 65 H 3/32
B 65 H 33/02
(21) + (22) 95905673.0 25.01.95
(73) >JOMET OY
P.O. Box 27
30101 Forssa(FI);
(54) APPAREIL DE SEPARATION D'UNE PARTIE D'UN EMPILAGE A L'AIDE D'UN ELEMENT DE SEPARATION, ET DISPOSITIF DE PREHENSION D'UN REPERE SAILLANT
(30) 28.01.94 FI 940416
(45) 16.06.99

---

(11) 0 742 772
(51) B 65 B 15/04
(21) + (22) 95907393.3 12.01.95
(73) >RECOT INC.
7701 Legacy Drive
Plano TX 75024-5099( );
(54) PROCEDE ET APPAREIL AUTOMATISES DESTINES A FIXER DE MANIERE AMOVIBLE DES EMBALLAGES SOUPLES SUR UNE BANDE DE PRESENTATION
(30) 10.02.94 US 194354
(45) 02.06.99

---

(11) 0 745 046
(51) B 65 B 7/16 B 65 B 3/00
B 65 D 51/20
(21) + (22) 95908907.9 06.02.95
(73) >HENKEL K.G.A.A.
40191 Düsseldorf(DE);
(54) PROCEDE DE FERMETURE AUTO-ETANCHEIFIANT DE RECIPIENTS-TRADUCTION-VERFAHREN ZUR SELBSTDICHTENDEN VERSIEGELUNG VON BEHÄLTERN
(30) 14.02.94 DE 4404631
(45) 02.06.99

---

(11) 0 783 435
(51) B 65 B 35/50
(21) + (22) 95938743.2 06.10.95
(73) >INTERBAKE FOODS INC.
2821 Emerywood Parkway

Richmond VA 23294-3727(US);
(54) SOUS-ENSEMBLE DE MISE EN PILE DE SANDWICHS GLACES
(30) 06.10.94 US 318922
(45) 09.06.99

---

(11) 0 824 980
(51) B 65 B 7/28 B 21 D 51/26
(21) + (22) 96111741.3 21.07.96
(73) >GRABHER WERNER
Oberwingertstrasse 8
9436 Balgach(CH);
(54) Montage de presse pour réaliser la liaison étanche entre la paroi d'une boîte et un élément de séparation-TRADUCTION-Pressvorrichtung zum dichten Verbinden einer Dosenwand mit einem Trennelement
(45) 02.06.99

---

(11) 0 858 394
(51) B 65 B 9/00 B 32 B 27/08
B 32 B 27/20
(21) + (22) 96937267.1 28.10.96
(73) S.A. >TETRA LAVAL HOLDINGS & FINANCE
Avenue Général-Guisan 70 P.O. Box 430
1009 Pully(CH);
(54) FEUILLES BARRIERES MULTICOUCHES EN PAPIER OU ANALOGUE THERMODEFORMABLES-TRADUCTION-PAPIERÄHNLICHE UND THERMOVERFORMBARE MEHRSCHICHTENBARRIEREFOLIEN
(30) 04.11.95 EP 95117387
(45) 02.06.99

---

(11) 0 746 462
(51) B 65 C 9/00 B 31 D 1/02
(21) + (22) 95909777.5 24.02.95
(73) LOHMANN THERAPIE-SYSTEME G.M.B.H. >LTS
Irlicher Strasse 55
56567 Neuwied(DE);
(54) DISPOSITIF DE TRANSFERT DE SECTIONS AUTO-ADHESIVES SUR UNE SEULE FACE D'UNE PREMIERE BANDE EN MOUVEMENT A UNE DEUXIEME BANDE EN MOUVEMENT-TRADUCTION-VORRICHTUNG ZUR ÜBERTRAGUNG VON EINSEITIG SELBSTKLEBENDEN ABSCHNITTEN VON EINER BEWEGTEN ERSTEN BAHN AUF EINE BEWEGTE ZWEITE BAHN
(30) 03.03.94 DE 4406976
(45) 02.06.99

---

(11) 0 530 549
(51) B 65 D 65/40 B 32 B 27/08
A 22 C 13/00
(21) + (22) 92113666.9 11.08.92
(73) >WOLFF WALSRODE A.G.
Postfach 15 15
D-29655 Walsrode(DE);
(54) Feuille tubulaire étirée biaxialement et coextrudée contenant au moins 3 couches, la couche intérieure se composant de polyamide-TRADUCTION-Mindestens 3schichtig coextrudierte biaxial gereckte Schlauchfolie mit innenliegender PA-Schicht
(30) 23.08.91 DE 4128081
(45) 02.06.99

---

(11) 0 579 741
(51) B 65 D 65/46 B 65 D 81/00
A 01 N 53/00
(21) + (22) 92910273.9 02.04.92
(73) >RHONE-POULENC INC.
P.O. Box 12014 2 T.W. Alexander Drive
Research Triangle Park NC 27709(US);
(54) COMPOSITION INSECTICIDE ET UNITES INSECTICIDES
(30) 02.04.91 US 679290 04.04.91 US 680301
11.06.91 US 713684
(45) 23.06.99

---

(11) 0 598 226
(51) B 65 D 6/18 B 65 D 85/18
(21) + (22) 93116729.0 15.10.93
(73) >K & T HANDELS- U. UNTERNEHMENSBERATUNGS G.M.B.H.
Chieminger Strasse 7
D-83339 Chieming(DE);
(54) Récipient pliable-TRADUCTION-Zusammenklappbarer Behälter
(30) 16.10.92 DE 9213998 U
(45) 16.06.99

---

(11) 0 618 070
(51) B 65 D 65/40 C 09 J 7/02
B 32 B 27/32 B 32 B 27/20
(21) + (22) 94104669.0 24.03.94
(73) >HOECHST TRESPAPHAN G.M.B.H.
Bergstrasse
66539 Neunkirchen(DE);
(54) Film multicouche orienté thermosoudable en polyoléfine, procédé pour sa fabrication et son utilisation-TRADUCTION-Siegelfähige orientierte Polyolefin-Mehrschichtfolie, Verfahren zu ihrer Herstellung und ihre Verwendung
(30) 01.04.93 DE 4310684
(45) 09.06.99

---

(11) 0 675 831
(51) B 65 D 65/12 B 65 D 71/36
(21) + (22) 94931737.4 11.08.94
(73) >RIVERWOOD INTERNATIONAL CORP.
3350 Cumberland Circle Suite 1600
Atlanta Georgia 30339(US);
(54) EMBALLAGE FERME DU TYPE MANCHON
(30) 03.11.93 US 147216
(45) 09.06.99

---

(11) 0 699 599
(51) B 65 D 88/16 B 32 B 7/02
B 65 D 90/46
(21) + (22) 95112923.8 17.08.95
(73) >EMPAC VERPACKUNGS G.M.B.H.
Hollefeldstrasse 34
48282 Emsdetten(DE);
(54) Récipient d'emballage synthétique avec une décharge électrostatique
amélioré-TRADUCTION-Kunststoffverpackungsbehälter mit verbesserter elektrostatischer Ableitfähigkeit
(30) 01.09.94 DE 4431046
(45) 02.06.99

---

(11) 0 702 602
(51) B 65 D 47/34 B 05 B 11/00
(21) + (22) 95916717.2 06.04.95
(73) >SOF A.B.
15 bis route Nationale
76470 Le Tréport(FR);
(54) DISPENSATEUR DE PRODUITS FLUIDES
(30) 08.04.94 FR 9404181
(45) 30.06.99

---

(11) 0 731 038
(51) B 65 D 71/20
(21) + (22) 96103550.8 07.03.96
(73) >4P NICOLAUS KEMPTEN G.M.B.H.
Ulmer Strasse 18
D-87437 Kempten(DE);
(54) Flan en carton pour la fabrication d'un emballage multiple-TRADUCTION-Kartonzuschnitt zum Herstellen einer Mehrstückverpackung
(30) 10.03.95 DE 19508619
(45) 23.06.99

---

(11) 0 737 143
(51) B 65 D 25/04 B 62 B 3/00
(21) + (22) 95905207.7 12.01.95
(73) >LINNELL LINDA ROSE
Rear of 75 River Road
Barking Essex 1G11 0DR (GB);
>LINNELL MICHAEL CHARLES JNR
2 Landseer Close
St. Leonards Hamlet Hornchurch Essex RM 11 1FJ (GB);
>MANNING SHARON ANN
46 St. Leonards Way
St. Leonards Hamlet Hornchurch Essex RM11 1FR (GB);
>LINNELL MICHAEL CHARLES
Rear of 75 River Road
Barking Essex 1G11 0DR (GB)
(54) CONTENANT REPLIABLE
(30) 12.01.94 GB 9400477 16.04.94 GB 9407582
29.06.94 GB 9413086 08.09.94 GB 9418123
(45) 09.06.99

---

(11) 0 741 660
(51) B 65 D 81/34
(21) + (22) 95908109.2 23.01.95
(73) >ADVANCED DEPOSITION TECHNOLOGIES INC.
Myles Standish Industrial Park
Taunton MA 02780(US);
(54) SUSCEPTEUR POUR MICRO-ONDES A FUSIBLES
(30) 25.01.94 US 187446
(45) 02.06.99

---

(11) 0 745 046
(51) B 65 D 51/20 B 65 B 7/16
B 65 B 3/00
(21) + (22) 95908907.9 06.02.95
(73) >HENKEL K.G.A.A.
40191 Düsseldorf(DE);
(54) PROCEDE DE FERMETURE AUTO-ETANCHEIFIANT DE RECIPIENTS-TRADUCTION-VERFAHREN ZUR SELBSTDICHTENDEN VERSIEGELUNG VON BEHÄLTERN
(30) 14.02.94 DE 4404631
(45) 02.06.99

---

(11) 0 747 296
(51) B 65 D 71/00 B 65 D 85/16
(21) + (22) 96104831.1 27.03.96
(73) THE >PROCTER & GAMBLE CY
One Procter & Gamble Plaza

Cincinnati Ohio 45202(US);
(54) Emballage en papier flexible et procédé pour le fabriquer
(30) 10.06.95 EP 95108947
(45) 02.06.99

---

(11) 0 757 654
(51) B 65 D 83/26
(21) + (22) 95914587.1 20.04.95
(73) >AVERYCK ENGINEERING CONSULTANTS B.V.
Zonnelaan 4
2012 TC Haarlem(NL);
(54) DISTRIBUTEUR POUR BOMBE AEROSOL
(30) 25.04.94 NL 9400660
(45) 30.06.99

---

(11) 0 770 554
(51) B 65 D 5/50 B 65 D 85/42
(21) + (22) 96810510.6 30.07.96
(73) >DIVIDELLA A.G.
Werdenstrasse 76
9472 Grabs(CH);
(54) Emballage pour articles allongés et procédé de son remplissage-TRADUCTION-Verpackungsmittel für längliche Gegenstände und Verfahren zu dessen Füllung
(30) 24.10.95 CH 3001/95
(45) 02.06.99

---

(11) 0 781 710
(51) B 65 D 33/10
(21) + (22) 96116732.7 18.10.96
(73) >FISCHER & KRECKE G.M.B.H. & CO.
Hakenort 47
33609 Bielefeld(DE);
(54) Sac avec poignées-TRADUCTION-Beutel mit Tragegriffen
(30) 04.01.96 DE 29600081 U
(45) 16.06.99

---

(11) 0 788 975
(51) B 65 D 41/48 B 65 D 51/18
(21) + (22) 96250036.9 12.02.96
(73) >MONTELVINI S.P.A.
Via Cal Trevigiana 51
31040 Volpago del Montello(IT);
(54) Capuchon de sécurité et de protection pour orifices de récipient-TRADUCTION-Sicherheits- und Schutzkappe für Behälteröffnungen
(45) 30.06.99

---

(11) 0 790 930
(51) B 65 D 8/22
(21) + (22) 95937210.3 15.11.95
(73) KONINKLIJKE EMBALLAGE INDUSTRIE >VAN LEER N.V.
Amsterdamseweg 206
1182 HL Amstelveen(NL);
(54) FUT COMPORTANT UN REBORD
(30) 17.11.94 NL 9401926
(45) 16.06.99

---

(11) 0 801 617
(51) B 65 D 85/68 B 62 J 23/00
B 60 R 9/10
(21) + (22) 96937387.7 04.11.96
(73) >FRADIN PHILIPPE
10 villa de Douvre
95120 Ermont(FR);
(54) DISPOSITIF DE PROTECTION DE CYCLES FIXES SUR UN ATTELAGE ARRIERE POUR VEHICULES
(30) 14.11.95 FR 9513452
(45) 16.06.99

---

(11) 0 804 375
(51) B 65 D 81/22 A 61 L 2/18
G 02 C 13/00
(21) + (22) 96900295.5 23.01.96
(73) >ANDERSEN THORKILD
Siriusvej 13
8370 Hadsten(DK);
(54) SYSTEME DE DESINFECTION POUR VERRES DE CONTACT
(30) 23.01.95 DK 7595
(45) 23.06.99

---

(11) 0 807 078
(51) B 65 D 81/32 B 65 D 8/02
(21) + (22) 95908225.6 31.01.95
(73) >BASF CORP.
3000 Continental Drive
North Mount Olive New Jersey 07828-1234(US);
(54) FUT DE STOCKAGE A COMPARTIMENTS MULTIPLES
(45) 02.06.99

---

(11) 0 812 781
(51) B 65 D 75/42 A 61 F 5/11
(21) + (22) 96116839.0 19.10.96
(73) BERND >STOLZ G.M.B.H.
Ziegelgasse 5
92224 Amberg(DE);
(54) Système d'emballage pour bandes de corrections d'ongles-TRADUCTION-Verpackungsanordnung für Nagelkorrekturstreifen
(30) 11.06.96 DE 29610208 U
(45) 16.06.99

---

(11) 0 815 037
(51) B 65 D 75/30 B 65 D 85/20
A 61 M 25/00
(21) + (22) 96909074.5 29.03.96
(73) >COLOPLAST A/S
Bronzevej 2-8
DK-3060 Espergaerde(DK);
(54) APPLICATEUR ET PROCEDE PERMETTANT UNE INTRODUCTION STERILE D'UN CATHETER MEDICAL
(30) 29.03.95 DK 33095
(45) 02.06.99

---

(11) 0 824 467
(51) B 65 D 45/30 A 47 J 27/08
(21) + (22) 96910887.7 06.05.96
(73) AMC INTERNATIONAL >ALFA METALCRAFT CORPORATION A.G.
Buonaserstrasse 30
6343 Rotkreuz(CH);
(54) COUVERCLE DE RECIPIENT-TRADUCTION-DECKEL FÜR EINEN BEHÄLTER
(30) 08.05.95 CH 1323/95
(45) 02.06.99

---

(11) 0 824 475
(51) B 65 D 71/00
(21) + (22) 96911040.2 24.04.96
(73) H.J. >HEINZ CY LTD
Kitt Green Wigan
Lancashire WN5 0JL(GB);
(54) EMBALLAGE POUR RECIPIENTS ET PROCEDE D'EMBALLAGE ASSOCIE
(30) 28.04.95 GB 9508714
(45) 30.06.99

---

(11) 0 839 110
(51) B 65 D 23/14
(21) + (22) 96924382.3 10.07.96
(73) >COLGATE-PALMOLIVE CY
300 Park Avenue
New York N.Y. 10022(US);
(54) A DECOR TRIDIMENSIONNEL
(30) 18.07.95 US 601209
(45) 09.06.99

---

(11) 0 842 091
(51) B 65 D 1/36 A 47 G 23/04
B 65 D 8/14
(21) + (22) 96929210.1 05.08.96
(73) >PAPPLER ROBERT
Robert-Bosch-Strasse 7
84539 Ampfing(DE);
(54) RECIPIENT, NOTAMMENT POUR ALIMENTS-TRADUCTION-BEHÄLTNIS, INSBESONDERE FÜR SPEISEN
(30) 04.08.95 DE 19528771
(45) 02.06.99

---

(11) 0 842 096
(51) B 65 D 33/16
(21) + (22) 96925656.9 02.07.96
(73) >POLY-CLIP SYSTEM G.M.B.H. & CO. K.G.
Westerbachstrasse 45
60489 Frankfurt am Main(DE);
(54) BANDE CHARGEABLE D'AGRAFES POUR TUYAUX SOUPLES ET POUR SACHETS-TRADUCTION-MAGAZINIERBARER STREIFEN VON VERSCHLUSSKLAMMERN FÜR SCHLÄUCHE UND BEUTEL
(30) 29.07.95 DE 19527876
(45) 02.06.99

---

(11) 0 842 100
(51) B 65 D 81/32 B 65 D 83/14
(21) + (22) 96925848.2 29.07.96
(73) >ROCEP LUSOL HOLDINGS LTD
Rocep Business Park Kings Inch Road
Deanpark Renfrew PA48XY(GB);
(54) APPAREIL DE MELANGE D'UN FLUIDE ET D'UN LIQUIDE
(30) 29.07.95 GB 9515637 02.12.95 GB 9524694
(45) 16.06.99

---

(11) 0 848 607
(51) B 65 D 83/38 A 61 K 9/00
A 61 K 9/12 A 61 K 31/21
(21) + (22) 96929413.1 04.09.96
(73) >BIOGLAN LABORATORIES LTD
5 Hunting Gate
Hitchin Hertfordshire SG4 0TJ(GB);

(54) COMPOSITIONS PHARMACEUTIQUES ET DISPOSITIF PERMETTANT LEUR ADMINISTRATION
(30) 04.09.95 GB 9517998
(45) 02.06.99

---

(11) 0 853 458
(51) B 65 D 23/00 B 65 D 1/02
A 47 K 5/122
(21) + (22) 96933438.2 01.10.96
(73) >ZELLER PLASTIK G.M.B.H.
Barlstrasse 46
56856 Zell(DE);
(54) DISTRIBUTEUR-DOSEUR DE LIQUIDES-TRADUCTION-DOSIERSPENDER FÜR FLÜSSIGKEITEN
(30) 02.10.95 DE 19536739
(45) 02.06.99

---

(11) 0 865 384
(51) B 65 D 5/34 B 65 D 6/02
(21) + (22) 96939141.6 19.11.96
(73) S.A. GROUPE >GUILLIN
Zone Industrielle
F-25290 Ornans(FR);
(54) BOITE D'EMBALLAGE POUR PRODUITS ALIMENTAIRES
(30) 21.11.95 FR 9513782
(45) 16.06.99

---

(11) 0 619 250
(51) B 65 G 47/26
(21) + (22) 94104389.5 21.03.94
(73) >EBERHARD HANS JOACHIM
Lupinenstrasse 14
D-76287 Rheinstetten(DE);
(54) Dispositif de transport pour produits disposés en couches-TRADUCTION-Vorrichtung zum Fördern geschichteter Ware
(30) 07.04.93 DE 4311519
(45) 16.06.99

---

(11) 0 716 991
(51) B 65 G 43/00
(21) + (22) 95119519.7 12.12.95
(73) >CONTINENTAL A.G.
Vahrenwalder Strasse 9
30165 Hannover(DE);
(54) Procédé et dispositif pour surveiller une courroie de convoyeur-TRADUCTION-Verfahren und Anordnung zur Überwachung eines Fördergurtes
(30) 13.12.94 DE 4444263
(45) 23.06.99

---

(11) 0 764 127
(51) B 65 G 53/48 C 08 B 1/00
D 01 D 1/02 D 01 F 2/00
(21) + (22) 96905589.6 25.03.96
(73) >LENZING A.G.
Werkstrasse 1
4860 Lenzing(AT);
(54) DISPOSITIF POUR MAINTENIR ET DECHARGER UNE SUSPENSION HOMOGENE DE CELLULOSE-TRADUCTION-VORRICHTUNG ZUM HALTEN UND ABGEBEN EINER HOMOGENEN CELLULOSESUSPENSION
(30) 25.04.95 AT 7129/55
(45) 02.06.99

---

(11) 0 764 130
(51) B 65 G 65/46
(21) + (22) 96905588.8 25.03.96
(73) >LENZING A.G.
Werkstrasse 1
4860 Lenzing(AT);
(54) DISPOSITIF DE TRANSPORT EN CONTINU DE MATERIAUX PEU COULANTS-TRADUCTION-VORRICHTUNG ZUM KONTINUIERLICHEN FÖRDERN VON SCHWERFLIESSENDEN MATERIALIEN
(30) 28.04.95 AT 739/95
(45) 02.06.99

---

(11) 0 776 841
(51) B 65 G 47/26
(21) + (22) 95118916.6 01.12.95
(73) >IBF FORDERTECHNIK IRMHILD HELGA FLOHR-CLEMENS
Am Dickbusch 4
63825 Blankenbach(DE);
(54) Transporteur pour marchandises de détail et palettes-TRADUCTION-Transportbahn für Stückgüter und Paletten
(45) 02.06.99

---

(11) 0 824 489
(51) B 65 G 15/02
(21) + (22) 96913120.0 24.04.96
(73) >UNITED PARCEL SERVICE OF AMERICA INC.
55 Glenlake Parkway
N.E. Atlanta GA 30328(US);
(54) PIVOTEMENT MOTORISE DE BANDES TRANSPORTEUSES
(30) 27.04.95 US 429821
(45) 23.06.99

---

(11) 0 857 152
(51) B 65 G 1/04 B 65 G 17/26
(21) + (22) 96938031.0 24.10.96
(73) >KRUPS KOMPAKTLOGISTIK G.M.B.H.
Wilhelmstrasse 26
42697 Solingen(DE);
(54) PROCEDE ET DISPOSITIF POUR EXTRAIRE DES PALETTES A ROULETTES UTILISEES DANS LA TECHNIQUE DE STOCKAGE COMPACT ET PALETTE A ROULETTES APPROPRIEE-TRADUCTION-VERFAHREN UND VORRICHTUNG ZUM AUSZIEHEN VON ROLLPALETTEN IN DER KOMPAKT-LAGERTECHNIK, SOWIE ROLLPALETTE HIERFÜR
(30) 27.10.95 CH 303295
(45) 16.06.99

---

(11) 0 670 280
(51) B 65 H 51/22 D 03 D 47/34
(21) + (22) 95101834.0 10.02.95
(73) >L.G.L. ELECTRONICS S.P.A.
Via Tasca 3
I-24100 Bergamo(IT);
(54) Dispositf pour mesurer la réserve de trame et indiquer la casse de la trame sur les fournisseurs de trame pour machines textiles, et fournisseur équipé d'un tel dispositif
(30) 15.02.94 IT TO940081
(45) 09.06.99

---

(11) 0 678 605
(51) B 65 H 63/032 D 03 D 51/28
(21) + (22) 94810223.1 22.04.94
(73) >SULZER RUTI A.G.
CH-8630 Rüti(CH);
(54) Dispositif pour contrôler un fil de chaîne-TRADUCTION-Vorrichtung zum Ueberwachen eines Kettfadens
(45) 09.06.99

---

(11) 0 693 670
(51) B 65 H 61/00 F 42 B 15/04
G 01 B 7/04 G 02 B 6/44
F 41 G 7/32 G 01 B 7/02
G 01 M 11/08 G 01 P 3/54
(21) + (22) 95401630.9 06.07.95
(73) >AEROSPATIALE SOC. NATIONALE INDUSTRIELLE
37 Boulevard de Montmorency
75781 Paris Cédex 16(FR);
(54) Dispositif de repérage de longueur de fibre sur une bobine de fibre optique et procédé de fabrication d'un tel dispositif
(30) 08.07.94 FR 9408480
(45) 09.06.99

---

(11) 0 713 838
(51) B 65 H 51/22
(21) + (22) 95118216.1 20.11.95
(73) >L.G.L. ELECTRONICS S.P.A.
Via Tasca 3
I-24100 Bergamo(IT);
(54) Dispositif et procédé pour surveiller la réserve de fil dans des fournisseurs de trame
(30) 22.11.94 IT TO940935
(45) 09.06.99

---

(11) 0 714 842
(51) B 65 H 3/52
(21) + (22) 95118835.8 30.11.95
(73) >HASLER KURT
Säntisstrasse 11
8580 Amriswil(CH);
(54) Dispositif pour séparer des feuilles plissées ou des brochures brochées-TRADUCTION-Einrichtung zum Vereinzeln von gefalteten Blättern oder gehefteten Broschüren
(30) 02.12.94 AT 223794
(45) 09.06.99

---

(11) 0 740 628
(51) B 65 H 3/32 B 65 H 33/02
B 65 B 25/14
(21) + (22) 95905673.0 25.01.95
(73) >JOMET OY
P.O. Box 27
30101 Forssa(FI);
(54) APPAREIL DE SEPARATION D'UNE PARTIE D'UN EMPILAGE A L'AIDE D'UN ELEMENT DE SEPARATION, ET DISPOSITIF DE PREHENSION D'UN REPERE SAILLANT
(30) 28.01.94 FI 940416
(45) 16.06.99

---

(11) 0 759 003
(51) B 65 H 5/22

(21) + (22) 96911943.7 07.03.96
(73) >SIEMENS A.G.
Wittelsbacherplatz 2
80333 München(DE);
(54) DISPOSITIF ET PROCEDE PERMETTANT D'IMPRIMER DES MARQUES SUR DES ENVOIS PLATS-TRADUCTION-VORRICHTUNG UND VERFAHREN ZUM DRUCKEN VON MARKIERUNGEN AUF FLACHE SENDUNGEN
(30) 09.03.95 DE 19508180
(45) 02.06.99

---

(11) 0 785 901
(51) B 65 H 75/08 B 41 J 17/32
(21) + (22) 95934697.4 12.10.95
(73) >IER
3 rue Salomon-de-Rothschild
92150 Suresnes(FR);
(54) CASSETTE ET ROULEAU POUR RUBAN CONSOMMABLE, APPAREIL RECEPTEUR, ET PROCEDE DE COUPLAGE EN ROTATION DU ROULEAU
(30) 14.10.94 FR 9412310
(45) 09.06.99

---

(11) 0 790 208
(51) B 65 H 59/36 B 65 H 59/40
D 03 D 47/34
(21) + (22) 97102302.3 13.02.97
(73) >IRO A.B.
Vistaholm P.O. Box 54
523 01 Ulricehamn(SE);
(54) Dispositif pour dévier un fil-TRADUCTION-Vorrichtung zum Umlenken eines Fadens
(30) 16.02.96 DE 19605844
(45) 16.06.99

---

(11) 0 804 297
(51) B 65 H 75/44 F 16 K 31/44
B 08 B 15/00
(21) + (22) 95928045.4 24.07.95
(73) PH. >NEDERMAN & CO. A.B.
Sydhamnsgatan 2
252 28 Helsingborg(SE);
(54) DISPOSITIF DE FERMETURE AUTOMATIQUE DE L'ETRANGLEUR DE COUPURE DANS LES TAMBOURS A TUYAUX
(30) 11.08.94 SE 9402681
(45) 30.06.99

---

(11) 0 825 960
(51) B 65 H 35/00 B 26 D 1/04
(21) + (22) 96913416.2 15.05.96
(73) >SCHULER PIUS
Kirchweg 16
6048 Horw(CH);
(54) DISTRIBUTEUR DE FILM-TRADUCTION-FOLIENSPENDER
(30) 15.05.95 CH 140595
(45) 30.06.99

---

(11) 0 850 375
(51) B 65 H 51/16 D 03 D 47/34
F 16 K 11/20
(21) + (22) 96930162.1 04.09.96
(73) >IRO A.B.
Vistaholm P.O. Box 54
523 01 Ulricehamn(SE);
(54) DISPOSITIF PNEUMATIQUE A SOUPAPES DESTINE A UN SYSTEME D'ALIMENTATION EN FIL ET SYSTEME D'ALIMENTATION EN FIL-TRADUCTION-PNEUMATISCHE VENTILEINRICHTUNG FÜR EIN FADENLIEFERGERÄT UND FADENLIEFERGERÄT
(30) 11.09.95 DE 19533547
(45) 02.06.99

---

(11) 0 665 181
(51) B 66 B 9/00 B 66 B 11/02
G 09 F 21/00
(21) + (22) 94101177.7 27.01.94
(73) >INVENTIO A.G.
Seestrasse 55
CH-6052 Hergiswil NW(CH);
(54) Cabine d'ascenseur pour cage ouverte-TRADUCTION-Aufzugskabine für einen offenen Aufzugsschacht
(45) 02.06.99

---

(11) 0 733 586
(51) B 66 C 23/78 B 66 C 23/80
(21) + (22) 96250046.8 21.02.96
(73) >MANNESMANN A.G.
Mannesmannufer 2
40213 Düsseldorf(DE);
(54) Support au sol pour grues à flèches-TRADUCTION-Bodenabstützung für Auslegerkrane
(30) 23.03.95 DE 19512236
(45) 02.06.99

---

(11) 0 863 107
(51) B 67 B 7/04
(21) + (22) 97122227.8 17.12.97
(73) MONOPOLWERK >USBECK & SOHNE G.M.B.H. & CO.
Frauenbergstrasse 33
35039 Marburg/Lahn(DE);
(54) Tire-bouchon
(30) 10.02.97 US 37889 P
(45) 16.06.99

---

(11) 0 764 479
(51) B 67 D 1/07 G 01 N 21/90
G 01 N 21/64 B 08 B 9/46
(21) + (22) 95114919.4 22.09.95
(73) >GEA TILL G.M.B.H. & CO.
Kapellenstrasse 47-49
D-65830 Kriftel(DE);
(54) Procédé de nettoyage des récipients-TRADUCTION-Verfahren zur Reinigung von Gebinden
(45) 30.06.99

****
****

SECTION C : CHIMIE ET METALLURGIE
SECTIE C : CHEMIE EN METALLURGIE

****
****

(11) 0 614 400
(51) C 01 B 17/16 C 01 C 1/12
C 01 C 3/04 B 01 D 53/34
A 62 B 23/00 B 01 D 53/02
B 01 J 20/20
(21) + (22) 93900684.7 24.11.92
(73) >CALGON CARBON CORP.
500 Calgon Carbon Drive
Pittsburgh Pennsylvania 15205(US);
(54) CARBONE EXEMPT DE CHROME, IMPREGNE ET ACTIVE POUR L'ADSORPTION DE GAZ/OU VAPEURS TOXIQUES, S'APPLIQUANT A DES SYSTEMES DE RESPIRATION
(30) 27.11.91 US 799488
(45) 30.06.99

---

(11) 0 658 513
(51) C 01 B 33/16 C 04 B 30/00
(21) + (22) 94119307.0 07.12.94
(73) >CABOT CORP.
75 State Street
Boston MA 02109(US);
(54) Procédé de préparation de xérogels-TRADUCTION-Verfahren zur Herstellung von Xerogelen
(30) 14.12.93 DE 4342548
(45) 09.06.99

---

(11) 0 666 240
(51) C 01 B 17/88
(21) + (22) 95101051.1 26.01.95
(73) >KERR-MCGEE PIGMENTS G.M.B.H. & CO. K.G.
Geb. N 215 Rheinuferstrasse 7-9
47829 Krefeld(DE);
(54) Procédé d'évaporation d'acide sulfurique usé-TRADUCTION-Verfahren zum Eindampfen von Gebrauchtschwefelsäure
(30) 08.02.94 DE 4403841
(45) 30.06.99

---

(11) 0 711 728
(51) C 01 B 7/04
(21) + (22) 95117253.5 02.11.95
(73) >BAYER A.G.
51368 Leverkusen(DE);
(54) Procédé d'oxydation de gaz chlorhydrique-TRADUCTION-Verfahren zur Oxidation von Chlorwasserstoff
(30) 14.11.94 DE 4440642
(45) 09.06.99

---

(11) 0 723 997
(51) C 01 B 33/42 C 09 D 7/12
A 61 K 7/00 C 09 D 11/00
C 08 K 9/02 C 09 C 1/00
(21) + (22) 96100168.2 08.01.96
(73) >TOPY INDUSTRIES LTD
5-9 Yonban-Cho
Chiyoda-ku Tokyo(JP);
(54) Pigment nacré ainsi que composition pour peinture, matériau pour cosmétique, encre et plastiques le contenant
(30) 27.01.95 JP 3018295 27.01.95 JP 3018895
(45) 30.06.99

---

(11) 0 746 199

(51) C 01 B 31/18 A 01 N 25/20 //
// (A01N25/ 2 0, 59:16, 5
9 :0 4 , 59:00, 25 : 34)
(21) + (22) 95909049.9 24.02.95
(73) >MINISTER OF AGRICULTURE FISHERIES AND FOOD IN HER BRITANNIC MAJESTY'S GOV. OF THE U.K. OF GREAT BRITAIN AND NORTHERN IRELAND
Whitehall Place
London SW1A 2HH(GB);
(54) CARTOUCHE DE GAZ
(30) 25.02.94 GB 9403678
(45) 09.06.99

---

(11) 0 761 594
(51) C 01 B 7/04
(21) + (22) 96114467.2 10.09.96
(73) >BASF A.G.
67056 Ludwigshafen(DE);
(54) Procédé de production de chlore à partir de chlorure d'hydrogène-TRADUCTION-Verfahren zur Herstellung von Chlor aus Chlorwasserstoff
(30) 12.09.95 DE 19533659
(45) 16.06.99

---

(11) 0 782 543
(51) C 01 B 31/02
(21) + (22) 95932082.1 20.09.95
(73) >ISIS INNOVATION LTD
2 South Parks Road
Oxford OX1 3UB(GB);
(54) OUVERTURE ET REMPLISSAGE DE NANOTUBES DE CARBONE
(30) 20.09.94 GB 9418937
(45) 30.06.99

---

(11) 0 783 459
(51) C 01 B 13/36 C 01 G 45/00
C 01 G 51/00 C 01 G 53/00
C 01 G 49/00 H 01 M 4/48
(21) + (22) 95935404.4 28.09.95
(73) >ZENTRUM FUR SONNENENERGIE -UND WASSERSTOFF-FORSCHUNG BADEN-WURTTEMBERG GEMEINNUTZIGE STIFTUNG
Hessbrühlstrasse 21c
70565 Stuttgart(DE);
(54) OXYDES MIXTES DE LITHIUM TERNAIRES, LEUR PROCEDE DE PRODUCTION ET LEUR UTILISATION-TRADUCTION-TERNÄRE LITHIUM-MISCHOXIDE, VERFAHREN ZU DEREN HERSTELLUNG SOWIE DEREN VERWENDUNG
(30) 30.09.94 DE 4435117
(45) 30.06.99

---

(11) 0 784 593
(51) C 01 B 21/14
(21) + (22) 95934637.0 23.09.95
(73) >BASF A.G.
67056 Ludwigshafen(DE);
(54) PROCEDE DE FABRICATION D'HYDROXYLAMINES A PARTIR D'AMMONIAC OU DES AMINES EQUIVALENTES, D'HYDROGENE ET D'OXYGENE-TRADUCTION-VERFAHREN ZUR HERSTELLUNG VON HYDROXYLAMINEN AUS AMMONIAK ODER DEN ENTSPRECHENDEN AMINEN, WASSERSTOFF UND SAUERSTOFF
(30) 04.10.94 DE 4435239
(45) 16.06.99

---

(11) 0 850 197
(51) C 01 B 33/158
(21) + (22) 96932504.2 12.09.96
(73) >CABOT CORP.
75 State Street
Boston MA 02109(US);
(54) AEROGELS ORGANOFONCTIONNALISES-TRADUCTION-ORGANOFUNKTIONALISIERTE AEROGELE
(30) 13.09.95 DE 19533851
(45) 09.06.99

---

(11) 0 614 400
(51) C 01 C 1/12 C 01 C 3/04
B 01 D 53/34 A 62 B 23/00
B 01 D 53/02 B 01 J 20/20
C 01 B 17/16
(21) + (22) 93900684.7 24.11.92
(73) >CALGON CARBON CORP.
500 Calgon Carbon Drive
Pittsburgh Pennsylvania 15205(US);
(54) CARBONE EXEMPT DE CHROME, IMPREGNE ET ACTIVE POUR L'ADSORPTION DE GAZ/OU VAPEURS TOXIQUES, S'APPLIQUANT A DES SYSTEMES DE RESPIRATION
(30) 27.11.91 US 799488
(45) 30.06.99

---

(11) 0 672 619
(51) C 01 F 7/00 C 08 K 3/00
(21) + (22) 95301655.7 14.03.95
(73) >MIZUSAWA INDUSTRIAL CHEMICALS LTD
1-21 Muromachi 4-chome
Nihonbashi Chuo-ku Tokyo(JP);
(54) Sel complexe d'hydroxyde de lithium aluminium, agent de mélange de résine et composition de résine
(30) 15.03.94 US 213037
(45) 02.06.99

---

(11) 0 783 459
(51) C 01 G 45/00 C 01 G 51/00
C 01 G 53/00 C 01 G 49/00
H 01 M 4/48 C 01 B 13/36
(21) + (22) 95935404.4 28.09.95
(73) >ZENTRUM FUR SONNENENERGIE -UND WASSERSTOFF-FORSCHUNG BADEN-WURTTEMBERG GEMEINNUTZIGE STIFTUNG
Hessbrühlstrasse 21c
70565 Stuttgart(DE);
(54) OXYDES MIXTES DE LITHIUM TERNAIRES, LEUR PROCEDE DE PRODUCTION ET LEUR UTILISATION-TRADUCTION-TERNÄRE LITHIUM-MISCHOXIDE, VERFAHREN ZU DEREN HERSTELLUNG SOWIE DEREN VERWENDUNG
(30) 30.09.94 DE 4435117
(45) 30.06.99

---

(11) 0 605 277
(51) C 02 F 1/78 C 02 F 1/72
(21) + (22) 93403043.8 15.12.93
(73) S.A. >DEGREMONT
183 Avenue du 18 Juin 1940
F-92508 Rueil-Malmaison Cédex(FR);
(54) Procédé et réacteur pour l'ozonation optimisée des eaux destinées à la consommation humaine
(30) 28.12.92 FR 9215787
(45) 09.06.99

---

(11) 0 618 176
(51) C 02 F 9/00 C 02 F 1/56
C 02 F 1/70
(21) + (22) 94302368.9 31.03.94
(73) >CROMPTON & KNOWLES CORP.
One Station Place Metro Center
Stamford Connecticut 06902(US);
(54) Procédé pour la réduction de la décoloration d'eau usée contenant des colorants
(30) 01.04.93 US 40470
(45) 09.06.99

---

(11) 0 649 895
(51) C 02 F 1/68 C 09 K 3/32
(21) + (22) 94116527.6 20.10.94
(73) >MEWA TEXTIL-SERVICE A.G.
John-F.-Kennedy-Strasse 4
D-65189 Wiesbaden(DE);
(54) Matte absorbante pour liquides huileux et aqueux-TRADUCTION-Saugmatte für ölige und wässrige Flüssigkeiten
(30) 20.10.93 DE 9315954 U 27.01.94 DE 9401338 U
(45) 02.06.99

---

(11) 0 690 825
(51) C 02 F 1/72 C 02 F 1/70
B 01 J 2/04 B 01 J 37/00
(21) + (22) 94909897.4 01.03.94
(73) >SOLVAY DEUTSCHLAND G.M.B.H.
Hans-Böckler-Allee 20
D-30173 Hannover(DE);
(54) PROCEDE DE TRAITEMENT CATALYTIQUE DES EFFLUENTS CONTENANT DES COMPOSES ORGANIQUES ET INORGANIQUES, DE PREFERENCE RESULTANT DE LA PRODUCTION D'EPICHLORHYDRINE-TRADUCTION-VERFAHREN ZUR KATALYTISCHEN BEHANDLUNG VON ORGANISCHE UND ANORGANISCHE VERBINDUNGEN ENTHALTENDEN ABWÄSSERN, VORZUGSWEISE AUS DER EPICHLORHYDRINPRODUKTION
(30) 05.03.93 DE 4306875 18.02.94 DE 4405202
(45) 02.06.99

---

(11) 0 731 061
(51) C 02 F 1/42
(21) + (22) 96301355.2 28.02.96
(73) >FLECK CONTROLS INC.
20580 Enterprise Avenue
Brookfield Wisconsin 53008(US);
(54) Mécanisme de commande pour appareil de traitement d'eau
(30) 10.03.95 US 401961
(45) 02.06.99

---

(11) 0 737 215
(51) C 02 F 5/10 C 08 F 251/00
C 08 F 261/00 C 08 F 289/00
C 11 D 3/37 D 06 L 3/02
D 06 L 1/12
(21) + (22) 95904490.0 16.12.94
(73) >STOCKHAUSEN G.M.B.H. & CO. K.G.
Bäkerpfad 25
47805 Krefeld(DE);
(54) COPOLYMERISATS GREFFES DE MONOMERES INSATURES ET

COMPOSES POLYHYDROXY, LEUR PROCEDE DE PREPARATION ET LEUR UTILISATION-TRADUCTION-PFROPF-COPOLYMERISATE VON UNGESÄTTIGTEN MONOMEREN UND POLYHYDROXYVERBINDUNGEN, VERFAHREN ZU IHRER HERSTELLUNG UND IHRE VERWENDUNG
(30) 22.12.93 DE 4343993
(45) 02.06.99

---

(11) 0 738 189
(51) C 02 F 11/08 A 62 D 3/00
B 09 C 1/08
(21) + (22) 95904531.1 23.12.94
(73) >BAYER A.G.
51368 Leverkusen(DE);
(54) PROCEDE D'EPURATION PAR OXYDATION DE BOUES OU DE TERRES EN SUSPENSION CONTAMINEES-TRADUCTION-VERFAHREN ZUR OXIDATIVEN REINIGUNG VON KONTAMINIERTEM SCHLAMM ODER AUFGESCHLÄMMTER ERDE
(30) 07.01.94 DE 4400242
(45) 09.06.99

---

(11) 0 858 357
(51) C 02 F 3/34 B 09 C 1/10
A 62 D 3/00
(21) + (22) 96934634.5 11.10.96
(73) >BAYER A.G.
51368 Leverkusen(DE);
(54) PROCEDES DE DECOMPOSITION DES QUINOLONES ET DES NAPHTYRIDONES-TRADUCTION-VERFAHREN ZUM ABBAU VON CHINOLONEN UND NAPHTHYRIDONEN
(30) 24.10.95 DE 19539445 30.04.96 DE 19617283
(45) 09.06.99

---

(11) 0 866 774
(51) C 02 F 3/12 C 02 F 3/30
(21) + (22) 96946200.1 11.12.96
(73) ENTWICKLUNG VON UMWELTTECHNIK G.M.B.H. >EVU
Schneebergstrasse 33
01277 Dresden(DE);
(54) STATION D'EPURATION A UN SEUL BASSIN-TRADUCTION-EINBECKEN-KLÄRANLAGE
(30) 15.12.95 DE 29519886 U
(45) 09.06.99

---

(11) 0 613 865
(51) C 03 B 23/035
(21) + (22) 94301479.5 02.03.94
(73) >NIPPON SHEET GLASS CO. LTD
5-11 Doshomachi 3-chome
Chuo-ku Osaka-shi Osaka-fu(JP);
(54) Procédé pour le bombage des feuilles de verre
(30) 02.03.93 JP 4120393
(45) 16.06.99

---

(11) 0 650 933
(51) C 03 B 5/187 C 03 B 5/20
C 03 B 7/02 C 03 B 7/06
(21) + (22) 94402430.6 27.10.94
(73) >SAINT-GOBAIN VITRAGE
18 avenue d'Alsace
92400 Courbevoie(FR);
(54) Canal de transfert et de conditionement de verre en fusion
(30) 02.11.93 FR 9313022
(45) 02.06.99

---

(11) 0 758 628
(51) C 03 B 5/235 C 03 B 5/237
C 03 B 5/04
(21) + (22) 96203100.1 18.11.93
(73) >PILKINGTON UNITED KINGDOM LTD
Prescot Road
St. Helens Merseyside WA10 3TT(GB);
(54) Fours de fusion de verre
(30) 27.11.92 GB 9224852 25.05.93 GB 9310720
(45) 30.06.99

---

(11) 0 759 412
(51) C 03 B 5/235 C 03 B 5/237
C 03 B 5/04
(21) + (22) 96203099.5 18.11.93
(73) >PILKINGTON UNITED KINGDOM LTD
Prescot Road
St. Helens Merseyside WA10 3TT(GB);
(54) Fours de fusion de verre pour verre plat
(30) 27.11.92 GB 9224852
(45) 30.06.99

---

(11) 0 363 747
(51) C 03 C 17/34 C 03 C 17/36
(21) + (22) 89118002.8 28.09.89
(73) >PPG INDUSTRIES OHIO INC.
3800 West 143rd Street
Cleveland OH 44111(US);
(54) Revêtement à couleur fortement saturée et à faible réflexion pour vitrage monolithique
(30) 03.10.88 US 252475
(45) 16.06.99

---

(11) 0 558 396
(51) C 03 C 27/12 B 32 B 17/10
(21) + (22) 93400455.7 23.02.93
(73) >SAINT-GOBAIN VITRAGE
"Les Miroirs" 18 Avenue d'Alsace
92400 Courbevoie(FR);
(54) Vitrage pare-flamme
(30) 25.02.92 FR 9202138
(45) 16.06.99

---

(11) 0 648 196
(51) C 03 C 17/34
(21) + (22) 94913656.8 18.04.94
(73) >SAINT-GOBAIN VITRAGE
18 avenue d'Alsace
92400 Courbevoie(FR);
(54) VITRAGE MUNI D'UNE COUCHE FONCTIONNELLE CONDUCTRICE ET/OU BASSE EMISSIVE
(30) 29.04.93 FR 9305056
(45) 23.06.99

---

(11) 0 656 257
(51) C 03 C 27/12 B 32 B 17/10
H 05 B 3/86
(21) + (22) 94402737.4 30.11.94
(73) >SAINT-GOBAIN VITRAGE
"Les Miroirs" 18 Avenue d'Alsace
92400 Courbevoie(FR);
(54) Procédé de fabrication d'un vitrage en verre feuilleté comportant des fils métalliques disposés dans la couche intermédiaire thermoplastique
(30) 02.12.93 DE 4341017
(45) 16.06.99

---

(11) 0 678 484
(51) C 03 C 17/36
(21) + (22) 95400877.7 20.04.95
(73) >SAINT-GOBAIN VITRAGE
18 avenue d'Alsace
92400 Courbevoie(FR);
(54) Substrats en verre revêtus d'un empilement de couches minces à propriétés de réflexion dans l'infrarouge et/ou dans le domaine du rayonnement solaire
(30) 21.04.94 FR 9404810
(45) 30.06.99

---

(11) 0 744 384
(51) C 03 C 8/06 C 03 C 3/066
(21) + (22) 96106167.8 19.04.96
(73) >CERDEC A.G. KERAMISCHE FARBEN
Gutleutstrasse 215
D-60327 Frankfurt(DE);
(54) Frittes de verre exemptes de plomb pour des émaux céramiques-TRADUCTION-Bleifreie Glasfritte für Keramikemails
(30) 22.05.95 US 447055
(45) 30.06.99

---

(11) 0 758 307
(51) C 03 C 25/02
(21) + (22) 96906715.6 27.02.96
(73) >ISOVER SAINT-GOBAIN
Les Miroirs 18 avenue d'Alsace
92400 Courbevoie(FR);
(54) PROCEDE POUR AMELIORER LES PROPRIETES MECANIQUES D'UN MAT EN FIBRES DE VERRE
(30) 06.03.95 DE 19507787
(45) 16.06.99

---

(11) 0 765 846
(51) C 03 C 1/00 C 03 C 4/08
C 03 C 6/00
(21) + (22) 96306998.4 26.09.96
(73) >PILKINGTON P.L.C.
Prescot Road
St. Helens Merseyside WA10 3TT(GB);
(54) Préparation de compositions de verre
(30) 28.09.95 GB 9519772
(45) 16.06.99

---

(11) 0 877 664
(51) C 03 C 27/12 B 32 B 17/10
(21) + (22) 96931800.5 13.09.96
(73) >FLACHGLAS AUTOMOTIVE G.M.B.H.
Otto-Seeling-Strasse 7
58455 Witten(DE);
(54) PROCEDE DE PRODUCTION D'UNE PLAQUE DE VERRE FEUILLETE EXEMPTE D'OBSTRUCTION OPTIQUE DUE A UN GAUCHISSEMENT, UTILISATION D'UN FILM PORTEUR

PARTICULIER POUR LA PRODUCTION DE CETTE PLAQUE DE VERRE FEUILLETE ET FILMS PORTEURS CONVENANT PARTICULIEREMENT AUDIT PROCEDE ET A LADITE UTILISATION-TRADUCTION-VERFAHREN ZUR HERSTELLUNG EINER VON VERWERFUNGSBEDINGTEN OPTISCHEN STÖRUNGEN FREIEN VERBUNDSICHERHEITSGLASSCHEIBE, VERWENDUNG EINER BESONDEREN TRÄGERFOLIE FÜR DIE HERSTELLUNG DER VERBUNDSICHERHEITSGLASSCHEIBE SOWIE FÜR DAS VERFAHREN BZW. DIE VERWENDUNG BESONDERS GEEIGNETE TRÄGERFOLIEN
(30) 16.09.95 DE 19534420
(45) 23.06.99

---

(11) 0 640 573
(51) C 04 B 38/08 C 04 B 20/00
(21) + (22) 94908494.1 03.03.94
(73) >KROSAKI CORP.
1-1 Higashihama-machi Yahatanishi-ku Kitakyushu-shi Fukuoka 806-8586(JP);
(54) MATERIAU REFRACTAIRE CALORIFUGE
(30) 10.03.93 JP 4956093 27.12.93 JP 33107493
(45) 09.06.99

---

(11) 0 658 513
(51) C 04 B 30/00 C 01 B 33/16
(21) + (22) 94119307.0 07.12.94
(73) >CABOT CORP.
75 State Street
Boston MA 02109(US);
(54) Procédé de préparation de xérogels-TRADUCTION-Verfahren zur Herstellung von Xerogelen
(30) 14.12.93 DE 4342548
(45) 09.06.99

---

(11) 0 703 883
(51) C 04 B 41/85 C 23 C 4/06
C 23 C 26/00 C 23 C 4/18
C 23 C 24/10
(21) + (22) 95912295.3 10.03.95
(73) SOC. NATIONALE D'ETUDE ET DE CONSTRUCTION DE MOTEURS D'AVIATION >SNECMA
2 Boulevard du Général Martial Valin
75015 Paris(FR);
(54) PROCEDE POUR LA PROTECTION CONTRE L'OXYDATION DE PRODUITS EN MATERIAU REFRACTAIRE ET PRODUITS AINSI PROTEGES
(30) 10.03.94 RU 94008267
(45) 02.06.99

---

(11) 0 755 903
(51) C 04 B 28/14 E 04 C 2/26
E 04 B 1/94
(21) + (22) 96111082.2 10.07.96
(73) GEBR. >KNAUF WESTDEUTSCHE GIPSWERKE K.G.
Postfach 10
D-97343 Iphofen(DE);
(54) Panneau de construction à haute résistance au feu, procédé de sa fabrication et son utilisation-TRADUCTION-Bauplatte mit hoher Feuerresistenz, Verfahren zu ihrer Herstellung und ihre Verwendung
(30) 26.07.95 DE 19527227
(45) 16.06.99

---

(11) 0 778 817
(51) C 04 B 35/468 C 04 B 35/491
C 04 B 35/634 C 04 B 35/632
(21) + (22) 95931596.1 26.08.95
(73) >CABOT CORP.
75 State Street
Boston MA 02109-1806(US);
(54) COMPOSITION DE BARBOTINE CERAMIQUE ET SON PROCEDE DE PRODUCTION
(30) 01.09.94 US 299690
(45) 02.06.99

---

(11) 0 781 732
(51) C 04 B 26/02 C 04 B 14/02
C 04 B 41/48
(21) + (22) 96120862.6 24.12.96
(73) >REMMERS BAUCHEMIE G.M.B.H.
Am Priggenbusch 13
D-49624 Löningen(DE);
(54) Système de résine/charge pour la production de revêtements, sol plastique préparé à partir de ce système et méthode pour sa préparation-TRADUCTION-Harz/Füllstoffsystem zur Erzeugung von Beschichtungen, daraus hergestellter Kunststoffboden und Verfahren zu seiner Herstellung
(30) 29.12.95 DE 19549104
(45) 02.06.99

---

(11) 0 794 930
(51) C 04 B 35/65 C 04 B 35/14
F 27 D 1/16
(21) + (22) 95936902.6 23.11.95
(73) >GLAVERBEL
Chaussée de la Hulpe 166
1170 Bruxelles(BE);
(54) FABRICATION DE MASSE SILICEUSE REFRACTAIRE
(30) 28.11.94 GB 9423984 22.12.94 GB 9425927
(45) 16.06.99

---

(11) 0 819 665
(51) C 04 B 41/64 C 09 D 183/04
(21) + (22) 97111718.9 10.07.97
(73) >WACKER-CHEMIE G.M.B.H.
Hanns-Seidel-Platz 4
81737 München(DE);
(54) Crèmes aqueuses en composés organosiliciés pour rendre hydrophobe des matériaux de construction-TRADUCTION-Wässrige Cremes von Organosiliciumverbindungen für die Hydrophobierung von Baustoffen
(30) 11.07.96 DE 19628035
(45) 16.06.99

---

(11) 0 824 506
(51) C 04 B 11/05 C 04 B 11/028
F 27 B 9/24 C 04 B 28/16
(21) + (22) 96915080.4 24.04.96
(73) >DUSSEL CHRISTIAN
79 rue du Lac
F-31150 Lespinasse(FR);
(54) PROCEDE ET INSTALLATION DE TRAITEMENT D'UNE MATIERE PULVERULENTE A BASE DE SULFATE DE CALCIUM, NOUVEAU LIANT HYDRAULIQUE
(30) 25.04.95 FR 9505189
(45) 09.06.99

---

(11) 0 813 509
(51) C 05 B 1/00 C 05 G 3/00
C 05 G 1/06
(21) + (22) 96903848.8 04.03.96
(73) >AGRIUM INC.
426 10333 Southport Road
S.W. Calgary Alberta T2W 3X6(CA);
(54) ENGRAIS CONTENANT DU SOUFRE ET SON PROCEDE DE PRODUCTION
(30) 06.03.95 US 398532
(45) 30.06.99

---

(11) 0 652 192
(51) C 05 D 3/02 C 05 F 7/00
C 05 F 11/00
(21) + (22) 94104140.2 17.03.94
(73) >HOLLAND RAINER
Portugieser Strasse 8
D-76829 Landau (DE);
>STEIGNER ROLF
Industriestrasse 28
D-76831 Billigheim-Ingenheim (DE);
>KLOSE INGEBORG
Amselweg 27
D-56626 Andernach (DE)
(54) Procédé de préparation d'un matériau fertilisant et d'amélioration du sol-TRADUCTION-Verfahren zum Herstellen eines Mittels zum Düngen und Verbessern von Böden
(30) 08.11.93 DE 4338007
(45) 16.06.99

---

(11) 0 652 192
(51) C 05 F 7/00 C 05 F 11/00
C 05 D 3/02
(21) + (22) 94104140.2 17.03.94
(73) >HOLLAND RAINER
Portugieser Strasse 8
D-76829 Landau (DE);
>STEIGNER ROLF
Industriestrasse 28
D-76831 Billigheim-Ingenheim (DE);
>KLOSE INGEBORG
Amselweg 27
D-56626 Andernach (DE)
(54) Procédé de préparation d'un matériau fertilisant et d'amélioration du sol-TRADUCTION-Verfahren zum Herstellen eines Mittels zum Düngen und Verbessern von Böden
(30) 08.11.93 DE 4338007
(45) 16.06.99

---

(11) 0 813 509
(51) C 05 G 3/00 C 05 G 1/06
C 05 B 1/00
(21) + (22) 96903848.8 04.03.96
(73) >AGRIUM INC.
426 10333 Southport Road
S.W. Calgary Alberta T2W 3X6(CA);
(54) ENGRAIS CONTENANT DU SOUFRE ET SON PROCEDE DE PRODUCTION
(30) 06.03.95 US 398532

(45) 30.06.99

---

(11) 0 386 833
(51) C 07 C 51/14 B 01 J 31/24
(21) + (22) 90200491.0 01.03.90
(73) >SHELL INTERNATIONALE RESEARCH MAATSCHAPPIJ B.V.
Carel van Bylandtlaan 30
2596 HR Den Haag(NL);
(54) Système catalytique pour carbonylation
(30) 03.03.89 GB 8904860 05.02.90 GB 9002508
(45) 16.06.99

---

(11) 0 409 069
(51) C 07 C 261/02 C 07 C 261/04
C 08 G 73/06
(21) + (22) 90113296.9 12.07.90
(73) THE >DOW CHEMICAL CY
2030 Dow Center
Midland Michigan 48674(US);
(54) Polycyanates et polycyanamides mésogènes et leurs produits thermodurcis
(30) 17.07.89 US 380938
(45) 02.06.99

---

(11) 0 523 189
(51) C 07 C 219/06 C 07 C 219/08
C 07 C 217/28 C 07 C 229/26
C 07 C 237/42 C 12 N 15/88
A 61 K 9/127
(21) + (22) 91908905.2 18.04.91
(73) >VICAL INC.
9373 Towne Center Drive Suite 100
San Diego California 92121(US);
(54) LIPIDES CATIONIQUES SERVANT A L'APPORT INTRACELLULAIRE DE MOLECULES BIOLOGIQUEMENT ACTIVES
(30) 19.04.90 US 511219 07.08.90 US 563444
16.04.91 US 686746
(45) 16.06.99

---

(11) 0 545 150
(51) C 07 C 209/64 C 07 D 201/02
C 07 D 201/08 C 07 D 207/267
(21) + (22) 92119690.3 19.11.92
(73) >BASF A.G.
Carl-Bosch-Strasse 38
67063 Ludwigshafen(DE);
(54) Procédé pour la préparation de lactames N-substitués par amination réductive de dérivés d'acides dicarboxyliques avec des mélanges d'amines primaires, secondaires et tertiaires-TRADUCTION-Verfahren zur Herstellung von N-substituierten Lactamen durch reduktive Aminierung von Dicarbonsäure-Derivaten mit gemischen primärer, sekundärer und tertiärer Amine
(30) 30.11.91 DE 4139607
(45) 30.06.99

---

(11) 0 600 668
(51) C 07 C 291/04 G 03 C 1/685
(21) + (22) 93309417.9 25.11.93
(73) >PILKINGTON P.L.C.
Prescot Road
St. Helens Merseyside WA10 3TT(GB);
(54) Composés photochromiques
(30) 03.12.92 GB 9225346
(45) 09.06.99

---

(11) 0 614 456
(51) C 07 C 401/00 C 07 J 9/00
C 07 J 43/00 C 07 J 75/00
A 61 K 31/59 A 23 K 1/16
(21) + (22) 93921243.7 30.08.93
(73) >BONE CARE INTERNATIONAL INC.
One Science Court
Madison WI 53711(US);
(54) PROCEDES DE PREPARATION ET D'UTILISATION DE LA VITAMINE 1ALPHA,24(S)-DIHYDROXY D2
(30) 28.08.92 US 940246
(45) 09.06.99

---

(11) 0 619 285
(51) C 07 C 2/00 C 10 L 1/04
C 10 L 1/06 C 10 G 69/12
(21) + (22) 94200942.4 08.04.94
(73) >ENITECNOLOGIE S.P.A.
Via F. Maritano 26
20097 S. Donato Milanese (Milano) (IT);
>ENICHEM S.P.A.
Piazza Repubblica 16
20124 Milano (IT)
(54) Procédé en préparation d'essances et au carburateur à partir de n-butane
(30) 08.04.93 IT MI930702
(45) 16.06.99

---

(11) 0 625 138
(51) C 07 C 257/18 A 61 K 31/155
C 07 D 311/22 C 07 D 213/78
A 61 K 31/35 A 61 K 31/44
(21) + (22) 93902195.2 14.01.93
(73) >BOEHRINGER INGELHEIM PHARMA K.G.
Binger Strasse 173
55216 Ingelheim am Rhein(DE);
(54) NOUVEAUX DERIVES DE L'AMIDINE, LEUR FABRICATION ET LEUR APPLICATION EN TANT QUE MEDICAMENTS AYANT UN EFFET ANTAGONISTE A LTB4-TRADUCTION-NEUE AMIDINDERIVATE, IHRE HERSTELLUNG UND VERWENDUNG ALS ARZNEIMITTEL MIT LTB4-ANTAGONISTISCHER WIRKUNG
(30) 05.02.92 DE 4203201 23.07.92 DE 4224289
24.12.92 DE 4244241
(45) 02.06.99

---

(11) 0 628 543
(51) C 07 C 279/22 C 07 D 233/61
C 07 C 317/48 A 61 K 31/155
A 61 K 31/415 A 61 K 31/165
(21) + (22) 94108280.2 30.05.94
(73) >HOECHST A.G.
Brüningstrasse 50
65929 Frankfurt am Main(DE);
(54) Benzoylguanidines substituées, procédé pour leur préparation, leur utilisation comme médicament ou agent diagnostique, ainsi que médicament les contenant-TRADUCTION-Substituierte Benzoylguanidine, Verfahren zu ihrer Herstellung, ihre Verwendung als Medikament oder Diagnostikum sowie sie enthaltendes Medikament
(30) 05.06.93 DE 4318756
(45) 16.06.99

---

(11) 0 642 486
(51) C 07 C 17/361 C 07 C 19/08
C 07 C 43/12
(21) + (22) 92923962.2 03.12.92
(73) >IMPERIAL CHEMICAL INDUSTRIES P.L.C.
Imperial Chemical House
Millbank London SW1P 3JF(GB);
(54) PRODUCTION D'HYDROFLUOROCARBONES A PARTIR D'alpha-FLUOROETHERS ET QUELQUES alpha-FLUOROETHERS
(30) 11.12.91 GB 9126355
(45) 02.06.99

---

(11) 0 644 183
(51) C 07 C 249/12 C 07 C 251/48
C 07 C 257/14
(21) + (22) 94114558.3 15.09.94
(73) >SHIONOGI & CO. LTD
1-8 Doshomachi 3-chome
Chuo-ku Osaka-shi Osaka 541-0045 (JP);
>SUMITOMO CHEMICAL CY LTD
5-33 Kitahama 4-chome
Chuo-ku Osaka-shi Osaka 541-0041 (JP)
(54) Procédé de préparation d'acétamides N-alkylés
(30) 16.09.93 JP 230002/93
(45) 02.06.99

---

(11) 0 646 045
(51) C 07 C 51/215 B 01 J 27/198
B 01 J 37/00
(21) + (22) 93909497.5 07.04.93
(73) >HUNTSMAN PETROCHEMICAL CORP.
500 Huntsman Way
Salt Lake City Utah 84108(US);
(54) CATALYSEUR VPO A HAUTE PERFORMANCE ET PROCEDE DE PREPARATION DUDIT CATALYSEUR
(30) 22.05.92 US 887254
(45) 30.06.99

---

(11) 0 646 605
(51) C 07 C 49/12 C 08 F 10/00
C 08 F 4/649
(21) + (22) 94115455.1 30.09.94
(73) >MONTELL NORTH AMERICA INC.
2801 Centerville Road
New Castle County Delaware(US);
(54) Catalyseurs pour la polymérisation d'oléfines
(30) 01.10.93 IT MI932102
(45) 02.06.99

---

(11) 0 647 636
(51) C 07 C 255/29 C 07 D 277/64
A 61 K 31/425
(21) + (22) 94910543.1 25.03.94
(73) >SENJU PHARMACEUTICAL CO. LTD
5-8 Hiranomachi 2-chome
Chuo-Ku Osaka-shi Osaka 541-0046 (JP);
>YOSHITOMI PHARMACEUTICAL INDUSTRIES LTD
6-9 Hiranomachi 2-chome
Chuo-ku Osaka-shi Osaka (JP)
(54) COMPOSE A BASE DE BENZOTHIAZOLE, PROCEDE DE PRODUCTION ET UTILISATION
(30) 26.03.93 JP 9055093

45) 09.06.99

---

(11) 0 657 411
(51) C 07 C 43/174 C 07 C 309/66
C 07 F 7/18 C 07 D 498/22 //
// C07D498: 2 2, C07D273:
0 0, C07D209: 0 0, C07D209:
0 0, C07D209: 0 0
(21) + (22) 94308948.2 02.12.94
(73) >ELI LILLY AND CY
Lilly Corporate Center
Indianapolis Indiana 46285(US);
(54) Synthese de Bisindolylmaleimides
(30) 07.12.93 US 163060 03.10.94 US 317140
(45) 09.06.99

---

(11) 0 657 430
(51) C 07 C 255/56 A 61 K 31/44
C 07 D 211/90
(21) + (22) 94118671.0 28.11.94
(73) >BAYER A.G.
51368 Leverkusen(DE);
(54) Isopropyl-(2-méthoxyéthyl)-4-(2-chloro-3-cyano-phényl e)-1,4-dihydro-2,6-diméthyl-pyridine-3,5-carboxylate-TRADUCTION-Isopropyl-(2-methoxyethyl)-4-(2-chlor-3-cy ano-phenyl)-1,4-dihydro-2,6-dimethyl-pyridin-3,5-dica rboxylat
(30) 10.12.93 DE 4342194 13.07.94 DE 4424677
(45) 02.06.99

---

(11) 0 665 212
(51) C 07 C 67/343 C 07 C 69/612
C 07 C 69/614 C 07 C 51/08
C 07 C 27/02 C 07 C 57/30
C 07 C 57/32 C 07 C 255/33
C 07 C 253/30
(21) + (22) 95100486.0 16.01.95
(73) >BAYER A.G.
51368 Leverkusen(DE);
(54) Procédé pour la préparation d'acide triméthylphénylacétique-TRADUCTION-Verfahren zur Herstellung von 2,4,6-Trimethylphenylessigsäure
(30) 27.01.94 DE 4402403
(45) 09.06.99

---

(11) 0 666 738
(51) C 07 C 323/25 C 07 D 307/32
C 07 C 323/59 A 61 K 31/195
A 61 K 31/365
(21) + (22) 93925117.9 28.10.93
(73) >MERCK & CO. INC.
126 East Lincoln Avenue P.O. Box 2000
Rahway New Jersey 07065-0900(US);
(54) INHIBITEURS DE LA FARNESYLE-PROTEINE TRANSFERASE
(30) 29.10.92 US 968022
(45) 09.06.99

---

(11) 0 667 184
(51) C 07 C 5/27 B 01 J 21/02
(21) + (22) 95200258.2 02.02.95
(73) >SNAMPROGETTI S.P.A.
Corso Venezia 16
I-20121 Milan(IT);
(54) Procédé pour l'isomerisation du squelette des oléfines linéaires
(30) 11.02.94 IT MI940243
(45) 23.06.99

---

(11) 0 671 213
(51) C 07 C 2/62 B 01 J 31/40
(21) + (22) 95102313.4 20.02.95
(73) >HALDOR TOPSOE A/S
Nymollevej 55
DK-2800 Lyngby(DK);
(54) Procédé de récupération de catalyseur d'alkylation
(30) 10.03.94 DK 27894
(45) 02.06.99

---

(11) 0 673 918
(51) C 07 C 209/48
(21) + (22) 95102940.4 02.03.95
(73) >BASF A.G.
67056 Ludwigshafen(DE);
(54) Procédé de préparation d'amines peralkylées-TRADUCTION-Verfahren zur Herstellung von peralkylierten Aminen
(30) 07.03.94 DE 4407466
(45) 02.06.99

---

(11) 0 675 104
(51) C 07 C 205/12 C 07 C 201/08
(21) + (22) 95103944.5 17.03.95
(73) >BAYER A.G.
51368 Leverkusen(DE);
(54) Procédé pour la préparation adiabatique de mononitrohalogénobenzènes-TRADUCTION-Verfahren zur adiabatischen Herstellung von Mononitrohalogenbenzolen
(30) 30.03.94 DE 4411064
(45) 09.06.99

---

(11) 0 688 760
(51) C 07 C 209/88 C 07 C 229/24
C 07 C 271/22
(21) + (22) 95104097.1 20.03.95
(73) >AJINOMOTO CO. INC.
No. 15-1 Kyobashi 1-chome
Chuo-ku Tokyo 104(JP);
(54) Sels d'addition d'acylamino acides et d'alpha-arylamines et procédés pour la résolution optique d'alpha arylamines
(30) 21.06.94 JP 13911294
(45) 09.06.99

---

(11) 0 696 269
(51) C 07 C 209/02 C 07 C 209/42
C 07 C 245/08
(21) + (22) 94913919.0 18.03.94
(73) >MONSANTO CY
800 North Lindbergh Boulevard
St. Louis Missouri 63167(US);
(54) Werkwijze voor de bereiding van gesubstitueerde aromatische aminen
(30) 26.04.93 US 51964
(45) 30.06.99

---

(11) 0 697 291
(51) C 07 C 317/22 B 41 M 5/155
B 41 M 5/30
(21) + (22) 95903960.3 26.12.94
(73) >NIPPON SODA CO. LTD
2-1 Ohtemachi 2-chome
Chiyoda-ku Tokyo 100-8165(JP);
(54) COMPOSITION DE REVELATEUR CONTENANT DU 4-HYDROXY-4'-ISOPROPOXYDIPHENYLE SULFONE, PROCEDE DE PULVERISATION PAR VOIE HUMIDE ET DISPERSION
(30) 27.12.93 JP 34844393
(45) 16.06.99

---

(11) 0 701 549
(51) C 07 C 233/47 C 07 C 231/02
A 61 K 7/48 A 61 K 7/06
(21) + (22) 94916292.9 17.05.94
(73) >GIVAUDAN-LAVIROTTE
56 rue Paul-Cazeneuve
F-69356 Lyon Cédex 08(FR);
(54) PROCEDE DE PREPARATION DE MELANGES D'ACIDES AMINES N-ACYLES
(30) 17.05.93 FR 9305906
(45) 16.06.99

---

(11) 0 703 203
(51) C 07 C 17/087 C 07 C 19/08
C 07 C 19/12
(21) + (22) 95202517.9 18.09.95
(73) S.A. >SOLVAY
Rue du Prince Albert 33
B-1050 Bruxelles(BE);
(54) Procédé de fabrication de 1,1,1-trihaloéthanes
(30) 26.09.94 FR 9411564
(45) 09.06.99

---

(11) 0 703 204
(51) C 07 C 17/087 C 07 C 19/08
(21) + (22) 95202518.7 18.09.95
(73) S.A. >SOLVAY
Rue du Prince Albert 33
B-1050 Bruxelles(BE);
(54) Procédé de préparation du 1,1,1-trifluoréthane
(30) 26.09.94 FR 9411563
(45) 09.06.99

---

(11) 0 706 984
(51) C 07 C 5/27 B 01 J 29/70
(21) + (22) 95306975.4 02.10.95
(73) >BP CHEMICALS LTD
Britannic House 1
Finsbury Circus London EC2M 7BA(GB);
(54) Isomérisation squelettale d'oléfines
(30) 12.10.94 GB 9420528
(45) 02.06.99

---

(11) 0 708 081
(51) C 07 C 249/02 C 07 C 251/22
C 07 C 251/24 C 07 F 7/18
(21) + (22) 95113268.7 24.08.95
(73) >HULS A.G.
45764 Marl( );
(54) Utilisation de diimines de p-quinone N,N'-disubstitué pour la préparation et

stabilisation d'organosilanes-TRADUCTION-Verwendung von N,N'-disubstituierten p-Chinondiiminen bei der Herstellung und zur Stabilisierung von Organosilanen
(30) 21.10.94 DE 4437667
(45) 02.06.99

---

(11) 0 711 743
(51) C 07 C 31/26 C 12 P 7/58
C 07 C 29/141 C 07 C 29/88
A 61 K 7/16
(21) + (22) 95402491.5 07.11.95
(73) >ROQUETTE FRERES
62136 Lestrem(FR);
(54) Compositions de polyols, son procédé de préparation et ses applications
(30) 10.11.94 FR 9413583 06.06.95 US 467320
(45) 30.06.99

---

(11) 0 722 930
(51) C 07 C 68/02 C 07 C 69/96
(21) + (22) 96100120.3 05.01.96
(73) >BAYER A.G.
51368 Leverkusen(DE);
(54) Procédé de fabrication de carbonates d'aryle-TRADUCTION-Verfahren zur Herstellung von Arylcarbonaten
(30) 18.01.95 DE 19501364
(45) 30.06.99

---

(11) 0 729 935
(51) C 07 C 53/19 C 07 C 51/363
(21) + (22) 96400442.8 01.03.96
(73) S.A. >ELF ATOCHEM
4 & 8 Cours Michelet La Défense 10
92800 Puteaux Hauts-de-Seine(FR);
(54) Procédé de préparation de l'acide 3-chloropropionique
(30) 03.03.95 FR 9502484
(45) 09.06.99

---

(11) 0 729 951
(51) C 07 C 43/295 C 07 C 47/575
A 61 K 31/445 C 07 D 295/08
(21) + (22) 96300877.6 09.02.96
(73) >ELI LILLY AND CY
Lilly Corporate Center
Indianapolis Indiana 46285(US);
(54) Composés naphtylés, intermédiaires, compositions et méthodes
(30) 28.02.95 US 395950
(45) 02.06.99

---

(11) 0 730 573
(51) C 07 C 237/46 A 61 K 49/04
(21) + (22) 95932035.9 20.09.95
(73) >GUERBET
15 Rue des Vanesses
93420 Villepinte(FR);
(54) DERIVES IODES, LEUR PREPARATION ET LEUR APPLICATION COMME AGENTS DE CONTRASTE EN RADIOLOGIE X
(30) 22.09.94 FR 9411326
(45) 30.06.99

---

(11) 0 731 082
(51) C 07 C 57/04 C 07 C 51/25
C 07 C 47/22 C 07 C 45/35
(21) + (22) 96103150.7 01.03.96
(73) >BASF A.G.
67056 Ludwigshafen(DE);
(54) Procédé d'oxydation partielle catalysée hétérogène du propylène en phase gazeuse en acroléine, en acide acrylique ou leur mélange-TRADUCTION-Verfahren der kontinuierlich betriebenen heterogen katalysierten Gasphasenoxidation von Propylen zu Acrolein, Acrylsäure oder deren Gemisch
(30) 10.03.95 DE 19508532 13.07.95 DE 19525506
(45) 02.06.99

---

(11) 0 732 323
(51) C 07 C 309/31 C 07 C 309/10
C 11 D 1/22
(21) + (22) 96301617.5 08.03.96
(73) >EXXON RESEARCH AND ENGINEERING CY
P.O.Box 390 180 Park Avenue
Florham Park New Jersey 07932-0390(US);
(54) Difenyldialkylethaanverbindingen met één of twee hydrofiele groepen met oppervlakte-actieve eigenschappen
(30) 10.03.95 US 402071
(45) 09.06.99

---

(11) 0 733 617
(51) C 07 C 67/08 C 07 C 69/54
(21) + (22) 96104229.8 16.03.96
(73) >BASF A.G.
Carl-Bosch-Strasse 38
67063 Ludwigshafen(DE);
(54) Procédé de fabrication continue d'esters alkyliques de l'acide (méth-)acrylique-TRADUCTION-Verfahren zur kontinuierlichen Herstellung von Alkylestern der (Meth)acrylsäure
(30) 24.03.95 DE 19510891
(45) 02.06.99

---

(11) 0 735 016
(51) C 07 C 45/63
(21) + (22) 96104306.4 19.03.96
(73) >BASF A.G.
Carl-Bosch-Strasse 38
67063 Ludwigshafen(DE);
(54) Procédé pour la préparation d'alpha-chloroalkylarylcétones-TRADUCTION-Verfahren zur Herstellung von Alpha-Chloralkylarylketonen
(30) 31.03.95 DE 19511861
(45) 30.06.99

---

(11) 0 736 001
(51) C 07 C 251/52 C 07 C 235/34
C 07 C 255/64 C 07 C 251/60
A 01 N 37/50 A 01 N 37/36
A 01 N 43/00 C 07 D 417/04
C 07 D 213/54 C 07 D 333/24
C 07 D 213/53 C 07 D 239/34
(21) + (22) 95904446.2 09.12.94
(73) >BAYER A.G.
51368 Leverkusen(DE);
(54) DERIVES DE L'ACIDE ARYLACETIQUE ET LEUR UTILISATION COMME FONGICIDES-TRADUCTION-ARYLESSIGSÄUREDERIVATE UND IHRE VERWENDUNG ALS FUNGIZIDE
(30) 22.12.93 DE 4343829 14.07.94 DE 4424788
(45) 09.06.99

---

(11) 0 736 517
(51) C 07 C 209/86
(21) + (22) 96104869.1 27.03.96
(73) >BAYER A.G.
51368 Leverkusen(DE);
(54) Fractionnement et purification de mélanges de polyamines aromatiques et leur utilisation-TRADUCTION-Fraktionierung und Reinigung von aromatischen Polyamingemischen und deren Verwendung
(30) 07.04.95 DE 19513146
(45) 16.06.99

---

(11) 0 736 518
(51) C 07 C 209/86
(21) + (22) 96104870.9 27.03.96
(73) >BAYER A.G.
51368 Leverkusen(DE);
(54) Fractionnement et purification de mélanges de polyamines aromatiques et leur utilisation-TRADUCTION-Fraktionierung und Reinigung von aromatischen Polyamingemischen und deren Verwendung
(30) 07.04.95 DE 19513068
(45) 02.06.99

---

(11) 0 741 129
(51) C 07 C 313/16 C 07 D 275/04
C 07 C 275/04
(21) + (22) 96302851.9 24.04.96
(73) >SUMITOMO SEIKA CHEMICALS CO. LTD
346-1 Miyanishi Harima-cho
Kako-gun Hyogo-ken(JP);
(54) Cyanophénylsulfényl halogénure et son utilisation dans le procédé de préparation de benzoisothiazole 3-substitué
(30) 24.04.95 JP 9838795
(45) 09.06.99

---

(11) 0 748 786
(51) C 07 C 47/04 C 07 C 45/38
C 07 C 45/78 C 07 C 45/82
(21) + (22) 95500151.6 06.11.95
(73) >PATENTES Y NOVEDADES S.L.
Passeig de Sant Joan 15
08010 Barcelona(ES);
(54) Procédé pour la préparation en continu de solutions aqueuses de formaldéhyde
(30) 16.05.95 ES 9500924
(45) 16.06.99

---

(11) 0 749 954
(51) C 07 C 67/307 C 07 C 69/63
(21) + (22) 96109251.7 10.06.96
(73) >BAYER A.G.
51368 Leverkusen(DE);
(54) Procédé pour la préparation d'esters de l'acide 2-fluoroisobutyrique-TRADUCTION-Verfahren zur Herstellung von 2-Fluor-isobuttersäure-alkylestern
(30) 22.06.95 DE 19522703

(45) 09.06.99

---

(11) 0 751 932
(51) C 07 C 401/00 A 61 K 31/59
(21) + (22) 95912345.6 23.03.95
(73) >RESEARCH INSTITUTE FOR MEDICINE AND CHEMISTRY INC.
49 Amherst Street
Cambridge Massachusetts 02142(US);
(54) DERIVES AMIDES DE VITAMINE D
(30) 23.03.94 GB 9405715
(45) 09.06.99

---

(11) 0 751 933
(51) C 07 C 409/24 C 07 C 407/00
A 01 N 37/16
(21) + (22) 94910062.2 09.03.94
(73) >KEMIRA CHEMICALS B.V.
Moezelweg 151
3198 LS Europoort-Rotterdam(NL);
(54) PROCEDE DE PREPARATION DE SOLUTIONS AQUEUSES RENFERMANT DE L'ACIDE PERFORMIQUE ET LEUR UTILISATION
(45) 02.06.99

---

(11) 0 752 981
(51) C 07 C 217/52 C 07 C 217/54
C 07 C 323/26 C 07 C 225/20
C 07 C 211/40 A 61 K 31/13
A 61 K 31/135
(21) + (22) 95913123.6 14.03.95
(73) >SMITHKLINE BEECHAM P.L.C.
New Horizons Court
Brentford Middlesex TW8 9EP(GB);
(54) DERIVES CYCLOPENTYLAMINES SUBSTITUES UTILES EN TANT QU'ANTAGONISTES DES CANAUX A CALCIUM
(30) 26.03.94 GB 9406043
(45) 09.06.99

---

(11) 0 753 503
(51) C 07 C 59/285 C 07 C 51/245
C 07 C 51/295
(21) + (22) 96401498.9 08.07.96
(73) >ROQUETTE FRERES
62136 Lestrem(FR);
(54) Procédé de fabrication de l'acide xylarique et utilisations de celui-ci
(30) 11.07.95 FR 9508363
(45) 09.06.99

---

(11) 0 757 672
(51) C 07 C 253/10 B 01 J 31/18
C 07 F 9/6574
(21) + (22) 95916301.5 20.04.95
(73) E.I. >DU PONT DE NEMOURS AND CY
1007 Market Street
Wilmington Delaware 19898(US);
(54) PHOSPHITE MONODENTE ET COMPOSITION DE CATALYSEUR A BASE DE NICKEL DESTINES A LA CYANHYDRATATION DE MONO-OLEFINES
(30) 26.04.94 US 233194
(45) 16.06.99

---

(11) 0 758 638
(51) C 07 C 39/17 C 07 C 39/16
(21) + (22) 96112424.5 01.08.96
(73) >BAYER A.G.
51368 Leverkusen(DE);
(54) Formes de cristallisation d'un adduit du bisphénol-A et du bisphénol-TMC-TRADUCTION-Adduktkristallisate aus Bisphenol A und Bisphenol TMC
(30) 14.08.95 DE 19529857
(45) 30.06.99

---

(11) 0 761 634
(51) C 07 C 45/49 C 07 C 47/21
(21) + (22) 96113606.6 24.08.96
(73) >CELANESE G.M.B.H.
Lurgiallee 14
60439 Frankfurt(DE);
(54) Procédé de préparation de penténales-TRADUCTION-Verfahren zur Herstellung von Pentenalen
(30) 02.09.95 DE 19532394
(45) 09.06.99

---

(11) 0 761 655
(51) C 07 C 269/06 C 07 D 263/22
(21) + (22) 96113727.0 28.08.96
(73) >BASF A.G.
67056 Ludwigshafen(DE);
(54) Procédé de préparation d'ester d'acide N-alkenylcarbamique-TRADUCTION-Verfahren zur Herstellung von N-Alkenylcarbaminsäureestern
(30) 08.09.95 DE 19533219
(45) 02.06.99

---

(11) 0 764 637
(51) C 07 C 323/60 A 61 K 31/275
(21) + (22) 96114713.9 13.09.96
(73) >HOECHST A.G.
Brüningstrasse 50
65929 Frankfurt am Main(DE);
(54) Amides
2-cyano-3-mercaptocrotoniques-TRADUCTION-2-Cyano-3-mercaptocrotonsäureamide
(30) 19.09.95 DE 19534649
(45) 30.06.99

---

(11) 0 771 787
(51) C 07 C 255/10 C 07 C 253/30
(21) + (22) 96116676.6 17.10.96
(73) >BAYER A.G.
51368 Leverkusen(DE);
(54) Procédé de préparation de 2-chloroacrylonitrile-TRADUCTION-Verfahren zur Herstellung von 2-Chloracrylnitril
(30) 30.10.95 DE 19540358
(45) 09.06.99

---

(11) 0 775 103
(51) C 07 C 57/50 A 61 K 31/19
C 07 C 57/62
(21) + (22) 95930430.4 29.07.95
(73) F. >HOFFMANN-LA ROCHE A.G.
Grenzacherstrasse 124
4002 Basel(CH);
(54) LIGANDS DES RECEPTEURS X DE L'ACIDE RETINOIQUE
(30) 10.08.94 EP 94112461 05.07.95 EP 95110460
(45) 09.06.99

---

(11) 0 778 823
(51) C 07 C 213/00 C 07 D 263/24
(21) + (22) 95930490.8 17.08.95
(73) >DEGUSSA A.G.
Weissfrauenstrasse 9
60311 Frankfurt (DE);
F. >HOFFMANN-LA ROCHE A.G.
Grenzacherstrasse 124
4002 Basel (CH)
(54) PROCEDE DE REDUCTION DES AMINOACIDES ET DE LEURS DERIVES-TRADUCTION-VERFAHREN ZUR REDUKTION VON AMINOSÄUREN UND DEREN DERIVATEN
(30) 03.09.94 DE 4431529
(45) 02.06.99

---

(11) 0 782 563
(51) C 07 C 237/46 A 61 K 49/04
(21) + (22) 95932034.2 20.09.95
(73) >GUERBET
15 Rue des Vanesses
93420 Villepinte(FR);
(54) COMPOSES POLYIODES, LEUR PREPARATION ET LEUR APPLICATION EN RADIOLOGIE X
(30) 22.09.94 FR 9411329
(45) 23.06.99

---

(11) 0 782 567
(51) C 07 C 335/32 A 61 K 31/155
(21) + (22) 95933007.7 20.09.95
(73) >ASTRA A.B.
151 85 Södertälje(SE);
(54) DERIVES D'ISOTHIOUREE EN TANT QU'INHIBITEURS DE NO SYNTHASE
(30) 20.09.94 GB 9418912
(45) 30.06.99

---

(11) 0 783 478
(51) C 07 C 53/126 C 07 C 53/128
(21) + (22) 95935392.1 26.09.95
(73) >EXXON CHEMICAL PATENTS INC.
1900 East Linden Avenue
Linden New Jersey 07036(US);
(54) CARBOXYLATES ALCALINS DE ZIRCONIUM
(30) 29.09.94 GB 9419613
(45) 02.06.99

---

(11) 0 784 613
(51) C 07 C 323/41 C 07 C 323/60
C 07 H 15/248 C 07 H 15/244
A 61 K 31/645 A 61 K 31/70
(21) + (22) 95935393.9 27.09.95
(73) >INDENA S.P.A.
Viale Ortles 12
20139 Milano(IT);
(54) DERIVES DE LA COLCHICINE ET LEUR UTILISATION THERAPEUTIQUE
(30) 05.10.94 IT MI942026
(45) 09.06.99

---

(11) 0 784 644

(51) C 07 C 41/34 C 08 G 65/30
C 08 G 63/90
(21) + (22) 95936453.0 06.10.95
(73) >BASF A.G.
67056 Ludwigshafen(DE);
(54) PROCEDE D'EPURATION DE POLYETHERS, POLYESTERS ET ESTERS DE POLYETHER-TRADUCTION-VERFAHREN ZUR REINIGUNG VON POLYETHERN, POLYESTERN UND POLYETHERESTERN
(30) 07.10.94 DE 4435930 20.02.95 DE 19505705
(45) 09.06.99

---

(11) 0 787 705
(51) C 07 C 2/54
(21) + (22) 96300755.4 02.02.96
(73) >UOP
25 East Algonquin Road
Des Plaines Illinois 60017-5017(US);
(54) Procédé d'alkylation mettant en oeuvre un catalyseur solide fluidisé
(45) 16.06.99

---

(11) 0 790 970
(51) C 07 C 29/10 C 07 C 35/16
(21) + (22) 95939080.8 09.11.95
(73) >ABBOTT LABORATORIES
Chad 0377/AP6D-2 100 Abbott Park Road
Abbott Park Illinois 60064-3500(US);
(54) PROCEDES DE PREPARATION DE D-CHIRO-INOSITOL AMELIORES
(30) 10.11.94 US 337656 06.11.95 US 539424
(45) 09.06.99

---

(11) 0 793 638
(51) C 07 C 69/743 C 07 C 67/317
C 07 C 67/333
(21) + (22) 95936010.8 02.11.95
(73) >ZENECA LTD
15 Stanhope Gate
London W1Y 6LN(GB);
(54) PREPARATION D'ESTERS DE CYCLOPROPANE
(30) 24.11.94 GB 9423743
(45) 30.06.99

---

(11) 0 799 180
(51) C 07 C 67/38 C 07 C 69/24
B 01 J 31/24
(21) + (22) 95941792.4 22.12.95
(73) >IMPERIAL CHEMICAL INDUSTRIES P.L.C.
Imperial Chemical House
Millbank London SW1P 3JF( );
(54) PROCEDE DE CARBONYLATION DE L'ETHYLENE ET SYSTEME DE CATALYSE UTILISABLE POUR CE PROCEDE
(30) 22.12.94 GB 9425911
(45) 30.06.99

---

(11) 0 799 817
(51) C 07 C 209/72 C 07 C 211/35
C 07 C 211/36
(21) + (22) 97104835.0 21.03.97
(73) >BAYER A.G.
51368 Leverkusen(DE);
(54) Procédé pour la préparation d'un mélange d'amino-méthyl-cyclohexane et de diamino-méthyl-cyclohexane-TRADUCTION-Verfahren zur Herstellung eines Gemisches von Amino-methyl-cyclohexanen und Diamino-methyl-cyclohexanen
(30) 03.04.96 DE 19613332
(45) 23.06.99

---

(11) 0 800 507
(51) C 07 C 253/30 C 07 C 255/24
(21) + (22) 95941717.1 16.12.95
(73) >BASF A.G.
67056 Ludwigshafen(DE);
(54) PROCEDE DE PREPARATION D'AMINONITRILES-ALPHA,OMEGA ALIPHATIQUES-TRADUCTION-VERFAHREN ZUR HERSTELLUNG VON ALIPHATISCHEN ALPHA, OMEGA-AMINONITRILEN
(30) 27.12.94 DE 4446894
(45) 23.06.99

---

(11) 0 802 730
(51) C 07 C 50/32 A 01 N 35/06
(21) + (22) 96900137.9 10.01.96
(73) >BTG INTERNATIONAL LTD
10 Fleet Place
London EC4M 7SB(GB);
(54) COMPOSES PESTICIDES
(30) 10.01.95 GB 9500389 10.01.95 GB 9500392
10.01.95 GB 9500394 10.01.95 GB 9500390
04.07.95 GB 9513573
(45) 23.06.99

---

(11) 0 804 398
(51) C 07 C 45/50 C 07 C 47/02
(21) + (22) 96901280.6 17.01.96
(73) >EXXON CHEMICAL LTD
4600 Parkway P.O. Box 122
Fareham Hampshire PO15 7AP (GB);
>EXXON CHEMICAL PATENTS INC.
1900 East Linden Avenue
Linden New Jersey 07036 (US);
>EXXON RESEARCH AND ENGINEERING CY
200 Park Avenue P.O. Box 390
Florham Park New Jersey 07932 (US)
(54) PROCEDE D'HYDROFORMYLATION
(30) 18.01.95 EP 95300301 18.01.95 US 375324
(45) 02.06.99

---

(11) 0 804 606
(51) C 07 C 47/58 C 07 H 15/203
C 12 P 7/24 C 12 P 19/44
(21) + (22) 96901412.5 18.01.96
(73) ETS V. >MANE FILS
620 route de Grasse
06620 Le-Bar-sur-Loup(FR);
(54) PROCEDE DE PREPARATION DE SUBSTANCES AROMATIQUES PAR VOIE BIOCHIMIQUE
(30) 19.01.95 FR 9500581
(45) 16.06.99

---

(11) 0 814 660
(51) C 07 C 49/203 A 01 N 35/02
A 61 K 31/12
(21) + (22) 96909781.5 19.03.96
(73) >RESEARCH CORP. TECHNOLOGIES INC.
101 North Wilmot Road Suite 600
Tucson Arizona 85711-3335(US);
(54) AGENTS ANTIMICROBIENS TOPIQUES
(30) 22.03.95 US 408913
(45) 23.06.99

---

(11) 0 851 903
(51) C 07 C 311/24 C 09 D 167/08
C 09 D 167/06 C 09 D 175/04
(21) + (22) 96930846.9 12.09.96
(73) E.I. >DU PONT DE NEMOURS AND CY
1007 Market Street
Wilmington Delaware 19898(US);
(54) REVETEMENTS CONTENANT DES ESTERS FLUORES
(30) 18.09.95 US 529899 07.08.96 US 704487
(45) 02.06.99

---

(11) 0 854 129
(51) C 07 C 57/04 C 07 C 51/44
B 01 D 3/32
(21) + (22) 96116469.6 17.01.97
(73) >BASF A.G.
67056 Ludwigshafen(DE);
(54) Procédé de séparation par distillation continue de mélanges liquides contenant l'acide (méth)acrylique comme la fraction principale-TRADUCTION-Verfahren der kontinuierlichen destillativen Auftrennung von flüssigen Gemischen, die als Hauptbestandteil (Meth)acrylsäure enthalten
(45) 16.06.99

---

(11) 0 470 128
(51) C 07 D 207/46 C 07 D 209/48
C 07 D 211/94 C 12 N 11/08
C 07 K 17/08
(21) + (22) 90906698.7 19.04.90
(73) >NOVO NORDISK A/S
Novo Allé
2880 Bagsvaerd(DK);
(54) Actieve carbonaten van polyalkyleenoxiden voor modificatie van polypeptiden
(30) 19.04.89 US 340928
(45) 30.06.99

---

(11) 0 512 901
(51) C 07 D 211/76 C 07 D 211/52
C 07 D 211/26 C 07 D 211/22
C 07 D 405/12 C 07 D 401/06
C 07 D 207/08 A 61 K 31/445
(21) + (22) 92401235.4 30.04.92
(73) >SANOFI
174 avenue de France
75013 Paris( );
(54) Composés polycycliques aminés et leurs énantiomères, procédé pour leur préparation et compositions pharmaceutiques en contenant
(30) 03.05.91 FR 9105487
(45) 23.06.99

---

(11) 0 528 922
(51) C 07 D 471/04 A 61 K 31/47 //
// (C07D471 / 04 , 221:00,
22 1 :00)
(21) + (22) 91909549.7 14.05.91
(73) >BYK GULDEN LOMBERG CHEMISCHE FABRIK G.M.B.H.

Postfach 10 03 10
D-78403 Konstanz(DE);
(54) NOUVEAUX COMPOSES DE SULFONYLE-TRADUCTION-NEUE SULFONYLVERBINDUNGEN
(30) 16.05.90 CH 165890
(45) 16.06.99

---

(11) 0 529 636
(51) C 07 D 487/04 C 07 D 471/04
C 07 D 491/048 C 07 D 495/04
A 61 K 31/40 A 61 K 31/435
A 61 K 31/55 // // (C07D487
/ 04 , 209:00, 20 9 :00),(C0
7 D4 8 7/04, 22 3 :0 0 , 209:00
) ,(C 07D471/0 4 , 2 21:00, 2
2 1: 0 0),(C07D 4 91 / 048, 307 **
(21) + (22) 92114654.4 27.08.92
(73) >NEUROSEARCH A/S
Smedeland 26
DK-2600 Glostrup( );
(54) Dérivés d'isatinoxime, leur préparation et utilisation
(30) 28.08.91 US 751165 05.02.92 US 831851
(45) 23.06.99

---

(11) 0 532 054
(51) C 07 D 401/14 A 61 K 31/33
C 07 D 403/14 C 07 D 213/16
C 07 D 213/30 C 07 D 405/14
C 07 D 213/50 C 07 D 409/14
C 07 D 213/38 C 07 D 213/40
C 07 D 239/26 C 07 D 401/06
C 07 D 213/57 C 07 D 213/32
C 07 D 213/53
(21) + (22) 92115889.5 04.10.88
(73) >DUPONT PHARMACEUTICALS CY
Chestnut Run Plaza 974 Cenre Road
Wilmington Del. 19805(US);
(54) Procédé pour la préparation de composés aromatiques et hétéroaromatiques alpha, alpha-disubstitués pour l'amélioration des fonctions cognitives
(30) 06.10.87 US 105156 23.08.88 US 234382
(45) 09.06.99

---

(11) 0 532 878
(51) C 07 D 473/00 C 07 D 473/18
(21) + (22) 92113273.4 04.08.92
(73) >AJINOMOTO CO. INC.
No. 15-1 Kyobashi 1-chome
Chuo-ku Tokyo 104(JP);
(54) Procédé pour la préparation de nucléosides acycliques
(30) 18.09.91 JP 23824791
(45) 30.06.99

---

(11) 0 540 914
(51) C 07 D 311/58 C 07 D 311/64
C 07 D 405/12 C 07 D 407/12
C 07 D 493/04
(21) + (22) 92117605.3 15.10.92
(73) >BAYER A.G.
51368 Leverkusen(DE);
(54) 2-Aminométhylchromannes comme ingrédients actifs dans médicaments pour le traitement des maladies du système nerveux
central-TRADUCTION-2-Aminomethyl-chromane als Wirkstoffe in Arzneimitteln zur Behandlung von Erkrankungen des Zentralnervensystems
(30) 28.10.91 DE 4135474
(45) 02.06.99

---

(11) 0 545 150
(51) C 07 D 201/02 C 07 D 201/08
C 07 D 207/267 C 07 C 209/64
(21) + (22) 92119690.3 19.11.92
(73) >BASF A.G.
Carl-Bosch-Strasse 38
67063 Ludwigshafen(DE);
(54) Procédé pour la préparation de lactames N-substitués par amination réductive de dérivés d'acides dicarboxyliques avec des mélanges d'amines primaires, secondaires et
tertiaires-TRADUCTION-Verfahren zur Herstellung von N-substituierten Lactamen durch reduktive Aminierung von Dicarbonsäure-Derivaten mit gemischen primärer, sekundärer und tertiärer Amine
(30) 30.11.91 DE 4139607
(45) 30.06.99

---

(11) 0 562 439
(51) C 07 D 487/04 A 61 K 31/50 //
// (C07D487 / 04 , 249:00,
23 7 :00)
(21) + (22) 93104367.3 17.03.93
(73) >TAKEDA CHEMICAL INDUSTRIES LTD
1-1 Doshomachi 4-chome
Chuo-ku Osaka 541(JP);
(54) Triazolopyridazines comme antiasthmatiques
(30) 18.03.92 JP 6178092 18.08.92 JP 21890492
01.02.93 JP 1456093
(45) 09.06.99

---

(11) 0 565 668
(51) C 07 D 279/18 A 61 K 49/00
A 61 K 31/54
(21) + (22) 92921881.6 07.10.92
(73) >ZILA INC.
5227 North Seventh Street
Phoenix AZ 85014-2800(US);
(54) COMPOSITION DE COLORATION BIOLOGIQUE, PROCEDE DE PREPARATION ET PROCEDE D'UTILISATION DANS LE REPERAGE DU CANCER EPITHELIAL
(30) 31.10.91 US 785520
(45) 23.06.99

---

(11) 0 579 681
(51) C 07 D 409/14 A 61 K 31/445
(21) + (22) 92908325.1 23.03.92
(73) >NOVO NORDISK A/S
Novo Allé
2880 Bagsvaerd(DK);
(54) MONOHYDRATE D'HYDROCHLORURE DE TIAGABINE CRISTALLINE, SA PREPARATION ET SON UTILISATION
(30) 02.04.91 DK 58291
(45) 02.06.99

---

(11) 0 579 766
(51) C 07 D 401/14 C 07 D 401/10
C 07 D 401/06 C 07 D 409/14
(21) + (22) 92911354.6 01.04.92
(73) G.D. >SEARLE & CO.
P.O. Box 5110
Chicago IL 60680-5110(US);
(54) COMPOSES DE N-ARYLHETEROARYLALKYLE IMIDAZOL-2-ONE POUR TRAITEMENT DE TROUBLES CIRCULATOIRES
(30) 05.04.91 US 681011
(45) 02.06.99

---

(11) 0 581 939
(51) C 07 D 209/96 A 61 K 31/40
C 07 D 209/90 C 07 D 491/10
C 07 D 471/10 C 07 D 403/12
C 07 D 409/12 C 07 D 209/34
(21) + (22) 93904135.6 28.01.93
(73) >SANOFI
174 avenue de France
75013 Paris(FR);
(54) DERIVES DU N-SULFONYL-2-OXOINDOLE AYANT UNE AFFINITE POUR LES RECEPTEURS DE LA VASOPRESSINE ET/OU DE L'OCYTOCINE
(30) 30.01.92 FR 9201034
(45) 02.06.99

---

(11) 0 583 421
(51) C 07 D 413/12 A 61 K 31/55
(21) + (22) 92914560.5 16.04.92
(73) G.D. >SEARLE & CO.
P.O. Box 5110
Chicago IL 60680-5110(US);
(54) COMPOSES DE DIBENZOXAZEPINE SUBSTITUEE, COMPOSITIONS PHARMACEUTIQUES ET PROCEDES D'UTILISATION
(30) 03.05.91 US 695654
(45) 16.06.99

---

(11) 0 583 498
(51) C 07 D 473/12 A 23 F 5/22
(21) + (22) 92114065.3 18.08.92
(73) >KRAFT JACOBS SUCHARD A.G.
Klausstrasse 4-6
8008 Zürich(CH);
(54) Procédé d'extraction de caféine du charbon activé
(45) 02.06.99

---

(11) 0 594 263
(51) C 07 D 249/04 C 07 D 501/00
(21) + (22) 93203067.9 16.07.91
(73) >SHIONOGI SEIYAKU K.K. TRADING UNDER THE NAME OF SHIONOGI & CO. LTD
1-8 Doshomachi 3-chome
Chuo-ku Osaka 541(JP);
(54) INTERMEDIAIRES POUR LA PREPARATION DE DERIVES DE THIOALKYLTHIO CEPHALOSPORINES
(30) 19.07.90 JP 19188990 25.10.90 JP 28977290
21.11.90 JP 31957890 19.06.91 JP 14735791
(45) 09.06.99

---

(11) 0 615 549
(51) C 07 D 277/34 C 07 D 263/44
C 07 D 417/12 C 07 D 413/12
A 61 K 31/425 A 61 K 31/42
C 12 P 17/14
(21) + (22) 92923876.4 19.11.92
(73) >SMITHKLINE BEECHAM P.L.C.

New Horizons Court
Brentford Middlesex TW8 9EP(GB);
(54) PROCEDE DE PREPARATION DE COMPOSES DE THIAZOLIDINE OU D'OXAZOLIDINE PHARMACEUTIQUEMENT ACTIFS AU MOYEN D'UNE REDUCTASE DE LEVURE
(30) 19.11.91 GB 9124513
(45) 09.06.99

---

(11) 0 619 315
(51) C 07 D 335/16 C 07 F 9/6553
A 61 K 31/38 A 61 K 31/67
(21) + (22) 94200892.1 31.03.94
(73) >SANOFI
32-34 rue Marbeuf
75374 Paris Cédex 08( );
(54) Thioxanthenones comme agents anti-tumoraux
(30) 08.04.93 US 44843
(45) 09.06.99

---

(11) 0 623 615
(51) C 07 D 413/06 C 07 D 263/20
A 61 K 31/42 A 61 K 31/495
C 07 D 491/10 // // (C07D491
/ 10 , 307:00, 22 1 :00)
(21) + (22) 94106049.3 19.04.94
(73) >MERCK PATENT G.M.B.H.
Frankfurter Strasse 250
64293 Darmstadt(DE);
(54) Adhesiereceptor-antagonisten-TRADUCTION-Substituierte 1-Phenyl-oxazolidin-2-on Derivate, deren Herstellung und deren Verwendung als Adhäsionsrezeptor-Antagonisten
(30) 01.05.93 DE 4314378 22.02.94 DE 4405633
(45) 30.06.99

---

(11) 0 625 138
(51) C 07 D 311/22 C 07 D 213/78
A 61 K 31/35 A 61 K 31/44
C 07 C 257/18 A 61 K 31/155
(21) + (22) 93902195.2 14.01.93
(73) >BOEHRINGER INGELHEIM PHARMA K.G.
Binger Strasse 173
55216 Ingelheim am Rhein(DE);
(54) NOUVEAUX DERIVES DE L'AMIDINE, LEUR FABRICATION ET LEUR APPLICATION EN TANT QUE MEDICAMENTS AYANT UN EFFET ANTAGONISTE A LTB4-TRADUCTION-NEUE AMIDINDERIVATE, IHRE HERSTELLUNG UND VERWENDUNG ALS ARZNEIMITTEL MIT LTB4-ANTAGONISTISCHER WIRKUNG
(30) 05.02.92 DE 4203201 23.07.92 DE 4224289
24.12.92 DE 4244241
(45) 02.06.99

---

(11) 0 626 963
(51) C 07 D 471/04 A 61 K 31/435 //
// (C07D471 / 04 , 221:00,
20 9 :00)
(21) + (22) 94903774.1 15.12.93
(73) >PHARMACIA & UPJOHN S.P.A.
Via Robert Koch 1.2
20152 Milano(IT);
(54) DERIVES VINYLENE-AZAINDOLIQUES ET LEUR PROCEDE DE PREPARATION
(30) 23.12.92 GB 9226855
(45) 09.06.99

---

(11) 0 628 031
(51) C 07 D 239/47 A 01 N 47/36
(21) + (22) 93903974.9 16.02.93
(73) >BASF A.G.
Carl-Bosch-Strasse 38
67063 Ludwigshafen(DE);
(54) N- (PYRIMIDIN-2-YL)AMINOCARBONYL] SULFAMIDES BENZENIQUES HERBICIDES-TRADUCTION-HERBIZIDE N-(PYRIMIDIN-2-YL)AMINOCARBONYL]BENZOLSULFONAMIDE
(30) 28.02.92 DE 4206145
(45) 16.06.99

---

(11) 0 628 543
(51) C 07 D 233/61 C 07 C 317/48
A 61 K 31/155 A 61 K 31/415
A 61 K 31/165 C 07 C 279/22
(21) + (22) 94108280.2 30.05.94
(73) >HOECHST A.G.
Brüningstrasse 50
65929 Frankfurt am Main(DE);
(54) Benzoylguanidines substituées, procédé pour leur préparation, leur utilisation comme médicament ou agent diagnostique, ainsi que médicament les contenant-TRADUCTION-Substituierte Benzoylguanidine, Verfahren zu ihrer Herstellung, ihre Verwendung als Medikament oder Diagnostikum sowie sie enthaltendes Medikament
(30) 05.06.93 DE 4318756
(45) 16.06.99

---

(11) 0 630 376
(51) C 07 D 487/04 C 07 D 498/04
C 07 D 513/04 C 07 D 471/04
C 07 D 519/00 A 61 K 31/445
A 61 K 31/535 // // (C07D487
/ 04 , 239:00, 20 9 :00),(C0
7 D4 9 8/04, 26 3 :0 0 , 209:00
) ,(C 07D498/0 4 , 2 67:00, 2
0 9: 0 0),(C07D 5 13 / 04, 279: **
(21) + (22) 93905561.2 10.03.93
(73) >SMITHKLINE BEECHAM P.L.C.
New Horizons Court
Brentford Middlesex TW8 9EP(GB);
(54) DERIVES CONDENSES D'INDOLES EN TANT QU'ANTAGONISTES DU RECEPTEUR 5-HT4
(30) 12.03.92 GB 9205428 05.09.92 GB 9218846
29.12.92 GB 9227045
(45) 02.06.99

---

(11) 0 637 586
(51) C 07 D 405/04 C 07 D 307/86
A 61 K 31/44 A 61 K 31/445
(21) + (22) 94111962.0 01.08.94
(73) >HOECHST MARION ROUSSEL INC.
Kansas City
Missouri 64137-1405(US);
(54) Dérivés de 2-(pipéridin-4-yl, pyridin-4-yl et tétrahydropyridin-4-yl)-benzofuran-7-carbamate, leur préparation et leur utilisation comme inhibiteurs d'acetylcholinesterase
(30) 05.08.93 US 102681
(45) 02.06.99

---

(11) 0 638 068
(51) C 07 D 207/14 C 07 D 203/22
C 07 D 203/08
(21) + (22) 93912301.4 16.04.93
(73) >WARNER-LAMBERT CY
2800 Plymouth Road
Ann Arbor Michigan 48105(US);
(54) PROCEDE DE PRODUCTION DE (S)-3-AMINO-PYRROLIDINES SUBSTITUEES EN POSITION 1
(30) 27.04.92 US 874657
(45) 23.06.99

---

(11) 0 639 186
(51) C 07 D 305/14 C 07 D 493/06
(21) + (22) 93912249.5 14.04.93
(73) >ABBOTT LABORATORIES
One Abbott Park Road
Abbott Park Illinois 60064-3500(US);
(54) DERIVES DE TAXOL
(30) 17.04.92 US 870509 16.07.92 US 914720
(45) 23.06.99

---

(11) 0 643 058
(51) C 07 D 401/04 A 61 K 31/47
(21) + (22) 94114235.8 09.09.94
(73) >DAIICHI PHARMACEUTICAL CO. LTD
14-10 Nihonbashi 3-chome
Chuo-ku Tokyo 103(JP);
(54) Cristaux d'un composé antimicrobien
(30) 10.09.93 JP 22538093
(45) 09.06.99

---

(11) 0 647 636
(51) C 07 D 277/64 A 61 K 31/425
C 07 C 255/29
(21) + (22) 94910543.1 25.03.94
(73) >SENJU PHARMACEUTICAL CO. LTD
5-8 Hiranomachi 2-chome
Chuo-Ku Osaka-shi Osaka 541-0046 (JP);
>YOSHITOMI PHARMACEUTICAL INDUSTRIES LTD
6-9 Hiranomachi 2-chome
Chuo-ku Osaka-shi Osaka (JP)
(54) COMPOSE A BASE DE BENZOTHIAZOLE, PROCEDE DE PRODUCTION ET UTILISATION
(30) 26.03.93 JP 9055093
(45) 09.06.99

---

(11) 0 657 411
(51) C 07 D 498/22 C 07 C 43/174
C 07 C 309/66 C 07 F 7/18 //
// C07D498: 2 2, C07D273:
0 0, C07D209: 0 0, C07D209:
0 0, C07D209: 0 0
(21) + (22) 94308948.2 02.12.94
(73) >ELI LILLY AND CY
Lilly Corporate Center
Indianapolis Indiana 46285(US);
(54) Synthese de Bisindolylmaleimides
(30) 07.12.93 US 163060 03.10.94 US 317140
(45) 09.06.99

---

(11) 0 657 430
(51) C 07 D 211/90 C 07 C 255/56
A 61 K 31/44

(21) + (22) 94118671.0 28.11.94
(73) >BAYER A.G.
51368 Leverkusen(DE);
(54) Isopropyl-(2-méthoxyéthyl)-4-(2-chloro-3-cyano-phényl e)-1,4-dihydro-2,6-diméthyl-pyridine-3,5-carboxylate-TRADUCTION-Isopropyl-(2-methoxyethyl)-4-(2-chlor-3-cyano-phenyl)-1,4-dihydro-2,6-dimethyl-pyridin-3,5-dicarboxylat
(30) 10.12.93 DE 4342194 13.07.94 DE 4424677
(45) 02.06.99

---

(11) 0 666 738
(51) C 07 D 307/32 C 07 C 323/59
A 61 K 31/195 A 61 K 31/365
C 07 C 323/25
(21) + (22) 93925117.9 28.10.93
(73) >MERCK & CO. INC.
126 East Lincoln Avenue P.O. Box 2000
Rahway New Jersey 07065-0900(US);
(54) INHIBITEURS DE LA FARNESYLE-PROTEINE TRANSFERASE
(30) 29.10.92 US 968022
(45) 09.06.99

---

(11) 0 672 700
(51) C 07 D 239/54 C 07 D 239/46
C 07 D 473/18 C 07 D 473/34
C 08 G 69/10 C 08 G 69/06
(21) + (22) 95103318.2 08.03.95
(73) >HOECHST A.G.
Brüningstrasse 50
65929 Frankfurt am Main(DE);
(54) Synthèse de PNA en utilisant un groupe aminoprotecteur labile contre des acides faibles-TRADUCTION-PNA-Synthese unter Verwendung einer gegen schwache Säuren labilen Amino-Schutzgruppe
(30) 14.03.94 DE 4408531
(45) 02.06.99

---

(11) 0 699 198
(51) C 07 D 405/12 A 61 K 31/445
(21) + (22) 95928869.7 17.03.95
(73) S.A. >FERRER INTERNACIONAL
Gran Via Carlos III 94
08028 Barcelona(ES);
(54) Derivés N-p-halobénzoylméthyle du 4-(p-fluorophényl)-3-[[3,4-(méthylenedioxy)phénoxy]méthyl]pipéridine
(30) 18.03.94 ES 9400582
(45) 30.06.99

---

(11) 0 711 283
(51) C 07 D 223/12 C 07 D 403/12
C 07 D 417/12 C 07 D 223/16
C 07 K 5/06 A 61 K 31/55
(21) + (22) 94914525.4 19.05.94
(73) >PFIZER INC.
235 East 42nd Street
New York N.Y. 10017-5755(US);
(54) TETRAHYDRO-1H-BENZAZEPINONES ET HEXAHYDROAZEPINONES COMME ANTAGONISTES SELECTIFS DU RECEPTEUR DE CHOLECYSTOKININE-B
(30) 26.07.93 US 97640
(45) 16.06.99

---

(11) 0 729 951
(51) C 07 D 295/08 C 07 C 43/295
C 07 C 47/575 A 61 K 31/445
(21) + (22) 96300877.6 09.02.96
(73) >ELI LILLY AND CY
Lilly Corporate Center
Indianapolis Indiana 46285(US);
(54) Composés naphtylés, intermédiaires, compositions et méthodes
(30) 28.02.95 US 395950
(45) 02.06.99

---

(11) 0 730 598
(51) C 07 D 498/18 A 61 K 31/435
A 61 K 31/71 // // (C07D498 / 18 , 311:00, 27 3 :00, 221 : 00)
(21) + (22) 95903559.3 18.11.94
(73) AMERICAN >HOME PRODUCTS CORP.
Five Giralda Farms
Madison New Jersey 07940-0874(US);
(54) ESTERS INHIBES DE RAPAMYCINE ET UTILISATION DE CES DERNIERS COMME SUBSTANCES PHARMACEUTIQUES
(30) 22.11.93 US 156206
(45) 09.06.99

---

(11) 0 736 001
(51) C 07 D 417/04 C 07 D 213/54
C 07 D 333/24 C 07 D 213/53
C 07 D 239/34 C 07 C 251/52
C 07 C 235/34 C 07 C 255/64
C 07 C 251/60 A 01 N 37/50
A 01 N 37/36 A 01 N 43/00
(21) + (22) 95904446.2 09.12.94
(73) >BAYER A.G.
51368 Leverkusen(DE);
(54) DERIVES DE L'ACIDE ARYLACETIQUE ET LEUR UTILISATION COMME FONGICIDES-TRADUCTION-ARYLESSIGSÄUREDERIVATE UND IHRE VERWENDUNG ALS FUNGIZIDE
(30) 22.12.93 DE 4343829 14.07.94 DE 4424788
(45) 09.06.99

---

(11) 0 741 129
(51) C 07 D 275/04 C 07 C 275/04
C 07 C 313/16
(21) + (22) 96302851.9 24.04.96
(73) >SUMITOMO SEIKA CHEMICALS CO. LTD
346-1 Miyanishi Harima-cho
Kako-gun Hyogo-ken(JP);
(54) Cyanophénylsulfényl halogénure et son utilisation dans le procédé de préparation de benzoisothiazole 3-substitué
(30) 24.04.95 JP 9838795
(45) 09.06.99

---

(11) 0 742 214
(51) C 07 D 307/42 C 07 D 307/46
C 07 D 307/54 C 07 D 307/52
A 61 K 31/58
(21) + (22) 96830206.7 11.04.96
(73) >SIGMA-TAU INDUSTRIE FARMACEUTICHE RIUNITE S.P.A.
Viale Shakespeare 47
00144 Roma(IT);
(54) Séco-D-stéroides actifs sur le système cardiovasculaire et compositions pharmaceutiques les contenant
(30) 11.05.95 IT RM950303
(45) 16.06.99

---

(11) 0 749 429
(51) C 07 D 261/04 A 61 K 31/42
C 07 D 261/08 C 07 F 9/653
C 07 D 413/04 C 07 D 413/12
C 07 D 261/20
(21) + (22) 95912197.1 03.03.95
(73) >HOECHST A.G.
Brüningstrasse 50
65929 Frankfurt am Main(DE);
(54) ISOXAZOLINES-2 ET ISOXAZOLES 3,5-DISUBSTITUES ET 3,4,5-TRISUBSTITUES, LEUR PROCEDE DE PREPARATION ET LEUR UTILISATION COMME MEDICAMENTS-TRADUCTION-3,5-DISUBSTITUIERTE UND 3,4,5-TRISUBSTITUIERTE 2-ISOXAZOLINE UND ISOXAZOLE, VERFAHREN ZU IHRER HERSTELLUNG UND IHRE VERWENDUNG ALS ARZNEIMITTEL
(30) 10.03.94 DE 4408084
(45) 30.06.99

---

(11) 0 755 924
(51) C 07 D 213/20 A 61 K 31/44
(21) + (22) 96202095.4 24.07.96
(73) >STICHTING VOOR DE TECHNISCHE WETENSCHAPPEN
Van Vollenhovenlaan 661 P.O. Box 3021
3502 GA Utrecht (NL);
>RIJKSUNIVERSITEIT TE GRONINGEN
Broerstraat 5
9712 CP Groningen (NL);
STICHTING SCHEIKUNDIG ONDERZOEK IN NEDERLAND >SON
Laan van Nieuw Oost Indie 131
2509 AC Den Haag (NL)
(54) Transportvehikels voor macromoleculen
(30) 25.07.95 NL 1000884
(45) 09.06.99

---

(11) 0 757 684
(51) C 07 D 327/04 C 07 D 411/04
(21) + (22) 95918579.4 21.04.95
(73) >GLAXO GROUP LTD
Glaxo Wellcome House Berkeley Avenue
Greenford Middlesex UB6 0NN(GB);
(54) PROCEDE DE SYNTHESE DIASTEREOSELECTIVE D'ANALOGUES DE NUCLEOSIDES
(30) 23.04.94 GB 9408091 23.04.94 GB 9408103
23.04.94 GB 9408112
(45) 16.06.99

---

(11) 0 759 433
(51) C 07 D 317/46
(21) + (22) 96112760.2 08.08.96
(73) >BAYER A.G.
51368 Leverkusen(DE);
(54) Procédé de préparation de 2,2-difluorobenzo[1.3]dioxol-carbaldéhydes-TRADUCTION -Verfahren zur Herstellung von 2,2-Difluorbenzo[1.3]dioxolcarbaldehyden
(30) 21.08.95 DE 19530637
(45) 16.06.99

---

(11) 0 761 655
(51) C 07 D 263/22 C 07 C 269/06
(21) + (22) 96113727.0 28.08.96
(73) >BASF A.G.
67056 Ludwigshafen(DE);
(54) Procédé de préparation d'ester d'acide N-alkenylcarbamique-TRADUCTION-Verfahren zur Herstellung von N-Alkenylcarbaminsäureestern
(30) 08.09.95 DE 19533219
(45) 02.06.99

---

(11) 0 770 613
(51) C 07 D 417/04 C 07 D 413/04
C 07 D 403/04 C 07 D 401/04
A 61 K 31/41 A 61 K 31/44
A 61 K 31/495
(21) + (22) 96116069.4 08.10.96
(73) >GRUNENTHAL G.M.B.H.
Zieglerstrasse 6
52078 Aachen(DE);
(54) Dérivés substitués de l'imidazolidin-2,4 dione comme immunomodulateurs-TRADUCTION-Substituierte Imidazolidin-2,4-dion-Verbindungen als Immunodulatoren
(30) 27.10.95 DE 19540027
(45) 09.06.99

---

(11) 0 771 792
(51) C 07 D 263/24
(21) + (22) 96117478.6 31.10.96
(73) F. >HOFFMANN-LA ROCHE A.G.
124 Grenzacherstrasse
4070 Basel(CH);
(54) Procédé pour la préparation de dérivés de la (4,5)-trans-oxazolidine-TRADUCTION-Verfahren zur Herstellung von (4,5)-trans-Oxazolidin-derivaten
(30) 06.11.95 CH 3131/95
(45) 02.06.99

---

(11) 0 778 823
(51) C 07 D 263/24 C 07 C 213/00
(21) + (22) 95930490.8 17.08.95
(73) >DEGUSSA A.G.
Weissfrauenstrasse 9
60311 Frankfurt (DE);
F. >HOFFMANN-LA ROCHE A.G.
Grenzacherstrasse 124
4002 Basel (CH)
(54) PROCEDE DE REDUCTION DES AMINOACIDES ET DE LEURS DERIVES-TRADUCTION-VERFAHREN ZUR REDUKTION VON AMINOSÄUREN UND DEREN DERIVATEN
(30) 03.09.94 DE 4431529
(45) 02.06.99

---

(11) 0 779 285
(51) C 07 D 307/62
(21) + (22) 96119399.2 04.12.96
(73) >MERCK PATENT G.M.B.H.
Frankfurter Strasse 250
64293 Darmstadt(DE);
(54) Werkwijze voor de bereiding van ascorbinezuur-TRADUCTION-Verfahren zur Herstellung von Ascorbinsäure
(30) 16.12.95 DE 19547073
(45) 16.06.99

---

(11) 0 799 207
(51) C 07 D 213/61 C 07 D 215/18
C 07 D 221/12 C 07 D 241/44
(21) + (22) 95941177.8 18.12.95
(73) >F2 CHEMICALS LTD
Springfields Works
Salwick Preston Lancashire PR4 0XJ(GB);
(54) PROCEDE DE PREPARATION DE COMPOSES HETEROCYCLIQUES FLUORES
(30) 21.12.94 GB 9425796
(45) 09.06.99

---

(11) 0 799 223
(51) C 07 D 401/14 A 61 K 31/415 //
// (C07D401 / 14 , 231:00,
21 1 :00)
(21) + (22) 95942704.8 21.12.95
(73) >GLAXO GROUP LTD
Glaxo Wellcome House Berkeley Avenue
Greenford Middlesex UB6 0NN(GB);
(54) DERIVES D'ACIDE PIPERIDINACETIQUES AGISSANT COMME ANTAGONISTES DE FIBRINOGENE
(30) 23.12.94 GB 9426231 17.02.95 GB 9503133
(45) 09.06.99

---

(11) 0 804 508
(51) C 07 D 221/18 C 09 B 5/62
(21) + (22) 96901263.2 12.01.96
(73) >BASF A.G.
67056 Ludwigshafen(DE);
(54) PROCEDE DE FABRICATION ET DE PURIFICATION D'IMIDES DE PERYLENE-3,4-ACIDE DICARBOXYLIQUE-TRADUCTION-VERFAHREN ZUR HERSTELLUNG UND REINIGUNG VON PERYLEN-3,4-DICARBONSÄUREIMIDEN
(30) 20.01.95 DE 19501737
(45) 09.06.99

---

(11) 0 863 897
(51) C 07 D 413/04 C 07 D 413/14
A 61 K 31/445
(21) + (22) 96937390.1 05.11.96
(73) >SANOFI-SYNTHELABO
174 Avenue de France
75635 Paris Cédex(FR);
(54) DERIVES DE 5-PHENYL-3-(PIPERIDIN-4-YL)-1,3,4-OXADIAZOL-2(3H)-ONE , UTILES COMME LIGANDS DES RECEPTEURS 5-HT4 OU H3
(30) 09.11.95 FR 9513252 09.11.95 FR 9513253
04.03.96 FR 9602663
(45) 16.06.99

---

(11) 0 612 753
(51) C 07 F 5/06 C 08 F 10/00
C 08 F 4/00 C 08 F 4/602
C 08 F 4/603
(21) + (22) 94102140.4 11.02.94
(73) >PHILLIPS PETROLEUM CY
5th and Keeler Bartlesville
Oklahoma 74004(US);
(54) Produit à base d'aluminoxane et son utilisation
(30) 12.02.93 US 17207
(45) 09.06.99

---

(11) 0 619 315
(51) C 07 F 9/6553 A 61 K 31/38
A 61 K 31/67 C 07 D 335/16
(21) + (22) 94200892.1 31.03.94
(73) >SANOFI
32-34 rue Marbeuf
75374 Paris Cédex 08( );
(54) Thioxanthenones comme agents anti-tumoraux
(30) 08.04.93 US 44843
(45) 09.06.99

---

(11) 0 657 411
(51) C 07 F 7/18 C 07 D 498/22
C 07 C 43/174 C 07 C 309/66 //
// C07D498: 2 2, C07D273:
0 0, C07D209: 0 0, C07D209:
0 0, C07D209: 0 0
(21) + (22) 94308948.2 02.12.94
(73) >ELI LILLY AND CY
Lilly Corporate Center
Indianapolis Indiana 46285(US);
(54) Synthese de Bisindolylmaleimides
(30) 07.12.93 US 163060 03.10.94 US 317140
(45) 09.06.99

---

(11) 0 679 653
(51) C 07 F 7/08 C 08 G 77/38
C 08 G 77/392
(21) + (22) 95105714.0 15.04.95
(73) TH. >GOLDSCHMIDT A.G.
Goldschmidtstrasse 100
45127 Essen(DE);
(54) Dérivés organosilicique ou organosiloxanilique des éthers de glycérine et leur application-TRADUCTION-Organosilyl- bzw. Organosiloxanyl-Derivate von Glycerinethern und deren Verwendung
(30) 27.04.94 DE 4415556
(45) 30.06.99

---

(11) 0 694 556
(51) C 07 F 9/40
(21) + (22) 95111596.3 20.07.95
(73) >CIBA SPEZIALITATENCHEMIE PFERSEE G.M.B.H.
Rehlinger Strasse 1
86462 Langweid a.L.(DE);
(54) Procédé de préparation de diesters de dérivés d'acides phosphonocarboxyliques-TRADUCTION-Verfahren zur Herstellung von Diestern von Phosphonocarbonsäurederivaten
(30) 29.07.94 DE 4426986 03.02.95 DE 19503518
(45) 09.06.99

---

(11) 0 708 081
(51) C 07 F 7/18 C 07 C 249/02
C 07 C 251/22 C 07 C 251/24
(21) + (22) 95113268.7 24.08.95
(73) >HULS A.G.
45764 Marl( );
(54) Utilisation de diimines de p-quinone N,N'-disubstitué pour la préparation et stabilisation d'organosilanes-TRADUCTION-Verwendung

von N,N'-disubstituierten p-Chinondiiminen bei der Herstellung und zur Stabilisierung von Organosilanen
(30) 21.10.94 DE 4437667
(45) 02.06.99

---

(11) 0 727 491
(51) C 07 F 9/10 C 12 P 9/00
C 12 P 7/64 C 12 P 13/00
A 61 K 9/127
(21) + (22) 96100985.9 16.04.91
(73) THE >LIPOSOME CY INC.
One Research Way
Princeton Forrestal Center Princeton NJ 08540(US);
(54) Synthèse enzymatique de phosphatides solubles à partir de phospholipides
(30) 17.04.90 US 513285
(45) 30.06.99

---

(11) 0 749 429
(51) C 07 F 9/653 C 07 D 413/04
C 07 D 413/12 C 07 D 261/20
C 07 D 261/04 A 61 K 31/42
C 07 D 261/08
(21) + (22) 95912197.1 03.03.95
(73) >HOECHST A.G.
Brüningstrasse 50
65929 Frankfurt am Main(DE);
(54) ISOXAZOLINES-2 ET ISOXAZOLES 3,5-DISUBSTITUES ET 3,4,5-TRISUBSTITUES, LEUR PROCEDE DE PREPARATION ET LEUR UTILISATION COMME MEDICAMENTS-TRADUCTION-3,5-DISUBSTITUIERTE UND 3,4,5-TRISUBSTITUIERTE 2-ISOXAZOLINE UND ISOXAZOLE, VERFAHREN ZU IHRER HERSTELLUNG UND IHRE VERWENDUNG ALS ARZNEIMITTEL
(30) 10.03.94 DE 4408084
(45) 30.06.99

---

(11) 0 757 672
(51) C 07 F 9/6574 C 07 C 253/10
B 01 J 31/18
(21) + (22) 95916301.5 20.04.95
(73) E.I. >DU PONT DE NEMOURS AND CY
1007 Market Street
Wilmington Delaware 19898(US);
(54) PHOSPHITE MONODENTE ET COMPOSITION DE CATALYSEUR A BASE DE NICKEL DESTINES A LA CYANHYDRATATION DE MONO-OLEFINES
(30) 26.04.94 US 233194
(45) 16.06.99

---

(11) 0 788 518
(51) C 07 F 5/02 C 08 F 2/38
(21) + (22) 95933503.5 09.10.95
(73) >ZENECA LTD
15 Stanhope Gate
London W1Y 6LN(GB);
(54) PROCEDE DE POLYMERISATION A RADICAL LIBRE
(30) 28.10.94 GB 9421771 28.04.95 GB 9508625
(45) 02.06.99

---

(11) 0 792 277
(51) C 07 F 9/38
(21) + (22) 95936013.2 02.11.95
(73) >ZENECA LTD
15 Stanhope Gate
London W1Y 6LN(GB);
(54) PROCEDE DE FABRICATION DE LA N-PHOSPHONOMETHYLGLYCINE
(30) 16.11.94 GB 9423254
(45) 23.06.99

---

(11) 0 822 938
(51) C 07 F 17/00
(21) + (22) 96912721.6 12.04.96
(73) >ALBEMARLE CORP.
451 Florida Street
Baton Rouge LA 70801-1765(US);
(54) SYNTHESE AMELIOREE DE METALLOCENES RACEMIQUES
(30) 24.04.95 US 427505
(45) 16.06.99

---

(11) 0 614 904
(51) C 07 H 9/04
(21) + (22) 94101858.2 08.02.94
(73) >BOEHRINGER INGELHEIM PHARMA K.G.
Binger Strasse 173
55216 Ingelheim am Rhein(DE);
(54) Procédé de préparation de dérivés Isopropylidène de saccharides-TRADUCTION-Verfahren zur Herstellung von Isopropylidenderivaten von Sacchariden
(30) 10.02.93 DE 4303821
(45) 02.06.99

---

(11) 0 638 587
(51) C 07 H 23/00 A 61 K 31/71
C 12 N 1/20 C 12 P 19/26 //
(C12N1/2 0 , C 12R1:465
) ,(C 12P19/26 , C 1 2R1:465)
(21) + (22) 94112382.0 08.08.94
(73) >HOECHST A.G.
Brüningstrasse 50
65929 Frankfurt am Main(DE);
(54) Salmyines, procédé pour leur préparation, et leur utilisation à titre de médicament
(30) 13.08.93 EP 93710014 17.09.93 EP 93115022
16.11.93 EP 93118511
(45) 16.06.99

---

(11) 0 735 044
(51) C 07 H 19/06
(21) + (22) 96301606.8 08.03.96
(73) >BRISTOL-MYERS SQUIBB CY
345 Park Avenue
New York N.Y. 10154(US);
(54) Préparation de D4T à partir de 5-méthyl-uridine
(30) 10.03.95 US 402283
(45) 23.06.99

---

(11) 0 764 656
(51) C 07 H 15/04
(21) + (22) 96114364.1 07.09.96
(73) TH. >GOLDSCHMIDT A.G.
Goldschmidtstrasse 100
45127 Essen(DE);
(54) Méthode de séparation des alkyl-glycosides-TRADUCTION-Verfahren zur Auftrennung von Alkylglycosiden
(30) 21.09.95 DE 19535031
(45) 16.06.99

---

(11) 0 772 617
(51) C 07 H 7/02 C 07 H 3/04
A 61 K 31/70
(21) + (22) 95926894.7 14.07.95
(73) FORSCHUNGSINSTITUT >BORSTEL INSTITUT FUR EXPERIMENTELLE BIOLOGIE UND MEDIZIN
Parkallee 1-40
D-23845 Borstel(DE);
(54) DERIVES DE 7-O-CARBAMYLE-HEPTOSE, LEUR PROCEDE DE PREPARATION, LEUR UTILISATION ET PROCEDE DE DEPISTAGE PERMETTANT DE LES DETECTER-TRADUCTION-7-O-CARBAMOYL-HEPTOSE-DERIVATE, VERFAHREN ZU DEREN HERSTELLUNG, UND DEREN VERWENDUNG SOWIE SCREENING-VERFAHREN ZU DEREN BESTIMMUNG
(30) 15.07.94 DE 4425098
(45) 23.06.99

---

(11) 0 784 613
(51) C 07 H 15/248 C 07 H 15/244
A 61 K 31/645 A 61 K 31/70
C 07 C 323/41 C 07 C 323/60
(21) + (22) 95935393.9 27.09.95
(73) >INDENA S.P.A.
Viale Ortles 12
20139 Milano(IT);
(54) DERIVES DE LA COLCHICINE ET LEUR UTILISATION THERAPEUTIQUE
(30) 05.10.94 IT MI942026
(45) 09.06.99

---

(11) 0 804 606
(51) C 07 H 15/203 C 12 P 7/24
C 12 P 19/44 C 07 C 47/58
(21) + (22) 96901412.5 18.01.96
(73) ETS V. >MANE FILS
620 route de Grasse
06620 Le-Bar-sur-Loup(FR);
(54) PROCEDE DE PREPARATION DE SUBSTANCES AROMATIQUES PAR VOIE BIOCHIMIQUE
(30) 19.01.95 FR 9500581
(45) 16.06.99

---

(11) 0 819 132
(51) C 07 H 15/252
(21) + (22) 96907502.7 19.03.96
(73) SOCIETA ITALIANA CORTICOSTEROIDI S.P.A. >SICOR
Via Senato 19
I-20121 Milan(IT);
(54) PROCEDE DE PREPARATION D'ANTIBIOTIQUES DE LA FAMILLE DES ANTHRACYCLINES
(30) 22.03.95 IT MI950566
(45) 09.06.99

---

(11) 0 614 456
(51) C 07 J 9/00 C 07 J 43/00
C 07 J 75/00 A 61 K 31/59
A 23 K 1/16 C 07 C 401/00
(21) + (22) 93921243.7 30.08.93
(73) >BONE CARE INTERNATIONAL INC.
One Science Court
Madison WI 53711(US);
(54) PROCEDES DE PREPARATION ET D'UTILISATION DE LA

VITAMINE 1ALPHA,24(S)-DIHYDROXY D2
(30) 28.08.92 US 940246
(45) 09.06.99

---

(11) 0 446 876
(51) C 07 K 1/04 C 07 K 2/00
A 61 K 35/20 A 23 C 9/146
(21) + (22) 91103776.0 13.03.91
(73) >SNOW BRAND MILK PRODUCTS CO. LTD
1-1 Naebo-cho 6-chome
Higashi-ku Sapporo-shi Hokkaido 065(JP);
(54) Composition contenant un agent sécrétoire
(30) 15.03.90 JP 65489/90 21.02.91 JP 49162/91
(45) 02.06.99

---

(11) 0 470 128
(51) C 07 K 17/08 C 07 D 207/46
C 07 D 209/48 C 07 D 211/94
C 12 N 11/08
(21) + (22) 90906698.7 19.04.90
(73) >NOVO NORDISK A/S
Novo Allé
2880 Bagsvaerd(DK);
(54) Actieve carbonaten van polyalkyleenoxiden voor modificatie van polypeptiden
(30) 19.04.89 US 340928
(45) 30.06.99

---

(11) 0 488 812
(51) C 07 K 14/18 G 01 N 33/576
C 12 N 15/40 C 12 Q 1/70
(21) + (22) 91311157.1 29.11.91
(73) >IMMUNO JAPAN INC.
4-28-14-701 Ogikubo Suginami-Ku
Tokyo 167(JP);
(54) Acides nucléiques, antigènes et anticorps associés avec l'hépatite non-A, non-B et leurs réactifs de détection
(30) 30.11.90 JP 33580690
(45) 09.06.99

---

(11) 0 490 667
(51) C 07 K 5/02 C 07 K 7/02
A 61 K 38/04
(21) + (22) 91311549.9 11.12.91
(73) >JAPAN ENERGY CORP.
10-1 Toranomon 2-chome
Minato-ku Tokyo(JP);
(54) Inhibiteurs d'HIV protéase
(30) 11.12.90 JP 40967390 25.01.91 JP 2575591
28.03.91 JP 8997691 14.06.91 JP 16917491
23.10.91 JP 30404391
(45) 09.06.99

---

(11) 0 496 818
(51) C 07 K 16/28 A 61 K 39/395
C 12 P 21/08
(21) + (22) 90916618.3 19.10.90
(73) >TRUSTEES OF DARTMOUTH COLLEGE
P.O. Box 7 311 McNutt Hall
Hanover NH 03755(US);
(54) ANTICORPS MONOCLONAL SPECIFIQUE POUR LEUR RECEPTEUR IgA
(30) 20.10.89 US 424883
(45) 23.06.99

---

(11) 0 499 681
(51) C 07 K 14/295 C 12 N 15/30
A 61 K 39/118 G 01 N 33/569
(21) + (22) 91106110.9 17.04.91
(73) >SCLAVO S.P.A.
Via Fiorentina 1
I-53100 Siena(IT);
(54) Plasmide PCTD isolé à partir de chlamydia trachomatis du sérotype D, gènes et protéines encodées par ceux-ci; plasmides recombinants pour l'expression de ces gènes comme des protéines recombinantes fusionées chez un système hétérologue, et son utilisation comme formule de vaccin et/ou diagnostic
(30) 07.02.91 IT MI910314
(45) 09.06.99

---

(11) 0 507 908
(51) C 07 K 14/705 C 12 N 15/12
C 07 K 16/28 C 12 Q 1/68
(21) + (22) 91918401.0 16.10.91
(73) INSTITUT NATIONAL DE LA SANTE ET DE LA RECHERCHE MEDICALE >NSERM
101 rue de Tolbiac
75654 Paris Cédex 13(FR);
(54) POLYPEPTIDES AYANT UNE ACTIVITE DE RECEPTEUR DOPAMINERGIQUE HUMAIN, ACIDES NUCLEIQUES CODANT POUR CES POLYPEPTIDES ET UTILISATION DE CES POLYPEPTIDES POUR LE CRIBLAGE DE SUBSTANCES ACTIVES SUR CES POLYPEPTIDES
(30) 06.11.90 FR 9013731
(45) 02.06.99

---

(11) 0 529 023
(51) C 07 K 14/47 A 61 K 38/17
(21) + (22) 92905196.9 21.02.92
(73) >NORSK HYDRO A/S
Bygdoy Allé 2
0240 Oslo 2(NO);
(54) PEPTIDES ET FRAGMENTS DE PEPTIDES EFFICACES THERAPEUTIQUEMENT
(30) 26.02.91 GB 9103974
(45) 16.06.99

---

(11) 0 542 934
(51) C 07 K 2/00 A 61 K 38/00
(21) + (22) 92906420.2 07.02.92
(73) >BIOMEASURE INC.
27 Maple Street
Milford Massachusetts 01757-3650(US);
(54) UTILISATION D'ANALOGUES DE LA SOMATOSTATINE POUR LE TRAITEMENT DES MELANOMES
(30) 08.02.91 US 652863
(45) 16.06.99

---

(11) 0 555 894
(51) C 07 K 14/00 C 12 P 21/02
C 12 N 1/21 A 61 K 39/10
C 12 N 15/31
(21) + (22) 93200047.4 08.01.93
(73) >DE STAAT DER NEDERLANDEN VERTEGENWOORDIGD DOOR DE MINISTER VAN WELZIJN VOLKSGEZONDHEID EN CULTUUR
P.O. Box 5406
NL-2280 HK Rijswijk(NL);
(54) Vaccin contre la coqueluche
(30) 08.01.92 EP 92200038
(45) 16.06.99

---

(11) 0 559 725
(51) C 07 K 14/435 C 12 P 21/02
C 12 N 1/21 D 01 F 4/00
C 08 J 5/18 C 09 K 19/38
G 02 F 1/35 C 12 N 15/62
(21) + (22) 92900152.7 13.11.91
(73) E.I. >DU PONT DE NEMOURS AND CY
1007 Market Street
Wilmington Delaware 19898(US);
(54) PROTEINES STRUCTURELLES PRODUITES A PARTIR DE GENES ARTIFICIELS
(30) 28.11.90 US 618504
(45) 23.06.99

---

(11) 0 561 877
(51) C 07 K 7/06 C 07 K 7/08
C 07 K 14/585 C 07 K 14/635
C 07 K 17/06 C 12 N 15/12
A 61 K 38/08 A 61 K 38/10
A 61 K 38/29
(21) + (22) 92900438.0 13.12.91
(73) THE >UNIVERSITY OF MELBOURNE
Grattan Street
Parkville Victoria 3052 (AU);
>GENENTECH INC.
460 Point San Bruno Boulevard
South San Francisco California 94080 (US)
(54) COMPOSE ET COMPOSITIONS D'INHIBITION DE LA RESORPTION OSSEUSE
(30) 13.12.90 AU 387990 19.11.91 AU 956791
(45) 16.06.99

---

(11) 0 567 450
(51) C 07 K 14/00 C 12 P 21/08
C 12 N 15/24 C 12 N 15/70
C 12 N 15/85
(21) + (22) 90911213.8 28.06.90
(73) >SCHERING CORP.
2000 Galloping Hill Road
Kenilworth New Jersey 07033(US);
(54) FACTEUR INHIBITEUR DE LA SYNTHESE DE CYTOKINES AINSI QUE SES PROCEDES D'UTILISATION
(30) 28.06.89 US 372667 20.12.89 US 453951
(45) 02.06.99

---

(11) 0 571 337
(51) C 07 K 1/20 C 07 K 1/30
C 07 K 1/36
(21) + (22) 93830191.8 03.05.93
(73) >WABCO B.V.
Industrieweg 4 P.O. Box 1074
7940 KB Meppel( );
(54) Procédé de purification de protéins à partir de systèmes cellulaires
(30) 22.05.92 IT RM920385
(45) 30.06.99

---

(11) 0 605 522
(51) C 07 K 16/00 C 12 N 15/62
C 12 N 15/13
(21) + (22) 92919846.3 23.09.92
(73) >MEDICAL RESEARCH COUNCIL
20 Park Crescent
London W1N 4AL (GB);
CAMBRIDGE >ANTIBODY TECHNOLOGY LTD
The Science Park
Melbourn Cambridgeshire SG8 6EJ (GB)
(54) Méthodes de production d'anticorps humanisés
(30) 23.09.91 GB 9120252 25.09.91 GB 9120377
24.03.92 GB 9206318 24.03.92 GB 9206372
15.05.92 WO PCT/GB92/008
(45) 23.06.99

---

(11) 0 661 986
(51) C 07 K 7/06 C 07 K 14/70
A 61 K 47/48
(21) + (22) 93922358.2 17.09.93
(73) >UNIVERSITY OF FLORIDA
223 Grinter Hall
Gainesville Florida 32611-2037(US);
(54) APPORT STIMULE PAR LE CERVEAU DE PEPTIDES NEUROACTIFS PAR METABOLISME SEQUENTIEL
(30) 17.09.92 US 946062
(45) 09.06.99

---

(11) 0 680 513
(51) C 07 K 14/00 A 61 K 38/00
A 61 K 39/00 C 12 N 15/62
(21) + (22) 94910648.8 21.01.94
(73) THE >JOHNS HOPKINS UNIVERSITY
2024 East Monument Suite 2-100
Baltimore Maryland 21205(US);
(54) CIBLAGE LYSOSOMAL DES IMMUNOGENES
(30) 22.01.93 US 6845
(45) 02.06.99

---

(11) 0 711 283
(51) C 07 K 5/06 A 61 K 31/55
C 07 D 223/12 C 07 D 403/12
C 07 D 417/12 C 07 D 223/16
(21) + (22) 94914525.4 19.05.94
(73) >PFIZER INC.
235 East 42nd Street
New York N.Y. 10017-5755(US);
(54) TETRAHYDRO-1H-BENZAZEPINONES ET HEXAHYDROAZEPINONES COMME ANTAGONISTES SELECTIFS DU RECEPTEUR DE CHOLECYSTOKININE-B
(30) 26.07.93 US 97640
(45) 16.06.99

---

(11) 0 748 337
(51) C 07 K 14/75 A 61 L 25/00
(21) + (22) 94908221.8 28.02.94
(73) >HAEMACURE CORP./CORP. HAEMACURE
16 771 Chemin Ste-Marie
Kirkland Québec H9R 5H3(CA);
(54) PROCEDE D'OBTENTION D'UN ADHESIF BIOLOGIQUE COMPRENANT DU FIBRINOGENE, LE FACTEUR XIII ET DE LA FIBRONECTINE
(45) 30.06.99

---

(11) 0 756 602
(51) C 07 K 5/078 C 07 K 5/097
A 61 K 38/05 A 61 K 38/06
(21) + (22) 95915540.9 12.04.95
(73) >GLAXO WELLCOME INC.
5 Moore Drive Box 13398
Research Triangle Park North Carolina 27709(US);
(54) 5-HETEROCYCLO-1,5-BENZODIAZEPINES MODULANT LES EFFETS DE LA CHOL ECYSTOKININE OU DE LA GASTRINE
(30) 14.04.94 GB 9407433 14.10.94 GB 9420783
(45) 30.06.99

---

(11) 0 776 212
(51) C 07 K 1/34 A 61 K 35/12
(21) + (22) 95928949.7 18.08.95
(73) >SANORELL PHARMA G.M.B.H. & CO.
Rechtmurgstrasse 27
D-72270 Baiersbronn(DE);
(54) PROCEDE DE PRODUCTION DE PREPARATIONS PHARMACEUTIQUES ET/OU DE PRODUITS ALIMENTAIRES EXEMPTS D'INFECTION A PARTIR D'UN MATERIAU INFECTIEUX CONTENANT NOTAMMENT DES PRIONS-TRADUCTION-VERFAHREN ZUR HERSTELLUNG VON INFEKTIONSFREIEN PHARMAZEUTISCHEN PRÄPARATEN UND/ODER NAHRUNGSMITTELN AUS INFEKTIÖSEM, INSBESONDERE PRIONEN ENTHALTENDEM, MATERIAL
(30) 19.08.94 DE 4429558
(45) 02.06.99

---

(11) 0 779 298
(51) C 07 K 14/195 C 12 N 1/15
C 12 N 5/10 C 12 N 15/31
C 12 N 15/63 C 12 N 1/19
C 12 N 1/21
(21) + (22) 96116756.6 18.10.96
(73) >TOYOTA JIDOSHA K.K.
1 Toyota-cho Toyota-shi
Aichi-ken(JP);
(54) Geranylgeranyl diphosphate synthase thermostable
(30) 19.10.95 JP 29495695
(45) 23.06.99

---

(11) 0 654 483
(51) C 08 B 37/00 C 08 B 30/18
A 23 L 1/308
(21) + (22) 94402634.3 18.11.94
(73) >ROQUETTE FRERES
62136 Lestrem(FR);
(54) Procédé de purification d'un polymère soluble hypocalorique du glucose et produit ainsi obtenu
(30) 22.11.93 FR 9313943
(45) 09.06.99

---

(11) 0 714 914
(51) C 08 B 31/04 A 61 L 15/00
(21) + (22) 95118224.5 20.11.95
(73) >DEGUSSA-HULS A.G.
45764 Marl( );
(54) Procédé de préparation d'ester d'amidon gonflable-TRADUCTION-Verfahren zur Herstellung quellbarer Stärkeester
(30) 30.11.94 DE 4442606
(45) 16.06.99

---

(11) 0 764 127
(51) C 08 B 1/00 D 01 D 1/02
D 01 F 2/00 B 65 G 53/48
(21) + (22) 96905589.6 25.03.96
(73) >LENZING A.G.
Werkstrasse 1
4860 Lenzing(AT);
(54) DISPOSITIF POUR MAINTENIR ET DECHARGER UNE SUSPENSION HOMOGENE DE CELLULOSE-TRADUCTION-VORRICHTUNG ZUM HALTEN UND ABGEBEN EINER HOMOGENEN CELLULOSESUSPENSION
(30) 25.04.95 AT 7129/55
(45) 02.06.99

---

(11) 0 777 768
(51) C 08 B 1/00 D 01 F 2/02
(21) + (22) 95930485.8 17.08.95
(73) >AKZO NOBEL N.V.
Velperweg 76
6824 BM Arnhem(NL);
(54) CELLULOSEOPLOSSINGEN EN DAARVAN VERVAARDIGDE PRODUCTEN
(30) 19.08.94 NL 9401351 24.10.94 NL 9401762
21.04.95 NL 1000193
(45) 02.06.99

---

(11) 0 817 803
(51) C 08 B 1/00 C 08 B 37/00
(21) + (22) 96908120.7 22.03.96
(73) >RHODIA ACETOW A.G.
Engesserstrasse 8
79108 Freiburg(DE);
(54) PROCEDE PERMETTANT D'ACTIVER DES POLYSACCHARIDES, POLYSACCHARIDES OBTENUS SELON LEDIT PROCEDE ET LEUR UTILISATION-TRADUCTION-VERFAHREN ZUR AKTIVIERUNG VON POLYSACCHARIDEN, DANACH HERGESTELLTE POLYSACCHARIDE UND DEREN VERWENDUNG
(30) 25.03.95 DE 19511061
(45) 16.06.99

---

(11) 0 473 206
(51) C 08 F 8/00 C 08 F 297/00
C 08 L 53/02
(21) + (22) 91118841.5 09.10.86
(73) >ASAHI KASEI KOGYO K.K.
2-6 Dojimahama 1-chome
Kita-ku Osaka-shi Osaka 530-8205(JP);
(54) Compositions contenant de copolymères séquencées à terminaisons modifiées
(30) 11.10.85 JP 22480685 19.11.85 JP 25773985
31.01.86 JP 1819586 05.06.86 JP 12917986
(45) 23.06.99

---

(11) 0 528 558
(51) C 08 F 210/02 C 08 F 4/655
(21) + (22) 92306908.2 29.07.92
(73) >MOBIL OIL CORP.
3225 Gallows Road
Fairfax Virginia 22037-0001(US);
(54) Composition de catalyseur pour la préparation de copolymères d'éthylène-hexene linéaire de basse densité et films ainsi formés
(30) 06.08.91 US 740781
(45) 16.06.99

(11) 0 559 430
(51) C 08 F 2/48 C 08 J 3/28
C 08 J 3/14 // / / G 02F1/01T
(21) + (22) 93301574.5 02.03.93
(73) >RESEARCH DEVELOPMENT CORP. OF JAPAN
2-5-2 Nagato-cho Chiyoda-ku
Tokyo(JP);
(54) Procédé pour la formation et la dénaturation de particules
(30) 02.03.92 JP 4484792
(45) 09.06.99

---

(11) 0 559 633
(51) C 08 F 4/602 C 08 F 4/606
(21) + (22) 93870038.2 02.03.93
(73) >FINA TECHNOLOGY INC.
6000 Legacy Drive
Plano Texas 75024(US);
(54) Formulation de catalyseur et procédés de polymérisation
(30) 04.03.92 US 846930 04.03.92 US 846540
04.03.92 US 846689
(45) 30.06.99

---

(11) 0 570 093
(51) C 08 F 220/18 C 10 M 145/14 //
// C10N30:0 2 , C 10N30:04
, C 1 0N40:00
(21) + (22) 93301700.6 05.03.93
(73) >ROHM ROHMAX HOLDING G.M.B.H.
Kirschenallee
64293 Darmstadt(DE);
(54) Poly(meth)acrylate polymères dispersant sans cendres
(30) 20.03.92 US 855177 07.07.92 US 909839
10.02.93 US 9001
(45) 02.06.99

---

(11) 0 580 726
(51) C 08 F 20/06 C 08 F 122/38
C 08 F 126/10 C 08 J 9/30
A 61 K 49/04 A 61 K 49/00
G 01 R 33/28 A 61 K 51/00
(21) + (22) 92910021.2 18.03.92
(73) >IMARX PHARMACEUTICAL CORP.
1635 East 18th Street
Tucson AZ 85719(US);
(54) MICROSPHERES DE FAIBLE DENSITE ET LEUR UTILISATION COMME AGENTS DE CONTRASTE EN SCANOGRAPHIE
(30) 05.04.91 US 680984
(45) 02.06.99

---

(11) 0 612 753
(51) C 08 F 10/00 C 08 F 4/00
C 08 F 4/602 C 08 F 4/603
C 07 F 5/06
(21) + (22) 94102140.4 11.02.94
(73) >PHILLIPS PETROLEUM CY
5th and Keeler Bartlesville
Oklahoma 74004(US);
(54) Produit à base d'aluminoxane et son utilisation
(30) 12.02.93 US 17207
(45) 09.06.99

---

(11) 0 646 605
(51) C 08 F 10/00 C 08 F 4/649
C 07 C 49/12
(21) + (22) 94115455.1 30.09.94
(73) >MONTELL NORTH AMERICA INC.
2801 Centerville Road
New Castle County Delaware(US);
(54) Catalyseurs pour la polymérisation d'oléfines
(30) 01.10.93 IT MI932102
(45) 02.06.99

---

(11) 0 699 463
(51) C 08 F 6/16 B 01 D 19/00
(21) + (22) 95113080.6 19.08.95
(73) >BASF A.G.
67056 Ludwigshafen( );
(54) Dispositif et procédé de dévolatilisation intensive de dispension et suspensions de
PVC-TRADUCTION-Vorrichtung und Verfahren zur Intensiventgasung von PVC-Suspensionen und Dispersionen
(30) 30.08.94 DE 4430763
(45) 16.06.99

---

(11) 0 699 690
(51) C 08 F 20/12 C 08 F 265/06
(21) + (22) 95113469.1 28.08.95
(73) >ROHM G.M.B.H.
Kirschenallee
64293 Darmstadt(DE);
(54) Résines à couler de polyméthacrylates présentant une structure particulière à microdomaines-TRADUCTION-Polymethacrylat-Giessharze mit besonderer Mikrodomänen-Struktur
(30) 02.09.94 DE 4431253
(45) 30.06.99

---

(11) 0 700 935
(51) C 08 F 10/00
(21) + (22) 95113437.8 26.08.95
(73) >BASF A.G.
Carl-Bosch-Strasse 38? 67063 Ludwigshafen(DE);
(54) Système catalytique à base de métallocène sur support-TRADUCTION-Geträgerte Metallocen-Katalysatorsysteme
(30) 07.09.94 DE 4431837
(45) 16.06.99

---

(11) 0 700 942
(51) C 08 F 297/02 C 10 M 143/12
C 10 M 143/10
(21) + (22) 95202388.5 04.09.95
(73) >SHELL INTERNATIONALE RESEARCH MAATSCHAPPIJ B.V.
Carel van Bylandtlaan 30
2596 HR Den Haag(NL);
(54) Polymère en étoile en tant qu'agent améliorant l'indice de viscosité pour compositions des huiles lubrifiantes
(30) 09.09.94 US 303972
(45) 02.06.99

---

(11) 0 708 118
(51) C 08 F 214/18
(21) + (22) 95202712.6 10.10.95
(73) S.A. >ELF ATOCHEM
4 & 8 Cours Michelet La Défense 10
92800 Puteaux Hauts-de-Seine(FR);
(54) Utilisation de copolymères fluorés comme revêtement protecteur
(30) 14.10.94 FR 9412281
(45) 02.06.99

---

(11) 0 716 100
(51) C 08 F 20/12 C 08 F 265/06
(21) + (22) 95118729.3 29.11.95
(73) >ROHM G.M.B.H.
Kirschenallee
64293 Darmstadt(DE);
(54) Vitrages pour avions à stabilité la lumière, stabilité chmique et résistance à la déformation à chaud-TRADUCTION-Flugzeugverglasung mit Lichtstabilität, chemischer Stabilität und Wärmeformbeständigkeit
(30) 06.12.94 DE 4443355
(45) 09.06.99

---

(11) 0 722 960
(51) C 08 F 224/00
(21) + (22) 96100046.0 03.01.96
(73) >RÖHM G.M.B.H.
Kirschenallee
64293 Darmstadt(DE);
(54) Copolymères pour la préparation de verres coulées ou matières de moulage pour la préparation d'objets formés stables à la chaleur-TRADUCTION-Copolymere zur Herstellung von Gussglas oder für Formmassen zur Herstellung wärmeformstabiler Formkörper
(30) 17.01.95 DE 19501182
(45) 02.06.99

---

(11) 0 728 150
(51) C 08 F 2/34 C 08 F 4/648
C 08 F 10/02
(21) + (22) 95900531.5 03.11.94
(73) >MOBIL OIL CORP.
3225 Gallows Road
Fairfax Virginia 22037-0001(US);
(54) PROCEDE DE POLYMERISATION OU DE COPOLYMERISATION D'ETHYLENE
(30) 08.11.93 US 148309
(45) 02.06.99

---

(11) 0 733 074
(51) C 08 F 12/04
(21) + (22) 95901134.7 04.11.94
(73) THE >DOW CHEMICAL CY
2030 Dow Center
Midland Michigan 48674(US);
(54) PROCEDE DE PRODUCTION DE POLYMERES AROMATIQUES DE MONOVINYLDENE DE POIDS MOLECULAIRE ELEVE
(30) 02.12.93 US 161644 21.10.94 US 327527
(45) 16.06.99

---

(11) 0 735 063
(51) C 08 F 265/04 C 08 L 51/00
(21) + (22) 96104565.5 22.03.96

(73) >BASF A.G.
Carl-Bosch-Strasse 38
67063 Ludwigshafen(DE);
(54) Polymères greffés sous forme de particules, masses à mouler les contenant ayant une meilleure ténacité à froid-TRADUCTION-Teilchenförmige Pfropfpolymerisate und diese enthaltende thermoplastische Formmassen mit verbesserter Kältezähigkeit
(30) 29.03.95 DE 19511492
(45) 02.06.99

---

(11) 0 737 215
(51) C 08 F 251/00 C 08 F 261/00
C 08 F 289/00 C 11 D 3/37
D 06 L 3/02 D 06 L 1/12
C 02 F 5/10
(21) + (22) 95904490.0 16.12.94
(73) >STOCKHAUSEN G.M.B.H. & CO. K.G.
Bäkerpfad 25
47805 Krefeld(DE);
(54) COPOLYMERISATS GREFFES DE MONOMERES INSATURES ET COMPOSES POLYHYDROXY, LEUR PROCEDE DE PREPARATION ET LEUR UTILISATION-TRADUCTION-PFROPF-COPOLYMERISATE VON UNGESÄTTIGTEN MONOMEREN UND POLYHYDROXYVERBINDUNGEN, VERFAHREN ZU IHRER HERSTELLUNG UND IHRE VERWENDUNG
(30) 22.12.93 DE 4343993
(45) 02.06.99

---

(11) 0 739 381
(51) C 08 F 210/06 C 08 K 5/09
C 08 L 23/14
(21) + (22) 94923928.9 14.07.94
(73) >UNION CARBIDE CHEMICALS & PLASTICS TECHNOLOGY CORP.
39 Old Ridgebury Road
Danbury Connecticut 06817-0001(US);
(54) COMPOSITIONS POLYMERES
(30) 14.07.93 US 92651 15.07.93 US 91951
(45) 16.06.99

---

(11) 0 754 197
(51) C 08 F 18/04 C 08 F 20/06
(21) + (22) 95916278.5 10.04.95
(73) E.I. >DU PONT DE NEMOURS AND CY
1007 Market Street
Wilmington Delaware 19898(US);
(54) RESINES POUR COUCHE TRANSPARENTE OBTENUES PAR POLYMERISATION EN CONTINU
(30) 08.04.94 US 224418
(45) 30.06.99

---

(11) 0 759 952
(51) C 08 F 2/44 C 08 J 5/18
B 32 B 27/30 C 08 K 5/103
C 08 L 27/08
(21) + (22) 95920466.0 16.05.95
(73) THE >DOW CHEMICAL CY
2030 Dow Center
Midland Michigan 48674(US);
(54) FILM POUR EMBALLAGE D'ALIMENTS
(30) 19.05.94 US 246019
(45) 02.06.99

---

(11) 0 767 180
(51) C 08 F 6/00
(21) + (22) 96115707.0 01.10.96
(73) >ELF ATOCHEM ITALIA S.R.L.
Via Gioacchino Murat 17
20159 Milano(IT);
(54) Emulsion à faible teneur en composés organiques volatiles
(30) 04.10.95 IT MI952024
(45) 02.06.99

---

(11) 0 781 783
(51) C 08 F 4/629 C 08 F 10/00
(21) + (22) 96120745.3 23.12.96
(73) >BASF A.G.
67056 Ludwigshafen(DE);
(54) Systèmes catalytiques à base de métallocène comportant une base de Lewis présentant un encombrement stérique-TRADUCTION-Metallocenkatalysatorsysteme mit sterisch gehinderten Lewis-Basen
(30) 27.12.95 DE 19548784
(45) 02.06.99

---

(11) 0 788 518
(51) C 08 F 2/38 C 07 F 5/02
(21) + (22) 95933503.5 09.10.95
(73) >ZENECA LTD
15 Stanhope Gate
London W1Y 6LN(GB);
(54) PROCEDE DE POLYMERISATION A RADICAL LIBRE
(30) 28.10.94 GB 9421771 28.04.95 GB 9508625
(45) 02.06.99

---

(11) 0 792 295
(51) C 08 F 2/60 C 08 G 67/02
(21) + (22) 95938446.2 13.11.95
(73) >SHELL INTERNATIONALE RESEARCH MAATSCHAPPIJ B.V.
Carel van Bylandtlaan 30
2596 HR Den Haag(NL);
(54) RESINE RETICULEE
(30) 15.11.94 EP 94203331 17.02.95 EP 95200391
(45) 02.06.99

---

(11) 0 802 928
(51) C 08 F 2/32 A 61 L 15/42
(21) + (22) 96905111.9 11.01.96
(73) THE >PROCTER & GAMBLE CY
One Procter & Gamble Plaza
Cincinnati Ohio 45202(US);
(54) UTILISATION D'EMULSIFIANTS D'ETHER ALIPHATIQUE DE POLYGLYCEROL DANS LA PREPARATION D'EMULSIONS EAU-DANS-HUILE POUVANT ETRE POLYMERISEES EN MOUSSES ABSORBANTES
(30) 10.01.95 US 370920
(45) 16.06.99

---

(11) 0 807 144
(51) C 08 F 285/00 C 08 L 25/12
C 08 L 51/00
(21) + (22) 95908786.7 01.02.95
(73) >BAYER ANTWERPEN N.V.
Haven 507 Scheldelaan 420
4020 Antwerpen(BE);
(54) Polymeermengsels met verbeterd kleurvermogen
(45) 02.06.99

---

(11) 0 807 268
(51) C 08 F 8/00 G 02 B 1/04
(21) + (22) 96901320.0 23.01.96
(73) >NOVARTIS A.G.
Schwarzwaldallee 215
4058 Basel(CH);
(54) POLYMERES TEINTES RETICULES
(30) 03.02.95 CH 31695
(45) 30.06.99

---

(11) 0 823 916
(51) C 08 F 8/04
(21) + (22) 96912797.6 16.04.96
(73) THE >DOW CHEMICAL CY
2030 Dow Center
Midland Michigan 48674(US);
(54) PROCEDE POUR HYDROGENER DES POLYMERES AROMATIQUES
(30) 04.05.95 US 434636
(45) 02.06.99

---

(11) 0 830 391
(51) C 08 F 10/00 C 08 F 4/658
(21) + (22) 96908385.6 09.04.96
(73) >DSM N.V.
Het Overloon 1
6411 TE Heerlen(NL);
(54) Werkwijze voor de bereiding van een katalysator geschikt voor de polymerisatie van een olefine
(30) 10.04.95 WO PCT/NL95/001
(45) 16.06.99

---

(11) 0 843 688
(51) C 08 F 10/10
(21) + (22) 96929205.1 05.08.96
(73) >BASF A.G.
67056 Ludwigshafen(DE);
(54) PROCEDE DE PREPARATION DE POLYISOBUTENE REACTIF EXEMPT D'HALOGENES-TRADUCTION-VERFAHREN ZUR HERSTELLUNG VON HALOGENFREIEM, REAKTIVEM POLYISOBUTEN
(30) 07.08.95 DE 19528942
(45) 23.06.99

---

(11) 0 846 133
(51) C 08 F 220/04 C 08 F 220/54
(21) + (22) 96929361.2 22.08.96
(73) S.A. >CRAY VALLEY
Tour Total 24 cours Michelet
92800 Puteaux(FR);
(54) POLYMERES (METH)ACRYLIQUES, LEUR PROCEDE DE FABRICATION ET LEUR UTILISATION COMME DISPERSANT DE PIGMENT
(30) 24.08.95 FR 9510042
(45) 30.06.99

---

(11) 0 866 813
(51) C 08 F 12/04
(21) + (22) 96942296.3 02.12.96
(73) >BASF A.G.
67056 Ludwigshafen(DE);
(54) PROCEDE DE PRODUCTION DE POLYMERISATS DE COMPOSES

VINYLAROMATIQUES EN UNE SEULE ETAPE, AU MOYEN D'EXTRUDEUSES A DEUX VIS-TRADUCTION-VERFAHREN ZUR HERSTELLUNG VON POLYMERISATEN VON VINYLAROMATISCHEN VERBINDUNGEN IN EINER STUFE UNTER VERWENDUNG VON DOPPELSCHNECKENEXTRUDERN
(30) 11.12.95 DE 19546096
(45) 16.06.99

---

(11) 0 409 069
(51) C 08 G 73/06 C 07 C 261/02
C 07 C 261/04
(21) + (22) 90113296.9 12.07.90
(73) THE >DOW CHEMICAL CY
2030 Dow Center
Midland Michigan 48674(US);
(54) Polycyanates et polycyanamides mésogènes et leurs produits thermodurcis
(30) 17.07.89 US 380938
(45) 02.06.99

---

(11) 0 548 794
(51) C 08 G 73/14 C 08 G 69/36
A 61 K 9/16
(21) + (22) 92121461.5 17.12.92
(73) >HOECHST A.G.
65926 Frankfurt am Main(DE);
(54) Dérivés de polyaspartamide adsorbant les acides biliaires, dérivés de polyaspartamide chargés d'acides biliaires et leur procédé de préparation et leur utilisation comme médicament-TRADUCTION-Polyaspartamidderivate als Adsorptionsmittel für Gallensäuren, mit Gallensäuren beladene Polyaspartamidderivate und Verfahren zu deren Herstellung sowie deren Anwendung als Arzneimittel
(30) 20.12.91 DE 4142147
(45) 09.06.99

---

(11) 0 550 009
(51) C 08 G 8/24 G 03 F 7/023
(21) + (22) 92121878.0 23.12.92
(73) >SUMITOMO CHEMICAL CY LTD
5-33 Kitahama 4-chome
Chuo-ku Osaka 541-8550(JP);
(54) Composition de photoréserve positive
(30) 27.12.91 JP 346693/91
(45) 02.06.99

---

(11) 0 553 755
(51) C 08 G 69/32
(21) + (22) 93101114.2 26.01.93
(73) >HOECHST A.G.
65926 Frankfurt am Main( );
(54) Fibres d'un copolyamide aromatique et leur utilisation-TRADUCTION-Fasern aus aromatischem Copolyamid sowie deren Verwendung
(30) 27.01.92 DE 4202165 28.08.92 DE 4228619
(45) 02.06.99

---

(11) 0 568 425
(51) C 08 G 18/10 C 08 G 18/12
C 08 G 18/48 C 09 J 175/08
(21) + (22) 93401057.0 23.04.93
(73) S.A. >ATO FINDLEY
4/8 Cours Michelet La Défense 10
92800 Puteaux(FR);
(54) Compositions adhésives à base de prépolymères polyuréthanes applicables à chaud et leur procédé d'obtention
(30) 28.04.92 FR 9205235
(45) 23.06.99

---

(11) 0 571 498
(51) C 08 G 18/42 C 09 D 167/02
C 09 D 175/06
(21) + (22) 92905616.6 03.02.92
(73) >PPG INDUSTRIES OHIO INC.
3800 West 143rd Street
Cleveland OH 44111(US);
(54) COMPOSITIONS DE REVETEMENTS PULVERULENTS THERMODURCISSABLES
(30) 04.02.91 US 650272
(45) 02.06.99

---

(11) 0 605 877
(51) C 08 G 73/02 H 01 B 1/12
(21) + (22) 93120954.8 27.12.93
(73) >NESTE OY
Keilaniemi
02150 Espoo(FI);
(54) Procédé pour la préparation de polyaniline
(30) 31.12.92 FI 925971
(45) 16.06.99

---

(11) 0 640 634
(51) C 08 G 18/79
(21) + (22) 94113556.8 30.08.94
(73) >INOAC CORP.
2-13-4 Meieki-minami Nakamura-ku
Nagoya-shi Aichi-ken (JP);
>NIPPON POLYURETHANE INDUSTRY CO. LTD
2-8 Toranomon 1-chome
Minato-ku Tokyo (JP)
(54) Usage d'un composition monocomposante d'élastomère polyuréthane et méthode de sa transformation par moulage
(30) 31.08.93 JP 24058193
(45) 09.06.99

---

(11) 0 659 799
(51) C 08 G 69/26
(21) + (22) 94120607.0 23.12.94
(73) >KURARAY CO. LTD
1621 Sakazu
Kurashiki-City(JP);
(54) Polyamide et composition à base de polyamide
(30) 24.12.93 JP 32810993 16.02.94 JP 1958494
16.02.94 JP 1958594
(45) 16.06.99

---

(11) 0 672 700
(51) C 08 G 69/06 C 07 D 239/54
C 07 D 239/46 C 07 D 473/18
C 07 D 473/34 C 08 G 69/10
(21) + (22) 95103318.2 08.03.95
(73) >HOECHST A.G.
Brüningstrasse 50
65929 Frankfurt am Main(DE);
(54) Synthèse de PNA en utilisant un groupe aminoprotecteur labile contre des acides faibles-TRADUCTION-PNA-Synthese unter Verwendung einer gegen schwache Säuren labilen Amino-Schutzgruppe
(30) 14.03.94 DE 4408531
(45) 02.06.99

---

(11) 0 673 955
(51) C 08 G 2/28
(21) + (22) 95103823.1 16.03.95
(73) >DEGUSSA A.G.
Weissfrauenstrasse 9
60311 Frankfurt(DE);
(54) Procédé de traitement de polyoxyméthylène brut-TRADUCTION-Verfahren zur Aufarbeitung von rohem Polyoxymethylen
(30) 22.03.94 DE 4409744
(45) 16.06.99

---

(11) 0 676 433
(51) C 08 G 18/66 C 08 J 11/10
C 08 G 18/40 C 08 G 18/64
C 08 J 11/24
(21) + (22) 95104790.1 31.03.95
(73) >BASF SCHWARZHEIDE G.M.B.H.
Schipkauer Strasse
01986 Schwarzheide(DE);
(54) Procédé pour la préparation de mousses de polyuréthane rigide et semirigide ayant une teneur élevé en cellules ouvertes et une faible rétraction-TRADUCTION-Verfahren zur Herstellung von harten bis zähharten Polyurethanschaumstoffen mit erhöhtem Anteil an offenen Zellen und vermindertem Schrumpf
(30) 08.04.94 DE 4411864
(45) 16.06.99

---

(11) 0 679 653
(51) C 08 G 77/38 C 08 G 77/392
C 07 F 7/08
(21) + (22) 95105714.0 15.04.95
(73) TH. >GOLDSCHMIDT A.G.
Goldschmidtstrasse 100
45127 Essen(DE);
(54) Dérivés organosilicique ou organosiloxanilique des éthers de glycérine et leur application-TRADUCTION-Organosilyl- bzw. Organosiloxanyl-Derivate von Glycerinethern und deren Verwendung
(30) 27.04.94 DE 4415556
(45) 30.06.99

---

(11) 0 709 414
(51) C 08 G 18/36 C 08 G 18/66
C 08 G 18/08 C 09 D 175/04
(21) + (22) 95116852.5 26.10.95
(73) >ALBERDINGK BOLEY G.M.B.H.
Düsseldorfer Strasse 53
47829 Krefeld(DE);
(54) Utilisation d'huiles de ricin partiellement déshydratées pour la préparation de dispersions aqueuses de plyuréthane et revêtements préparés en utilisant ces dispersions aqueuses de

polyuréthane-TRADUCTION-Verwendung von partiell dehydratisierten Rizinusölen zur Herstellung von wässrigen Polyurethandispersionen sowie unter Verwendung dieser wässrigen Polyurethandispersionen hergestellte Beschichtungen
(30) 27.10.94 DE 4438351
(45) 02.06.99

---

(11) 0 716 109
(51) C 08 G 18/48
(21) + (22) 95118414.2 23.11.95
(73) >ELASTOGRAN G.M.B.H.
D-49440 Lemförde(DE);
(54) Mélanges d'isocyanate semi-prépolymères contenant un gaz propulseur sous pression à base de lignine-polyéther-polyols, leur utilisation dans la préparation de mousses de polyuréthane et un procédé pour leur préparation-TRADUCTION-Unter Druck stehende, Treibmittel enthaltende Isocyanat-Semiprepolymermischungen auf Basis von Lignin-polyether-polyolen, ihre Verwendung zur Herstellung von Polyurethan-Schaumstoffen und ein Verfahren hierfür
(30) 06.12.94 DE 4443431
(45) 16.06.99

---

(11) 0 716 110
(51) C 08 G 18/66
(21) + (22) 95118446.4 23.11.95
(73) >ELASTOGRAN G.M.B.H.
D-49440 Lemförde(DE);
(54) Mélange d'isocyanate semi-prépolymères contenant un gaz propulseur sous pression, à base de mélanges de composés polyhydroxylés et monoalcohols et/ou hydroxycétones, leur utilisation pour préparer des mousses de polyuréthane et leur procédé de préparation-TRADUCTION-Unter Druck stehende, Treibmittel enthaltende Isocyanat-Semiprepolymermischungen auf Basis von Mischungen aus Polyhydroxylverbindungen und Monoalkoholen und/oder Hydroxyketonen, ihre Verwendung zur Herstellung von Polyurethan-Schaumstoffen und ein Verfahren hierfür
(30) 06.12.94 DE 4443432
(45) 09.06.99

---

(11) 0 728 794
(51) C 08 G 77/38 C 08 G 77/46
C 08 G 77/44
(21) + (22) 96101785.2 08.02.96
(73) TH. >GOLDSCHMIDT A.G.
Goldschmidtstrasse 100
45127 Essen(DE);
(54) Procédé de préparation d'un organopolysiloxane ayant des groupes carbonate-TRADUCTION-Verfahren zur Herstellung von Carbonatgruppen enthaltenden Organopolysiloxanen
(30) 21.02.95 DE 19505892
(45) 16.06.99

---

(11) 0 734 404
(51) C 08 G 18/48
(21) + (22) 95905964.3 09.12.94
(73) THE >DOW CHEMICAL CY
2030 Dow Center
Midland Michigan 48674(US);
(54) POLYMERES A BASE DE POLYISOCYANATES PREPARES A PARTIR DE FORMULATIONS COMPRENANT DES TENSIOACTIFS AUTRES QUE SILICONE ET LEUR PROCEDE DE PREPARATION
(30) 17.12.93 US 169477 23.11.94 US 342299
(45) 02.06.99

---

(11) 0 736 058
(51) C 08 G 81/02 C 09 D 133/06
B 05 D 7/26 // // (C09D133
/ 06 , 133:14) , (C 0 9D133/06
, 1 6 1:20)
(21) + (22) 95903702.9 22.12.94
(73) >VIANOVA RESINS A.G.
8402 Werndorf(AT);
(54) LIANTS DILUABLES DANS L'EAU A BASE DE COPOLYMERES D'ACRYLATE POUR LAQUES, UN PROCEDE DE LEUR PREPARATION ET LEUR UTILISATION-TRADUCTION-WASSERVERDÜNNBARE LACKBINDEMITTEL AUF DER BASIS VON ACRYLATCOPOLYMERISATEN, EIN VERFAHREN ZU IHRER HERSTELLUNG UND DEREN VERWENDUNG
(30) 23.12.93 AT 26069/39 13.07.94 AT 13769/49
(45) 02.06.99

---

(11) 0 764 669
(51) C 08 G 12/42 C 08 G 12/40
C 08 L 61/28 C 08 L 61/32
D 21 H 17/51
(21) + (22) 96114804.6 16.09.96
(73) >BASF A.G.
67056 Ludwigshafen(DE);
(54) Résines de mélamine élastifiées-TRADUCTION-Elastifizierte Melaminharze
(30) 22.09.95 DE 19535255
(45) 02.06.99

---

(11) 0 784 644
(51) C 08 G 65/30 C 08 G 63/90
C 07 C 41/34
(21) + (22) 95936453.0 06.10.95
(73) >BASF A.G.
67056 Ludwigshafen(DE);
(54) PROCEDE D'EPURATION DE POLYETHERS, POLYESTERS ET ESTERS DE POLYETHER-TRADUCTION-VERFAHREN ZUR REINIGUNG VON POLYETHERN, POLYESTERN UND POLYETHERESTERN
(30) 07.10.94 DE 4435930 20.02.95 DE 19505705
(45) 09.06.99

---

(11) 0 792 295
(51) C 08 G 67/02 C 08 F 2/60
(21) + (22) 95938446.2 13.11.95
(73) >SHELL INTERNATIONALE RESEARCH MAATSCHAPPIJ B.V.
Carel van Bylandtlaan 30
2596 HR Den Haag(NL);
(54) RESINE RETICULEE
(30) 15.11.94 EP 94203331 17.02.95 EP 95200391
(45) 02.06.99

---

(11) 0 852 595
(51) C 08 G 77/398 C 08 G 77/58
(21) + (22) 96933402.8 26.09.96
(73) >WACKER-CHEMIE G.M.B.H.
Hanns-Seidel-Platz 4
81737 München(DE);
(54) PARTICULES D'ORGANOPOLYSILOXANE MESOSCOPIQUES PRESENTANT DES COMPOSES METALLIQUES CHIMIQUEMENT LIES-TRADUCTION-MESOSKOPISCHE ORGANOPOLYSILOXANPARTIKEL MIT CHEMISCH ANGEBUNDENEN METALLVERBINDUNGEN
(30) 28.09.95 DE 19536182
(45) 02.06.99

---

(11) 0 559 430
(51) C 08 J 3/28 C 08 J 3/14
C 08 F 2/48 // / / G 02F1/01T
(21) + (22) 93301574.5 02.03.93
(73) >RESEARCH DEVELOPMENT CORP. OF JAPAN
2-5-2 Nagato-cho Chiyoda-ku
Tokyo(JP);
(54) Procédé pour la formation et la dénaturation de particules
(30) 02.03.92 JP 4484792
(45) 09.06.99

---

(11) 0 559 725
(51) C 08 J 5/18 C 09 K 19/38
G 02 F 1/35 C 12 N 15/62
C 07 K 14/435 C 12 P 21/02
C 12 N 1/21 D 01 F 4/00
(21) + (22) 92900152.7 13.11.91
(73) E.I. >DU PONT DE NEMOURS AND CY
1007 Market Street
Wilmington Delaware 19898(US);
(54) PROTEINES STRUCTURELLES PRODUITES A PARTIR DE GENES ARTIFICIELS
(30) 28.11.90 US 618504
(45) 23.06.99

---

(11) 0 580 726
(51) C 08 J 9/30 A 61 K 49/04
A 61 K 49/00 G 01 R 33/28
A 61 K 51/00 C 08 F 20/06
C 08 F 122/38 C 08 F 126/10
(21) + (22) 92910021.2 18.03.92
(73) >IMARX PHARMACEUTICAL CORP.
1635 East 18th Street
Tucson AZ 85719(US);
(54) MICROSPHERES DE FAIBLE DENSITE ET LEUR UTILISATION COMME AGENTS DE CONTRASTE EN SCANOGRAPHIE
(30) 05.04.91 US 680984
(45) 02.06.99

---

(11) 0 598 730
(51) C 08 J 3/12 B 01 J 2/30
(21) + (22) 92910516.1 14.05.92
(73) >CIBA SPECIALTY CHEMICALS WATER TREATMENTS LTD
P.O. Box 38 Low Moor
Bradford West Yorkshire BD12 0JZ(GB);
(54) PROCEDE DE FABRICATION DE COMPOSITIONS POLYMERES
(30) 17.05.91 GB 9110719
(45) 09.06.99

---

(11) 0 605 825
(51) C 08 J 11/00 C 08 L 33/12 //
// (C08L33/ 1 2, 55:02, 6

9 :0 0)
(21) + (22) 93120360.8 17.12.93
(73) >ROHM G.M.B.H.
Kirschenallee
64293 Darmstadt(DE);
(54) Matière résineuse à mouler thermoplastique, procédé de sa fabrication et pièce moulée fabriquée à partir de celle-ci-TRADUCTION-Thermoplastische Kunststoff-Formmasse, Verfahren zu ihrer Herstellung und daraus erzeugter Formkörper
(30) 24.12.92 DE 4244092
(45) 02.06.99

---

(11) 0 616 003
(51) C 08 J 5/04 C 08 L 21/00
(21) + (22) 94103728.5 10.03.94
(73) >STERLING CHEMICALS INTERNATIONAL INC.
1200 Smith Street Suite 1900
Houston Texas 77002-4312(US);
(54) Matériau exempt d'amiante renforcé par des fibres acryliques
(30) 12.03.93 US 31090
(45) 02.06.99

---

(11) 0 631 597
(51) C 08 J 3/16 C 08 J 9/28
C 08 L 5/00
(21) + (22) 93906944.9 16.03.93
(73) >AMERSHAM PHARMACIA BIOTECH A.B.
Björkgatan 30
751 82 Uppsala(SE);
(54) GELS POLYSACCHARIDIQUES SUPERPOREUX
(30) 18.03.92 SE 9200827
(45) 09.06.99

---

(11) 0 662 985
(51) C 08 J 9/30 // / / C 14C11/00
,(C 08J9/30, C0 8 L75:04)
(21) + (22) 93920733.8 15.09.93
(73) >CLARIANT FINANCE (BVI) LTD
Citco Building Wickhams Cay P.O. Box 662 Road
Town Tortola(VG);
(54) MOUSSES AQUEUSES STABLES A LA PROJECTION, LEUR FABRICATION ET LEUR APPLICATION-TRADUCTION-SPRITZBESTÄNDIGER WÄSSRIGER SCHAUM, DESSEN HERSTELLUNG UND VERWENDUNG
(30) 16.09.92 DE 4230997
(45) 02.06.99

---

(11) 0 676 433
(51) C 08 J 11/10 C 08 G 18/40
C 08 G 18/64 C 08 J 11/24
C 08 G 18/66
(21) + (22) 95104790.1 31.03.95
(73) >BASF SCHWARZHEIDE G.M.B.H.
Schipkauer Strasse
01986 Schwarzheide(DE);
(54) Procédé pour la préparation de mousses de polyuréthane rigide et semirigide ayant une teneur élevé en cellules ouvertes et une faible rétraction-TRADUCTION-Verfahren zur Herstellung von harten bis zähharten Polyurethanschaumstoffen mit erhöhtem Anteil an offenen Zellen und vermindertem Schrumpf
(30) 08.04.94 DE 4411864
(45) 16.06.99

---

(11) 0 677 120
(51) C 08 J 5/18 C 08 K 3/00
C 08 K 3/26 C 08 L 27/18
A 61 C 15/04 D 01 F 6/12
D 01 F 6/48 D 01 F 1/10
(21) + (22) 94927440.1 28.09.94
(73) >LENZING A.G.
Werkstrasse 1
4860 Lenzing(AT);
(54) PIECE MOULEE ETIREE MONOAXIALEMENT EN POLYTETRAFLUORETHYLENE-TRADUCTION-MONOAXIAL VERSTRECKTER FORMKÖRPER AUS POLYTETRAFLUORETHYLEN
(30) 03.11.93 AT 222193
(45) 16.06.99

---

(11) 0 683 725
(51) C 08 J 5/12 F 16 L 11/04
B 32 B 27/00 // // B29K19:0
0 , B 29L23:00
(21) + (22) 95903397.8 13.12.94
(73) S.A. >ELF ATOCHEM
4 Cours Michelet La Défense 10
92091 Paris Cédex 42(FR);
(54) ARTICLE MULTICOUCHE COMPRENANT UN ELASTOMERE VULCANISE ASSOCIE DIRECTEMENT A UN THERMOPLASTIQUE
(30) 13.12.93 FR 9314922
(45) 02.06.99

---

(11) 0 691 368
(51) C 08 J 7/00 C 08 J 7/12
G 03 G 15/20 // // C08L27:1
2
(21) + (22) 94910521.7 22.03.94
(73) >DAIKIN INDUSTRIES LTD
Umeda Center Building 4-12 Nakazaki-nishi 2-chome
Kita-ku Osaka-shi Osaka 530(JP);
(54) PIECE MOULEE EN RESINE FLUOREE ET PROCEDE DE PRODUCTION CORRESPONDANT
(30) 25.03.93 JP 6677793
(45) 09.06.99

---

(11) 0 703 948
(51) C 08 J 5/18 C 08 L 67/02
D 01 F 6/92
(21) + (22) 94915145.0 29.04.94
(73) >SINCO RICERCHE S.P.A.
Viale Azari 110
28048 Verbania Pallanza (Verbania)(IT);
(54) COMPOSITIONS DE POLYESTER APPROPRIEES POUR LA FABRICATION DE FIBRES ET DE FILMS A MODULE D'ELASTICITE ELEVE
(30) 07.05.93 IT MI930916 18.06.93 IT MI931317
(45) 02.06.99

---

(11) 0 719 302
(51) C 08 J 11/00 E 01 C 7/18
C 08 L 95/00
(21) + (22) 94924306.7 02.08.94
(73) >DYNAMIT NOBEL KUNSTSTOFF G.M.B.H.
Jahnstrasse 18
91781 Weissenburg (DE);
>ZELLER + GMELIN G.M.B.H. & CO.
Schlossstrasse 20
73054 Eislingen (DE)
(54) RECYCLAGE DE COAGULATS DE VERNIS EN CONSTRUCTION ROUTIERE-TRADUCTION-LACKKOAGULAT-RECYCLING IM STRASSENBAU
(30) 02.08.93 DE 4325857
(45) 09.06.99

---

(11) 0 759 952
(51) C 08 J 5/18 B 32 B 27/30
C 08 K 5/103 C 08 L 27/08
C 08 F 2/44
(21) + (22) 95920466.0 16.05.95
(73) THE >DOW CHEMICAL CY
2030 Dow Center
Midland Michigan 48674(US);
(54) FILM POUR EMBALLAGE D'ALIMENTS
(30) 19.05.94 US 246019
(45) 02.06.99

---

(11) 0 764 185
(51) C 08 J 9/14 // // C08L61:0
6
(21) + (22) 95916927.7 04.04.95
(73) >OWENS CORNING
One Owens Corning Parkway
Toledo Ohio 43659(US);
(54) POCEDE D'OBTENTION DE MOUSSE DE PHENOLE
(30) 09.06.94 US 257406
(45) 09.06.99

---

(11) 0 782 596
(51) C 08 J 9/33 // // (C08J11/
0 6, C08L21:0 0)
(21) + (22) 95931330.5 15.09.95
(73) >BOWERS JACQUELINE MARY
3 Kinyras Street
Laiki Lefkothea Geri Nicosia (CY);
>BOWERS FRANK
3 Kinyras Street
Laiki Lefkothea Geri Nicosia (CY)
(54) COMPOSITIONS POLYMERES PREMELANGEES
(30) 20.09.94 GB 9418889
(45) 09.06.99

---

(11) 0 846 141
(51) C 08 J 9/16 B 01 J 19/18
B 01 J 19/24 // // C08L25:0
4
(21) + (22) 96928475.1 19.08.96
(73) >BASF A.G.
67056 Ludwigshafen(DE);
(54) PROCEDE DE PRODUCTION EN CONTINU DE PERLES EXPANSIBLES EN POLYMERES DE STYRENE-TRADUCTION-KONTINUIERLICHES VERFAHREN ZUR HERSTELLUNG VON EXPANDIERBAREN PERLEN AUS STYROLPOLYMERISATEN
(30) 22.08.95 DE 19530765
(45) 02.06.99

---

(11) 0 846 143
(51) C 08 J 3/22 C 08 K 13/02 //
// (C08K13/ 0 2, 3:22, 3:

2 6, 3:30, 5: 0 98 , 5:17, 5
: 20)
(21) + (22) 96927733.4 02.08.96
(73) S.A. >CECA
4 - 8 Cours Michelet La Défense 10
92800 Puteaux(FR);
(54) ADDITIF ECAILLE ANTISTATIQUE ET ANTIACIDE POUR POLYMERES
(30) 19.03.96 FR 9603398 26.04.96 FR 9605310
(45) 16.06.99

---

(11) 0 615 839
(51) C 08 K 3/36 C 08 K 3/00
B 32 B 27/32 B 32 B 27/18
(21) + (22) 94103770.7 11.03.94
(73) >HOECHST TRESPAPHAN G.M.B.H.
Bergstrasse
66539 Neunkirchen(DE);
(54) Feuille polyoléfinique multicouche scellable et orientée, procédé de fabrication et utilisation-TRADUCTION-Siegelfähige orientierte Polyolefin-Mehrschichtfolie, Verfaheren zu ihrer Herstellung und ihre Verwendung
(30) 19.03.93 DE 4308854
(45) 23.06.99

---

(11) 0 661 339
(51) C 08 K 3/34
(21) + (22) 94203662.5 16.12.94
(73) S.A. >SOLVAY POLYOLEFINS EUROPE - BELGIUM
rue du Prince Albert 44
1050 Bruxelles(BE);
(54) Composition de polymère de propylène contenant du zéolite et objet fabriqué de cette composition
(30) 27.12.93 US 172709
(45) 23.06.99

---

(11) 0 672 619
(51) C 08 K 3/00 C 01 F 7/00
(21) + (22) 95301655.7 14.03.95
(73) >MIZUSAWA INDUSTRIAL CHEMICALS LTD
1-21 Muromachi 4-chome
Nihonbashi Chuo-ku Tokyo(JP);
(54) Sel complexe d'hydroxyde de lithium aluminium, agent de mélange de résine et composition de résine
(30) 15.03.94 US 213037
(45) 02.06.99

---

(11) 0 672 732
(51) C 08 K 5/132 C 09 D 7/12
(21) + (22) 95301122.8 22.02.95
(73) >GENERAL ELECTRIC CY
1 River Road
Schenectady NY 12345(US);
(54) Revêtements utilisables pour absorber la lumière ultraviolette
(30) 04.03.94 US 205478 16.12.94 US 355001
(45) 02.06.99

---

(11) 0 675 919
(51) C 08 K 5/3492 C 08 K 5/20
C 08 K 5/103 C 08 L 77/00
(21) + (22) 94905529.7 28.12.93
(73) E.I. >DU PONT DE NEMOURS AND CY
1007 Market Street
Wilmington Delaware 19898(US);
(54) COMPOSITION DE RESINE DE POLYAMIDE RESISTANT AU FEU
(30) 28.12.92 JP 34791192 30.03.93 JP 7156693
(45) 23.06.99

---

(11) 0 677 120
(51) C 08 K 3/00 C 08 K 3/26
C 08 L 27/18 A 61 C 15/04
D 01 F 6/12 D 01 F 6/48
D 01 F 1/10 C 08 J 5/18
(21) + (22) 94927440.1 28.09.94
(73) >LENZING A.G.
Werkstrasse 1
4860 Lenzing(AT);
(54) PIECE MOULEE ETIREE MONOAXIALEMENT EN POLYTETRAFLUORETHYLENE-TRADUCTION-MONOAXIAL VERSTRECKTER FORMKÖRPER AUS POLYTETRAFLUORETHYLEN
(30) 03.11.93 AT 222193
(45) 16.06.99

---

(11) 0 677 549
(51) C 08 K 5/15 C 08 K 3/00
C 08 K 5/00 // // (C08K5/1
5 , 5 :15, 3:0 0), (C08K5/15
, 5 : 15, 5:00)
(21) + (22) 95810226.1 06.04.95
(73) >WITCO VINYL ADDITIVES G.M.B.H.
Chemiestrasse 22
68623 Lampertheim(DE);
(54) Polymères halogénés stabilisés-TRADUCTION-Stabilisierte halogenhaltige Polymere
(30) 15.04.94 CH 114394
(45) 09.06.99

---

(11) 0 723 997
(51) C 08 K 9/02 C 09 C 1/00
C 01 B 33/42 C 09 D 7/12
A 61 K 7/00 C 09 D 11/00
(21) + (22) 96100168.2 08.01.96
(73) >TOPY INDUSTRIES LTD
5-9 Yonban-Cho
Chiyoda-ku Tokyo(JP);
(54) Pigment nacré ainsi que composition pour peinture, matériau pour cosmétique, encre et plastiques le contenant
(30) 27.01.95 JP 3018295 27.01.95 JP 3018895
(45) 30.06.99

---

(11) 0 739 381
(51) C 08 K 5/09 C 08 L 23/14
C 08 F 210/06
(21) + (22) 94923928.9 14.07.94
(73) >UNION CARBIDE CHEMICALS & PLASTICS TECHNOLOGY CORP.
39 Old Ridgebury Road
Danbury Connecticut 06817-0001(US);
(54) COMPOSITIONS POLYMERES
(30) 14.07.93 US 92651 15.07.93 US 91951
(45) 16.06.99

---

(11) 0 742 263
(51) C 08 K 5/54 C 08 L 83/04
(21) + (22) 96302848.5 23.04.96
(73) >DOW CORNING CORP.
P.O. Box 994
Midland Michigan 48686-0994(US);
(54) Silyl phosphonates comme agents stabilisateurs pour les polydiorganosiloxanes
(30) 08.05.95 US 438586
(45) 02.06.99

---

(11) 0 743 339
(51) C 08 K 13/02 C 08 L 27/24 //
// (C08K13/ 0 2, 3:22, 5:
5 7, 5:58)
(21) + (22) 96810294.7 06.05.96
(73) >WITCO VINYL ADDITIVES G.M.B.H.
Chemiestrasse 22
68623 Lampertheim(DE);
(54) CPVC (PVC chloré) stabilisé-TRADUCTION-Stabilisiertes CPVC (chloriertes PVC)
(30) 17.05.95 CH 145895
(45) 16.06.99

---

(11) 0 759 952
(51) C 08 K 5/103 C 08 L 27/08
C 08 F 2/44 C 08 J 5/18
B 32 B 27/30
(21) + (22) 95920466.0 16.05.95
(73) THE >DOW CHEMICAL CY
2030 Dow Center
Midland Michigan 48674(US);
(54) FILM POUR EMBALLAGE D'ALIMENTS
(30) 19.05.94 US 246019
(45) 02.06.99

---

(11) 0 771 841
(51) C 08 K 5/52
(21) + (22) 96116621.2 17.10.96
(73) >CLARIANT G.M.B.H.
Brüningstrasse 50
65929 Frankfurt am Main(DE);
(54) Mousse rigide de polyuréthane ignifuge et sans halogène-TRADUCTION-Halogenfreier, flammwidriger Polyurethanhartschaum
(30) 03.11.95 DE 19541037
(45) 02.06.99

---

(11) 0 776 346
(51) C 08 K 3/22 C 08 K 3/26
C 08 L 27/06 // // (C08L27/
0 6, 27:08)
(21) + (22) 95929083.4 04.08.95
(73) >WITCO VINYL ADDITIVES G.M.B.H.
Chemiestrasse 22
68623 Lampertheim(DE);
(54) PVC STABILISE CONTENANT DU PVDC
(30) 15.08.94 CH 2512/94
(45) 02.06.99

---

(11) 0 846 143
(51) C 08 K 13/02 C 08 J 3/22 //
// (C08K13/ 0 2, 3:22, 3:
2 6, 3:30, 5: 0 98 , 5:17, 5
: 20)

(21) + (22) 96927733.4 02.08.96
(73) S.A. >CECA
4 - 8 Cours Michelet La Défense 10
92800 Puteaux(FR);
(54) ADDITIF ECAILLE ANTISTATIQUE ET ANTIACIDE POUR POLYMERES
(30) 19.03.96 FR 9603398 26.04.96 FR 9605310
(45) 16.06.99

---

(11) 0 473 206
(51) C 08 L 53/02 C 08 F 8/00
C 08 F 297/00
(21) + (22) 91118841.5 09.10.86
(73) >ASAHI KASEI KOGYO K.K.
2-6 Dojimahama 1-chome
Kita-ku Osaka-shi Osaka 530-8205(JP);
(54) Compositions contenant de copolymères séquencées à terminaisons modifiées
(30) 11.10.85 JP 22480685 19.11.85 JP 25773985
31.01.86 JP 1819586 05.06.86 JP 12917986
(45) 23.06.99

---

(11) 0 546 608
(51) C 08 L 81/02 // // (C08L81/
0 2, 23:00)
(21) + (22) 92203698.3 01.12.92
(73) S.A. >SOLVAY
Rue du Prince Albert 33
B-1050 Bruxelles(BE);
(54) Compositions à base de polysulfure de phénylène de résistance au choc améliorée et procédé pour les préparer
(30) 13.12.91 BE 9101135
(45) 02.06.99

---

(11) 0 605 825
(51) C 08 L 33/12 C 08 J 11/00 //
// (C08L33/ 1 2, 55:02, 6
9 :0 0)
(21) + (22) 93120360.8 17.12.93
(73) >ROHM G.M.B.H.
Kirschenallee
64293 Darmstadt(DE);
(54) Matière résineuse à mouler thermoplastique, procédé de sa fabrication et pièce moulée fabriquée à partir de celle-ci-TRADUCTION-Thermoplastische Kunststoff-Formmasse, Verfahren zu ihrer Herstellung und daraus erzeugter Formkörper
(30) 24.12.92 DE 4244092
(45) 02.06.99

---

(11) 0 616 003
(51) C 08 L 21/00 C 08 J 5/04
(21) + (22) 94103728.5 10.03.94
(73) >STERLING CHEMICALS INTERNATIONAL INC.
1200 Smith Street Suite 1900
Houston Texas 77002-4312(US);
(54) Matériau exempt d'amiante renforcé par des fibres acryliques
(30) 12.03.93 US 31090
(45) 02.06.99

---

(11) 0 631 597
(51) C 08 L 5/00 C 08 J 3/16
C 08 J 9/28
(21) + (22) 93906944.9 16.03.93
(73) >AMERSHAM PHARMACIA BIOTECH A.B.
Björkgatan 30
751 82 Uppsala(SE);
(54) GELS POLYSACCHARIDIQUES SUPERPOREUX
(30) 18.03.92 SE 9200827
(45) 09.06.99

---

(11) 0 675 919
(51) C 08 L 77/00 C 08 K 5/3492
C 08 K 5/20 C 08 K 5/103
(21) + (22) 94905529.7 28.12.93
(73) E.I. >DU PONT DE NEMOURS AND CY
1007 Market Street
Wilmington Delaware 19898(US);
(54) COMPOSITION DE RESINE DE POLYAMIDE RESISTANT AU FEU
(30) 28.12.92 JP 34791192 30.03.93 JP 7156693
(45) 23.06.99

---

(11) 0 677 120
(51) C 08 L 27/18 A 61 C 15/04
D 01 F 6/12 D 01 F 6/48
D 01 F 1/10 C 08 J 5/18
C 08 K 3/00 C 08 K 3/26
(21) + (22) 94927440.1 28.09.94
(73) >LENZING A.G.
Werkstrasse 1
4860 Lenzing(AT);
(54) PIECE MOULEE ETIREE MONOAXIALEMENT EN POLYTETRAFLUORETHYLENE-TRADUCTION-MONOAXIAL VERSTRECKTER FORMKÖRPER AUS POLYTETRAFLUORETHYLEN
(30) 03.11.93 AT 222193
(45) 16.06.99

---

(11) 0 677 553
(51) C 08 L 23/10
(21) + (22) 95103954.4 17.03.95
(73) >TICONA G.M.B.H.
An der B 43
65451 Kelsterbach(DE);
(54) Film en polyoléfin orienté des polymères amorphes, procédé pour sa fabrication et sa utilisation-TRADUCTION-Orientierte Polyolefinfolie mit amorphem Polymer, Verfahren zu ihrer Herstellung und ihre Verwendung
(30) 26.03.94 DE 4410559
(45) 16.06.99

---

(11) 0 696 303
(51) C 08 L 51/06 C 08 L 23/08
(21) + (22) 94915876.0 25.04.94
(73) THE >DOW CHEMICAL CY
2030 Dow Center
Midland Michigan 48674(US);
(54) MELANGES DE POLYMERES D'ETHYLENE SENSIBLEMENT LINEAIRES ET MODIFIES PAR GREFFE ET D'AUTRES POLYMERES THERMOPLASTIQUES
(30) 28.04.93 US 54376
(45) 16.06.99

---

(11) 0 703 948
(51) C 08 L 67/02 D 01 F 6/92
C 08 J 5/18
(21) + (22) 94915145.0 29.04.94
(73) >SINCO RICERCHE S.P.A.
Viale Azari 110
28048 Verbania Pallanza (Verbania)(IT);
(54) COMPOSITIONS DE POLYESTER APPROPRIEES POUR LA FABRICATION DE FIBRES ET DE FILMS A MODULE D'ELASTICITE ELEVE
(30) 07.05.93 IT MI930916 18.06.93 IT MI931317
(45) 02.06.99

---

(11) 0 714 427
(51) C 08 L 23/04 C 09 K 3/10
(21) + (22) 94926532.6 18.08.94
(73) THE >DOW CHEMICAL CY
2030 Dow Center
Midland Michigan 48674(US);
(54) JOINTS D'ETANCHEITE CONSTITUES DE POLYMERES OLEFINIQUES LINEAIRES HOMOGENES
(30) 18.08.93 US 108855
(45) 16.06.99

---

(11) 0 719 302
(51) C 08 L 95/00 C 08 J 11/00
E 01 C 7/18
(21) + (22) 94924306.7 02.08.94
(73) >DYNAMIT NOBEL KUNSTSTOFF G.M.B.H.
Jahnstrasse 18
91781 Weissenburg (DE);
>ZELLER + GMELIN G.M.B.H. & CO.
Schlossstrasse 20
73054 Eislingen (DE)
(54) RECYCLAGE DE COAGULATS DE VERNIS EN CONSTRUCTION ROUTIERE-TRADUCTION-LACKKOAGULAT-RECYCLING IM STRASSENBAU
(30) 02.08.93 DE 4325857
(45) 09.06.99

---

(11) 0 735 063
(51) C 08 L 51/00 C 08 F 265/04
(21) + (22) 96104565.5 22.03.96
(73) >BASF A.G.
Carl-Bosch-Strasse 38
67063 Ludwigshafen(DE);
(54) Polymères greffés sous forme de particules, masses à mouler les contenant ayant une meilleure ténacité à froid-TRADUCTION-Teilchenförmige Pfropfpolymerisate und diese enthaltende thermoplastische Formmassen mit verbesserter Kältezähigkeit
(30) 29.03.95 DE 19511492
(45) 02.06.99

---

(11) 0 739 381
(51) C 08 L 23/14 C 08 F 210/06
C 08 K 5/09
(21) + (22) 94923928.9 14.07.94
(73) >UNION CARBIDE CHEMICALS & PLASTICS TECHNOLOGY CORP.
39 Old Ridgebury Road
Danbury Connecticut 06817-0001(US);
(54) COMPOSITIONS POLYMERES
(30) 14.07.93 US 92651 15.07.93 US 91951
(45) 16.06.99

---

(11) 0 742 263

(51) C 08 L 83/04 C 08 K 5/54
(21) + (22) 96302848.5 23.04.96
(73) >DOW CORNING CORP.
P.O. Box 994
Midland Michigan 48686-0994(US);
(54) Silyl phosphonates comme agents stabilisateurs pour les polydiorganosiloxanes
(30) 08.05.95 US 438586
(45) 02.06.99

---

(11) 0 743 339
(51) C 08 L 27/24 C 08 K 13/02 //
// (C08K13/ 0 2, 3:22, 5:
5 7, 5:58)
(21) + (22) 96810294.7 06.05.96
(73) >WITCO VINYL ADDITIVES G.M.B.H.
Chemiestrasse 22
68623 Lampertheim(DE);
(54) CPVC (PVC chloré)
stabilisé-TRADUCTION-Stabilisiertes CPVC (chloriertes PVC)
(30) 17.05.95 CH 145895
(45) 16.06.99

---

(11) 0 750 026
(51) C 08 L 63/10 C 09 D 11/10
(21) + (22) 96109409.1 12.06.96
(73) >SUN CHEMICAL CORP.
222 Bridge Plaza
South Fort Lee NJ 07024(US);
(54) Encre d'impression pour héliogravure
(30) 13.06.95 US 489918
(45) 30.06.99

---

(11) 0 759 952
(51) C 08 L 27/08 C 08 F 2/44
C 08 J 5/18 B 32 B 27/30
C 08 K 5/103
(21) + (22) 95920466.0 16.05.95
(73) THE >DOW CHEMICAL CY
2030 Dow Center
Midland Michigan 48674(US);
(54) FILM POUR EMBALLAGE D'ALIMENTS
(30) 19.05.94 US 246019
(45) 02.06.99

---

(11) 0 764 669
(51) C 08 L 61/28 C 08 L 61/32
D 21 H 17/51 C 08 G 12/42
C 08 G 12/40
(21) + (22) 96114804.6 16.09.96
(73) >BASF A.G.
67056 Ludwigshafen(DE);
(54) Résines de mélamine élastifiées-TRADUCTION-Elastifizierte Melaminharze
(30) 22.09.95 DE 19535255
(45) 02.06.99

---

(11) 0 776 346
(51) C 08 L 27/06 C 08 K 3/22
C 08 K 3/26 // // (C08L27/
0 6, 27:08)
(21) + (22) 95929083.4 04.08.95
(73) >WITCO VINYL ADDITIVES G.M.B.H.
Chemiestrasse 22
68623 Lampertheim(DE);
(54) PVC STABILISE CONTENANT DU PVDC
(30) 15.08.94 CH 2512/94
(45) 02.06.99

---

(11) 0 782 590
(51) C 08 L 23/08
(21) + (22) 95932353.6 13.09.95
(73) E.I. >DU PONT DE NEMOURS AND CY
1007 Market Street
Wilmington Delaware 19898(US);
(54) COMPOSITION DE POLYOLEFINES THERMOPLASTIQUES SOUPLES NE RENFERMANT PAS D'HALOGENES
(30) 22.09.94 EP 94202736
(45) 30.06.99

---

(11) 0 792 323
(51) C 08 L 83/06 C 08 L 83/08
C 09 D 183/06 C 09 D 183/08
(21) + (22) 95940318.9 15.11.95
(73) >RHODIA CHIMIE
25 quai Paul Doumer
92408 Courbevoie Cédex(FR);
(54) POLYORGANOSILOXANES FONCTIONNALISES ET L'UN DE LEURS PROCEDES DE PREPARATION
(30) 18.11.94 FR 9414057
(45) 16.06.99

---

(11) 0 804 505
(51) C 08 L 27/08 C 09 D 127/08
D 21 H 19/20 D 21 H 19/58
(21) + (22) 96900488.6 17.01.96
(73) >LE GROUPE RECHERCHE I.D. INC.
7900 Boulevard Industriel
Chambly Québec J3L 4X3(CA);
(54) PROCEDE ET COMPOSITION POUR REALISER UN REVETEMENT SERVANT DE BARRIERE CONTRE LA VAPEUR, DESTINE A DES EMBALLAGES FLEXIBLES ET SUSCEPTIBLE D'ETRE RE-INCORPORE DANS DE LA PATE A PAPIER
(30) 20.01.95 US 375988
(45) 02.06.99

---

(11) 0 807 144
(51) C 08 L 25/12 C 08 L 51/00
C 08 F 285/00
(21) + (22) 95908786.7 01.02.95
(73) >BAYER ANTWERPEN N.V.
Haven 507 Scheldelaan 420
4020 Antwerpen(BE);
(54) Polymeermengsels met verbeterd kleurvermogen
(45) 02.06.99

---

(11) 0 842 222
(51) C 08 L 33/12 C 08 L 25/12 //
// (C08L33/ 1 2, 25:12, 5
1 :0 4 , 51:04)
(21) + (22) 96925743.5 12.07.96
(73) >BASF A.G.
67056 Ludwigshafen(DE);
(54) MATIERES DE MOULAGE TRANSPARENTES RESISTANT AU FENDILLEMENT PAR CONTRAINTE ET PRESENTANT UN MEILLEUR RAPPORT TENACITE-RIGIDITE-TRADUCTION-TRANSPARENT, SPANNUNGSRISSBESTÄNDIGE FORMMASSEN MIT EINEM VERBESSERTEN ZÄHIGKEITS-STEIFIGKEITS-VERHÄLTNIS
(30) 28.07.95 DE 19527579
(45) 02.06.99

---

(11) 0 723 574
(51) C 09 B 29/00 C 09 B 29/12
C 09 B 29/26 C 09 B 31/02
C 09 B 31/062 C 09 B 31/065
C 09 B 29/10 G 01 N 31/22
C 10 L 1/00 C 10 M 171/00
C 10 L 1/22
(21) + (22) 94928400.4 30.09.94
(73) >BASF A.G.
67056 Ludwigshafen(DE);
(54) PROCEDE DE DETECTION D'HUILES MINERALES MARQUEES-TRADUCTION-VERFAHREN ZUM NACHWEIS VON MARKIERTEN MINERALÖLEN
(30) 12.10.93 DE 4334678
(45) 02.06.99

---

(11) 0 741 168
(51) C 09 B 49/00
(21) + (22) 96810271.5 29.04.96
(73) >CLARIANT FINANCE (BVI) LTD
Citco Building Wickhams Cay P.O. Box 662 Road Town Tortola(VG);
(54) Colorants au soufre
(30) 03.05.95 US 434422 08.02.96 US 598759
(45) 16.06.99

---

(11) 0 804 508
(51) C 09 B 5/62 C 07 D 221/18
(21) + (22) 96901263.2 12.01.96
(73) >BASF A.G.
67056 Ludwigshafen(DE);
(54) PROCEDE DE FABRICATION ET DE PURIFICATION D'IMIDES DE PERYLENE-3,4-ACIDE DICARBOXYLIQUE-TRADUCTION-VERFAHREN ZUR HERSTELLUNG UND REINIGUNG VON PERYLEN-3,4-DICARBONSÄUREIMIDEN
(30) 20.01.95 DE 19501737
(45) 09.06.99

---

(11) 0 859 033
(51) C 09 B 31/08 C 09 D 11/00 //
/ / C 09B67/22
(21) + (22) 97102274.4 13.02.97
(73) >ILFORD IMAGING SWITZERLAND G.M.B.H.
Route de l'Ancienne Papeterie Case postale 160
1723 Marly 1(CH);
(54) Colorants pour impression par jet d'encre
(45) 23.06.99

---

(11) 0 723 997
(51) C 09 C 1/00 C 01 B 33/42
C 09 D 7/12 A 61 K 7/00
C 09 D 11/00 C 08 K 9/02
(21) + (22) 96100168.2 08.01.96
(73) >TOPY INDUSTRIES LTD
5-9 Yonban-Cho
Chiyoda-ku Tokyo(JP);
(54) Pigment nacré ainsi que composition pour peinture, matériau pour cosmétique, encre et plastiques le

contenant
(30) 27.01.95 JP 3018295 27.01.95 JP 3018895
(45) 30.06.99

---

(11) 0 727 466
(51) C 09 C 1/00
(21) + (22) 96300359.5 18.01.96
(73) >TIOXIDE GROUP SERVICES LTD
Lincoln House 137-143 Hammersmith Road
London W14 0QL(GB);
(54) Matériau pigmentaire composite
(30) 16.02.95 GB 9502982
(45) 09.06.99

---

(11) 0 791 036
(51) C 09 C 1/36
(21) + (22) 95939148.3 01.11.95
(73) E.I. >DU PONT DE NEMOURS AND CY
1007 Market Street
Wilmington Delaware 19898(US);
(54) PIGMENT DE DIOXYDE DE TITANE AMELIORE REVETU DE DIOXYDE DE SILICIUM ET D'OXYDE D'ALUMINIUM MODIFIES PAR ANHYDRIDE BORIQUE
(30) 09.11.94 US 337333 19.01.95 US 375836
(45) 09.06.99

---

(11) 0 853 648
(51) C 09 C 1/00 C 22 B 7/02
(21) + (22) 96927109.7 30.07.96
(73) >RECUPAC
528 avenue de Savoie
38570 Le Cheylas(FR);
(54) PROCEDE DE PREPARATION DE PIGMENTS MINERAUX, PIGMENTS MINERAUX AINSI OBTENUS, ET INSTALLATION POUR LA MISE EN OEUVRE D'UN TEL PROCEDE
(30) 04.08.95 FR 9509548
(45) 09.06.99

---

(11) 0 571 498
(51) C 09 D 167/02 C 09 D 175/06
C 08 G 18/42
(21) + (22) 92905616.6 03.02.92
(73) >PPG INDUSTRIES OHIO INC.
3800 West 143rd Street
Cleveland OH 44111(US);
(54) COMPOSITIONS DE REVETEMENTS PULVERULENTS THERMODURCISSABLES
(30) 04.02.91 US 650272
(45) 02.06.99

---

(11) 0 601 400
(51) C 09 D 7/02 C 09 D 17/00
(21) + (22) 93118970.8 25.11.93
(73) >BASF CORP.
100 Cherry Hill Road
Parsippany NJ 07054(US);
(54) Composition d'un copolymère dispersant pour pigments inorganiques
(30) 27.11.92 US 982355
(45) 16.06.99

---

(11) 0 623 159
(51) C 09 D 5/08 C 09 D 5/24
(21) + (22) 93903618.2 21.01.93
(73) >ZIPPERLING KESSLER & CO. (G.M.B.H. & CO.)
Ferdinand Harten Strasse 7
22949 Ammersbek(DE);
(54) FORMULATIONS DE PEINTURE A POLYMERES CONJUGUES ANTI-CORROSION POUR SURFACES METALLIQUES
(30) 21.01.92 US 823416 21.01.92 US 823511
21.01.92 US 823512
(45) 16.06.99

---

(11) 0 672 732
(51) C 09 D 7/12 C 08 K 5/132
(21) + (22) 95301122.8 22.02.95
(73) >GENERAL ELECTRIC CY
1 River Road
Schenectady NY 12345(US);
(54) Revêtements utilisables pour absorber la lumière ultraviolette
(30) 04.03.94 US 205478 16.12.94 US 355001
(45) 02.06.99

---

(11) 0 679 703
(51) C 09 D 11/10
(21) + (22) 95105320.6 08.04.95
(73) DRUCKFARBENFABRIK GEBR. >SCHMIDT G.M.B.H.
Gaugrafenstrasse 4-8
D-60489 Frankfurt (DE);
S.A. >PPG INDUSTRIE (FRANCE)
Ecluse Folien 59307
Valenciennes (FR)
(54) Utilisation d'une composition d'encre aqueuse d'imprimerie pour des publications aptes à désencrage-TRADUCTION-Verwendung einer wässrigen Druckfarbenzubereitung für deinkbare Publikationserzeugnisse
(30) 29.04.94 DE 4415007
(45) 09.06.99

---

(11) 0 681 010
(51) C 09 D 5/24 H 02 G 15/068
(21) + (22) 95106350.2 27.04.95
(73) >RXS KABELGARNITUREN G.M.B.H.
Profilstrasse 4
58093 Hagen(DE);
(54) Procédé d'obtention d'une couche de commande de champ pour garnitures à moyenne tension-TRADUCTION-Verfahren zur Herstellung eines Feldsteuerungsbelages für Mittelspannungsgarnituren
(30) 02.05.94 DE 4415408
(45) 23.06.99

---

(11) 0 695 329
(51) C 09 D 11/10 B 32 B 27/00
(21) + (22) 94913582.6 13.04.94
(73) >BASF COATINGS A.G.
Glasuritstrasse 1
48165 Münster(DE);
(54) Méthode de production de feuilles plastique à structure laminée et multicouche en polyolefine utilisant une composition complexable de peinture à base d'eau contenant une résine acrylique et une résine aminée.-TRADUCTION-Verfahren zur Herstellung einer laminierten Mehrschichtkunststofffolienstruktur aus Polyolefin unter Verwendung einer komplexierbaren Farbenzusammensetzung auf Wasserbasis enthaltend ein Acrylharz und ein Aminoharz
(30) 14.04.93 FR 9304362
(45) 23.06.99

---

(11) 0 709 414
(51) C 09 D 175/04 C 08 G 18/36
C 08 G 18/66 C 08 G 18/08
(21) + (22) 95116852.5 26.10.95
(73) >ALBERDINGK BOLEY G.M.B.H.
Düsseldorfer Strasse 53
47829 Krefeld(DE);
(54) Utilisation d'huiles de ricin partiellement déshydratées pour la préparation de dispersions aqueuses de plyuréthane et revêtements préparés en utilisant ces dispersions aqueuses de polyuréthane-TRADUCTION-Verwendung von partiell dehydratisierten Rizinusölen zur Herstellung von wässrigen Polyurethandispersionen sowie unter Verwendung dieser wässrigen Polyurethandispersionen hergestellte Beschichtungen
(30) 27.10.94 DE 4438351
(45) 02.06.99

---

(11) 0 723 997
(51) C 09 D 7/12 A 61 K 7/00
C 09 D 11/00 C 08 K 9/02
C 09 C 1/00 C 01 B 33/42
(21) + (22) 96100168.2 08.01.96
(73) >TOPY INDUSTRIES LTD
5-9 Yonban-Cho
Chiyoda-ku Tokyo(JP);
(54) Pigment nacré ainsi que composition pour peinture, matériau pour cosmétique, encre et plastiques le contenant
(30) 27.01.95 JP 3018295 27.01.95 JP 3018895
(45) 30.06.99

---

(11) 0 730 012
(51) C 09 D 5/03 C 09 D 133/06 //
// (C09D133 / 06 , 163:00)
, (C 0 9D133/06 , 1 6 7:00)
(21) + (22) 96301323.0 27.02.96
(73) >MORTON INTERNATIONAL INC.
100 North Riverside Plaza
Chicago Illinois 60606-1596(US);
(54) Poudre acrylique pour revêtement flexible résistant aux intempéries
(30) 28.02.95 US 396313 25.01.96 US 580111
(45) 16.06.99

---

(11) 0 736 058
(51) C 09 D 133/06 B 05 D 7/26
C 08 G 81/02 // // (C09D133
/ 06 , 133:14) , (C 0 9D133/06
, 1 6 1:20)
(21) + (22) 95903702.9 22.12.94
(73) >VIANOVA RESINS A.G.
8402 Werndorf(AT);
(54) LIANTS DILUABLES DANS L'EAU A BASE DE COPOLYMERES D'ACRYLATE POUR LAQUES, UN PROCEDE DE LEUR PREPARATION ET LEUR UTILISATION-TRADUCTION-WASSERVERDÜNNBARE LACKBINDEMITTEL AUF DER BASIS VON

ACRYLATCOPOLYMERISATEN, EIN VERFAHREN ZU IHRER HERSTELLUNG UND DEREN VERWENDUNG
(30) 23.12.93 AT 26069/39 13.07.94 AT 13769/49
(45) 02.06.99

---

(11) 0 750 026
(51) C 09 D 11/10 C 08 L 63/10
(21) + (22) 96109409.1 12.06.96
(73) >SUN CHEMICAL CORP.
222 Bridge Plaza
South Fort Lee NJ 07024(US);
(54) Encre d'impression pour héliogravure
(30) 13.06.95 US 489918
(45) 30.06.99

---

(11) 0 792 323
(51) C 09 D 183/06 C 09 D 183/08
C 08 L 83/06 C 08 L 83/08
(21) + (22) 95940318.9 15.11.95
(73) >RHODIA CHIMIE
25 quai Paul Doumer
92408 Courbevoie Cédex(FR);
(54) POLYORGANOSILOXANES FONCTIONNALISES ET L'UN DE LEURS PROCEDES DE PREPARATION
(30) 18.11.94 FR 9414057
(45) 16.06.99

---

(11) 0 804 505
(51) C 09 D 127/08 D 21 H 19/20
D 21 H 19/58 C 08 L 27/08
(21) + (22) 96900488.6 17.01.96
(73) >LE GROUPE RECHERCHE I.D. INC.
7900 Boulevard Industriel
Chambly Québec J3L 4X3(CA);
(54) PROCEDE ET COMPOSITION POUR REALISER UN REVETEMENT SERVANT DE BARRIERE CONTRE LA VAPEUR, DESTINE A DES EMBALLAGES FLEXIBLES ET SUSCEPTIBLE D'ETRE RE-INCORPORE DANS DE LA PATE A PAPIER
(30) 20.01.95 US 375988
(45) 02.06.99

---

(11) 0 819 665
(51) C 09 D 183/04 C 04 B 41/64
(21) + (22) 97111718.9 10.07.97
(73) >WACKER-CHEMIE G.M.B.H.
Hanns-Seidel-Platz 4
81737 München(DE);
(54) Crèmes aqueuses en composés organosiliciés pour rendre hydrophobe des matériaux de construction-TRADUCTION-Wässrige Cremes von Organosiliciumverbindungen für die Hydrophobierung von Baustoffen
(30) 11.07.96 DE 19628035
(45) 16.06.99

---

(11) 0 851 903
(51) C 09 D 167/08 C 09 D 167/06
C 09 D 175/04 C 07 C 311/24
(21) + (22) 96930846.9 12.09.96
(73) E.I. >DU PONT DE NEMOURS AND CY
1007 Market Street
Wilmington Delaware 19898(US);
(54) REVETEMENTS CONTENANT DES ESTERS FLUORES
(30) 18.09.95 US 529899 07.08.96 US 704487
(45) 02.06.99

---

(11) 0 859 033
(51) C 09 D 11/00 C 09 B 31/08 //
/ / C 09B67/22
(21) + (22) 97102274.4 13.02.97
(73) >ILFORD IMAGING SWITZERLAND G.M.B.H.
Route de l'Ancienne Papeterie Case postale 160
1723 Marly 1(CH);
(54) Colorants pour impression par jet d'encre
(45) 23.06.99

---

(11) 0 827 528
(51) C 09 F 1/00 C 11 B 13/02
(21) + (22) 96913540.9 03.05.96
(73) S.A. L'>AIR LIQUIDE POUR L'ETUDE ET L'EXPLOITATION DES PROCEDES GEORGES >CLAUDE
75 Quai d'Orsay
75321 Paris Cédex 07(FR);
(54) NEUTRALISATION DE SAVON DE TALLOL
(30) 05.05.95 FI 952176
(45) 16.06.99

---

(11) 0 568 425
(51) C 09 J 175/08 C 08 G 18/10
C 08 G 18/12 C 08 G 18/48
(21) + (22) 93401057.0 23.04.93
(73) S.A. >ATO FINDLEY
4/8 Cours Michelet La Défense 10
92800 Puteaux(FR);
(54) Compositions adhésives à base de prépolymères polyuréthanes applicables à chaud et leur procédé d'obtention
(30) 28.04.92 FR 9205235
(45) 23.06.99

---

(11) 0 618 070
(51) C 09 J 7/02 B 32 B 27/32
B 32 B 27/20 B 65 D 65/40
(21) + (22) 94104669.0 24.03.94
(73) >HOECHST TRESPAPHAN G.M.B.H.
Bergstrasse
66539 Neunkirchen(DE);
(54) Film multicouche orienté thermosoudable en polyoléfine, procédé pour sa fabrication et son utilisation-TRADUCTION-Siegelfähige orientierte Polyolefin-Mehrschichtfolie, Verfahren zu ihrer Herstellung und ihre Verwendung
(30) 01.04.93 DE 4310684
(45) 09.06.99

---

(11) 0 669 121
(51) C 09 J 7/02 A 61 F 13/58
B 31 D 1/00
(21) + (22) 94119852.5 15.12.94
(73) >KIMBERLY-CLARK WORLDWIDE INC.
401 North Lake Street
Neenah Wisconsin 54956(US);
(54) Procédés de fabrication de dispositifs de fixation
(30) 23.02.94 US 200593
(45) 02.06.99

---

(11) 0 733 688
(51) C 09 J 5/00
(21) + (22) 96104192.8 15.03.96
(73) >ROHM G.M.B.H.
Kirschenallee
64293 Darmstadt(DE);
(54) Procédé de collage d'objets en utilisant des dispersions aqueuses à partir d'acrylate/méthacrylate contenant un agent de déstabilisation-TRADUCTION-Verfahren zum Verkleben von Körpern mittels wässriger Haftklebedispersersionen auf Acrylat/Methacrylat-Basis unter Verwendung eines destabilisierenden Agens DA
(30) 24.03.95 DE 19510814
(45) 09.06.99

---

(11) 0 778 870
(51) C 09 J 111/00 C 09 J 201/00
C 09 J 1/00
(21) + (22) 95931182.0 22.08.95
(73) >HENKEL K.G.A.A.
40191 Düsseldorf(DE);
(54) LIANTS A PRISE PHYSIQUE ET/OU CHIMIQUE-TRADUCTION-PHYSIKALISCH UND/ODER CHEMISCH ABBINDENDE BINDEMITTEL
(30) 31.08.94 DE 4430875
(45) 02.06.99

---

(11) 0 785 973
(51) C 09 J 157/00 C 09 J 163/00
C 09 J 153/00
(21) + (22) 95935443.2 09.10.95
(73) >SHELL INTERNATIONALE RESEARCH MAATSCHAPPIJ B.V.
Carel van Bylandtlaan 30
2596 HR Den Haag(NL);
(54) ADHESIFS ET MATERIAUX D'ETANCHEITE STRUCTURELS AUTOCOLLANTS A BASE DE POLYMERES TELECHELIQUES/HETEROTELECHELIQUES POSSEDANT DES SYSTEMES DOUBLES DE DURCISSEMENT
(30) 11.10.94 US 320808
(45) 16.06.99

---

(11) 0 805 841
(51) C 09 J 109/00 C 09 J 119/00
C 09 J 11/08
(21) + (22) 96900593.3 18.01.96
(73) >HENKEL TEROSON G.M.B.H.
Hans-Bunte-Strasse 4
69123 Heidelberg(DE);
(54) ADHESIFS POUR STRUCTURES BRUTES, A BASE DE CAOUTCHOUC-TRADUCTION-STRUKTURELLE ROHBAUKLEBSTOFFE AUF KAUTSCHUKBASIS
(30) 26.01.95 DE 19502381
(45) 02.06.99

---

(11) 0 852 611
(51) C 09 J 7/02
(21) + (22) 96935938.9 24.09.96
(73) THE >DOW CHEMICAL CY
2030 Dow Center
Midland Michigan 48674(US);
(54) FEUIL TRANSPARENT MONOCOUCHE POUR LA PRODUCTION D'ETIQUETTES
(30) 26.09.95 US 4334 P

(45) 23.06.99

---

(11) 0 874 876
(51) C 09 J 123/20 C 09 J 123/22
(21) + (22) 96943179.0 23.12.96
(73) S.A. >PLASTO
42 rue de Longvic
21300 Chenôve(FR);
(54) PATE ADHESIVE SENSIBLE A LA PRESSION
(30) 19.01.96 FR 9600600
(45) 09.06.99

---

(11) 0 559 725
(51) C 09 K 19/38 G 02 F 1/35
C 12 N 15/62 C 07 K 14/435
C 12 P 21/02 C 12 N 1/21
D 01 F 4/00 C 08 J 5/18
(21) + (22) 92900152.7 13.11.91
(73) E.I. >DU PONT DE NEMOURS AND CY
1007 Market Street
Wilmington Delaware 19898(US);
(54) PROTEINES STRUCTURELLES PRODUITES A PARTIR DE GENES ARTIFICIELS
(30) 28.11.90 US 618504
(45) 23.06.99

---

(11) 0 649 895
(51) C 09 K 3/32 C 02 F 1/68
(21) + (22) 94116527.6 20.10.94
(73) >MEWA TEXTIL-SERVICE A.G.
John-F.-Kennedy-Strasse 4
D-65189 Wiesbaden(DE);
(54) Matte absorbante pour liquides huileux et aqueux-TRADUCTION-Saugmatte für ölige und wässrige Flüssigkeiten
(30) 20.10.93 DE 9315954 U 27.01.94 DE 9401338 U
(45) 02.06.99

---

(11) 0 714 427
(51) C 09 K 3/10 C 08 L 23/04
(21) + (22) 94926532.6 18.08.94
(73) THE >DOW CHEMICAL CY
2030 Dow Center
Midland Michigan 48674(US);
(54) JOINTS D'ETANCHEITE CONSTITUES DE POLYMERES OLEFINIQUES LINEAIRES HOMOGENES
(30) 18.08.93 US 108855
(45) 16.06.99

---

(11) 0 714 428
(51) C 10 B 53/00 C 10 B 1/10
(21) + (22) 94922847.2 08.08.94
(73) >SIEMENS A.G.
Wittelsbacherplatz 2
80333 München(DE);
(54) INSTALLATION D'ELIMINATION THERMIQUE DE DECHETS ET PROCEDE PERMETTANT LE FONCTIONNEMENT D'UNE INSTALLATION DE CE TYPE-TRADUCTION-ANLAGE ZUR THERMISCHEN ABFALLENTSORGUNG SOWIE VERFAHREN ZUM BETRIEB EINER SOLCHEN ANLAGE
(30) 19.08.93 DE 4327953
(45) 02.06.99

---

(11) 0 716 675
(51) C 10 B 1/10 F 27 B 7/04
F 28 D 11/04 F 28 F 9/013
(21) + (22) 94924203.6 23.08.94
(73) >SIEMENS A.G.
Wittelsbacherplatz 2
80333 München(DE);
(54) CHAMBRE DE CHAUFFE ROTATIVE A FAISCEAUX TUBULAIRES INTERIEURS POUR COMBUSTION D'ORDURES-TRADUCTION-INNENBEROHRTE, DREHBARE HEIZKAMMER FÜR ABFALL
(30) 03.09.93 DE 4329871
(45) 09.06.99

---

(11) 0 532 116
(51) C 10 G 47/14 C 10 G 69/02
(21) + (22) 92202739.6 09.09.92
(73) >SHELL INTERNATIONALE RESEARCH MAATSCHAPPIJ B.V.
Carel van Bylandtlaan 30
2596 HR Den Haag(NL);
(54) Procédé de préparation de combustibles hydrocarburés
(30) 12.09.91 GB 9119495
(45) 02.06.99

---

(11) 0 595 987
(51) C 10 G 47/02 C 10 G 47/16
B 01 J 29/04
(21) + (22) 92916471.3 23.07.92
(73) >MOBIL OIL CORP.
3225 Gallows Road
Fairfax Virginia 22037-0001(US);
(54) HYDROCRAQUAGE AU MOYEN DE CATALYSEURS PRESENTANT UNE DIMENSION DE PORES EXTREMEMENT IMPORTANTE
(30) 24.07.91 US 734850 24.07.91 US 734983
(45) 30.06.99

---

(11) 0 617 112
(51) C 10 G 9/16 B 07 B 7/04
(21) + (22) 94104452.1 21.03.94
(73) THE M. W. >KELLOGG CY
601 Jefferson Avenue
Houston Texas 77210-4557(US);
(54) Dispositif d'injection de liquide à haute température
(30) 25.03.93 US 36746
(45) 30.06.99

---

(11) 0 619 285
(51) C 10 G 69/12 C 07 C 2/00
C 10 L 1/04 C 10 L 1/06
(21) + (22) 94200942.4 08.04.94
(73) >ENITECNOLOGIE S.P.A.
Via F. Maritano 26
20097 S. Donato Milanese (Milano) (IT);
>ENICHEM S.P.A.
Piazza Repubblica 16
20124 Milano (IT)
(54) Procédé en préparation d'essances et au carburateur à partir de n-butane
(30) 08.04.93 IT MI930702
(45) 16.06.99

---

(11) 0 661 095
(51) C 10 G 45/60 B 01 J 23/40
B 01 J 23/74
(21) + (22) 94402929.7 19.12.94
(73) INSTITUT FRANCAIS DU >PETROLE
4 avenue de Bois Préau
92502 Rueil-Malmaison(FR);
(54) Catalyseur pour la réduction de la teneur en benzène dans les essences
(30) 29.12.93 FR 9315953
(45) 23.06.99

---

(11) 0 695 337
(51) C 10 G 73/06
(21) + (22) 94914884.5 21.04.94
(73) >MOBIL OIL CORP.
3225 Gallows Road
Fairfax Virginia 22037-0001(US);
(54) DEPARAFFINAGE D'HUILE DE LUBRIFICATION PAR UN PROCEDE DE RECYCLAGE AU SOLVANT FROID
(30) 23.04.93 US 52327
(45) 23.06.99

---

(11) 0 619 285
(51) C 10 L 1/04 C 10 L 1/06
C 10 G 69/12 C 07 C 2/00
(21) + (22) 94200942.4 08.04.94
(73) >ENITECNOLOGIE S.P.A.
Via F. Maritano 26
20097 S. Donato Milanese (Milano) (IT);
>ENICHEM S.P.A.
Piazza Repubblica 16
20124 Milano (IT)
(54) Procédé en préparation d'essances et au carburateur à partir de n-butane
(30) 08.04.93 IT MI930702
(45) 16.06.99

---

(11) 0 723 574
(51) C 10 L 1/00 C 10 M 171/00
C 10 L 1/22 C 09 B 29/00
C 09 B 29/12 C 09 B 29/26
C 09 B 31/02 C 09 B 31/062
C 09 B 31/065 C 09 B 29/10
G 01 N 31/22
(21) + (22) 94928400.4 30.09.94
(73) >BASF A.G.
67056 Ludwigshafen(DE);
(54) PROCEDE DE DETECTION D'HUILES MINERALES MARQUEES-TRADUCTION-VERFAHREN ZUM NACHWEIS VON MARKIERTEN MINERALÖLEN
(30) 12.10.93 DE 4334678
(45) 02.06.99

---

(11) 0 570 093
(51) C 10 M 145/14 C 08 F 220/18 //
// C10N30:0 2 , C 10N30:04
, C 1 0N40:00
(21) + (22) 93301700.6 05.03.93
(73) >ROHM ROHMAX HOLDING G.M.B.H.
Kirschenallee
64293 Darmstadt(DE);
(54) Poly(meth)acrylate polymères dispersant sans cendres
(30) 20.03.92 US 855177 07.07.92 US 909839
10.02.93 US 9001
(45) 02.06.99

---

(11) 0 613 940
(51) C 10 M 121/00 C 10 M 159/24
C 10 M 169/06 // / / C 10N50/10
, C 1 0N70/00
(21) + (22) 94301460.5 01.03.94
(73) >WITCO CORP.
520 Madison Avenue
New York New York 10022(US);
(54) Graisse à base de calcium sulfonate surbasique et de calcite
(30) 03.03.93 US 25598
(45) 09.06.99

---

(11) 0 700 942
(51) C 10 M 143/12 C 10 M 143/10
C 08 F 297/02
(21) + (22) 95202388.5 04.09.95
(73) >SHELL INTERNATIONALE RESEARCH MAATSCHAPPIJ B.V.
Carel van Bylandtlaan 30
2596 HR Den Haag(NL);
(54) Polymère en étoile en tant qu'agent améliorant l'indice de viscosité pour compositions des huiles lubrifiantes
(30) 09.09.94 US 303972
(45) 02.06.99

---

(11) 0 708 170
(51) C 10 M 149/04 C 10 M 149/06 //
// C10N30:0 2 , C 10N30:04
, C 1 0N40:00
(21) + (22) 95115177.8 27.09.95
(73) >AGIP PETROLI S.P.A.
Via Laurentina 449
00142 Roma(IT);
(54) Additif multifonctionnel pour huiles lubrifiantes compatible avec des élastomères fluorés
(30) 19.10.94 IT MI942132
(45) 23.06.99

---

(11) 0 723 574
(51) C 10 M 171/00 C 10 L 1/22
C 09 B 29/00 C 09 B 29/12
C 09 B 29/26 C 09 B 31/02
C 09 B 31/062 C 09 B 31/065
C 09 B 29/10 G 01 N 31/22
C 10 L 1/00
(21) + (22) 94928400.4 30.09.94
(73) >BASF A.G.
67056 Ludwigshafen(DE);
(54) PROCEDE DE DETECTION D'HUILES MINERALES MARQUEES-TRADUCTION-VERFAHREN ZUM NACHWEIS VON MARKIERTEN MINERALÖLEN
(30) 12.10.93 DE 4334678
(45) 02.06.99

---

(11) 0 658 316
(51) C 11 B 5/00 A 23 L 3/3472
A 23 L 1/221
(21) + (22) 94102007.5 10.02.94
(73) SOC. DES PRODUITS >NESTLE S.A.
Case postale 353
1800 Vevey(CH);
(54) Procédé de protection d'une matière grasse contre l'oxydation
(30) 17.12.93 EP 93120358
(45) 02.06.99

---

(11) 0 679 712
(51) C 11 B 7/00 A 23 D 9/00
C 11 C 1/00 C 11 C 3/06
C 11 C 3/08
(21) + (22) 95200728.4 23.03.95
(73) >LODERS CROKLAAN B.V.
Zaandijkerweg 36
1521 AX Wormerveer(NL);
(54) Huiles à basse teneur en acides gras saturés
(30) 31.03.94 EP 94302325
(45) 23.06.99

---

(11) 0 776 356
(51) C 11 B 1/10 C 11 C 3/10
(21) + (22) 95928419.1 12.08.95
(73) >FRISCHE G.M.B.H.
Industriestrasse 13
D-63755 Alzenau(DE);
(54) PROCEDE D'EXTRACTION DE PRODUITS NATIFS INSOLUBLES DANS L'EAU A PARTIR DE MELANGES DE MATIERES NATIVES AU MOYEN DE LA FORCE CENTRIFUGE-TRADUCTION-VERFAHREN ZUR GEWINNUNG VON NICHT WASSERLÖSLICHEN, NATIVEN PRODUKTEN AUS NATIVEN STOFFGEMENGEN MIT HILFE DER ZENTRIFUGALKRAFT
(30) 16.08.94 DE 4428924
(45) 30.06.99

---

(11) 0 827 528
(51) C 11 B 13/02 C 09 F 1/00
(21) + (22) 96913540.9 03.05.96
(73) S.A. L'>AIR LIQUIDE POUR L'ETUDE ET L'EXPLOITATION DES PROCEDES GEORGES >CLAUDE
75 Quai d'Orsay
75321 Paris Cédex 07(FR);
(54) NEUTRALISATION DE SAVON DE TALLOL
(30) 05.05.95 FI 952176
(45) 16.06.99

---

(11) 0 679 712
(51) C 11 C 1/00 C 11 C 3/06
C 11 C 3/08 C 11 B 7/00
A 23 D 9/00
(21) + (22) 95200728.4 23.03.95
(73) >LODERS CROKLAAN B.V.
Zaandijkerweg 36
1521 AX Wormerveer(NL);
(54) Huiles à basse teneur en acides gras saturés
(30) 31.03.94 EP 94302325
(45) 23.06.99

---

(11) 0 776 356
(51) C 11 C 3/10 C 11 B 1/10
(21) + (22) 95928419.1 12.08.95
(73) >FRISCHE G.M.B.H.
Industriestrasse 13
D-63755 Alzenau(DE);
(54) PROCEDE D'EXTRACTION DE PRODUITS NATIFS INSOLUBLES DANS L'EAU A PARTIR DE MELANGES DE MATIERES NATIVES AU MOYEN DE LA FORCE CENTRIFUGE-TRADUCTION-VERFAHREN ZUR GEWINNUNG VON NICHT WASSERLÖSLICHEN, NATIVEN PRODUKTEN AUS NATIVEN STOFFGEMENGEN MIT HILFE DER ZENTRIFUGALKRAFT
(30) 16.08.94 DE 4428924
(45) 30.06.99

---

(11) 0 511 081
(51) C 11 D 3/22
(21) + (22) 92401122.4 21.04.92
(73) >ROQUETTE FRERES
62136 Lestrem(FR);
(54) Produit de lavage à teneur réduite ou nulle en zéolithe
(30) 22.04.91 FR 9104952
(45) 02.06.99

---

(11) 0 584 692
(51) C 11 D 1/62 A 61 K 7/50
A 61 K 7/06 A 61 K 7/48
(21) + (22) 93113129.6 17.08.93
(73) >MAURER + WIRTZ G.M.B.H. & CO. K.G.
Zweifaller Strasse 120
D-52224 Stolberg(DE);
(54) Produit de nettoyage et de conditionnement pour les cheveux, la peau, ainsi que les textiles et les surfaces dures-TRADUCTION-Mittel zum Reinigen und Konditionieren der Haare, der Haut sowie von Textilien und harten Oberflächen
(30) 27.08.92 DE 4228594
(45) 16.06.99

---

(11) 0 618 287
(51) C 11 D 3/382 C 11 D 7/44
C 11 D 3/22 C 11 D 3/02
(21) + (22) 94200745.1 23.03.94
(73) >RECKITT & COLMAN INC.
1655 Valley Road
Wayne New Jersey 07474(US);
(54) Compositions pulvérulentes et coulantes pour l'entretien des tapis
(30) 29.03.93 US 38389
(45) 09.06.99

---

(11) 0 716 143
(51) C 11 D 3/00 C 11 D 3/20
C 11 D 3/18 C 11 D 3/382
C 11 D 7/44 C 11 D 1/825
A 01 N 65/00
(21) + (22) 95119115.4 05.12.95
(73) >VEITH HORST K.
Kisslingerstrasse 2b
83700 Rottach-Egern(DE);
(54) Procédé de nettoyage et de désinfection d'articles textiles agent de nettoyage et de désinfection biologique-TRADUCTION-Verfahren zur Reinigung und Desinfektion von textilen Gegenständen und biologisches Desinfektions- und Reinigungsmittel
(30) 09.12.94 DE 4443932 07.04.95 DE 19512687
(45) 02.06.99

---

(11) 0 732 323
(51) C 11 D 1/22 C 07 C 309/31
C 07 C 309/10
(21) + (22) 96301617.5 08.03.96
(73) >EXXON RESEARCH AND ENGINEERING CY

P.O.Box 390 180 Park Avenue
Florham Park New Jersey 07932-0390(US);
(54) Difenyldialkylethaanverbindingen met één of twee hydrofiele groepen met oppervlakte-actieve eigenschappen
(30) 10.03.95 US 402071
(45) 09.06.99

---

(11) 0 737 215
(51) C 11 D 3/37 D 06 L 3/02
D 06 L 1/12 C 02 F 5/10
C 08 F 251/00 C 08 F 261/00
C 08 F 289/00
(21) + (22) 95904490.0 16.12.94
(73) >STOCKHAUSEN G.M.B.H. & CO. K.G.
Bäkerpfad 25
47805 Krefeld(DE);
(54) COPOLYMERISATS GREFFES DE MONOMERES INSATURES ET COMPOSES POLYHYDROXY, LEUR PROCEDE DE PREPARATION ET LEUR UTILISATION-TRADUCTION-PFROPF-COPOLYMERISATE VON UNGESÄTTIGTEN MONOMEREN UND POLYHYDROXYVERBINDUNGEN, VERFAHREN ZU IHRER HERSTELLUNG UND IHRE VERWENDUNG
(30) 22.12.93 DE 4343993
(45) 02.06.99

---

(11) 0 791 048
(51) C 11 D 17/00
(21) + (22) 95937027.1 30.10.95
(73) >HENKEL-ECOLAB G.M.B.H. & CO. OHG
Postfach 130406
40554 Düsseldorf(DE);
(54) PROCEDE DE PRODUCTION DE PASTILLES DE PRODUITS DE LAVAGE OU DE NETTOYAGE PAR TRAITEMENT AUX MICRO-ONDES ET A L'AIR CHAUD-TRADUCTION-VERFAHREN ZUR HERSTELLUNG VON WASCH- UND REINIGUNGSMITTELTABLETTEN DURCH MIKROWELLEN- UND HEISSLUFTBEHANDLUNG
(30) 07.11.94 DE 4439679
(45) 02.06.99

---

(11) 0 822 973
(51) C 11 D 3/386
(21) + (22) 96914938.4 18.04.96
(73) >HENKEL K.G.A.A.
40191 Düsseldorf(DE);
(54) DETERGENTS CONTENANT DE LA CELLULASE-TRADUCTION-CELLULASEHALTIGES WASCHMITTEL
(30) 28.04.95 DE 19515072
(45) 16.06.99

---

(11) 0 644 928
(51) C 12 M 3/06 C 12 M 1/12
B 01 D 69/08
(21) + (22) 94910773.4 28.02.94
(73) >BAXTER INTERNATIONAL INC.
One Baxter Parkway
Deerfield Illinois 60015(US);
(54) DIALYSEUR DE RECTIFICATION, BIOREACTEUR ET MEMBRANE
(30) 09.03.93 US 28400
(45) 16.06.99

---

(11) 0 730 031
(51) C 12 M 1/107 C 12 P 5/02
B 09 B 3/00
(21) + (22) 96101094.9 26.01.96
(73) >SCHWARTING- UHDE G.M.B.H.
Lise-Meiter-Strasse 2
D-24941 Flensburg (DE);
>FRAUNHOFER-GESELLSCHAFT ZUR FORDERUNG DER ANGEWANDTEN FORSCHUNG E.V.
Leonrodstrasse 54
80636 München (DE)
(54) Procédé pour la dégradation microbienne de substrats chargés de matières organiques-TRADUCTION-Verfahren zum mikrobiellen Abbau organisch belasteter Substrate
(30) 02.03.95 DE 19507258
(45) 09.06.99

---

(11) 0 282 512
(51) C 12 N 5/00 C 12 N 1/00
C 12 P 21/00
(21) + (22) 87905533.3 03.09.87
(73) >DAMON BIOTECH INC.
119 Fourth Avenue
Needham Heights Massachusetts 02194(US);
(54) STABILISATION DE L'ARN MESSAGER DANS DES CELLULES ANIMALES
(30) 12.09.86 US 907067
(45) 09.06.99

---

(11) 0 357 127
(51) C 12 N 15/80 C 12 N 15/90
C 12 P 21/02 C 12 N 1/15 //
// (C12N1/1 5 , C 12R1:66,
1: 6 65, 1:68 5)
(21) + (22) 89202106.4 16.08.89
(73) >DSM N.V.
Het Overloon 1
6411 TE Heerlen(NL);
(54) Remplacement de gènes comme règle de construction de souches d'aspergillus
(30) 16.08.88 EP 88201743
(45) 09.06.99

---

(11) 0 470 128
(51) C 12 N 11/08 C 07 K 17/08
C 07 D 207/46 C 07 D 209/48
C 07 D 211/94
(21) + (22) 90906698.7 19.04.90
(73) >NOVO NORDISK A/S
Novo Allé
2880 Bagsvaerd(DK);
(54) Actieve carbonaten van polyalkyleenoxiden voor modificatie van polypeptiden
(30) 19.04.89 US 340928
(45) 30.06.99

---

(11) 0 476 442
(51) C 12 N 9/04
(21) + (22) 91114996.1 05.09.91
(73) F. >HOFFMANN-LA ROCHE A.G.
Postfach 3255
4002 Basel(CH);
(54) Déhydrogénase de L-gulono-gamma-lactone
(30) 17.09.90 EP 90117842
(45) 02.06.99

---

(11) 0 479 396
(51) C 12 N 15/75 C 12 N 15/57
C 12 N 9/54 C 12 P 21/02
C 12 N 1/21
(21) + (22) 91203297.6 29.02.88
(73) >GENENCOR INTERNATIONAL INC.
4 Cambridge Place 1870 South Winton Road
Rochester New York 14618(US);
(54) Transformation de souches de Bacillus alkalophiles
(30) 27.02.87 EP 87200358
(45) 09.06.99

---

(11) 0 488 812
(51) C 12 N 15/40 C 12 Q 1/70
C 07 K 14/18 G 01 N 33/576
(21) + (22) 91311157.1 29.11.91
(73) >IMMUNO JAPAN INC.
4-28-14-701 Ogikubo Suginami-Ku
Tokyo 167(JP);
(54) Acides nucléiques, antigènes et anticorps associés avec l'hépatite non-A, non-B et leurs réactifs de détection
(30) 30.11.90 JP 33580690
(45) 09.06.99

---

(11) 0 499 681
(51) C 12 N 15/30 A 61 K 39/118
G 01 N 33/569 C 07 K 14/295
(21) + (22) 91106110.9 17.04.91
(73) >SCLAVO S.P.A.
Via Fiorentina 1
I-53100 Siena(IT);
(54) Plasmide PCTD isolé à partir de chlamydia trachomatis du sérotype D, gènes et protéines encodées par ceux-ci; plasmides recombinants pour l'expression de ces gènes comme des protéines recombinantes fusionées chez un système hétérologue, et son utilisation comme formule de vaccin et/ou diagnostic
(30) 07.02.91 IT MI910314
(45) 09.06.99

---

(11) 0 506 763
(51) C 12 N 15/82 C 12 N 5/10
A 01 H 5/00
(21) + (22) 91901446.4 19.12.90
(73) E.I. >DU PONT DE NEMOURS AND CY
1007 Market Street
Wilmington Delaware 19898(US);
(54) Plaats-specifieke recombinatie van DNA in plantencellen
(30) 22.12.89 US 455221
(45) 02.06.99

---

(11) 0 507 908
(51) C 12 N 15/12 C 07 K 16/28
C 12 Q 1/68 C 07 K 14/705
(21) + (22) 91918401.0 16.10.91
(73) INSTITUT NATIONAL DE LA SANTE ET DE LA RECHERCHE MEDICALE >NSERM
101 rue de Tolbiac
75654 Paris Cédex 13(FR);
(54) POLYPEPTIDES AYANT UNE ACTIVITE DE RECEPTEUR DOPAMINERGIQUE HUMAIN, ACIDES NUCLEIQUES CODANT POUR

CES POLYPEPTIDES ET UTILISATION DE CES POLYPEPTIDES POUR LE CRIBLAGE DE SUBSTANCES ACTIVES SUR CES POLYPEPTIDES
(30) 06.11.90 FR 9013731
(45) 02.06.99

---

(11) 0 523 189
(51) C 12 N 15/88 A 61 K 9/127
C 07 C 219/06 C 07 C 219/08
C 07 C 217/28 C 07 C 229/26
C 07 C 237/42
(21) + (22) 91908905.2 18.04.91
(73) >VICAL INC.
9373 Towne Center Drive Suite 100
San Diego California 92121(US);
(54) LIPIDES CATIONIQUES SERVANT A L'APPORT INTRACELLULAIRE DE MOLECULES BIOLOGIQUEMENT ACTIVES
(30) 19.04.90 US 511219 07.08.90 US 563444
16.04.91 US 686746
(45) 16.06.99

---

(11) 0 550 687
(51) C 12 N 15/54 C 12 N 9/12
C 12 N 1/21
(21) + (22) 91919358.1 30.09.91
(73) F. >HOFFMANN-LA ROCHE A.G.
Postfach 3255
4002 Basel(CH);
(54) MUTATIONS D'ADN-POLYMERASES THERMOSTABLES EN 5' A 3' EXONUCLEASE
(30) 28.09.90 US 590213 28.09.90 US 590466
28.09.90 US 590490
(45) 09.06.99

---

(11) 0 553 176
(51) C 12 N 1/06 A 23 L 1/308
A 23 L 1/054
(21) + (22) 91918160.2 17.10.91
(73) >CORN PRODUCTS INTERNATIONAL INC.
6500 South Archer Road
Bedford Park Illinois 60501(US);
(54) TRAITEMENT DE DECHETS DE LEVURE ET PRODUIT RESULTANT DUDIT TRAITEMENT
(30) 17.10.90 GB 9022560
(45) 02.06.99

---

(11) 0 555 894
(51) C 12 N 15/31 C 07 K 14/00
C 12 P 21/02 C 12 N 1/21
A 61 K 39/10
(21) + (22) 93200047.4 08.01.93
(73) >DE STAAT DER NEDERLANDEN VERTEGENWOORDIGD DOOR DE MINISTER VAN WELZIJN VOLKSGEZONDHEID EN CULTUUR
P.O. Box 5406
NL-2280 HK Rijswijk(NL);
(54) Vaccin contre la coqueluche
(30) 08.01.92 EP 92200038
(45) 16.06.99

---

(11) 0 559 725
(51) C 12 N 15/62 C 07 K 14/435
C 12 P 21/02 C 12 N 1/21
D 01 F 4/00 C 08 J 5/18
C 09 K 19/38 G 02 F 1/35
(21) + (22) 92900152.7 13.11.91
(73) E.I. >DU PONT DE NEMOURS AND CY
1007 Market Street
Wilmington Delaware 19898(US);
(54) PROTEINES STRUCTURELLES PRODUITES A PARTIR DE GENES ARTIFICIELS
(30) 28.11.90 US 618504
(45) 23.06.99

---

(11) 0 561 034
(51) C 12 N 15/64 C 12 N 15/86 //
/ / C 12N7/01, C1 2 N15/12,
C 12 N 15/49, C 1 2N 1 5/57
(21) + (22) 92113675.0 11.08.92
(73) >IMMUNO A.G.
Industriestrasse 67
A-1221 Wien(AT);
(54) Clonage moléculaire direct d'un génome modifié d'un virus chordopox
(30) 26.08.91 US 750080 20.07.92 US 914738
(45) 09.06.99

---

(11) 0 561 877
(51) C 12 N 15/12 A 61 K 38/08
A 61 K 38/10 A 61 K 38/29
C 07 K 7/06 C 07 K 7/08
C 07 K 14/585 C 07 K 14/635
C 07 K 17/06
(21) + (22) 92900438.0 13.12.91
(73) THE >UNIVERSITY OF MELBOURNE
Grattan Street
Parkville Victoria 3052 (AU);
>GENENTECH INC.
460 Point San Bruno Boulevard
South San Francisco California 94080 (US)
(54) COMPOSE ET COMPOSITIONS D'INHIBITION DE LA RESORPTION OSSEUSE
(30) 13.12.90 AU 387990 19.11.91 AU 956791
(45) 16.06.99

---

(11) 0 565 511
(51) C 12 N 9/74 C 12 N 9/48
C 12 N 11/14
(21) + (22) 93890046.1 19.03.93
(73) >IMMUNO A.G.
Industriestrasse 67
A-1221 Wien(AT);
(54) Procédé pour cliver des proenzymes-TRADUCTION-Verfahren zur Spaltung von Proenzymen
(30) 06.04.92 AT 71292
(45) 16.06.99

---

(11) 0 567 450
(51) C 12 N 15/24 C 12 N 15/70
C 12 N 15/85 C 07 K 14/00
C 12 P 21/08
(21) + (22) 90911213.8 28.06.90
(73) >SCHERING CORP.
2000 Galloping Hill Road
Kenilworth New Jersey 07033(US);
(54) FACTEUR INHIBITEUR DE LA SYNTHESE DE CYTOKINES AINSI QUE SES PROCEDES D'UTILISATION
(30) 28.06.89 US 372667 20.12.89 US 453951
(45) 02.06.99

---

(11) 0 576 674
(51) C 12 N 15/74 C 12 N 1/13 //
// (C12N1/1 3 , C 12R1:89)
(21) + (22) 92905782.6 06.03.92
(73) >HAGIWARA YOSHIHIDE
4-14 Hiraisanso Takarazuka-shi
Hyogo 665(JP);
(54) NOUVEAU PLASMIDE
(30) 08.03.91 JP 6777491
(45) 09.06.99

---

(11) 0 598 816
(51) C 12 N 15/31 C 12 N 15/62
A 61 K 39/02
(21) + (22) 92917879.6 11.08.92
(73) S.A. >SMITHKLINE BEECHAM BIOLOGICALS
89 rue de l'Institut
1330 Rixensart ( );
>MAX-PLANCK-GESELLSCHAFT ZUR FORDERUNG DER WISSENSCHAFTEN E.V.
Bunsenstrasse 10
D-37073 Göttingen (DE);
DEUTSCHES >KREBSFORSCHUNGSZENTRUM STIFTUNG DES OFFENTLICHEN RECHTS
Im Neuenheimer Feld 280
69120 Heidelberg (DE)
(54) PROTEINES OSP A DES SOUS-GROUPES BORRELIA BURGDORFERI, GENES CODEURS ET VACCINS
(30) 15.08.91 GB 91176024 21.10.91 GB 91223016
28.05.92 GB 92113182 28.05.92 GB 92113174
(45) 23.06.99

---

(11) 0 605 522
(51) C 12 N 15/13 C 07 K 16/00
C 12 N 15/62
(21) + (22) 92919846.3 23.09.92
(73) >MEDICAL RESEARCH COUNCIL
20 Park Crescent
London W1N 4AL (GB);
CAMBRIDGE >ANTIBODY TECHNOLOGY LTD
The Science Park
Melbourn Cambridgeshire SG8 6EJ (GB)
(54) Méthodes de production d'anticorps humanisés
(30) 23.09.91 GB 9120252 25.09.91 GB 9120377
24.03.92 GB 9206318 24.03.92 GB 9206372
15.05.92 WO PCT/GB92/008
(45) 23.06.99

---

(11) 0 618 961
(51) C 12 N 9/02
(21) + (22) 93901019.5 15.12.92
(73) >GRABBE KLAUS
Tiergarten 24
D-38116 Braunschweig (DE);
>CORDES ARNO
Rottenkamp 15
D-38239 Salzgitter 1 (DE)
(54) PROCEDE D'ISOLEMENT D'ENZYMES CONTENUES DANS DES CHAMPIGNONS ET MELANGE D'ENZYMES AINSI OBTENU-TRADUCTION-VERFAHREN ZUR ISOLIERUNG VON ENZYMEN AUS PILZEN UND ENZYMGEMISCH
(30) 18.12.91 DE 4141901
(45) 23.06.99

(11) 0 628 639
(51) C 12 N 15/13 C 12 P 21/08
(21) + (22) 92909376.3 24.04.92
(73) >CHUGAI SEIYAKU K.K.
5-1 5-chome
Ukima Kita-ku Tokyo 115(JP);
(54) ANTICORPS HUMAINS RECONSTITUES DIRIGES CONTRE UN RECEPTEUR DE L'INTERLEUKINE 6 HUMAINE
(30) 25.04.91 JP 9547691 19.02.92 JP 3208492
(45) 23.06.99

---

(11) 0 629 242
(51) C 12 N 15/53 C 12 N 15/82
A 01 H 5/00
(21) + (22) 93905456.5 05.03.93
(73) >INSTITUT NATIONAL DE LA RECHERCHE AGRONOMIQUE
145 Rue de l'Université
F-75007 Paris(FR);
(54) PROCEDE POUR ACCROITRE LA PRECOCITE D'UNE PLANTE ET/OU ABAISSER LA TENEUR EN NITRATES STOCKES DANS LA PLANTE
(30) 05.03.92 FR 9202658
(45) 09.06.99

---

(11) 0 638 587
(51) C 12 N 1/20 C 12 P 19/26
C 07 H 23/00 A 61 K 31/71 //
// (C12N1/2 0 , C 12R1:465
) ,(C 12P19/26 , C 1 2R1:465)
(21) + (22) 94112382.0 08.08.94
(73) >HOECHST A.G.
Brüningstrasse 50
65929 Frankfurt am Main(DE);
(54) Salmyines, procédé pour leur préparation, et leur utilisation à titre de médicament
(30) 13.08.93 EP 93710014 17.09.93 EP 93115022
16.11.93 EP 93118511
(45) 16.06.99

---

(11) 0 640 128
(51) C 12 N 15/01 A 61 K 39/155
C 12 N 7/06 C 12 N 7/08
(21) + (22) 93912315.4 20.04.93
(73) AMERICAN >HOME PRODUCTS CORP.
Five Giralda Farms
Madison New Jersey 07940-0874 (US);
THE >GOVERNMENT OF THE UNITED STATES OF AMERICA AS REPRESENTED BY THE SECRETARY OF THE DEPARTMENT OF HEALTH AND HUMAN SERVICES
National Institute of Health Office of Technology Transfer Westwood Building Box
OTT Bethesda, MD 20892-9902 (US)
(54) COMPOSITIONS DE VACCINS A BASE DE VIRUS RESPIRATOIRE SYNCYTIAL ATTENUE
(30) 21.04.92 US 872746 09.04.93 US 39945
(45) 16.06.99

---

(11) 0 646 124
(51) C 12 N 15/86 C 12 N 15/00
C 12 N 5/10 C 12 Q 1/54
C 12 Q 1/66 C 12 Q 1/68
C 12 Q 1/70
(21) + (22) 93916604.7 17.06.93
(73) WASHINGTON >UNIVERSITY
Campus Box 1054 One Brookings Hall
St. Louis MO 63130(US);
(54) LIGNEE CELLULAIRE OBTENUE PAR GENIE GENETIQUE ET DESTINEE A LA DETECTION DE VIRUS HERPES SIMPLEX INFECTIEUX ET PROCEDE D'UTILISATION
(30) 18.06.92 US 900279
(45) 02.06.99

---

(11) 0 669 976
(51) C 12 N 15/12 C 12 N 15/62
C 12 N 15/67 C 12 N 15/85
(21) + (22) 93923642.8 29.10.93
(73) >MEDICAL RESEARCH COUNCIL
Laboratory of Molecular Biology 20 Park Crescent London W1N4AL( );
(54) Methode de criblage utilisant le facteur de transcription DP-1
(30) 29.10.92 GB 9222715 05.08.93 GB 9316206
(45) 16.06.99

---

(11) 0 670 900
(51) C 12 N 15/32 C 12 P 21/02
A 01 N 63/00 C 12 N 1/20
C 12 P 1/04 // // (C12P1/0
4 , C 12R1:07)
(21) + (22) 94902365.9 23.11.93
(73) >ABBOTT LABORATORIES
100 Abbott Park Road
Abbott Park Illinois 60064-3500(US);
(54) SOUCHES DE BACILLUS THURINGIENSIS EFFICACES CONTRE DES LEPIDOPTERES NUISIBLES
(30) 24.11.92 US 981048
(45) 16.06.99

---

(11) 0 674 005
(51) C 12 N 15/56 C 12 N 9/24
C 12 P 19/12
(21) + (22) 95301176.4 23.02.95
(73) >HAYASHIBARA SEIBUTSU KAGAKU KENKYUJO K.K.
2-3 1-chome
Shimoishii Okayama-shi Okayama(JP);
(54) Enzyme de formation de saccharides non réductrices, DNA codant pour celle-ci, et leur préparations et utilisations
(30) 23.02.94 JP 4794094 23.02.94 JP 4795694
06.04.94 JP 9070594 06.04.94 JP 9072894
(45) 09.06.99

---

(11) 0 674 715
(51) C 12 N 15/82 A 01 H 5/00
C 12 N 5/04 A 01 H 4/00
(21) + (22) 94903608.1 13.12.93
(73) >NOVARTIS A.G.
Schwarzwaldallee 215
4058 Basel(CH);
(54) PROCEDE DE TRANSFORMATION STABLE DE BLE
(30) 16.12.92 US 992391 01.11.93 US 147261
(45) 16.06.99

---

(11) 0 680 513
(51) C 12 N 15/62 C 07 K 14/00
A 61 K 38/00 A 61 K 39/00
(21) + (22) 94910648.8 21.01.94
(73) THE >JOHNS HOPKINS UNIVERSITY
2024 East Monument Suite 2-100
Baltimore Maryland 21205(US);
(54) CIBLAGE LYSOSOMAL DES IMMUNOGENES
(30) 22.01.93 US 6845
(45) 02.06.99

---

(11) 0 693 078
(51) C 12 N 15/54 C 12 N 9/12
C 12 Q 1/68
(21) + (22) 94909742.2 22.02.94
(73) >TAKARA SHUZO CO. LTD
Otsu Shiga(JP);
(54) ADN POLYMERASES PRESENTANT UNE EXTENSION D'AMORCE DE THERMOSTABILITE, DE LONGUEUR ET D'EFFICACITE ACCRUES
(30) 19.02.93 US 21623
(45) 23.06.99

---

(11) 0 779 298
(51) C 12 N 15/31 C 12 N 15/63
C 12 N 1/19 C 12 N 1/21
C 07 K 14/195 C 12 N 1/15
C 12 N 5/10
(21) + (22) 96116756.6 18.10.96
(73) >TOYOTA JIDOSHA K.K.
1 Toyota-cho Toyota-shi
Aichi-ken(JP);
(54) Geranylgeranyl diphosphate synthase thermostable
(30) 19.10.95 JP 29495695
(45) 23.06.99

---

(11) 0 282 512
(51) C 12 P 21/00 C 12 N 5/00
C 12 N 1/00
(21) + (22) 87905533.3 03.09.87
(73) >DAMON BIOTECH INC.
119 Fourth Avenue
Needham Heights Massachusetts 02194(US);
(54) STABILISATION DE L'ARN MESSAGER DANS DES CELLULES ANIMALES
(30) 12.09.86 US 907067
(45) 09.06.99

---

(11) 0 357 127
(51) C 12 P 21/02 C 12 N 1/15
C 12 N 15/80 C 12 N 15/90 //
// (C12N1/1 5 , C 12R1:66,
1: 6 65, 1:68 5)
(21) + (22) 89202106.4 16.08.89
(73) >DSM N.V.
Het Overloon 1
6411 TE Heerlen(NL);
(54) Remplacement de gènes comme règle de construction de souches d'aspergillus
(30) 16.08.88 EP 88201743
(45) 09.06.99

---

(11) 0 479 396
(51) C 12 P 21/02 C 12 N 1/21
C 12 N 15/75 C 12 N 15/57
C 12 N 9/54
(21) + (22) 91203297.6 29.02.88
(73) >GENENCOR INTERNATIONAL INC.

4 Cambridge Place 1870 South Winton Road
Rochester New York 14618(US);
(54) Transformation de souches de Bacillus alkalophiles
(30) 27.02.87 EP 87200358
(45) 09.06.99

---

(11) 0 496 818
(51) C 12 P 21/08 C 07 K 16/28
A 61 K 39/395
(21) + (22) 90916618.3 19.10.90
(73) >TRUSTEES OF DARTMOUTH COLLEGE
P.O. Box 7 311 McNutt Hall
Hanover NH 03755(US);
(54) ANTICORPS MONOCLONAL SPECIFIQUE POUR LEUR RECEPTEUR IgA
(30) 20.10.89 US 424883
(45) 23.06.99

---

(11) 0 555 894
(51) C 12 P 21/02 C 12 N 1/21
A 61 K 39/10 C 12 N 15/31
C 07 K 14/00
(21) + (22) 93200047.4 08.01.93
(73) >DE STAAT DER NEDERLANDEN VERTEGENWOORDIGD DOOR DE MINISTER VAN WELZIJN VOLKSGEZONDHEID EN CULTUUR
P.O. Box 5406
NL-2280 HK Rijswijk(NL);
(54) Vaccin contre la coqueluche
(30) 08.01.92 EP 92200038
(45) 16.06.99

---

(11) 0 559 725
(51) C 12 P 21/02 C 12 N 1/21
D 01 F 4/00 C 08 J 5/18
C 09 K 19/38 G 02 F 1/35
C 12 N 15/62 C 07 K 14/435
(21) + (22) 92900152.7 13.11.91
(73) E.I. >DU PONT DE NEMOURS AND CY
1007 Market Street
Wilmington Delaware 19898(US);
(54) PROTEINES STRUCTURELLES PRODUITES A PARTIR DE GENES ARTIFICIELS
(30) 28.11.90 US 618504
(45) 23.06.99

---

(11) 0 567 450
(51) C 12 P 21/08 C 12 N 15/24
C 12 N 15/70 C 12 N 15/85
C 07 K 14/00
(21) + (22) 90911213.8 28.06.90
(73) >SCHERING CORP.
2000 Galloping Hill Road
Kenilworth New Jersey 07033(US);
(54) FACTEUR INHIBITEUR DE LA SYNTHESE DE CYTOKINES AINSI QUE SES PROCEDES D'UTILISATION
(30) 28.06.89 US 372667 20.12.89 US 453951
(45) 02.06.99

---

(11) 0 615 549
(51) C 12 P 17/14 C 07 D 277/34
C 07 D 263/44 C 07 D 417/12
C 07 D 413/12 A 61 K 31/425
A 61 K 31/42
(21) + (22) 92923876.4 19.11.92
(73) >SMITHKLINE BEECHAM P.L.C.
New Horizons Court
Brentford Middlesex TW8 9EP(GB);
(54) PROCEDE DE PREPARATION DE COMPOSES DE THIAZOLIDINE OU D'OXAZOLIDINE PHARMACEUTIQUEMENT ACTIFS AU MOYEN D'UNE REDUCTASE DE LEVURE
(30) 19.11.91 GB 9124513
(45) 09.06.99

---

(11) 0 628 639
(51) C 12 P 21/08 C 12 N 15/13
(21) + (22) 92909376.3 24.04.92
(73) >CHUGAI SEIYAKU K.K.
5-1 5-chome
Ukima Kita-ku Tokyo 115(JP);
(54) ANTICORPS HUMAINS RECONSTITUES DIRIGES CONTRE UN RECEPTEUR DE L'INTERLEUKINE 6 HUMAINE
(30) 25.04.91 JP 9547691 19.02.92 JP 3208492
(45) 23.06.99

---

(11) 0 632 130
(51) C 12 P 13/00
(21) + (22) 94107742.2 19.05.94
(73) >DSM FINE CHEMICALS AUSTRIA G.M.B.H.
St. Peter-Strasse 25
4021 Linz(AT);
(54) Procédé enzymatique de la production de S-cyanhydrines aliphatiques-TRADUCTION-Enzymatisches Verfahren zur Herstellung aliphatischer S-Cyanhydrine
(30) 01.06.93 AT 105593
(45) 23.06.99

---

(11) 0 638 587
(51) C 12 P 19/26 C 07 H 23/00
A 61 K 31/71 C 12 N 1/20 //
// (C12N1/2 0 , C 12R1:465
) ,(C 12P19/26 , C 1 2R1:465)
(21) + (22) 94112382.0 08.08.94
(73) >HOECHST A.G.
Brüningstrasse 50
65929 Frankfurt am Main(DE);
(54) Salmyines, procédé pour leur préparation, et leur utilisation à titre de médicament
(30) 13.08.93 EP 93710014 17.09.93 EP 93115022
16.11.93 EP 93118511
(45) 16.06.99

---

(11) 0 670 900
(51) C 12 P 21/02 A 01 N 63/00
C 12 N 1/20 C 12 P 1/04
C 12 N 15/32 // // (C12P1/0
4 , C 12R1:07)
(21) + (22) 94902365.9 23.11.93
(73) >ABBOTT LABORATORIES
100 Abbott Park Road
Abbott Park Illinois 60064-3500(US);
(54) SOUCHES DE BACILLUS THURINGIENSIS EFFICACES CONTRE DES LEPIDOPTERES NUISIBLES
(30) 24.11.92 US 981048
(45) 16.06.99

---

(11) 0 674 005
(51) C 12 P 19/12 C 12 N 15/56
C 12 N 9/24
(21) + (22) 95301176.4 23.02.95
(73) >HAYASHIBARA SEIBUTSU KAGAKU KENKYUJO K.K.
2-3 1-chome
Shimoishii Okayama-shi Okayama(JP);
(54) Enzyme de formation de saccharides non réductrices, DNA codant pour celle-ci, et leur préparations et utilisations
(30) 23.02.94 JP 4794094 23.02.94 JP 4795694
06.04.94 JP 9070594 06.04.94 JP 9072894
(45) 09.06.99

---

(11) 0 711 743
(51) C 12 P 7/58 C 07 C 29/141
C 07 C 29/88 A 61 K 7/16
C 07 C 31/26
(21) + (22) 95402491.5 07.11.95
(73) >ROQUETTE FRERES
62136 Lestrem(FR);
(54) Compositions de polyols, son procédé de préparation et ses applications
(30) 10.11.94 FR 9413583 06.06.95 US 467320
(45) 30.06.99

---

(11) 0 727 491
(51) C 12 P 9/00 C 12 P 7/64
C 12 P 13/00 A 61 K 9/127
C 07 F 9/10
(21) + (22) 96100985.9 16.04.91
(73) THE >LIPOSOME CY INC.
One Research Way
Princeton Forrestal Center Princeton NJ 08540(US);
(54) Synthèse enzymatique de phosphatides solubles à partir de phospholipides
(30) 17.04.90 US 513285
(45) 30.06.99

---

(11) 0 730 031
(51) C 12 P 5/02 B 09 B 3/00
C 12 M 1/107
(21) + (22) 96101094.9 26.01.96
(73) >SCHWARTING- UHDE G.M.B.H.
Lise-Meiter-Strasse 2
D-24941 Flensburg (DE);
>FRAUNHOFER-GESELLSCHAFT ZUR FORDERUNG DER ANGEWANDTEN FORSCHUNG E.V.
Leonrodstrasse 54
80636 München (DE)
(54) Procédé pour la dégradation microbienne de substrats chargés de matières organiques-TRADUCTION-Verfahren zum mikrobiellen Abbau organisch belasteter Substrate
(30) 02.03.95 DE 19507258
(45) 09.06.99

---

(11) 0 804 606
(51) C 12 P 7/24 C 12 P 19/44
C 07 C 47/58 C 07 H 15/203
(21) + (22) 96901412.5 18.01.96
(73) ETS V. >MANE FILS
620 route de Grasse
06620 Le-Bar-sur-Loup(FR);
(54) PROCEDE DE PREPARATION DE SUBSTANCES AROMATIQUES PAR VOIE BIOCHIMIQUE
(30) 19.01.95 FR 9500581
(45) 16.06.99

(11) 0 457 824
(51) C 12 Q 1/68 G 01 N 33/53
(21) + (22) 90903297.1 13.02.90
(73) >GENECO PTY LTD
10 Eagle Street
Brisbane QLD 4000(AU);
(54) DETECTION D'UNE SEQUENCE D'ACIDES NUCLEIQUES OU D'UN CHANGEMENT DANS CELLE-CI
(30) 13.02.89 AU 270389
(45) 23.06.99

---

(11) 0 488 812
(51) C 12 Q 1/70 C 07 K 14/18
G 01 N 33/576 C 12 N 15/40
(21) + (22) 91311157.1 29.11.91
(73) >IMMUNO JAPAN INC.
4-28-14-701 Ogikubo Suginami-Ku
Tokyo 167(JP);
(54) Acides nucléiques, antigènes et anticorps associés avec l'hépatite non-A, non-B et leurs réactifs de détection
(30) 30.11.90 JP 33580690
(45) 09.06.99

---

(11) 0 507 908
(51) C 12 Q 1/68 C 07 K 14/705
C 12 N 15/12 C 07 K 16/28
(21) + (22) 91918401.0 16.10.91
(73) INSTITUT NATIONAL DE LA SANTE ET DE LA RECHERCHE MEDICALE >NSERM
101 rue de Tolbiac
75654 Paris Cédex 13(FR);
(54) POLYPEPTIDES AYANT UNE ACTIVITE DE RECEPTEUR DOPAMINERGIQUE HUMAIN, ACIDES NUCLEIQUES CODANT POUR CES POLYPEPTIDES ET UTILISATION DE CES POLYPEPTIDES POUR LE CRIBLAGE DE SUBSTANCES ACTIVES SUR CES POLYPEPTIDES
(30) 06.11.90 FR 9013731
(45) 02.06.99

---

(11) 0 646 124
(51) C 12 Q 1/54 C 12 Q 1/66
C 12 Q 1/68 C 12 Q 1/70
C 12 N 15/86 C 12 N 15/00
C 12 N 5/10
(21) + (22) 93916604.7 17.06.93
(73) WASHINGTON >UNIVERSITY
Campus Box 1054 One Brookings Hall
St. Louis MO 63130(US);
(54) LIGNEE CELLULAIRE OBTENUE PAR GENIE GENETIQUE ET DESTINEE A LA DETECTION DE VIRUS HERPES SIMPLEX INFECTIEUX ET PROCEDE D'UTILISATION
(30) 18.06.92 US 900279
(45) 02.06.99

---

(11) 0 693 078
(51) C 12 Q 1/68 C 12 N 15/54
C 12 N 9/12
(21) + (22) 94909742.2 22.02.94
(73) >TAKARA SHUZO CO. LTD
Otsu Shiga(JP);
(54) ADN POLYMERASES PRESENTANT UNE EXTENSION D'AMORCE DE THERMOSTABILITE, DE LONGUEUR ET D'EFFICACITE ACCRUES
(30) 19.02.93 US 21623
(45) 23.06.99

---

(11) 0 782 703
(51) C 12 Q 1/28 G 01 N 33/52
A 61 B 10/00
(21) + (22) 95932046.6 22.09.95
(73) >CHAFFRINGEON BERNARD
10 avenue du Léman
1025 Saint-Sulpice(CH);
(54) DISPOSITIF A USAGE UNIQUE DE DETECTION OU ANALYSE D'UN LIQUIDE CORPOREL
(30) 22.09.94 FR 9411547 21.11.94 FR 9414249
(45) 23.06.99

---

(11) 0 599 760
(51) C 21 B 13/00 C 22 B 5/14
(21) + (22) 93470030.3 16.11.93
(73) S.A. >SOLLAC
Immeuble Elysées-la-Défense 29 Le Parvis
92800 Puteaux (FR);
>SOGEPASS
Site Industrielle de Gandrange
57360 Amneville (FR)
(54) Installation de réduction du minerai de fer utilisant des lits de particules solides fluidisés par un gaz réducteur
(30) 27.11.92 FR 9214487
(45) 02.06.99

---

(11) 0 731 180
(51) C 21 B 7/10 F 27 B 1/24
(21) + (22) 95117747.6 10.11.95
(73) SCHLOEMANN-SIEMAG A.G. >SMS
Eduard-Schloemann-Strasse 4
40237 Düsseldorf(DE);
(54) Plaque de refroidissement pour fours à cuve-TRADUCTION-Kühlplatte für Schachtöfen
(30) 07.02.95 DE 19503912
(45) 16.06.99

---

(11) 0 735 146
(51) C 21 B 13/00 C 21 C 5/56
(21) + (22) 96200774.6 20.03.96
(73) >HOOGOVENS STAAL B.V.
P.O. Box 10.000
1970 CA IJmuiden(NL);
(54) Dispositif pour la fabrication de fonte par réduction directe
(30) 29.03.95 NL 9500600
(45) 16.06.99

---

(11) 0 768 386
(51) C 21 B 5/00 C 21 C 5/28
(21) + (22) 96115520.7 27.09.96
(73) >METALLGESELLSCHAFT A.G.
Reuterweg 14
60323 Frankfurt am Main (DE);
>G S R - G.- FUR SYNTHETISCHE ROHSTOFFE
Adlerstrasse 5
47441 Moers (DE)
(54) Procédé pour réduire le point de fusion de la cendre résiduelle de charbon-TRADUCTION-Verfahren zur Senkung des Schmelzpunktes der Restasche von Kohle
(30) 12.10.95 DE 19538162
(45) 30.06.99

---

(11) 0 679 723
(51) C 21 C 7/072 B 22 D 1/00
C 21 C 5/48
(21) + (22) 95103813.2 16.03.95
(73) >DIDIER-WERKE A.G.
Lessingstrasse 16-18
65189 Wiesbaden(DE);
(54) Procédé pour la fabrication d'une installation d'injection de gaz et/ou de substances solides dans un récipient métallurgique et installation d'injection fabriquée selon ce procédé-TRADUCTION-Verfahren zum Herstellen einer Gas- und/oder Feststoffblaseinrichtung für metallurgische Gefässe, sowie nach dem Verfahren hergestellte Blaseinrichtung
(30) 02.04.94 DE 4411538
(45) 16.06.99

---

(11) 0 735 146
(51) C 21 C 5/56 C 21 B 13/00
(21) + (22) 96200774.6 20.03.96
(73) >HOOGOVENS STAAL B.V.
P.O. Box 10.000
1970 CA IJmuiden(NL);
(54) Dispositif pour la fabrication de fonte par réduction directe
(30) 29.03.95 NL 9500600
(45) 16.06.99

---

(11) 0 768 386
(51) C 21 C 5/28 C 21 B 5/00
(21) + (22) 96115520.7 27.09.96
(73) >METALLGESELLSCHAFT A.G.
Reuterweg 14
60323 Frankfurt am Main (DE);
>G S R - G.- FUR SYNTHETISCHE ROHSTOFFE
Adlerstrasse 5
47441 Moers (DE)
(54) Procédé pour réduire le point de fusion de la cendre résiduelle de charbon-TRADUCTION-Verfahren zur Senkung des Schmelzpunktes der Restasche von Kohle
(30) 12.10.95 DE 19538162
(45) 30.06.99

---

(11) 0 858 515
(51) C 21 C 5/46
(21) + (22) 96937279.6 29.10.96
(73) >THYSSEN STAHL A.G.
Kaiser-Wilhelm-Strasse 100
47167 Duisburg(DE);
(54) DISPOSITIF POUR REMPLACEMENT D'UNE LANCE DE SOUFFLAGE-TRADUCTION-WECHSELVORRICHTUNG FÜR EINE BLASLANZE
(30) 04.11.95 DE 19541199
(45) 30.06.99

---

(11) 0 804 622
(51) C 21 D 1/76 C 21 D 9/00
(21) + (22) 95912541.0 07.03.95
(73) >AGA A.B.

181 81 Lidingö (SE);
>AVESTA SHEFFIELD A.B.
S-774 80 Avesta (SE)
(54) Procédé de traitement d'acier inoxydable
(30) 09.03.94 SE 9400807
(45) 02.06.99

---

(11) 0 599 760
(51) C 22 B 5/14 C 21 B 13/00
(21) + (22) 93470030.3 16.11.93
(73) S.A. >SOLLAC
Immeuble Elysées-la-Défense 29 Le Parvis
92800 Puteaux (FR);
>SOGEPASS
Site Industrielle de Gandrange
57360 Amneville (FR)
(54) Installation de réduction du minerai de fer utilisant des lits de particules solides fluidisés par un gaz réducteur
(30) 27.11.92 FR 9214487
(45) 02.06.99

---

(11) 0 644 270
(51) C 22 B 60/00 C 22 B 3/02
(21) + (22) 94650021.2 05.09.94
(73) >WESTINGHOUSE ELECTRIC CORP.
Westinghouse Building Gateway Center
Pittsburgh Pennsylvania 15222(US);
(54) Procédé et installation pour l'extraction de métaux à partir de cendres
(30) 09.09.93 US 118342
(45) 30.06.99

---

(11) 0 853 648
(51) C 22 B 7/02 C 09 C 1/00
(21) + (22) 96927109.7 30.07.96
(73) >RECUPAC
528 avenue de Savoie
38570 Le Cheylas(FR);
(54) PROCEDE DE PREPARATION DE PIGMENTS MINERAUX, PIGMENTS MINERAUX AINSI OBTENUS, ET INSTALLATION POUR LA MISE EN OEUVRE D'UN TEL PROCEDE
(30) 04.08.95 FR 9509548
(45) 09.06.99

---

(11) 0 633 948
(51) C 22 C 1/02 C 22 C 1/03
(21) + (22) 94904291.5 20.01.94
(73) >LONDON & SCANDINAVIAN METALLURGICAL CO. LTD
45 Wimbledon Hill Road
London SW19 7LZ(GB);
(54) ADDITIF D'ALLIAGE
(30) 29.01.93 GB 9301825
(45) 09.06.99

---

(11) 0 759 478
(51) C 22 C 27/04 B 23 K 35/22
C 25 B 11/04 C 22 C 1/05
(21) + (22) 96112147.2 26.07.96
(73) >OSRAM SYLVANIA INC.
100 Endicott Street
Danvers MA 01923(US);
(54) Méthode pour fabriquer un alliage de tungstène et de lanthanoxyde
(30) 26.07.95 US 507183
(45) 02.06.99

---

(11) 0 820 534
(51) C 22 C 45/00 H 01 F 1/153
(21) + (22) 96912724.0 12.04.96
(73) >ALLIEDSIGNAL INC.
101 Columbia Road P.O. Box 2245
Morristown New Jersey 07962-2245(US);
(54) ALLIAGES AMORPHES VITREUX DESTINES A DES SYSTEMES DE SURVEILLANCE AVEC INDICATEURS A RESONANCE MECANIQUE
(30) 13.04.95 US 421094 06.06.95 US 465051
(45) 30.06.99

---

(11) 0 726 106
(51) C 22 F 1/04 B 24 C 1/10
B 21 D 31/06
(21) + (22) 96100262.3 10.01.96
(73) >DAIMLER-BENZ AEROSPACE A.G.
Postfach 80 11 09
81663 München(DE);
(54) Procédé pour transformer un élément en forme de plaque-TRADUCTION-Verfahren zum Umformen eines plattenförmigen Bauteils
(30) 03.02.95 DE 19503620
(45) 02.06.99

---

(11) 0 617 143
(51) C 23 C 16/54 C 23 C 16/02
(21) + (22) 94470005.3 16.03.94
(73) S.A. >SOLLAC
Immeuble Elysées-la-Défense 29 Le Parvis
92800 Puteaux(FR);
(54) Procédé et dispositif pour le revêtement en continu d'un matériau métallique
(30) 26.03.93 FR 9303709
(45) 02.06.99

---

(11) 0 674 018
(51) C 23 C 16/00 C 23 C 16/04
B 28 B 3/20 B 28 B 3/26
(21) + (22) 95301973.4 24.03.95
(73) >NGK INSULATORS LTD
2-56 Suda-cho Mizuho-ku
Nagoya City Aichi Pref.(JP);
(54) Procédé pour restaurer une matrice pour l'extrusion de corps à structure en nid d'abeilles en céramique
(30) 25.03.94 JP 5543194
(45) 16.06.99

---

(11) 0 693 626
(51) C 23 C 14/56 H 01 L 21/00
F 04 B 37/08 F 04 D 19/04
(21) + (22) 95111456.0 20.07.95
(73) >APPLIED MATERIALS INC.
3050 Bowers Avenue M/S 2061
Santa Clara California 95054-3299(US);
(54) Chambre à vide pour traitement en ultravide à haute température
(30) 20.07.94 US 277881
(45) 09.06.99

---

(11) 0 703 883
(51) C 23 C 4/06 C 23 C 26/00
C 23 C 4/18 C 23 C 24/10
C 04 B 41/85
(21) + (22) 95912295.3 10.03.95
(73) SOC. NATIONALE D'ETUDE ET DE CONSTRUCTION DE MOTEURS D'AVIATION >SNECMA
2 Boulevard du Général Martial Valin
75015 Paris(FR);
(54) PROCEDE POUR LA PROTECTION CONTRE L'OXYDATION DE PRODUITS EN MATERIAU REFRACTAIRE ET PRODUITS AINSI PROTEGES
(30) 10.03.94 RU 94008267
(45) 02.06.99

---

(11) 0 720 530
(51) C 23 C 14/34 B 32 B 15/01
(21) + (22) 94926067.3 23.09.94
(73) INNOVATIVE SPUTTERING TECHNOLOGY N.V. >IST
Karreweg 18
B-9870 Zulte(BE);
(54) Kathode voor plasmasputtering
(30) 24.09.93 BE 9300999
(45) 02.06.99

---

(11) 0 734 805
(51) C 23 C 14/56 B 23 H 7/08
(21) + (22) 96420093.5 20.03.96
(73) >THERMOCOMPACT
Zone Industrielle les Iles
74370 Metz Tessy(FR);
(54) Procédé et dispositif pour la fabrication de fil électrode pour étincelage érosif
(30) 27.03.95 FR 9503756
(45) 16.06.99

---

(11) 0 791 671
(51) C 23 C 22/52 C 23 F 11/14
(21) + (22) 97102981.4 24.02.97
(73) >SHIKOKU CHEMICALS CORP.
147-1-Minato-machi
Marugame-shi Kagawa-ken(JP);
(54) Agent de traitement de surfaces en cuivre ou ses alliages
(30) 26.02.96 JP 6549096 19.09.96 JP 27172296
(45) 16.06.99

---

(11) 0 817 871
(51) C 23 C 22/34 C 23 G 1/10
(21) + (22) 96908053.0 15.03.96
(73) >HENKEL K.G.A.A.
40191 Düsseldorf(DE);
(54) PRODUIT DE NETTOYAGE ANTICORROSION POUR ACIER
ETAME-TRADUCTION-KORROSIONSSCHÜTZENDER REINIGER FÜR VERZINNTEN STAHL
(30) 24.03.95 DE 19510825
(45) 09.06.99

---

(11) 0 848 761
(51) C 23 C 14/48 C 23 C 14/28
C 23 C 14/04 H 01 S 3/0941
B 23 K 26/00
(21) + (22) 96930225.6 06.09.96
(73) COMMISSARIAT A L'ENERGIE >ATOMIQUE

31-33 rue de la Fédération
75015 Paris(FR);
(54) DISPOSITIF A MICROTETE PHOTOIONIQUE
(30) 08.09.95 FR 9510544
(45) 16.06.99

---

(11) 0 866 888
(51) C 23 C 22/17 C 23 C 22/18
(21) + (22) 96938047.6 02.11.96
(73) >METALLGESELLSCHAFT A.G.
Bockenheimer Landstrasse 73-77
60325 Frankfurt am Main(DE);
(54) PROCEDE POUR LA PHOSPHATATION DE SURFACES METALLIQUES-TRADUCTION-VERFAHREN ZUR PHOSPHATIERUNG VON METALLOBERFLÄCHEN
(30) 30.11.95 DE 19544614
(45) 16.06.99

---

(11) 0 710 733
(51) C 23 F 11/10
(21) + (22) 95116654.5 23.10.95
(73) >BAYER A.G.
51368 Leverkusen(DE);
(54) Mélange inhibiteur de la corrosion de métaux-TRADUCTION-Mischung zur Korrosionshemmung von Metallen
(30) 03.11.94 DE 4439193
(45) 16.06.99

---

(11) 0 791 671
(51) C 23 F 11/14 C 23 C 22/52
(21) + (22) 97102981.4 24.02.97
(73) >SHIKOKU CHEMICALS CORP.
147-1-Minato-machi
Marugame-shi Kagawa-ken(JP);
(54) Agent de traitement de surfaces en cuivre ou ses alliages
(30) 26.02.96 JP 6549096 19.09.96 JP 27172296
(45) 16.06.99

---

(11) 0 708 186
(51) C 23 G 3/02 B 08 B 3/02
(21) + (22) 95114997.0 23.09.95
(73) >ANDRITZ-PATENTVERWALTUNGS-GESELLSCHAFT M.B.H.
Stattegger Strasse 18
8045 Graz(AT);
(54) Procédé et appareil de traitement de surfaces en continu, en particulier pour le décapage et nettoyage de bandes-TRADUCTION-Verfahren und Vorrichtung zur kontinuierlichen Oberflächenbehandlung, insbesondere zum Beizen und Reinigen von Bändern
(30) 17.10.94 AT 195194
(45) 16.06.99

---

(11) 0 817 871
(51) C 23 G 1/10 C 23 C 22/34
(21) + (22) 96908053.0 15.03.96
(73) >HENKEL K.G.A.A.
40191 Düsseldorf(DE);
(54) PRODUIT DE NETTOYAGE ANTICORROSION POUR ACIER ETAME-TRADUCTION-KORROSIONSSCHÜTZENDER REINIGER FÜR VERZINNTEN STAHL
(30) 24.03.95 DE 19510825
(45) 09.06.99

---

(11) 0 759 478
(51) C 25 B 11/04 C 22 C 1/05
C 22 C 27/04 B 23 K 35/22
(21) + (22) 96112147.2 26.07.96
(73) >OSRAM SYLVANIA INC.
100 Endicott Street
Danvers MA 01923(US);
(54) Méthode pour fabriquer un alliage de tungstène et de lanthanoxyde
(30) 26.07.95 US 507183
(45) 02.06.99

---

(11) 0 853 688
(51) C 25 B 9/00 C 25 B 11/12
C 25 B 11/03 C 25 B 3/00
(21) + (22) 96931067.1 10.09.96
(73) >BASF A.G.
67056 Ludwigshafen(DE);
(54) CELLULE ELECTROLYTIQUE A EMPILEMENT DE PLAQUES-TRADUCTION-ELEKTROLYTISCHE PLATTENSTAPELZELLE
(30) 12.09.95 DE 19533773
(45) 09.06.99

---

(11) 0 672 765
(51) C 25 C 5/02
(21) + (22) 95103130.1 04.03.95
(73) STUDIENGESELLSCHAFT >KOHLE M.B.H.
Kaiser-Wilhelm-Platz 1
45470 Mülheim(DE);

(54) Procédé de préparation de colloides métalliques hautement dispersés et de clusters métalliques fixés à un substrat par réduction électrochimique de sels de métaux
(30) 14.03.94 DE 4408512 06.12.94 DE 4443392
(45) 30.06.99

---

(11) 0 786 541
(51) C 25 D 21/12 C 25 D 1/10
(21) + (22) 97100718.2 17.01.97
(73) >TECHNO TRANS A.G.
Robert-Linnemann-Strasse 17
48336 Sassenberg(DE);
(54) Procédé et dispositif pour la régulation thermique d'un procédé pendant l'électroplacage d'outils pour la fabrication de supports de données CD/LD-TRADUCTION-Verfahren und Vorrichtung zur thermischen Prozessteuerung bei der elektrolytischen Beschichtung von Werkzeugen für die Herstellung von CD/LD-Datenträgern
(30) 23.01.96 DE 19602182
(45) 16.06.99

---

(11) 0 797 693
(51) C 25 D 7/10 C 25 D 3/56
F 16 C 33/12
(21) + (22) 95940156.3 06.12.95
(73) >FEDERAL-MOGUL WIESBADEN G.M.B.H.
Stielstrasse 11
65201 Wiesbaden (DE);
>BLASBERG OBERFLACHENTECHNIK G.M.B.H.
Merscheider Strasse 165
42699 Solingen (DE)
(54) GELAAGD MATERIAAL VOOR GLIJ-ELEMENTEN EN WERKWIJZE EN MIDDELEN VOOR DE VERVAARDIGING ERVAN-TRADUCTION-SCHICHTWERKSTOFF FÜR GLEITELEMENTE SOWIE VERFAHREN UND MITTEL ZU SEINER HERSTELLUNG
(30) 09.12.94 DE 4443806
(45) 09.06.99

---

(11) 0 658 220
(51) C 25 F 3/02 C 25 F 7/00
B 23 H 9/06 C 25 F 3/14
(21) + (22) 92900405.9 25.10.91
(73) >BEHR OMRI M.
24 Fishel Road
Edison NJ 08820 (US);
>BEHR MARION R.
24 Fishel Road
Edison NJ 08820 (US)
(54) PROCEDE DE PRODUCTION DE PLAQUES GRAVEES POUR L'IMPRESSION GRAPHIQUE
(30) 31.10.90 US 606871
(45) 16.06.99

****
****

SECTION D : TEXTILES ET PAPIER
SECTIE D : TEXTIEL EN PAPIER

****
****

(11) 0 697 040
(51) D 01 D 10/02 D 01 F 6/62
(21) + (22) 94916175.6 29.04.94
(73) >SINCO RICERCHE S.P.A.
Viale Azari 110
28048 Verbania Pallanza (Verbania)(IT);
(54) FIBRES A MODULE D'ELASTICITE ELEVE PREPAREES A PARTIR DE RESINES POLYESTER
(30) 06.05.93 IT MI930900
(45) 02.06.99

---

(11) 0 764 127
(51) D 01 D 1/02 D 01 F 2/00
B 65 G 53/48 C 08 B 1/00
(21) + (22) 96905589.6 25.03.96
(73) >LENZING A.G.
Werkstrasse 1
4860 Lenzing(AT);
(54) DISPOSITIF POUR MAINTENIR ET DECHARGER UNE SUSPENSION HOMOGENE DE CELLULOSE-TRADUCTION-VORRICHTUNG ZUM HALTEN UND ABGEBEN EINER HOMOGENEN CELLULOSESUSPENSION
(30) 25.04.95 AT 7129/55
(45) 02.06.99

---

(11) 0 559 725
(51) D 01 F 4/00 C 08 J 5/18
C 09 K 19/38 G 02 F 1/35
C 12 N 15/62 C 07 K 14/435
C 12 P 21/02 C 12 N 1/21
(21) + (22) 92900152.7 13.11.91
(73) E.I. >DU PONT DE NEMOURS AND CY
1007 Market Street

Wilmington Delaware 19898(US);
(54) PROTEINES STRUCTURELLES PRODUITES A PARTIR DE GENES ARTIFICIELS
(30) 28.11.90 US 618504
(45) 23.06.99

---

(11) 0 677 120
(51) D 01 F 6/12 D 01 F 6/48
D 01 F 1/10 C 08 J 5/18
C 08 K 3/00 C 08 K 3/26
C 08 L 27/18 A 61 C 15/04
(21) + (22) 94927440.1 28.09.94
(73) >LENZING A.G.
Werkstrasse 1
4860 Lenzing(AT);
(54) PIECE MOULEE ETIREE MONOAXIALEMENT EN POLYTETRAFLUORETHYLENE-TRADUCTION-MONOAXIAL
VERSTRECKTER FORMKÖRPER AUS POLYTETRAFLUORETHYLEN
(30) 03.11.93 AT 222193
(45) 16.06.99

---

(11) 0 697 040
(51) D 01 F 6/62 D 01 D 10/02
(21) + (22) 94916175.6 29.04.94
(73) >SINCO RICERCHE S.P.A.
Viale Azari 110
28048 Verbania Pallanza (Verbania)(IT);
(54) FIBRES A MODULE D'ELASTICITE ELEVE PREPAREES A PARTIR DE RESINES POLYESTER
(30) 06.05.93 IT MI930900
(45) 02.06.99

---

(11) 0 703 948
(51) D 01 F 6/92 C 08 J 5/18
C 08 L 67/02
(21) + (22) 94915145.0 29.04.94
(73) >SINCO RICERCHE S.P.A.
Viale Azari 110
28048 Verbania Pallanza (Verbania)(IT);
(54) COMPOSITIONS DE POLYESTER APPROPRIEES POUR LA FABRICATION DE FIBRES ET DE FILMS A MODULE D'ELASTICITE ELEVE
(30) 07.05.93 IT MI930916 18.06.93 IT MI931317
(45) 02.06.99

---

(11) 0 764 127
(51) D 01 F 2/00 B 65 G 53/48
C 08 B 1/00 D 01 D 1/02
(21) + (22) 96905589.6 25.03.96
(73) >LENZING A.G.
Werkstrasse 1
4860 Lenzing(AT);
(54) DISPOSITIF POUR MAINTENIR ET DECHARGER UNE SUSPENSION HOMOGENE DE CELLULOSE-TRADUCTION-VORRICHTUNG ZUM HALTEN UND ABGEBEN EINER HOMOGENEN CELLULOSESUSPENSION
(30) 25.04.95 AT 7129/55
(45) 02.06.99

---

(11) 0 777 768
(51) D 01 F 2/02 C 08 B 1/00
(21) + (22) 95930485.8 17.08.95
(73) >AKZO NOBEL N.V.
Velperweg 76
6824 BM Arnhem(NL);
(54) CELLULOSEOPLOSSINGEN EN DAARVAN VERVAARDIGDE PRODUCTEN
(30) 19.08.94 NL 9401351 24.10.94 NL 9401762
21.04.95 NL 1000193
(45) 02.06.99

---

(11) 0 661 394
(51) D 01 G 15/04 D 01 G 15/46
(21) + (22) 94120196.4 20.12.94
(73) >SPINNBAU G.M.B.H.
Bernhardtring 2
D-28777 Bremen(DE);
(54) Carde de nappe ainsi que procédé pour la production des nappes-TRADUCTION-Vlieskrempel, sowie Verfahren zur Vliesherstellung
(30) 23.12.93 DE 4344226
(45) 30.06.99

---

(11) 0 556 359
(51) D 01 H 13/32 G 05 B 23/02
(21) + (22) 92918102.2 03.09.92
(73) >ZELLWEGER LUWA A.G.
Wilstrasse 11
8610 Uster(CH);
(54) SYSTEME POUR LE DIAGNOSTIC DE DERANGEMENTS DANS UNE MACHINE DE PRODUCTION-TRADUCTION-SYSTEM ZUR ERSTELLUNG EINER STÖRUNGSDIAGNOSE AN PRODUKTIONSMASCHINEN
(30) 10.09.91 CH 265191
(45) 16.06.99

---

(11) 0 728 856
(51) D 02 H 7/00 D 02 H 13/12
(21) + (22) 96102322.3 16.02.96
(73) >SUCKER-MULLER-HACOBA G.M.B.H. & CO.
Krefelder Strasse 690
D-41066 Mönchengladbach(DE);
(54) Procédé et dispositif pour enrouler des faisceaux de fils-TRADUCTION-Verfahren zum Aufwickeln von Fadenscharen und Aufwickelvorrichtung für Fadenscharen
(30) 22.02.95 DE 19506097
(45) 09.06.99

---

(11) 0 704 563
(51) D 03 C 3/36
(21) + (22) 95420270.1 26.09.95
(73) >STAUBLI FAVERGES
Place Robert Staubli
74210 Faverges(FR);
(54) Mécanique Jacquard du type à courroies
(30) 27.09.94 FR 9411772
(45) 02.06.99

---

(11) 0 826 079
(51) D 03 C 7/06
(21) + (22) 96908129.8 23.03.96
(73) >KLOCKER-ENTWICKLUNGS-G.M.B.H.
Hauptstrasse 64
46325 Borken/Westfalen(DE);
(54) DISPOSITIF PERMETTANT DE FORMER UNE LISIERE-TRADUCTION-VORRICHTUNG ZUR BILDUNG EINER GEWEBEKANTE
(30) 19.05.95 DE 19518427 03.06.95 DE 19520500
(45) 02.06.99

---

(11) 0 839 219
(51) D 03 C 7/08
(21) + (22) 96919555.1 21.05.96
(73) >KLOCKER-ENTWICKLUNGS-G.M.B.H.
Hauptstrasse 64
46325 Borken/Westfalen(DE);
(54) DISPOSITIF POUR FORMER UNE LISIERE A POINT DE GAZE, NOTAMMENT POUR METIER A TISSER SANS NAVETTE-TRADUCTION-VORRICHTUNG ZUM BILDEN EINER DREHERKANTE, INSBESONDERE FÜR SCHÜTZENLOSE WEBMASCHINEN
(30) 28.12.95 DE 19548955
(45) 16.06.99

---

(11) 0 670 280
(51) D 03 D 47/34 B 65 H 51/22
(21) + (22) 95101834.0 10.02.95
(73) >L.G.L. ELECTRONICS S.P.A.
Via Tasca 3
I-24100 Bergamo(IT);
(54) Dispositf pour mesurer la réserve de trame et indiquer la casse de la trame sur les fournisseurs de trame pour machines textiles, et fournisseur équipé d'un tel dispositif
(30) 15.02.94 IT TO940081
(45) 09.06.99

---

(11) 0 678 605
(51) D 03 D 51/28 B 65 H 63/032
(21) + (22) 94810223.1 22.04.94
(73) >SULZER RUTI A.G.
CH-8630 Rüti(CH);
(54) Dispositif pour contrôler un fil de chaîne-TRADUCTION-Vorrichtung zum Ueberwachen eines Kettfadens
(45) 09.06.99

---

(11) 0 685 585
(51) D 03 D 41/00 D 03 D 47/36
(21) + (22) 94810640.6 07.11.94
(73) >SULZER RUTI A.G.
CH-8630 Rüti(CH);
(54) Dispositif et méthode pour remédier des irrégularitiés à l'insertion d'un fil de trame dans un rotor de tissage sur un métier à tisser multiphase-TRADUCTION-Vorrichtung und Verfahren zur Behebung von Unregelmässigkeiten beim Eintrag eines Schussfadens in einen Webrotor einer Reihenfachwebmaschine
(30) 30.05.94 EP 94810316
(45) 09.06.99

---

(11) 0 719 353
(51) D 03 D 15/00
(21) + (22) 95926876.4 14.07.95
(73) >GIVIDI ITALIA S.P.A.
Corso Sempione 39
20145 Milano(IT);
(54) TISSU EN VERRE PRODUIT AVEC DES FILS SANS TORSION
(30) 19.07.94 IT MI941498

(45) 16.06.99

---

(11) 0 790 208
(51) D 03 D 47/34 B 65 H 59/36
B 65 H 59/40
(21) + (22) 97102302.3 13.02.97
(73) >IRO A.B.
Vistaholm P.O. Box 54
523 01 Ulricehamn(SE);
(54) Dispositif pour dévier un fil-TRADUCTION-Vorrichtung zum Umlenken eines Fadens
(30) 16.02.96 DE 19605844
(45) 16.06.99

---

(11) 0 796 360
(51) D 03 D 47/18 D 03 D 51/00
(21) + (22) 95940338.7 21.11.95
(73) >ICBT DIEDERICHS
6 Rue Henri Becquerel
69740 Genas(FR);
(54) METIER A TISSER
(30) 07.12.94 FR 9414951
(45) 16.06.99

---

(11) 0 850 375
(51) D 03 D 47/34 F 16 K 11/20
B 65 H 51/16
(21) + (22) 96930162.1 04.09.96
(73) >IRO A.B.
Vistaholm P.O. Box 54
523 01 Ulricehamn(SE);
(54) DISPOSITIF PNEUMATIQUE A SOUPAPES DESTINE A UN SYSTEME D'ALIMENTATION EN FIL ET SYSTEME D'ALIMENTATION EN FIL-TRADUCTION-PNEUMATISCHE VENTILEINRICHTUNG FÜR EIN FADENLIEFERGERÄT UND FADENLIEFERGERÄT
(30) 11.09.95 DE 19533547
(45) 02.06.99

---

(11) 0 703 308
(51) D 04 H 13/00
(21) + (22) 95870099.9 24.08.95
(73) >UNI-CHARM CORP.
182 Shimobun Kinsei-cho
Kawanoe-shi Ehime-ken(JP);
(54) procédé de fabrication d'un chiffon non-tissé
(30) 29.08.94 JP 20320294
(45) 16.06.99

---

(11) 0 723 043
(51) D 04 H 1/42 D 04 H 13/00
(21) + (22) 95470032.4 04.10.95
(73) S.A. >FIBERWEB FRANCE
Zone Industrielle Est
68600 Biesheim(FR);
(54) Structure composite formée de dérivés d'acide lactique.
(30) 12.10.94 FR 9412333
(45) 16.06.99

---

(11) 0 610 720
(51) D 05 B 21/00 D 05 C 7/06
(21) + (22) 94101131.4 26.01.94
(73) >MAIER-UNITAS G.M.B.H.
Nürtinger Strasse 19
D-73257 Köngen(DE);
(54) Festonneuse-TRADUCTION-Festoniermaschine
(30) 09.02.93 DE 4303607
(45) 16.06.99

---

(11) 0 610 720
(51) D 05 C 7/06 D 05 B 21/00
(21) + (22) 94101131.4 26.01.94
(73) >MAIER-UNITAS G.M.B.H.
Nürtinger Strasse 19
D-73257 Köngen(DE);
(54) Festonneuse-TRADUCTION-Festoniermaschine
(30) 09.02.93 DE 4303607
(45) 16.06.99

---

(11) 0 616 893
(51) D 06 B 11/00 B 41 J 29/17
B 41 J 2/17 B 41 J 2/21
B 41 J 29/42
(21) + (22) 94302079.2 23.03.94
(73) >CANON K.K.
30-2 3-chome
Shimomaruko Ohta-ku Tokyo(JP);
(54) Dispositif et méthode pour l'impression par jet d'encre
(30) 26.03.93 JP 68472/93
(45) 02.06.99

---

(11) 0 671 497
(51) D 06 B 23/02
(21) + (22) 95103009.7 03.03.95
(73) >LUBE & KRINGS G.M.B.H.
Neuköllner Strasse 6
D-52068 Aachen(DE);
(54) Rouleau, notamment pour des machines de traitement des matières textiles-TRADUCTION-Walze, insbesondere für Textilbehandlungmaschinen
(30) 09.03.94 DE 4407828
(45) 30.06.99

---

(11) 0 675 221
(51) D 06 F 37/22
(21) + (22) 95200689.8 21.03.95
(73) >PHILCO ITALIA S.P.A.
Via G. Marconi 14/22
24030 Brembate Di Sopra (Bergamo)(IT);
(54) Elément porteur pour le tambour d'une machine à laver
(30) 30.03.94 IT MI940235 U
(45) 30.06.99

---

(11) 0 737 215
(51) D 06 L 3/02 D 06 L 1/12
C 02 F 5/10 C 08 F 251/00
C 08 F 261/00 C 08 F 289/00
C 11 D 3/37
(21) + (22) 95904490.0 16.12.94
(73) >STOCKHAUSEN G.M.B.H. & CO. K.G.
Bäkerpfad 25
47805 Krefeld(DE);
(54) COPOLYMERISATS GREFFES DE MONOMERES INSATURES ET COMPOSES POLYHYDROXY, LEUR PROCEDE DE PREPARATION ET LEUR UTILISATION-TRADUCTION-PFROPF-COPOLYMERISATE VON UNGESÄTTIGTEN MONOMEREN UND POLYHYDROXYVERBINDUNGEN, VERFAHREN ZU IHRER HERSTELLUNG UND IHRE VERWENDUNG
(30) 22.12.93 DE 4343993
(45) 02.06.99

---

(11) 0 663 287
(51) D 06 M 17/04 A 41 H 43/04
B 30 B 5/06 B 32 B 31/00
(21) + (22) 94402977.6 21.12.94
(73) >LAINIERE DE PICARDIE
Buire Courcelles B.P. 89
80202 Péronne Cédex(FR);
(54) Presse à contrecoller
(30) 24.12.93 FR 9315641
(45) 02.06.99

---

(11) 0 622 180
(51) D 06 N 5/00 E 01 D 19/08
B 32 B 11/04
(21) + (22) 94106262.2 21.04.94
(73) >PHOENIX A.G.
Hannoversche Strasse 88
21079 Hamburg(DE);
(54) Feuille d'étanchéité bitumineuse-TRADUCTION-Bituminöse Dichtungsbahn
(30) 24.04.93 DE 4313500
(45) 02.06.99

---

(11) 0 693 388
(51) D 06 N 7/00 B 29 D 31/00
B 44 C 5/04
(21) + (22) 95100949.7 25.01.95
(73) >FREUDENBERG CARL
Höhnerweg 2-4
D-69469 Weinheim/Bergstrasse(DE);
(54) Revêtement de sol à motif multicolore-TRADUCTION-Mehrfarbig gemusterter Bodenbelag
(30) 23.07.94 DE 4426172
(45) 16.06.99

---

(11) 0 716 912
(51) D 06 N 7/00 B 29 C 43/30
B 29 D 31/00
(21) + (22) 95420350.1 05.12.95
(73) >TARAFLEX
Boulevard Garibaldi
F-69170 Tarare(FR);
(54) Matériau en feuille obtenu à partir de matières thermoplastiques
(30) 13.12.94 FR 9415214
(45) 16.06.99

---

(11) 0 640 479
(51) D 06 P 3/00 B 41 J 3/54
B 41 J 2/01
(21) + (22) 94306355.2 30.08.94
(73) >CANON K.K.
30-2 3-chome
Shimomaruko Ohta-ku Tokyo(JP);
(54) Appareil et procédé pour fabriquer des produits imprimés par jet d'encre

(30) 31.08.93 JP 21583593 26.08.94 JP 20227794
(45) 16.06.99

---

(11) 0 805 890
(51) D 21 D 5/16 D 21 D 5/02
(21) + (22) 95907639.9 03.02.95
(73) HERMANN >FINCKH MASCHINENFABRIK G.M.B.H. & CO.
Marktstrasse 185
D-72793 Pfullingen(DE);
(54) TRIEUSE SOUS PRESSION DE SUSPENSIONS DE FIBRES ET CRIBLE POUR CES TRIEUSES SOUS PRESSION-TRADUCTION-DRUCKSORTIERER ZUM SORTIEREN VON FASERSUSPENSIONEN SOWIE SIEB FÜR EINEN SOLCHEN DRUCKSORTIERER
(45) 09.06.99

---

(11) 0 698 682
(51) D 21 F 1/00
(21) + (22) 95850019.1 20.01.95
(73) >ALBANY INTERNATIONAL CORP.
1373 Broadway
Albany New York 12204(US);
(54) Tissu pour papeterie à trois couches ayant un support pour fibres amélioré
(30) 23.08.94 US 294552
(45) 02.06.99

---

(11) 0 788 569
(51) D 21 F 11/00
(21) + (22) 95936163.5 20.10.95
(73) >SCA HYGIENE PRODUCTS A.B.
405 03 Göteborg(SE);
(54) NON-TISSE CONTENANT UN MELANGE DE FIBRES DE PATE ET DE FIBRES VEGETALES LONGUES ET HYDROPHILES, ET PROCEDE DE PRODUCTION DU MATERIAU NON-TISSE
(30) 24.10.94 SE 9403618
(45) 30.06.99

---

(11) 0 815 320
(51) D 21 G 9/00 G 01 N 33/34
(21) + (22) 96905746.2 19.03.96
(73) >SIEMENS A.G.
Wittelsbacherplatz 2
80333 München(DE);
(54) PROCEDE ET DISPOSITIF DE REGULATION DU PROCESSUS D'EXPLOITATION D'UNE MACHINE A PAPIER-TRADUCTION-VERFAHREN UND VORRICHTUNG ZUR PROZESSFÜHRUNG EINER PAPIERMASCHINE
(30) 23.03.95 DE 19510009
(45) 02.06.99

---

(11) 0 668 396
(51) D 21 H 21/54 D 21 H 27/40
(21) + (22) 95420019.2 26.01.95
(73) >FANDARD PHILIPPE
114 bis rue Hénon
F-69004 Lyon (FR);
ETS >ELCE
7 avenue Barthélemy Thimonnier
F-69300 Caluire (FR)
(54) Procédé pour la réalisation de carton muni de properiétés anti-glisse
(30) 17.02.94 FR 9402139
(45) 09.06.99

---

(11) 0 739 709
(51) D 21 H 17/72 B 31 F 1/12 //
// (D21H17/ 5 6, 17:55, 1
7 :0 6)
(21) + (22) 96106429.2 24.04.96
(73) >HERCULES INC.
1313 N. Market Street
Hercules Plaza Wilmington Delaware 19894-0001(US);
(54) Méthode pour créper des nappes fibreuses
(30) 25.04.95 US 428287
(45) 30.06.99

---

(11) 0 742 858
(51) D 21 H 21/24 D 21 H 17/06
(21) + (22) 95908293.4 01.02.95
(73) >FORT JAMES FRANCE
11 route Industrielle
68320 Kunheim(FR);
(54) PROCEDE DE FABRICATION D'UNE FEUILLE DE PAPIER OU DE NONTISSE EN MILIEU MOUSSE, UTILISANT UN AGENT TENSIO-ACTIF NON-IONIQUE
(30) 01.02.94 FR 9401085
(45) 09.06.99

---

(11) 0 764 669
(51) D 21 H 17/51 C 08 G 12/42
C 08 G 12/40 C 08 L 61/28
C 08 L 61/32
(21) + (22) 96114804.6 16.09.96
(73) >BASF A.G.
67056 Ludwigshafen(DE);
(54) Résines de mélamine élastifiées-TRADUCTION-Elastifizierte Melaminharze
(30) 22.09.95 DE 19535255
(45) 02.06.99

---

(11) 0 803 012
(51) D 21 H 19/32 D 21 H 21/22
D 21 H 23/28 D 21 H 17/59
(21) + (22) 95932724.8 12.09.95
(73) >SCA HYGIENE PRODUCTS G.M.B.H.
Sandhofer Strasse 176
68305 Mannheim(DE);
(54) PROCEDE DE FABRICATION DE PAPIER MOUSSELINE AU MOYEN D'UN AGENT DE TRAITEMENT-TRADUCTION-VERFAHREN ZUR HERSTELLUNG VON TISSUEPAPIER UNTER VERWENDUNG EINES BEHANDLUNGSMITTELS
(30) 16.09.94 DE 4433022
(45) 30.06.99

---

(11) 0 804 505
(51) D 21 H 19/20 D 21 H 19/58
C 08 L 27/08 C 09 D 127/08
(21) + (22) 96900488.6 17.01.96
(73) >LE GROUPE RECHERCHE I.D. INC.
7900 Boulevard Industriel
Chambly Québec J3L 4X3(CA);
(54) PROCEDE ET COMPOSITION POUR REALISER UN REVETEMENT SERVANT DE BARRIERE CONTRE LA VAPEUR, DESTINE A DES EMBALLAGES FLEXIBLES ET SUSCEPTIBLE D'ETRE RE-INCORPORE DANS DE LA PATE A PAPIER
(30) 20.01.95 US 375988
(45) 02.06.99

****
****

SECTION E : CONSTRUCTIONS FIXES
SECTIE E : VASTE CONSTRUCTIES

****
****

(11) 0 708 204
(51) E 01 B 26/00 E 04 G 21/32
E 01 F 13/02
(21) + (22) 95115230.5 27.09.95
(73) LEONHARD >EISS G.M.B.H. & CO. NIEDERLASSUNG CRAILSHEIM
Brunnenstrasse 36
D-74564 Crailsheim(DE);
(54) Poteau angulaire pour barrière de sécurité de chemin de fer-TRADUCTION-Winkelförmiger Pfosten für einen Gleissicherungszaun
(30) 17.10.94 DE 9416670 U 19.11.94 DE 9418561 U
09.12.94 DE 9419755 U
(45) 02.06.99

---

(11) 0 740 720
(51) E 01 B 9/30
(21) + (22) 95907053.3 20.01.95
(73) >ALLEVARD INDUSTRIES
320 Bureaux de la Colline
F-92213 Saint-Cloud Cédex(FR);
(54) DISPOSITIF DE FIXATION POUR RAIL DE CHEMIN DE FER
(30) 21.01.94 FR 9400642
(45) 23.06.99

---

(11) 0 794 290
(51) E 01 B 9/66 E 01 B 9/48
E 01 B 9/30
(21) + (22) 97101608.4 03.02.97
(73) FRIED. >KRUPP A.G. HOESCH-KRUPP
Altendorfer Strasse 103
45143 Essen(DE);
(54) Dispositif de fixation élastique et régable latéralement pour un rail-TRADUCTION-Seitenverstellbare federnde Schienenbefestigung
(30) 07.03.96 DE 19608823
(45) 23.06.99

---

(11) 0 711 885
(51) E 01 C 5/00 E 04 F 15/02
(21) + (22) 95308040.5 09.11.95
(73) >STONEMARKET CONCRETE LTD
Old Gravel Quarry Oxford Road
Ryton-on-Dunsmore Warwickshire CV8 3EJ(GB);
(54) Un revêtement de surface
(30) 11.11.94 GB 9422788 23.12.94 GB 9426137
(45) 16.06.99

---

(11) 0 719 302
(51) E 01 C 7/18 C 08 L 95/00
C 08 J 11/00
(21) + (22) 94924306.7 02.08.94

(73) >DYNAMIT NOBEL KUNSTSTOFF G.M.B.H.
Jahnstrasse 18
91781 Weissenburg (DE);
>ZELLER + GMELIN G.M.B.H. & CO.
Schlossstrasse 20
73054 Eislingen (DE)
(54) RECYCLAGE DE COAGULATS DE VERNIS EN CONSTRUCTION ROUTIERE-TRADUCTION-LACKKOAGULAT-RECYCLING IM STRASSENBAU
(30) 02.08.93 DE 4325857
(45) 09.06.99

---

(11) 0 737 787
(51) E 01 C 7/14 E 04 C 5/01
E 04 F 15/12
(21) + (22) 96200763.9 21.03.96
(73) S.A. >BEKAERT N.V.
Bekaertstraat 2
8550 Zwevegem(BE);
(54) Voegloze vloerplaatconstructie
(30) 10.04.95 BE 9500327
(45) 16.06.99

---

(11) 0 813 635
(51) E 01 C 19/28 E 02 D 3/026
(21) + (22) 96904934.5 01.03.96
(73) >COMPACTION TECHNOLOGY (SOIL) LTD
c/o Sydney De Leon Talbot House 204-206 Imperial Drive
Harrow Middlesex HA2 7HH(GB);
(54) PROCEDE ET APPAREIL POUR CONTROLER LE COMPACTAGE DU SOL
(30) 03.03.95 GB 9504345
(45) 09.06.99

---

(11) 0 845 062
(51) E 01 C 19/29 E 04 G 21/10
(21) + (22) 96927793.8 15.08.96
(73) >ERRUT PRODUCTS LTD
Speedwell Industrial Estate Staveley
Chesterfield Derbyshire S43 3PG(GB);
(54) FINISSEUR POUR BETON
(30) 16.08.95 GB 9516799 19.01.96 GB 9601092
22.01.96 GB 9601238
(45) 16.06.99

---

(11) 0 622 180
(51) E 01 D 19/08 B 32 B 11/04
D 06 N 5/00
(21) + (22) 94106262.2 21.04.94
(73) >PHOENIX A.G.
Hannoversche Strasse 88
21079 Hamburg(DE);
(54) Feuille d'étanchéité bitumineuse-TRADUCTION-Bituminöse Dichtungsbahn
(30) 24.04.93 DE 4313500
(45) 02.06.99

---

(11) 0 769 448
(51) E 01 D 15/20 B 63 B 35/36
(21) + (22) 96116133.8 09.10.96
(73) EISENWERKE KAISERSLAUTERN G.M.B.H. >EWK
Barbarossastrasse 30
67655 Kaiserslautern(DE);
(54) Ponton destiné aux ponts flottants militaires pliables et aux bacs-TRADUCTION-Ponton für militärische Faltschwimmbrücken und Übersetzfähren
(30) 18.10.95 DE 29516480 U
(45) 09.06.99

---

(11) 0 641 895
(51) E 01 F 8/00 E 02 D 29/02
(21) + (22) 94113735.8 02.09.94
(73) E. >BECKER & CO. G.M.B.H.
Hermannstrasse 2-8
D-44579 Castrop-Rauxel(DE);
(54) Procédé et système de fabrication de trames en fil grillagé pour des structures portantes tridimensionnelles-TRADUCTION-Verfahren und System zur Herstellung von Drahtgittermatten in räumlichen Traggerüsten
(30) 03.09.93 DE 4329800
(45) 02.06.99

---

(11) 0 666 374
(51) E 01 F 8/00 E 04 B 1/86
(21) + (22) 95200272.3 06.02.95
(73) >DURISOL RAALTE B.V.
Postbus 40
NL-8100 AA Raalte(NL);
(54) Geluidscherm
(30) 04.02.94 NL 9400173
(45) 23.06.99

---

(11) 0 708 204
(51) E 01 F 13/02 E 01 B 26/00
E 04 G 21/32
(21) + (22) 95115230.5 27.09.95
(73) LEONHARD >EISS G.M.B.H. & CO. NIEDERLASSUNG CRAILSHEIM
Brunnenstrasse 36
D-74564 Crailsheim(DE);
(54) Poteau angulaire pour barrière de sécurité de chemin de fer-TRADUCTION-Winkelförmiger Pfosten für einen Gleissicherungszaun
(30) 17.10.94 DE 9416670 U 19.11.94 DE 9418561 U
09.12.94 DE 9419755 U
(45) 02.06.99

---

(11) 0 752 030
(51) E 01 F 8/00
(21) + (22) 95914634.1 22.03.95
(73) >DAHL STAFFAN
Renlavsgangen 36
135 35 Tyresö(SE);
(54) BARRIERE ANTI-BRUIT
(30) 25.03.94 SE 9401019
(45) 02.06.99

---

(11) 0 670 388
(51) E 01 H 1/02
(21) + (22) 95102961.0 02.03.95
(73) ALFRED >KARCHER G.M.B.H. & CO.
Alfred-Kärcher-Strasse 28-40
71364 Winnenden(DE);
(54) Dispositif de balayage-TRADUCTION-Kehrvorrichtung
(30) 04.03.94 DE 4407322
(45) 02.06.99

---

(11) 0 857 238
(51) E 01 H 1/08
(21) + (22) 95937823.3 23.10.95
(73) ALFRED >KARCHER G.M.B.H. & CO.
Alfred-Kärcher-Strasse 28-40
71364 Winnenden(DE);
(54) BALAYEUSE-TRADUCTION-KEHRFAHRZEUG
(45) 02.06.99

---

(11) 0 808 391
(51) E 02 B 3/02 E 02 F 5/28
E 02 F 5/00
(21) + (22) 96904339.7 07.02.96
(73) HOLLANDSCHE >BETON GROEP N.V.
489 Generaal Spoorlaan
2285 TA Rijswijk(NL);
(54) DISPOSITIF POUR LA CREATION D'UN ECOULEMENT D'EAU LOCALISE
(30) 07.02.95 NL 9500228 23.02.95 GB 9503663
(45) 02.06.99

---

(11) 0 641 895
(51) E 02 D 29/02 E 01 F 8/00
(21) + (22) 94113735.8 02.09.94
(73) E. >BECKER & CO. G.M.B.H.
Hermannstrasse 2-8
D-44579 Castrop-Rauxel(DE);
(54) Procédé et système de fabrication de trames en fil grillagé pour des structures portantes tridimensionnelles-TRADUCTION-Verfahren und System zur Herstellung von Drahtgittermatten in räumlichen Traggerüsten
(30) 03.09.93 DE 4329800
(45) 02.06.99

---

(11) 0 647 740
(51) E 02 D 29/05
(21) + (22) 94202765.7 26.09.94
(73) >NEDLAND B.V.
Havendijk 10A
3846 AD Harderwijk(NL);
(54) Werkwijze en inrichting voor het in de grond aanleggen van een beklede sleuf; alsmede een dergelijke beklede sleuf
(30) 11.10.93 NL 9301758
(45) 23.06.99

---

(11) 0 653 518
(51) E 02 D 7/24 E 02 D 5/18
(21) + (22) 94402546.9 10.11.94
(73) >CIE DU SOL
6 Rue de Watford
92000 Nanterre(FR);
(54) Procédé de réalisation de parois minces dans le sol
(30) 12.11.93 FR 9313509
(45) 16.06.99

---

(11) 0 728 048
(51) E 02 D 31/00 B 09 B 1/00
(21) + (22) 95900213.0 08.11.94
(73) >GEOHESS (UK) LTD

Blackpit Farm Silverstone Road
Stowe Buckingham MK18 5LJ(GB);
(54) TRAITEMENT DES DECHETS
(30) 09.11.93 GB 9323091 03.02.94 GB 9402092
(45) 30.06.99

---

(11) 0 767 853
(51) E 02 D 7/26
(21) + (22) 95912922.2 15.03.95
(73) >REINERT GARY L. SR.
4319 Middle Road
Allison Park PA 15101(US);
(54) PROCEDE ET APPAREIL D'ENFONCEMENT ET DE MISE EN PLACE D'UN ELEMENT DE FONDATION METALLIQUE
(30) 27.06.94 US 266183
(45) 02.06.99

---

(11) 0 813 635
(51) E 02 D 3/026 E 01 C 19/28
(21) + (22) 96904934.5 01.03.96
(73) >COMPACTION TECHNOLOGY (SOIL) LTD
c/o Sydney De Leon Talbot House 204-206 Imperial Drive
Harrow Middlesex HA2 7HH(GB);
(54) PROCEDE ET APPAREIL POUR CONTROLER LE COMPACTAGE DU SOL
(30) 03.03.95 GB 9504345
(45) 09.06.99

---

(11) 0 851 064
(51) E 02 D 3/12
(21) + (22) 97104622.2 18.03.97
(73) >PURE LIFE FOUNDATION
Aeulestrasse 38
9490 Vaduz(LI);
(54) Procédé pour accroître la force portante d'un sol de fondation d'immeubles
(30) 02.12.96 IT MI962520
(45) 16.06.99

---

(11) 0 565 833
(51) E 02 F 9/10 E 06 C 5/40
(21) + (22) 93102929.2 25.02.93
(73) >IVECO MAGIRUS A.G.
Postfach 27 40 Nikolaus-Otto-Strasse 25-27
D-89079 Ulm(DE);
(54) Dispositif pour aligner perpendiculairement l'axe de giration d'une superstructure montée de manière réglable en rotation et en inclinaison à un châssis-TRADUCTION-Vorrichtung zum lotrechten Ausrichten der Hochachse eines mit einem Untergestell dreh- und neigungsverstellbar verbundenen Aufbaus
(30) 24.03.92 DE 4209513 16.05.92 DE 4216331
04.02.93 DE 4303208
(45) 02.06.99

---

(11) 0 652 377
(51) E 02 F 9/20 E 02 F 9/22
F 15 B 13/042 F 15 B 13/02
(21) + (22) 94307123.3 29.09.94
(73) >SHIN CATERPILLAR MITSUBISHI LTD
10-1 Yoga 4-chome
Setagaya-ku Tokyo(JP);
(54) Moyens de régulation de soupapes pour des dispositifs hydrauliques de manoeuvre
(30) 30.09.93 JP 26787693
(45) 16.06.99

---

(11) 0 677 618
(51) E 02 F 7/04 B 63 B 35/30
(21) + (22) 95103035.2 03.03.95
(73) ANTON >MUSING G.M.B.H. & CO. K.G.
Lüdeweg 48
D-26810 Westoverledingen(DE);
(54) Procédé pour le traitement d'une cargaison d'un navire de dragage et cale d'un tel navire adoptée pour ce procédé-TRADUCTION-Verfahren zur Behandlung der Ladung eines Baggerschiffes und Laderaum eines Baggerschiffes zur Durchführung des Verfahrens
(30) 13.04.94 DE 4412666
(45) 02.06.99

---

(11) 0 733 743
(51) E 02 F 9/22
(21) + (22) 96102897.4 27.02.96
(73) ORENSTEIN & KOPPEL A.G. >O&K
Staakener Strasse 53-63
13581 Berlin(DE);
(54) Dispositif pour une distribution du débit de fluide indépendante de la pression de charge des vannes de commande d'engins de chantier-TRADUCTION-Einrichtung zur lastdruckunabhängigen Durchflussverteilung bei einem Steuerschieber für mobile Bau- und Arbeitsmaschinen
(30) 24.03.95 DE 19510408 03.06.95 DE 19520451
(45) 30.06.99

---

(11) 0 808 391
(51) E 02 F 5/28 E 02 F 5/00
E 02 B 3/02
(21) + (22) 96904339.7 07.02.96
(73) HOLLANDSCHE >BETON GROEP N.V.
489 Generaal Spoorlaan
2285 TA Rijswijk(NL);
(54) DISPOSITIF POUR LA CREATION D'UN ECOULEMENT D'EAU LOCALISE
(30) 07.02.95 NL 9500228 23.02.95 GB 9503663
(45) 02.06.99

---

(11) 0 809 737
(51) E 02 F 9/20 E 02 F 9/22
F 15 B 11/05
(21) + (22) 96903123.6 22.02.96
(73) >ULTRONICS LTD
Ultronics House Athelney Way
Battledown Industrial Estate Cheltenham GL52 6RT(GB);
(54) ENSEMBLES DE VANNES ELECTROHYDRAULIQUES A REGULATION PAR ACTION PROPORTIONNELLE
(30) 25.02.95 GB 9503854
(45) 16.06.99

---

(11) 0 731 225
(51) E 03 C 1/01
(21) + (22) 96103307.3 04.03.96
(73) >ROST & CO. G.M.B.H.
Zur Porta 8-12
32457 Porta Westfalica(DE);
(54) Traverse pour un élément de parement pour paroi-TRADUCTION-Traverse für ein Vorwandelement
(30) 06.03.95 DE 19507743
(45) 16.06.99

---

(11) 0 828 902
(51) E 03 D 9/02
(21) + (22) 96916154.6 23.05.96
(73) >HENKEL K.G.A.A.
40191 Düsseldorf(DE);
(54) RECIPIENT PERMETTANT DE DISTRIBUER DES PREPARATIONS DE PRINCIPES ACTIFS LIQUIDES OU PATEUSES DANS DES W-C-TRADUCTION-WC-KÖRBCHEN FÜR FLÜSSIGE ODER PASTÖSE WIRKSTOFFZUBEREITUNGEN
(30) 01.06.95 DE 19520145
(45) 02.06.99

---

(11) 0 894 905
(51) E 03 D 9/02
(21) + (22) 97112227.0 17.07.97
(73) >BUCK-CHEMIE G.M.B.H. & CO.
Hertzstrasse 1
D-71083 Herrenberg(DE);
(54) Unité d'emballage pour un dispositif de distribution d'additif dans l'eau de rinçage d'une cuvette de WC-TRADUCTION-Verpackungseinheit für eine Vorrichtung zur Abgabe von Zusatzstoffen an das Spülwasser in Toilettenschüsseln
(45) 16.06.99

---

(11) 0 595 135
(51) E 04 B 1/348
(21) + (22) 93116716.7 15.10.93
(73) >GINDELE REINHOLD
Parkweg 12
88447 Warthausen(DE);
(54) Arrangement adaptable et modulaire aux besoins d'une habitation-TRADUCTION-Modulare, nutzungsflexible Hausanordnung
(30) 27.10.92 DE 4236256
(45) 16.06.99

---

(11) 0 666 374
(51) E 04 B 1/86 E 01 F 8/00
(21) + (22) 95200272.3 06.02.95
(73) >DURISOL RAALTE B.V.
Postbus 40
NL-8100 AA Raalte(NL);
(54) Geluidscherm
(30) 04.02.94 NL 9400173
(45) 23.06.99

---

(11) 0 686 733
(51) E 04 B 1/98
(21) + (22) 95105685.2 14.04.95
(73) >MULTICON SCHWINGUNGSDAMPFER UND PLANUNG G.M.B.H.
Industriestrasse 18a
46499 Hamminkeln(DE);
(54) Amortisseur de vibrations pour éléments de construction et constructions mis en danger de vibrations-TRADUCTION-Schwingungsdämpfer für schwingungsgefährdete Bauteile und Bauwerke
(30) 31.05.94 DE 4418916

(45) 16.06.99

---

(11) 0 712 472
(51) E 04 B 5/48 F 16 L 9/19
(21) + (22) 95909192.7 10.02.95
(73) >BERNHARDSSON GORAN
Avenue des Erables 5
1640 Rhode-St-Genese( );
(54) Plancher avec une pluralité de canaux
(45) 16.06.99

---

(11) 0 728 245
(51) E 04 B 1/68
(21) + (22) 95900940.8 07.11.94
(73) B. >HABBERSTAD A/S
Schultz' gate 12A
0365 Oslo(NO);
(54) DISPOSITIF D'ETANCHEITE DE JOINTS EN BETON
(30) 10.11.93 NO 934070
(45) 23.06.99

---

(11) 0 728 876
(51) E 04 B 1/26
(21) + (22) 95120650.7 28.12.95
(73) >SCHLATTER GEORGES
La Levratte 34
1260 Nyon(CH);
(54) Habitations modulaires
(30) 24.02.95 CH 540/95
(45) 02.06.99

---

(11) 0 732 460
(51) E 04 B 9/30 E 04 B 9/04
(21) + (22) 96100529.5 16.01.96
(73) >KOHLER DANIEL
Weichselstrasse 53
12045 Berlin(DE);
(54) Faux plafond pour locaux-TRADUCTION-Deckenbekleidung für Räume
(30) 17.03.95 DE 29504558 U
(45) 09.06.99

---

(11) 0 755 903
(51) E 04 B 1/94 C 04 B 28/14
E 04 C 2/26
(21) + (22) 96111082.2 10.07.96
(73) GEBR. >KNAUF WESTDEUTSCHE GIPSWERKE K.G.
Postfach 10
D-97343 Iphofen(DE);
(54) Panneau de construction à haute résistance au feu, procédé de sa fabrication et son utilisation-TRADUCTION-Bauplatte mit hoher Feuerresistenz, Verfahren zu ihrer Herstellung und ihre Verwendung
(30) 26.07.95 DE 19527227
(45) 16.06.99

---

(11) 0 827 439
(51) E 04 B 2/86 B 23 Q 7/14
B 27 B 5/07
(21) + (22) 96914898.0 11.04.96
(73) >SCHENK WERKZEUG- UND MASCHINENBAU G.M.B.H.
Bettringer Strasse 42
73550 Waldstetten (DE);
>KUNZ G.M.B.H. & CO.
Im Bühlfeld 1
D-74417 Gschwend (DE)
(54) PROCEDE ET INSTALLATION POUR LA FABRICATION D'ELEMENTS DE CONSTRUCTION-TRADUCTION-VERFAHREN UND ANLAGE ZUR HERSTELLUNG VON BAUTEILEN
(30) 20.05.95 DE 19518654
(45) 16.06.99

---

(11) 0 839 240
(51) E 04 B 1/70 B 01 D 61/42
B 01 D 61/56
(21) + (22) 96925185.9 19.07.96
(73) >ELEKTRO PULS TEKNOLOGIER A/S
Vipeveien 51
3917 Porsgrunn(NO);
(54) Werkwijze en inrichting voor het reguleren en optimaliseren van het transport van vocht door middel van elektro-osmose
(30) 19.07.95 NO 952874
(45) 09.06.99

---

(11) 0 737 787
(51) E 04 C 5/01 E 04 F 15/12
E 01 C 7/14
(21) + (22) 96200763.9 21.03.96
(73) S.A. >BEKAERT N.V.
Bekaertstraat 2
8550 Zwevegem(BE);
(54) Voegloze vloerplaatconstructie
(30) 10.04.95 BE 9500327

(45) 16.06.99

---

(11) 0 755 903
(51) E 04 C 2/26 E 04 B 1/94
C 04 B 28/14
(21) + (22) 96111082.2 10.07.96
(73) GEBR. >KNAUF WESTDEUTSCHE GIPSWERKE K.G.
Postfach 10
D-97343 Iphofen(DE);
(54) Panneau de construction à haute résistance au feu, procédé de sa fabrication et son utilisation-TRADUCTION-Bauplatte mit hoher Feuerresistenz, Verfahren zu ihrer Herstellung und ihre Verwendung
(30) 26.07.95 DE 19527227
(45) 16.06.99

---

(11) 0 495 805
(51) E 04 D 13/16
(21) + (22) 90914506.2 06.10.90
(73) >MAGE KUNSTSTOFF A.G.
Industriestrasse 54
1781 Courtaman(CH);
(54) VENTILATION FAITIERE-TRADUCTION-FIRSTENTLÜFTUNG
(30) 11.10.89 DE 3933972
(45) 23.06.99

---

(11) 0 644 305
(51) E 04 D 3/14 E 04 D 3/06
(21) + (22) 94306794.2 16.09.94
(73) >ULTRAFRAME (UK) LTD
Enterprise Works Salthill Road
Clitheroe Lancs. BB7 1PE(GB);
(54) Installation de panneaux de toiture
(30) 18.09.93 GB 9319349
(45) 02.06.99

---

(11) 0 707 120
(51) E 04 D 13/16 E 04 D 1/36
(21) + (22) 95115943.3 10.10.95
(73) >MAGE G.M.B.H. WERKE FUR KUNSTSTOFF- UND METALLVERARBEITUNG
Rudolf-Diesel-Strasse 12
72250 Freudenstadt(DE);
(54) Bande d'étanchéité pour faîte ou arête de couverture et procédé de fabrication-TRADUCTION-Dichtungsstreifen für First- und/oder Gratabdeckungen und Verfahren zu seiner Herstellung
(30) 12.10.94 DE 4436434
(45) 02.06.99

---

(11) 0 724 048
(51) E 04 D 1/36 E 04 D 13/17
(21) + (22) 96100593.1 17.01.96
(73) >GEHRING MANFRED
Hermann-Hesse-Strasse 18 + 23
72250 Freudenstadt(DE);
(54) Bande d'étanchéité enroulable pour faîte et/ou arête de couverture-TRADUCTION-Rollbarer Dichtungsstreifen für eine First- und/oder Gratabdeckung
(30) 27.01.95 DE 29501242 U
(45) 02.06.99

---

(11) 0 735 211
(51) E 04 D 13/04
(21) + (22) 96101964.3 10.02.96
(73) FIRMA >DALLMER G.M.B.H. & CO.
Wiebelsheidestrasse 25
D-59757 Arnsberg(DE);
(54) Goulotte d'écoulement pour toits-TRADUCTION-Dachablaufarmatur
(30) 25.03.95 DE 19510955
(45) 09.06.99

---

(11) 0 671 525
(51) E 04 F 10/06
(21) + (22) 95500030.2 09.03.95
(73) S.A. >LLAZA
Ctra. Reus a Constanti 4
E-43206 Reus (Tarragona)(ES);
(54) Store à carcasse enveloppante
(30) 09.03.94 ES 9400557
(45) 02.06.99

---

(11) 0 676 514
(51) E 04 F 10/06 E 06 B 9/64
(21) + (22) 95440010.7 23.03.95
(73) SOC. D'EXPLOITATION DES ETS >BECHER S.A.R.L.
8 rue Nationale
F-57660 Grostenquin(FR);
(54) Dispositif d'ombrage et/ou d'occultation à membrane souple
(30) 25.03.94 FR 9403731 25.04.94 FR 9405134
(45) 23.06.99

(11) 0 677 625
(51) E 04 F 11/18
(21) + (22) 95104018.7 18.03.95
(73) >PAULI + SOHN G.M.B.H.
Eisenstrasse 2
D-51545 Waldbröl(DE);
(54) Ensemble d'éléments pour le raccordement des tubes, particulièrement pour balustrades d'escalier et similaires-TRADUCTION-Bausatz zur Verbindung von Rohrabschnitten, insbesondere für Treppengeländer und dergleichen
(30) 13.04.94 DE 9406130 U
(45) 02.06.99

---

(11) 0 711 885
(51) E 04 F 15/02 E 01 C 5/00
(21) + (22) 95308040.5 09.11.95
(73) >STONEMARKET CONCRETE LTD
Old Gravel Quarry Oxford Road
Ryton-on-Dunsmore Warwickshire CV8 3EJ(GB);
(54) Un revêtement de surface
(30) 11.11.94 GB 9422788 23.12.94 GB 9426137
(45) 16.06.99

---

(11) 0 737 787
(51) E 04 F 15/12 E 01 C 7/14
E 04 C 5/01
(21) + (22) 96200763.9 21.03.96
(73) S.A. >BEKAERT N.V.
Bekaertstraat 2
8550 Zwevegem(BE);
(54) Voegloze vloerplaatconstructie
(30) 10.04.95 BE 9500327
(45) 16.06.99

---

(11) 0 740 044
(51) E 04 F 11/18 E 06 B 9/01
F 16 B 41/00
(21) + (22) 96106123.1 18.04.96
(73) >BIMA INDUSTRIE-SERVICE G.M.B.H.
Flosswörthstrasse 39
68199 Mannheim(DE);
(54) Grille en fer forgé-TRADUCTION-Schmiedeeisernes Gitter
(30) 27.04.95 DE 29507111 U
(45) 16.06.99

---

(11) 0 808 397
(51) E 04 F 13/08
(21) + (22) 96902985.9 07.02.96
(73) >HOFFMANN MANFRED
Am Thörchen 15
57258 Freudenberg(DE);
(54) STRUCTURE COMPRENANT UN RESEAU DE POUTRES MAINTENUES PAR DES ENTRETOISES, ET FACADE AEREE PAR L'ARRIERE SOUTENUE PAR LADITE STRUCTURE-TRADUCTION-BAUWERK MIT VON DISTANZSTÜCKEN GEHALTENEM GURTNETZ UND VON DIESEM GETRAGENER HINTERLÜFTETER FASSADE
(30) 07.02.95 DE 29501937 U 21.10.95 DE 29516664 U
18.12.95 DE 19547318
(45) 02.06.99

---

(11) 0 708 204
(51) E 04 G 21/32 E 01 F 13/02
E 01 B 26/00
(21) + (22) 95115230.5 27.09.95
(73) LEONHARD >EISS G.M.B.H. & CO. NIEDERLASSUNG CRAILSHEIM
Brunnenstrasse 36
D-74564 Crailsheim(DE);
(54) Poteau angulaire pour barrière de sécurité de chemin de fer-TRADUCTION-Winkelförmiger Pfosten für einen Gleissicherungszaun
(30) 17.10.94 DE 9416670 U 19.11.94 DE 9418561 U
09.12.94 DE 9419755 U
(45) 02.06.99

---

(11) 0 845 062
(51) E 04 G 21/10 E 01 C 19/29
(21) + (22) 96927793.8 15.08.96
(73) >ERRUT PRODUCTS LTD
Speedwell Industrial Estate Staveley
Chesterfield Derbyshire S43 3PG(GB);
(54) FINISSEUR POUR BETON
(30) 16.08.95 GB 9516799 19.01.96 GB 9601092
22.01.96 GB 9601238
(45) 16.06.99

---

(11) 0 857 840
(51) E 04 G 7/30 F 16 B 21/12
(21) + (22) 98440018.4 06.02.98
(73) S.A. >GUILLET
2 rue Jean Bugatti Z.I. Duppigheim B.P. 34
F-67127 Molsheim Cedex(FR);
(54) Système de guidage et de maintien axial d'une goupille
(30) 07.02.97 FR 9701590
(45) 09.06.99

---

(11) 0 787 239
(51) E 04 H 4/14 B 01 D 35/26
(21) + (22) 95934698.2 13.10.95
(73) S.A. PISCINES >DESJOYAUX
ZI du Bas Rollet La Gouyonnière
42480 La Fouillouse(FR);
(54) PANNEAU FILTRANT POUR BASSIN DE PISCINES
(30) 17.10.94 FR 9412773
(45) 02.06.99

---

(11) 0 583 444
(51) E 05 B 49/00 E 05 B 47/00
E 05 B 47/06
(21) + (22) 93903712.3 02.03.93
(73) >EVVA - WERK SPEZIALERZEUGUNG VON ZYLINDER-UND SICHERHEITSSCHLOSSERN GESELLSCHAFT M.B.H. & CO. K.G.
Wienerbergstrasse 59-65
A-1120 Wien(AT);
(54) DISPOSITIF D'ALIMENTATION EN ENERGIE-TRADUCTION-ENERGIEVERSORGUNGSEINRICHTUNG
(30) 02.03.92 AT 39592
(45) 09.06.99

---

(11) 0 693 604
(51) E 05 B 63/20
(21) + (22) 95440046.1 21.07.95
(73) >FERCO INTERNATIONAL FERRURES ET SERRURES DE BATIMENT
2 rue du Vieux-Moulin
Reding 57400 Sarrebourg(FR);
(54) Ferrure de verrouillage pour ouvrant coulissant munie d'un dispositif d'anti-fausse manoeuvre
(30) 22.07.94 FR 9409269
(45) 23.06.99

---

(11) 0 712 987
(51) E 05 B 63/04 E 05 C 9/02
(21) + (22) 95114646.3 18.09.95
(73) KARL >FLIETHER G.M.B.H. & CO.
Nevigeser Strasse 22
D-42551 Velbert(DE);
(54) Serrure, en particulier crémone à fouillot de poignée biparti-TRADUCTION-Schloss, insbesondere Treibstangenschloss mit zweigeteilter Drückernuss
(30) 17.11.94 DE 4440890 31.03.95 DE 19511871
(45) 09.06.99

---

(11) 0 797 717
(51) E 05 B 49/00 E 05 B 47/06
(21) + (22) 95902711.1 14.12.94
(73) >EVVA-WERK SPEZIALERZEUGUNG VON ZYLINDER- UND SICHERHEITSSCHLOSSERN G.M.B.H. & CO. K.G.
Wienerbergstrasse 59-65
1120 Wien(AT);
(54) SERRURE ELECTRIQUE OU ELECTRONIQUE-TRADUCTION-ELEKTRISCHES ODER ELEKTRONISCHES SCHLOSS
(45) 09.06.99

---

(11) 0 802 289
(51) E 05 B 19/00 E 05 B 27/00
E 05 B 35/00
(21) + (22) 97106385.4 17.04.97
(73) TALLERES DE ESCORIAZA S.A. >TESA
Barrio Ventas s/n 20300 Irun (Guipuzcoa)(ES);
(54) Système comportant une clé, qui ne peut pas être copiée, et une serrure pour une telle clé-TRADUCTION-System aus einem nicht nachahmbaren Schlüssel und einem Schliesszylinder für diesen
(30) 18.04.96 ES 9600879
(45) 16.06.99

---

(11) 0 803 021
(51) E 05 B 27/00
(21) + (22) 96900241.9 05.01.96
(73) >EURAC A/S
Pr kop 6
60200 Brno(CZ);
(54) ENSEMBLE RAPPORTE POUR SERRURE
(30) 09.01.95 CZ 4695
(45) 16.06.99

---

(11) 0 848 126
(51) E 05 B 65/12 E 05 B 65/38
(21) + (22) 97117548.4 10.10.97
(73) >JOHNSON CONTROLS INTERIORS G.M.B.H.
Konsumstrasse 45
42285 Wuppertal(DE);
(54) Dispositif de verrouillage-TRADUCTION-Verriegelungsvorrichtung
(30) 14.12.96 DE 19652093

(45) 09.06.99

---

(11) 0 861 954
(51) E 05 B 3/00 E 05 B 15/00
(21) + (22) 98103363.2 27.02.98
(73) >HOPPE A.G.
Am Plausdorfer Tor 13
D-35260 Stadtallendorf(DE);
(54) Moyens de retenue-TRADUCTION-Rastmittel
(30) 28.02.97 DE 29703682 U
(45) 30.06.99

---

(11) 0 712 987
(51) E 05 C 9/02 E 05 B 63/04
(21) + (22) 95114646.3 18.09.95
(73) KARL >FLIETHER G.M.B.H. & CO.
Nevigeser Strasse 22
D-42551 Velbert(DE);
(54) Serrure, en particulier crémone à fouillot de poignée biparti-TRADUCTION-Schloss, insbesondere Treibstangenschloss mit zweigeteilter Drückernuss
(30) 17.11.94 DE 4440890 31.03.95 DE 19511871
(45) 09.06.99

---

(11) 0 725 200
(51) E 05 C 9/00
(21) + (22) 95120070.8 19.12.95
(73) >STEINBACH & VOLLMANN G.M.B.H. & CO.
Parkstrasse 11
42579 Heiligenhaus(DE);
(54) Guide de barres-TRADUCTION-Stangenführung
(30) 01.02.95 DE 19503064
(45) 09.06.99

---

(11) 0 690 191
(51) E 05 D 7/082
(21) + (22) 95104105.2 21.03.95
(73) >GRETSCH UNITAS G.M.B.H. BAUBESCHLAGE
Johann-Maus-Strasse 3
D-71254 Ditzingen(DE);
(54) Fenêtre avec châssis basculant ou oscillant-TRADUCTION-Fenster oder dgl. mit einem Wende-oder Schwingflügel
(30) 27.06.94 DE 9410200 U
(45) 09.06.99

---

(11) 0 623 902
(51) E 05 G 1/12 G 07 D 9/00
(21) + (22) 94302941.3 25.04.94
(73) >IMPERIAL CHEMICAL INDUSTRIES P.L.C.
Imperial Chemical House
Millbank London SW1P 3JF(GB);
(54) Dispositif pour coffre
(30) 05.05.93 GB 9309183
(45) 16.06.99

---

(11) 0 692 599
(51) E 05 G 1/00 G 07 F 9/06
(21) + (22) 94305220.9 15.07.94
(73) >FIRST NATIONAL BANK OF SOUTHERN AFRICA LTD
Bank City 3 First Place
Johannesburg(ZA);
(54) Système pour le transport protégé de biens
(45) 09.06.99

---

(11) 0 621 389
(51) E 06 B 9/174
(21) + (22) 94104759.9 25.03.94
(73) >BENTHIN A.G.
Am Fischbahnhof 5
D-27572 Bremerhaven(DE);
(54) Volet roulant-TRADUCTION-Rollvorhang
(30) 22.04.93 DE 4313125
(45) 02.06.99

---

(11) 0 676 514
(51) E 06 B 9/64 E 04 F 10/06
(21) + (22) 95440010.7 23.03.95
(73) SOC. D'EXPLOITATION DES ETS >BECHER S.A.R.L.
8 rue Nationale
F-57660 Grostenquin(FR);
(54) Dispositif d'ombrage et/ou d'occultation à membrane souple
(30) 25.03.94 FR 9403731 25.04.94 FR 9405134
(45) 23.06.99

---

(11) 0 687 790
(51) E 06 B 3/667
(21) + (22) 95105203.4 06.04.95
(73) >CERA HANDELSGESELLSCHAFT M.B.H.
Kirnachstrasse 15-18
D-87640 Biessenhofen(DE);
(54) Raccord rectiligne pour profilés intercalaires creux de vitrages isolants-TRADUCTION-Linearverbinder für hohle Abstandsprofile eines Mehrscheibenisolierglases
(30) 15.06.94 DE 9409661 U 17.06.94 DE 9409810 U
(45) 23.06.99

---

(11) 0 733 771
(51) E 06 B 9/11 E 06 B 9/15
(21) + (22) 96400542.5 15.03.96
(73) >LEGEAIS JOSEPH
3bis Avenue de la belle Gabrielle
94120 Fontenay-sous-Bois(FR);
(54) Lame profilée pour fermeture à rideaux, rideau de fermeture comportant de telles lames et procédé de réalisation
(30) 22.03.95 FR 9503356
(45) 02.06.99

---

(11) 0 735 228
(51) E 06 B 9/174 E 06 B 9/17
(21) + (22) 96400573.0 19.03.96
(73) >ZURFLUH FELLER
B.P. 39
25150 Roide(FR);
(54) Console pour système de montage pour volets roulants et similaires
(30) 31.03.95 FR 9503846
(45) 02.06.99

---

(11) 0 740 044
(51) E 06 B 9/01 F 16 B 41/00
E 04 F 11/18
(21) + (22) 96106123.1 18.04.96
(73) >BIMA INDUSTRIE-SERVICE G.M.B.H.
Flosswörthstrasse 39
68199 Mannheim(DE);
(54) Grille en fer forgé-TRADUCTION-Schmiedeeisernes Gitter
(30) 27.04.95 DE 29507111 U
(45) 16.06.99

---

(11) 0 753 640
(51) E 06 B 7/02 E 06 B 5/20
E 06 B 3/677
(21) + (22) 96401482.3 04.07.96
(73) >ALCAN FRANCE
270 rue Léon Joulin
F-31037 Toulouse Cedex(FR);
(54) Dispositif d'assourdissement sonore pour vitrage isolant
(30) 13.07.95 FR 9508568
(45) 02.06.99

---

(11) 0 839 987
(51) E 06 B 9/52 A 47 G 1/17
(21) + (22) 97117870.2 15.10.97
(73) >BEIERSDORF A.G.
Unnastrasse 48
20245 Hamburg(DE);
(54) Utilisation d'un crochet pour moustiquaire-TRADUCTION-Verwendung eines Hakens für ein Fliegengitter
(30) 29.10.96 DE 19644826 16.11.96 DE 19647451
(45) 23.06.99

---

(11) 0 850 345
(51) E 06 B 3/673
(21) + (22) 96928312.6 11.09.96
(73) MASCHINENNAU BENI >WERFELI
Schachenstrasse 35
4658 Däniken(CH);
(54) DISPOSITIF D'ASSEMBLAGE DE MENEAUX DANS UN CHASSIS-TRADUCTION-VORRICHTUNG FÜR DIE MONTAGE EINES SPROSSENTEILS IN EINEM RAHMEN
(30) 11.09.95 CH 2571/95
(45) 02.06.99

---

(11) 0 874 752
(51) E 06 B 1/60 B 63 B 19/00
(21) + (22) 97901267.1 20.01.97
(73) >BOOMSMA PRODUKTIE B.V.
Industrieterrein "De Steiger" 74
1351 AE Almere-Haven(NL);
(54) Scheepsraam
(30) 19.01.96 NL 1002128
(45) 23.06.99

---

(11) 0 565 833
(51) E 06 C 5/40 E 02 F 9/10
(21) + (22) 93102929.2 25.02.93
(73) >IVECO MAGIRUS A.G.
Postfach 27 40 Nikolaus-Otto-Strasse 25-27
D-89079 Ulm(DE);
(54) Dispositif pour aligner perpendiculairement l'axe de giration d'une superstructure montée de manière réglable en rotation et en inclinaison à un châssis-TRADUCTION-Vorrichtung zum lotrechten

Ausrichten der Hochachse eines mit einem Untergestell dreh- und neigungsverstellbar verbundenen Aufbaus
(30) 24.03.92 DE 4209513 16.05.92 DE 4216331
04.02.93 DE 4303208
(45) 02.06.99

---

(11) 0 692 062
(51) E 21 B 10/38
(21) + (22) 94912722.9 06.04.94
(73) >SANDVIK A.B.
811 81 Sandviken(SE);
(54) FOREUSE A PERCUSSION A CIRCULATION INVERSEE ET FORET POUR CELLE-CI
(30) 08.04.93 US 44204
(45) 16.06.99

---

(11) 0 742 867
(51) E 21 B 17/05 E 21 B 4/00
E 21 B 10/62
(21) + (22) 95907065.7 30.01.95
(73) S.A. >DB STRATABIT
74 Avenue du Pont de Luttre
B-1190 Bruxelles(BE);
(54) ENSEMBLE OUTIL DE FORAGE ET APPAREIL
(30) 04.02.94 GB 9402216
(45) 02.06.99

---

(11) 0 758 437
(51) E 21 B 7/30 F 16 L 55/165
(21) + (22) 96905785.0 23.02.96
(73) >TOPLER WERNER
Girbigsdorfer Strasse 12b
02828 Görlitz(DE);
(54) TECHNIQUE DE REMPLACEMENT IN SITU DE CANALISATIONS POSEES DANS LE SOL-TRADUCTION-VERFAHREN ZUR VOR-ORT-ERNEUERUNG VON IM ERDREICH VERLEGTEN ROHRLEITUNGEN
(30) 04.03.95 DE 19507702
(45) 02.06.99

---

(11) 0 727 561
(51) E 21 D 9/00 E 21 D 9/10
(21) + (22) 96100823.2 20.01.96
(73) BODENSEEWERK >GERATETECHNIK G.M.B.H.
Alte Nussdorfer Strasse 15
88662 Überlingen(DE);
(54) Werkwijze voor het besturen van een tunneldrijfmachine-TRADUCTION-Verfahren zur Steuerung einer Tunnelvortriebs-Maschine
(30) 15.02.95 DE 19504969
(45) 09.06.99

****
****

SECTION F : MECANIQUE,ECLAIRAGE,CHAUFFAGE,ARMEMENT,SAUTAGE
SECTIE F : WERKTUIGBOUW,VERLICHTING,VERWARMING,WAPENS,SPRINGMIDDELEN

****
****

(11) 0 834 020
(51) F 01 D 25/16 F 01 D 3/04
F 04 D 29/04
(21) + (22) 95916115.9 23.03.95
(73) >ATLAS COPCO ROTOFLOW INC.
540 East Rosecrans
Gardena CA 90248(US);
(54) SYSTEME DE PALIER D'ARBRE
(30) 21.06.94 US 263034
(45) 02.06.99

---

(11) 0 725 213
(51) F 01 L 1/46 F 01 L 1/02
F 02 F 7/00
(21) + (22) 96101006.3 25.01.96
(73) >CONTITECH ANTRIEBSSYSTEME G.M.B.H.
Philipsbornstrasse 1
30165 Hannover(DE);
(54) Module de montage pour la commande d'arbre à came pour le montage prépositionné dans un moteur à combustion interne-TRADUCTION-Montageeinheit eines Steuertriebes zur vorpositionierten Montage an einem Verbrennungsmotor
(30) 01.02.95 DE 19503105
(45) 16.06.99

---

(11) 0 521 050
(51) F 01 N 3/18 F 02 D 41/14
(21) + (22) 91906399.0 18.03.91
(73) >EMITEC G.- FUR EMISSIONSTECHNOLOGIE M.B.H.
Hauptstrasse 150
53797 Lohmar(DE);
(54) PROCEDE ET DISPOSITIF PERMETTANT DE COMMANDER UN MOTEUR A COMBUSTION INTERNE EN FONCTION DE LA TEMPERATURE EFFECTIVE D'UN CATALYSEUR INTERCALE EN AVAL-TRADUCTION-VERFAHREN UND VORRICHTUNG ZUR STEUERUNG EINES VERBRENNUNGSMOTORS UNTER EINBEZIEHUNG DER AKTUELLEN TEMPERATUR EINES NACHGESCHALTETEN KATALYSATORS
(30) 19.03.90 DE 4008779 07.02.91 DE 4103747
(45) 02.06.99

---

(11) 0 787 246
(51) F 01 N 3/02
(21) + (22) 93923576.8 29.10.93
(73) >FINN KATALYT OY
Satamatie 2
90520 Oulu(FI);
(54) PURIFICATEUR CATALYTIQUE DE GAZ D'ECHAPPEMENT ET PROCEDE CATALYTIQUE DE PURIFICATION DE GAZ D'ECHAPPEMENT
(30) 30.10.92 FI 924935
(45) 02.06.99

---

(11) 0 740 622
(51) F 02 B 33/44 F 02 B 37/02
B 60 R 16/08 B 60 K 25/04
(21) + (22) 95910059.5 17.02.95
(73) >VOLVO A.B.
Assar Gabrielssons väg
Torslanda 405 08 Göteborg(SE);
(54) DISPOSITIF DE MISE SOUS PRESSION DU SYSTEME PNEUMATIQUE D'UN CAMION
(30) 18.02.94 SE 9400575
(45) 09.06.99

---

(11) 0 815 356
(51) F 02 B 75/10
(21) + (22) 96905905.4 04.03.96
(73) >NEGRE GUY
Forum Aurelia Route du Val
F-83170 Brignoles(FR);
(54) PROCEDE ET DISPOSITIFS DE DEPOLLUTION DE MOTEURS A COMBUSTION INTERNE CYCLIQUE A CHAMBRE DE COMBUSTION INDEPENDANTE
(30) 06.03.95 FR 9502838
(45) 23.06.99

---

(11) 0 521 050
(51) F 02 D 41/14 F 01 N 3/18
(21) + (22) 91906399.0 18.03.91
(73) >EMITEC G.- FUR EMISSIONSTECHNOLOGIE M.B.H.
Hauptstrasse 150
53797 Lohmar(DE);
(54) PROCEDE ET DISPOSITIF PERMETTANT DE COMMANDER UN MOTEUR A COMBUSTION INTERNE EN FONCTION DE LA TEMPERATURE EFFECTIVE D'UN CATALYSEUR INTERCALE EN AVAL-TRADUCTION-VERFAHREN UND VORRICHTUNG ZUR STEUERUNG EINES VERBRENNUNGSMOTORS UNTER EINBEZIEHUNG DER AKTUELLEN TEMPERATUR EINES NACHGESCHALTETEN KATALYSATORS
(30) 19.03.90 DE 4008779 07.02.91 DE 4103747
(45) 02.06.99

---

(11) 0 725 213
(51) F 02 F 7/00 F 01 L 1/46
F 01 L 1/02
(21) + (22) 96101006.3 25.01.96
(73) >CONTITECH ANTRIEBSSYSTEME G.M.B.H.
Philipsbornstrasse 1
30165 Hannover(DE);
(54) Module de montage pour la commande d'arbre à came pour le montage prépositionné dans un moteur à combustion interne-TRADUCTION-Montageeinheit eines Steuertriebes zur vorpositionierten Montage an einem Verbrennungsmotor
(30) 01.02.95 DE 19503105
(45) 16.06.99

---

(11) 0 828 546
(51) F 02 M 35/024 B 01 D 46/24
(21) + (22) 96902280.5 16.02.96
(73) FILTERWERK >MANN & HUMMEL G.M.B.H.
71631 Ludwigsburg(DE);
(54) FILTRE A AIR, EN PARTICULIER POUR L'EPURATION DE L'AIR DE COMBUSTION POUR MOTEUR A COMBUSTION INTERNE-TRADUCTION-LUFTFILTER, INSBESONDERE FÜR DIE REINIGUNG VON VERBRENNUNGSLUFT FÜR BRENNKRAFTMASCHINEN
(30) 26.05.95 DE 19519438
(45) 23.06.99

---

(11) 0 791 137
(51) F 02 N 17/06
(21) + (22) 95937256.6 13.10.95
(73) >THURFJELL JENS
Västra Varvsgatan 24 A
972 36 Ludea(SE);
(54) DISPOSITIF DE STOCKAGE DE CHALEUR

(30) 14.11.94 SE 9403907 20.03.95 SE 9500964
(45) 30.06.99

---

(11) 0 732 500
(51) F 03 D 5/02
(21) + (22) 95944282.3 28.07.95
(73) >ROBLES AKESOLO MIGUEL ANGEL
09511 Mijala de Losa(ES);
(54) SYSTEME EOLIEN DE PRODUCTION D'ENERGIE ELECTRIQUE
(30) 05.08.94 ES 9401773
(45) 16.06.99

---

(11) 0 693 626
(51) F 04 B 37/08 F 04 D 19/04
C 23 C 14/56 H 01 L 21/00
(21) + (22) 95111456.0 20.07.95
(73) >APPLIED MATERIALS INC.
3050 Bowers Avenue M/S 2061
Santa Clara California 95054-3299(US);
(54) Chambre à vide pour traitement en ultravide à haute température
(30) 20.07.94 US 277881
(45) 09.06.99

---

(11) 0 696 679
(51) F 04 C 2/18 F 04 C 13/00
(21) + (22) 95110689.7 08.07.95
(73) >ABB PATENT G.M.B.H.
Kallstadter Strasse 1
68309 Mannheim(DE);
(54) Pompe à engrenages pour le refoulement de laque-TRADUCTION-Zahnradpumpe zur Lackförderung
(30) 16.07.94 DE 4425226
(45) 16.06.99

---

(11) 0 654 161
(51) F 04 D 27/02
(21) + (22) 93916564.3 16.06.93
(73) >DOW DEUTSCHLAND INC.
P.O. Box 1120
D-21677 Stade(DE);
(54) PROCEDE ET DISPOSITIF DE CONTROLE ET DE REGULATION D'UN COMPRESSEUR
(30) 10.08.92 EP 92113586
(45) 16.06.99

---

(11) 0 654 162
(51) F 04 D 27/00
(21) + (22) 93916565.0 16.06.93
(73) >DOW DEUTSCHLAND INC.
P.O. Box 1120
D-21677 Stade(DE);
(54) PROCEDE DE DETECTION DE L'ENCRASSEMENT D'UN COMPRESSEUR AXIAL
(30) 10.08.92 EP 92113607
(45) 16.06.99

---

(11) 0 693 626
(51) F 04 D 19/04 C 23 C 14/56
H 01 L 21/00 F 04 B 37/08
(21) + (22) 95111456.0 20.07.95
(73) >APPLIED MATERIALS INC.
3050 Bowers Avenue M/S 2061
Santa Clara California 95054-3299(US);
(54) Chambre à vide pour traitement en ultravide à haute température
(30) 20.07.94 US 277881
(45) 09.06.99

---

(11) 0 735 272
(51) F 04 D 9/00 F 04 D 29/44
F 04 D 29/42
(21) + (22) 96104659.6 23.03.96
(73) >WILO G.M.B.H.
Nortkirchenstrasse 100
D-44263 Dortmund(DE);
(54) Pompe centrifuge avec déaération-TRADUCTION-Kreiselpumpe mit Entlüftung
(30) 28.03.95 DE 19511027
(45) 02.06.99

---

(11) 0 834 020
(51) F 04 D 29/04 F 01 D 25/16
F 01 D 3/04
(21) + (22) 95916115.9 23.03.95
(73) >ATLAS COPCO ROTOFLOW INC.
540 East Rosecrans
Gardena CA 90248(US);
(54) SYSTEME DE PALIER D'ARBRE
(30) 21.06.94 US 263034
(45) 02.06.99

---

(11) 0 817 739
(51) F 04 F 5/20 B 60 T 17/02
(21) + (22) 96907458.2 14.03.96
(73) >ITT AUTOMOTIVE EUROPE G.M.B.H.
Guerickestrasse 7
60488 Frankfurt(DE);
(54) POMPE A JET-TRADUCTION-STRAHLPUMPE
(30) 07.04.95 DE 19512700
(45) 30.06.99

---

(11) 0 601 912
(51) F 15 B 11/12
(21) + (22) 93402891.1 30.11.93
(73) >AEROSPATIALE SOC. NATIONALE INDUSTRIELLE
37 boulevard de Montmorency
75016 Paris(FR);
(54) Systèmes de vérins à trois positions de fonctionnement stables
(30) 09.12.92 FR 9214837
(45) 16.06.99

---

(11) 0 652 377
(51) F 15 B 13/042 F 15 B 13/02
E 02 F 9/20 E 02 F 9/22
(21) + (22) 94307123.3 29.09.94
(73) >SHIN CATERPILLAR MITSUBISHI LTD
10-1 Yoga 4-chome
Setagaya-ku Tokyo(JP);
(54) Moyens de régulation de soupapes pour des dispositifs hydrauliques de manoeuvre
(30) 30.09.93 JP 26787693
(45) 16.06.99

---

(11) 0 695 877
(51) F 15 B 13/01
(21) + (22) 95112100.3 01.08.95
(73) >HEILMEIER & WEINLEIN FABRIK FUR OEL-HYDRAULIK G.M.B.H. & CO. K.G.
Streitfeldstrasse 25
D-81673 München(DE);
(54) Dispositif d'amortissement hydraulique-TRADUCTION-Hydraulische Dämpfungsvorrichtung
(30) 03.08.94 DE 9412530 U
(45) 16.06.99

---

(11) 0 724 080
(51) F 15 B 1/26 B 60 P 1/44
(21) + (22) 96100023.9 03.01.96
(73) >HENNINGHAUS FRANZ
Heerstrasse 50
41542 Dormagen(DE);
(54) Système d'actionnement hydraulique pour hayon élévateur ou similaire, en particulier pour véhicules automobiles-TRADUCTION-Hydraulische Betätigungseinrichtung für Ladebordwände oder dergleichen, insbesondere bei Fahrzeugen
(30) 07.01.95 DE 19500333
(45) 09.06.99

---

(11) 0 809 737
(51) F 15 B 11/05 E 02 F 9/20
E 02 F 9/22
(21) + (22) 96903123.6 22.02.96
(73) >ULTRONICS LTD
Ultronics House Athelney Way
Battledown Industrial Estate Cheltenham GL52 6RT(GB);
(54) ENSEMBLES DE VANNES ELECTROHYDRAULIQUES A REGULATION PAR ACTION PROPORTIONNELLE
(30) 25.02.95 GB 9503854
(45) 16.06.99

---

(11) 0 648 945
(51) F 16 B 35/02
(21) + (22) 94410086.6 11.10.94
(73) S.A. >SCHNEIDER ELECTRIC
40 avenue André Morizet
92100 Boulogne Billancourt(FR);
(54) Dispositif de fixation par vissage
(30) 15.10.93 FR 9312405
(45) 02.06.99

---

(11) 0 709 581
(51) F 16 B 7/04
(21) + (22) 95117021.6 28.10.95
(73) >ROSING ADOLF
Reichenberger Strasse 24
93057 Regensburg(DE);
(54) Elément de connexion pour articles tubulaires-TRADUCTION-Verbindungselement für rohrförmige Gegenstände
(30) 31.10.94 DE 9417425 U 12.01.95 DE 19500716
(45) 16.06.99

---

(11) 0 731 881
(51) F 16 B 13/06
(21) + (22) 95934080.3 20.09.95

(73) >UPAT G.M.B.H. & CO.
Freiburger Strasse 9
D-79312 Emmendingen(DE);
(54) DISPOSITIF D'ANCRAGE
EXTENSIBLE-TRADUCTION-SPREIZANKER
(30) 05.10.94 DE 4435628
(45) 16.06.99

---

(11) 0 740 044
(51) F 16 B 41/00 E 04 F 11/18
E 06 B 9/01
(21) + (22) 96106123.1 18.04.96
(73) >BIMA INDUSTRIE-SERVICE G.M.B.H.
Flosswörthstrasse 39
68199 Mannheim(DE);
(54) Grille en fer forgé-TRADUCTION-Schmiedeeisernes Gitter
(30) 27.04.95 DE 29507111 U
(45) 16.06.99

---

(11) 0 750 721
(51) F 16 B 5/00 F 16 B 12/26
(21) + (22) 95911147.7 17.03.95
(73) FRIEDRICH >KNAPP G.M.B.H.
Ignaz Innerhuber-Strasse 6
A-3300 Amstetten(AT);
(54) RACCORD-TRADUCTION-VERBINDUNGSELEMENT
(30) 18.03.94 DE 9404642 U
(45) 02.06.99

---

(11) 0 769 259
(51) F 16 B 12/40 A 47 B 13/02
(21) + (22) 95116552.1 20.10.95
(73) >SCHUCO INTERNATIONAL K.G.
Karolinenstrasse 1-15
33609 Bielefeld(DE);
(54) Joint d'angle-TRADUCTION-Eckverbinder
(45) 09.06.99

---

(11) 0 819 222
(51) F 16 B 31/02 H 01 R 4/36
H 01 R 4/38
(21) + (22) 96908267.6 02.04.96
(73) >B & H (NOTTINGHAM) LTD
Grove Works Lanthwaite Road
Clifton Nottingham NG11 8JZ(GB);
(54) ATTACHE
(30) 07.04.95 GB 9507240
(45) 16.06.99

---

(11) 0 857 840
(51) F 16 B 21/12 E 04 G 7/30
(21) + (22) 98440018.4 06.02.98
(73) S.A. >GUILLET
2 rue Jean Bugatti Z.I. Duppigheim B.P. 34
F-67127 Molsheim Cedex(FR);
(54) Système de guidage et de maintien axial d'une goupille
(30) 07.02.97 FR 9701590
(45) 09.06.99

---

(11) 0 629 788
(51) F 16 C 29/04 F 16 C 29/06
F 16 C 33/66 B 23 Q 11/08
F 16 C 29/08
(21) + (22) 94105806.7 14.04.94
(73) DEUTSCHE >STAR G.M.B.H.
Ernst-Sachs-Strasse 90
97424 Schweinfurt(DE);
(54) Guidage linéaire avec éléments de graissage de la surface de roulement du rail-TRADUCTION-Linearführungseinrichtung mit Laufbahnschmierelementen
(30) 16.04.93 DE 4312470 09.02.94 DE 4404109
(45) 02.06.99

---

(11) 0 795 692
(51) F 16 C 29/06
(21) + (22) 97104013.4 11.03.97
(73) >KAHL HELMUT
Fossbrink 2
D-32457 Porta Westfalica(DE);
(54) Système de guide linéaire-TRADUCTION-Linearführungssystem
(30) 16.03.96 DE 19610486
(45) 30.06.99

---

(11) 0 797 693
(51) F 16 C 33/12 C 25 D 7/10
C 25 D 3/56
(21) + (22) 95940156.3 06.12.95
(73) >FEDERAL-MOGUL WIESBADEN G.M.B.H.
Stielstrasse 11
65201 Wiesbaden (DE);
>BLASBERG OBERFLACHENTECHNIK G.M.B.H.
Merscheider Strasse 165
42699 Solingen (DE)
(54) GELAAGD MATERIAAL VOOR GLIJ-ELEMENTEN EN WERKWIJZE EN MIDDELEN VOOR DE VERVAARDIGING
ERVAN-TRADUCTION-SCHICHTWERKSTOFF FÜR GLEITELEMENTE SOWIE VERFAHREN UND MITTEL ZU SEINER HERSTELLUNG
(30) 09.12.94 DE 4443806
(45) 09.06.99

---

(11) 0 866 922
(51) F 16 C 17/06
(21) + (22) 96940042.3 02.12.96
(73) >FEDERAL-MOGUL ENGINEERING LTD
c/o T&N Limited Manchester International Office
Centre Styal Road
Manchester M22 5TN(GB);
(54) ENSEMBLE PALIERS DE BUTEE
(30) 14.12.95 GB 9525561
(45) 30.06.99

---

(11) 0 801 241
(51) F 16 D 3/50
(21) + (22) 97105977.9 11.04.97
(73) >ATEC-WEISS G.M.B.H. & CO. K.G.
Von-Siemens-Strasse 1
D-48691 Vreden(DE);
(54) Accouplement élastique permettant un mouvement axial et angulaire-TRADUCTION-Elastische, axial- und winkel-bewegliche Kupplung
(30) 11.04.96 DE 19614267
(45) 09.06.99

---

(11) 0 750 724
(51) F 16 F 9/48 F 16 F 9/46
F 16 F 9/43
(21) + (22) 94909979.0 17.03.94
(73) >RICARD ANDRE
1481 route de Saint-Saturnin
73000 Bassens(FR);
(54) DISPOSITIF OLEOPNEUMATIQUE D'AMORTISSEMENT MODULABLE, AVEC POSSIBILITE DE REGLAGE
(45) 02.06.99

---

(11) 0 740 748
(51) F 16 G 3/00
(21) + (22) 95940330.4 17.11.95
(73) >ASER
15 rue Louis-Chatin
F-42405 Saint-Chamond(FR);
(54) DISPOSITIF DE JONCTIONNEMENT DECONNECTABLE ET RECONNECTABLE
(30) 21.11.94 FR 9413918
(45) 02.06.99

---

(11) 0 819 226
(51) F 16 G 13/16
(21) + (22) 96909014.1 03.04.96
(73) >IGUS SPRITZGUSSTEILE FUR DIE INDUSTRIE G.M.B.H.
Spicher Strasse 1a
D-51147 Köln(DE);
(54) CHAINE DE GUIDAGE-TRADUCTION-ENERGIEKETTE
(30) 03.04.95 DE 19512088
(45) 16.06.99

---

(11) 0 833 768
(51) F 16 H 29/16 B 62 M 9/08
(21) + (22) 96923636.3 02.07.96
(73) >SPEED CONTROL INC.
Suite B-200 2122 112th Avenue
N.E. Bellevue WA 98004-2947(US);
(54) TRANSMISSION A VARIATION CONTINUE
(30) 05.07.95 US 498189
(45) 09.06.99

---

(11) 0 697 956
(51) F 16 J 15/14 B 29 D 31/00
B 29 C 44/14 B 29 C 44/18
B 29 C 44/32 B 29 C 45/14
B 60 J 10/00 B 62 D 25/04
B 32 B 31/00
(21) + (22) 95913082.4 10.03.95
(73) >MAGNA EXTERIOR SYSTEMS G.M.B.H.
Feldstrasse 12
63179 Obertshausen(DE);
(54) MATERIAU COMPOSITE A NOYAU EXPANSIBLE
(30) 14.03.94 EP 94103895
(45) 23.06.99

---

(11) 0 767 522
(51) F 16 J 15/18 F 16 L 7/02
H 02 G 9/06 H 02 G 15/013
(21) + (22) 96115739.3 01.10.96
(73) >RXS KABELGARNITUREN G.M.B.H.
Profilstrasse 4
58093 Hagen(DE);

(54) Joint d'étanchéité pour câble
d'entrée-TRADUCTION-Dichtungseinsatz zum Abdichten von Kabeleinführungen
(30) 04.10.95 DE 19536979
(45) 23.06.99

---

(11) 0 580 265
(51) F 16 K 1/10 A 61 H 33/02
A 47 K 3/02 A 61 H 33/00
(21) + (22) 93202194.2 23.07.93
(73) P.J. >VAN OUWERKERK HOLDING B.V.
Provincialeweg 204
1506 MG Zaandam(NL);
(54) Badkuip met whirlpool
(30) 23.07.92 NL 9201326
(45) 16.06.99

---

(11) 0 698 760
(51) F 16 K 27/00 F 16 K 31/50
(21) + (22) 95112809.9 16.08.95
(73) >MITTELMANN ARMATUREN G.M.B.H. + CO. K.G.
Schillerstrasse 50
D-42489 Wülfrath(DE);
(54) Point de sectionnement pour raccorderie-TRADUCTION-Elektrische Trennstelle für Rohrleitungsarmaturen
(30) 27.08.94 DE 4430508
(45) 30.06.99

---

(11) 0 702 177
(51) F 16 K 31/60 F 16 K 35/02
(21) + (22) 95110597.2 07.07.95
(73) ARI-ARMATUREN ALBERT >RICHTER G.M.B.H. & CO. K.G.
Mergelheide 56-60
33758 Schloss Holte-Stukenbrock(DE);
(54) Robinet à papillon-TRADUCTION-Absperrklappe
(30) 13.09.94 DE 9414841 U
(45) 02.06.99

---

(11) 0 711 958
(51) F 16 K 11/074 F 24 D 11/02
F 24 D 3/10
(21) + (22) 95890162.1 12.09.95
(73) ENERGIE-RESSOURCEN INSTITUT FORSCHUNGS- UND ENTWICKLUNGS--G.M.B.H. >ERI
Schwendter Strasse 28
6382 Kirchdorf in Tirol(AT);
(54) Installation et appareil pour l'alimentation de chaleur-TRADUCTION-Anlage zur Versorgung von Verbrauchern von Wärmeenergie und Vorrichtung hierfür
(30) 08.11.94 AT 206794
(45) 23.06.99

---

(11) 0 804 297
(51) F 16 K 31/44 B 08 B 15/00
B 65 H 75/44
(21) + (22) 95928045.4 24.07.95
(73) PH. >NEDERMAN & CO. A.B.
Sydhamnsgatan 2
252 28 Helsingborg(SE);
(54) DISPOSITIF DE FERMETURE AUTOMATIQUE DE L'ETRANGLEUR DE COUPURE DANS LES TAMBOURS A TUYAUX
(30) 11.08.94 SE 9402681
(45) 30.06.99

---

(11) 0 850 375
(51) F 16 K 11/20 B 65 H 51/16
D 03 D 47/34
(21) + (22) 96930162.1 04.09.96
(73) >IRO A.B.
Vistaholm P.O. Box 54
523 01 Ulricehamn(SE);
(54) DISPOSITIF PNEUMATIQUE A SOUPAPES DESTINE A UN SYSTEME D'ALIMENTATION EN FIL ET SYSTEME D'ALIMENTATION EN FIL-TRADUCTION-PNEUMATISCHE VENTILEINRICHTUNG FÜR EIN FADENLIEFERGERÄT UND FADENLIEFERGERÄT
(30) 11.09.95 DE 19533547
(45) 02.06.99

---

(11) 0 598 859
(51) F 16 L 33/00 F 16 L 33/18
F 16 L 37/084
(21) + (22) 93906192.5 23.02.93
(73) THE >GATES RUBBER CY
990 South Broadway
Denver Colorado 80209(US);
(54) RACCORD POUR CONDUITES
(30) 24.02.92 US 840494
(45) 02.06.99

---

(11) 0 668 977
(51) F 16 L 55/165
(21) + (22) 93901050.0 30.12.92
(73) >KAYES ALLAN GEORGE
Elwin Boyce's Hill
Newington Sittingbourne Kent ME9 7JF(GB);
(54) MARTEAU DE DEPLACEMENT DANS LE SOL POUR LE REMPLACEMENT DE TUYAUX SOUTERRAINS
(30) 31.12.91 GB 9127525
(45) 09.06.99

---

(11) 0 683 725
(51) F 16 L 11/04 B 32 B 27/00
C 08 J 5/12 // // B29K19:0
0 , B 29L23:00
(21) + (22) 95903397.8 13.12.94
(73) S.A. >ELF ATOCHEM
4 Cours Michelet La Défense 10
92091 Paris Cédex 42(FR);
(54) ARTICLE MULTICOUCHE COMPRENANT UN ELASTOMERE VULCANISE ASSOCIE DIRECTEMENT A UN THERMOPLASTIQUE
(30) 13.12.93 FR 9314922
(45) 02.06.99

---

(11) 0 686 017
(51) F 16 L 19/08 A 61 C 17/02
(21) + (22) 94909657.2 15.02.94
(73) >DAVIS WARREN
942 Eldorado Lane
Las Vegas NV 89123 (US);
>WASSERMAN DAVID
2095 Mohigan Way
Las Vegas Nevada 89119 (US)
(54) ENSEMBLE DE BLOCAGE BLOQUANT UN EMBOUT DE SERINGUE DANS UNE PIECE A MAIN UTILISEE EN DENTISTERIE
(30) 16.02.93 US 17770 01.02.94 US 189801
(45) 09.06.99

---

(11) 0 712 472
(51) F 16 L 9/19 E 04 B 5/48
(21) + (22) 95909192.7 10.02.95
(73) >BERNHARDSSON GORAN
Avenue des Erables 5
1640 Rhode-St-Genese( );
(54) Plancher avec une pluralité de canaux
(45) 16.06.99

---

(11) 0 713 044
(51) F 16 L 21/00 F 16 L 21/03
F 16 L 37/084 F 16 L 21/06
F 16 L 37/02
(21) + (22) 95402595.3 17.11.95
(73) ETS >POUJOULAT
La Pierrailleuse RN 188 Granzay Gript
F-79360 Beauvoir sur Niort(FR);
(54) Elément tubulaire soudé pour un conduit de gaz chaud, et son procédé de réalisation
(30) 21.11.94 FR 9413917
(45) 23.06.99

---

(11) 0 758 437
(51) F 16 L 55/165 E 21 B 7/30
(21) + (22) 96905785.0 23.02.96
(73) >TOPLER WERNER
Girbigsdorfer Strasse 12b
02828 Görlitz(DE);
(54) TECHNIQUE DE REMPLACEMENT IN SITU DE CANALISATIONS POSEES DANS LE SOL-TRADUCTION-VERFAHREN ZUR VOR-ORT-ERNEUERUNG VON IM ERDREICH VERLEGTEN ROHRLEITUNGEN
(30) 04.03.95 DE 19507702
(45) 02.06.99

---

(11) 0 762 041
(51) F 16 L 58/10 F 24 D 3/14
(21) + (22) 96113169.5 16.08.96
(73) >KM EUROPA METAL A.G.
Postfach 3320
D-49023 Osnabrück(DE);
(54) Utilisation d'un tube en cuivre avec revêtement plastique-TRADUCTION-Verwendung eines kunststoffummantelten Kupferrohrs
(30) 08.09.95 DE 19533236
(45) 30.06.99

---

(11) 0 767 522
(51) F 16 L 7/02 H 02 G 9/06
H 02 G 15/013 F 16 J 15/18
(21) + (22) 96115739.3 01.10.96
(73) >RXS KABELGARNITUREN G.M.B.H.
Profilstrasse 4
58093 Hagen(DE);
(54) Joint d'étanchéité pour câble d'entrée-TRADUCTION-Dichtungseinsatz zum Abdichten von Kabeleinführungen
(30) 04.10.95 DE 19536979
(45) 23.06.99

---

(11) 0 779 956

(51) F 16 L 1/23
(21) + (22) 95931303.2 08.09.95
(73) >EUROPEAN MARINE CONTRACTORS LTD
EMC House Motspur Park
New Malden Surrey KT3 6JJ(GB);
(54) AMELIORATIONS EN MATIERE DE POSE DE CANALISATIONS
(30) 08.09.94 GB 9418146
(45) 23.06.99

---

(11) 0 795 401
(51) F 16 L 39/04 B 41 F 35/00
(21) + (22) 97101525.0 31.01.97
(73) >MAN ROLAND DRUCKMASCHINEN A.G.
Mühlheimer Strasse 341
63075 Offenbach(DE);
(54) Dispositif pour raccorder des tuyaux d'une façon détachable dans une machine d'impression-TRADUCTION-Vorrichtung zum lösbaren Verbinden von Versorgungsleitungen in einer Druckmaschine
(30) 13.03.96 DE 19609737
(45) 09.06.99

---

(11) 0 811 127
(51) F 16 L 21/06 F 16 L 21/08
(21) + (22) 96904357.9 19.02.96
(73) >ASCO CONTROLS B.V.
P.O. Box 3
3925 ZG Scherpenzeel(NL);
(54) Pijpkoppeling en werkwijze voor het bevestigen van een pijp aan een koppekstuk
(30) 20.02.95 NL 9500320
(45) 16.06.99

---

(11) 0 859 928
(51) F 16 L 39/00 F 16 L 37/18
(21) + (22) 96934952.1 22.10.96
(73) SOC. D'ETUDES ET D'INNOVATION DANS LE MATERIEL AGRICOLE >SEIMA
4 B avenue de Chevré
F-35690 Acigne(FR);
(54) DISPOSITIF DE CONNEXION HYDRAULIQUE
(30) 08.11.95 FR 9513440
(45) 16.06.99

---

(11) 0 658 720
(51) F 21 S 3/02
(21) + (22) 94118885.6 30.11.94
(73) >RIDI-LEUCHTEN G.M.B.H.
Hauptstrasse 31-33
D-72417 Jungingen(DE);
(54) Appareil d'éclairage-TRADUCTION-Leuchteneinheit
(30) 14.12.93 DE 4342657
(45) 02.06.99

---

(11) 0 640 309
(51) F 21 V 21/34 H 01 R 25/14
A 47 G 1/16
(21) + (22) 94202356.5 19.08.94
(73) >JSI ART FIX SYSTEMS B.V.
Verrijn Stuartlaan 42E
2288 EM Rijswijk(NL);
(54) Ophanginrichting voor het ophangen en verlichten van in het zicht te hangen voorwerpen
(30) 19.08.93 NL 9301434
(45) 30.06.99

---

(11) 0 795 107
(51) F 22 B 3/04 A 61 H 33/06
(21) + (22) 95941132.3 23.11.95
(73) >LUC JEAN-PAUL
Domaine Alexandre Aquo de Loup CD 17
13510 Eguilles(FR);
(54) APPAREIL DE PRODUCTION DE VAPEUR D'EAU
(30) 28.11.94 FR 9414561
(45) 23.06.99

---

(11) 0 674 135
(51) F 23 C 9/00 F 23 D 14/24
(21) + (22) 95400603.7 20.03.95
(73) S.A. >SOLLAC
Immeuble "La Pacific" La Défense 7 11/13 Cours Valmy
92800 Puteaux(FR);
(54) Brûleurs à gaz pour fours industriels
(30) 24.03.94 FR 9403633
(45) 23.06.99

---

(11) 0 674 135
(51) F 23 D 14/24 F 23 C 9/00
(21) + (22) 95400603.7 20.03.95
(73) S.A. >SOLLAC
Immeuble "La Pacific" La Défense 7 11/13 Cours Valmy
92800 Puteaux(FR);
(54) Brûleurs à gaz pour fours industriels
(30) 24.03.94 FR 9403633
(45) 23.06.99

---

(11) 0 744 237
(51) F 23 D 14/60 B 23 K 7/10
(21) + (22) 96401046.6 14.05.96
(73) >LA SOUDURE AUTOGENE FRANCAISE
75 Quai d'Orsay
F-75007 Paris(FR);
(54) Dispositif d'actionnement combiné de deux organes à commande rotative, et chalumeau le comportant
(30) 24.05.95 FR 9506232
(45) 23.06.99

---

(11) 0 832 393
(51) F 23 G 7/06 F 23 M 11/02
F 23 G 5/24 F 23 M 5/00
(21) + (22) 96903887.6 23.02.96
(73) >HAMPEL CHRISTOPH
Kalvarienstrasse 18
4850 Moresnet-Chapelle (BE);
>HAMPEL ROMAN
Kalvarienstrasse 18
4850 Moresnet-Chapelle (BE)
(54) PROCEDE POUR L'ELIMINATION DE PRODUITS DANGEREUX RENFERMENT DES MATIERES EXPLOSIVES ET TOXIQUES, ET CHAMBRE D'EXPLOSION ET D'INCINERATION APPROPRIEE POUR LA MISE EN OEUVRE DE CE PROCEDE-TRADUCTION-VERFAHREN ZUM ENTSORGEN VON SPRENG- UND GIFTSTOFFE ENTHALTENDEM GEFAHRENGUT SOWIE ZUR DURCHFÜHRUNG DIESES VERFAHRENS GEEIGNETE SPRENG- UND BRENNKAMMER
(30) 13.06.95 DE 19521204
(45) 16.06.99

---

(11) 0 832 393
(51) F 23 M 5/00 F 23 G 7/06
F 23 M 11/02 F 23 G 5/24
(21) + (22) 96903887.6 23.02.96
(73) >HAMPEL CHRISTOPH
Kalvarienstrasse 18
4850 Moresnet-Chapelle (BE);
>HAMPEL ROMAN
Kalvarienstrasse 18
4850 Moresnet-Chapelle (BE)
(54) PROCEDE POUR L'ELIMINATION DE PRODUITS DANGEREUX RENFERMENT DES MATIERES EXPLOSIVES ET TOXIQUES, ET CHAMBRE D'EXPLOSION ET D'INCINERATION APPROPRIEE POUR LA MISE EN OEUVRE DE CE PROCEDE-TRADUCTION-VERFAHREN ZUM ENTSORGEN VON SPRENG- UND GIFTSTOFFE ENTHALTENDEM GEFAHRENGUT SOWIE ZUR DURCHFÜHRUNG DIESES VERFAHRENS GEEIGNETE SPRENG- UND BRENNKAMMER
(30) 13.06.95 DE 19521204
(45) 16.06.99

---

(11) 0 740 111
(51) F 23 N 5/24
(21) + (22) 95120753.9 30.12.95
(73) ROBERT >BOSCH G.M.B.H.
Postfach 30 02 20
70442 Stuttgart(DE);
(54) Dispositif de chauffage et méthode pour contrôler ce dispositif et appareil de chauffage-TRADUCTION-Heizgerät und Verfahren zur Regelung eines Heizgerätes
(30) 28.04.95 DE 19515656
(45) 02.06.99

---

(11) 0 832 394
(51) F 23 N 1/02 F 23 N 5/00
(21) + (22) 96902388.6 14.02.96
(73) >BG P.L.C.
100 Thames Valley Park Drive
Reading Berkshire RG6 1PT(GB);
(54) APPAREIL DESTINE A FOURNIR UN MELANGE AIR/CARBURANT A UN BRULEUR A MELANGE TOTAL PREALABLE
(30) 16.02.95 GB 9503065 30.03.95 GB 9506591
(45) 02.06.99

---

(11) 0 711 958
(51) F 24 D 11/02 F 24 D 3/10
F 16 K 11/074
(21) + (22) 95890162.1 12.09.95
(73) ENERGIE-RESSOURCEN INSTITUT FORSCHUNGS- UND ENTWICKLUNGS--G.M.B.H. >ERI
Schwendter Strasse 28
6382 Kirchdorf in Tirol(AT);
(54) Installation et appareil pour l'alimentation de chaleur-TRADUCTION-Anlage zur Versorgung von Verbrauchern von Wärmeenergie und Vorrichtung hierfür
(30) 08.11.94 AT 206794
(45) 23.06.99

---

(11) 0 762 041
(51) F 24 D 3/14 F 16 L 58/10
(21) + (22) 96113169.5 16.08.96

(73) >KM EUROPA METAL A.G.
Postfach 3320
D-49023 Osnabrück(DE);
(54) Utilisation d'un tube en cuivre avec revêtement plastique-TRADUCTION-Verwendung eines kunststoffummantelten Kupferrohrs
(30) 08.09.95 DE 19533236
(45) 30.06.99

---

(11) 0 699 873
(51) F 24 F 9/00 // / / F 25D3/02
(21) + (22) 95202358.8 31.08.95
(73) F.H. >BIDDLE B.V.
Markowei 4
NL-9288 HA Kootstertille(NL);
(54) Luchtgordijninrichting
(30) 01.09.94 NL 9401424
(45) 16.06.99

---

(11) 0 715 894
(51) F 24 F 3/16 B 03 C 3/12
B 03 C 3/06 B 03 C 3/38
B 03 C 3/41 B 03 C 3/32
(21) + (22) 95116832.7 26.10.95
(73) >HERTFELDER ROLF
Hauffstrasse 5
D-71134 Aidlingen(DE);
(54) Installation de filtrage électrostatique-TRADUCTION-Elektrostatische Filtereinrichtung
(30) 10.12.94 DE 9419827 U
(45) 09.06.99

---

(11) 0 743 493
(51) F 24 F 1/02 F 24 F 13/32
(21) + (22) 96420171.9 13.05.96
(73) S.A. >SEB
Les 4 M Chemin du Petit Bois
69130 Ecully(FR);
(54) Système de fixation et d'immobilisation d'un appareil de climatisation à unités séparées
(30) 16.05.95 FR 9506015
(45) 02.06.99

---

(11) 0 776 706
(51) F 24 F 3/16 B 08 B 5/00
B 05 B 15/12
(21) + (22) 96203023.5 30.10.96
(73) >CLEYERA CORP. N.V.
Polarisweg 35
Willemstad Curaçao( );
(54) Procédé et appareil pour rendre exempts de poussières des objets en vue de leur traitement ultérieur
(30) 30.10.95 NL 1001522
(45) 02.06.99

---

(11) 0 783 655
(51) F 24 F 3/06 F 24 F 12/00
(21) + (22) 94927856.8 08.08.94
(73) >VAN HOLSTEIJN & KEMNA SPECIAL PRODUCTS B.V.
17 Nieuwe Plantage
2611 XH Delft(NL);
(54) KAMERATMOSFEERCONDITIONEEREENHHEID VOOR EEN VERWARMINGS, KOEL- EN VENTILATIESYSTEEM
(45) 23.06.99

---

(11) 0 707 885
(51) F 25 J 3/04 B 01 J 19/32
(21) + (22) 95115585.2 03.10.95
(73) >PRAXAIR TECHNOLOGY INC.
39 Old Ridgebury Road
Danbury CT 06810-5113(US);
(54) Garnissage organisé à capacité accrue pour systèmes de rectification
(30) 04.10.94 US 317499
(45) 02.06.99

---

(11) 0 660 059
(51) F 26 B 9/10 F 26 B 21/08
(21) + (22) 94118377.4 23.11.94
(73) >SOMOS G.M.B.H.
Egerländer Strasse 2-4
D-64331 Weiterstadt(DE);
(54) Dispositif pour sécher du matériau en vrac-TRADUCTION-Vorrichtung zum Trocknen von Schüttgut
(30) 24.12.93 DE 4344593
(45) 09.06.99

---

(11) 0 732 558
(51) F 26 B 15/14 F 26 B 25/00
(21) + (22) 96400525.0 14.03.96
(73) S.A. >CERIC
18 rue Royale
F-75008 Paris(FR);
(54) Dispositif de manutention et de circulation de produits dans un séchoir
(30) 14.03.95 FR 9502948
(45) 16.06.99

---

(11) 0 716 675
(51) F 27 B 7/04 F 28 D 11/04
F 28 F 9/013 C 10 B 1/10
(21) + (22) 94924203.6 23.08.94
(73) >SIEMENS A.G.
Wittelsbacherplatz 2
80333 München(DE);
(54) CHAMBRE DE CHAUFFE ROTATIVE A FAISCEAUX TUBULAIRES INTERIEURS POUR COMBUSTION D'ORDURES-TRADUCTION-INNENBEROHRTE, DREHBARE HEIZKAMMER FÜR ABFALL
(30) 03.09.93 DE 4329871
(45) 09.06.99

---

(11) 0 731 180
(51) F 27 B 1/24 C 21 B 7/10
(21) + (22) 95117747.6 10.11.95
(73) SCHLOEMANN-SIEMAG A.G. >SMS
Eduard-Schloemann-Strasse 4
40237 Düsseldorf(DE);
(54) Plaque de refroidissement pour fours à cuve-TRADUCTION-Kühlplatte für Schachtöfen
(30) 07.02.95 DE 19503912
(45) 16.06.99

---

(11) 0 824 506
(51) F 27 B 9/24 C 04 B 28/16
C 04 B 11/05 C 04 B 11/028
(21) + (22) 96915080.4 24.04.96
(73) >DUSSEL CHRISTIAN
79 rue du Lac
F-31150 Lespinasse(FR);
(54) PROCEDE ET INSTALLATION DE TRAITEMENT D'UNE MATIERE PULVERULENTE A BASE DE SULFATE DE CALCIUM, NOUVEAU LIANT HYDRAULIQUE
(30) 25.04.95 FR 9505189
(45) 09.06.99

---

(11) 0 874 971
(51) F 27 B 7/33
(21) + (22) 97914059.7 16.01.97
(73) >SIEMENS A.G.
Wittelsbacherplatz 2
80333 München (DE);
>SCHENCK PROCESS G.M.B.H.
Landwehrstrasse 55
64293 Darmstadt (DE)
(54) DISPOSITIF DE DECHARGEMENT-TRADUCTION-AUSTRAGSVORRICHTUNG
(30) 18.01.96 DE 19601717
(45) 23.06.99

---

(11) 0 794 930
(51) F 27 D 1/16 C 04 B 35/65
C 04 B 35/14
(21) + (22) 95936902.6 23.11.95
(73) >GLAVERBEL
Chaussée de la Hulpe 166
1170 Bruxelles(BE);
(54) FABRICATION DE MASSE SILICEUSE REFRACTAIRE
(30) 28.11.94 GB 9423984 22.12.94 GB 9425927
(45) 16.06.99

---

(11) 0 716 675
(51) F 28 D 11/04 F 28 F 9/013
C 10 B 1/10 F 27 B 7/04
(21) + (22) 94924203.6 23.08.94
(73) >SIEMENS A.G.
Wittelsbacherplatz 2
80333 München(DE);
(54) CHAMBRE DE CHAUFFE ROTATIVE A FAISCEAUX TUBULAIRES INTERIEURS POUR COMBUSTION D'ORDURES-TRADUCTION-INNENBEROHRTE, DREHBARE HEIZKAMMER FÜR ABFALL
(30) 03.09.93 DE 4329871
(45) 09.06.99

---

(11) 0 660 062
(51) F 28 F 1/36
(21) + (22) 94921795.4 20.07.94
(73) >BABCOCK-HITACHI K.K.
6-2 2-chome
Ohtemachi Chiyoda-ku Tokyo 100(JP);
(54) ECHANGEUR THERMIQUE A TUBES A AILETTES
(30) 21.07.93 JP 18049593
(45) 16.06.99

---

(11) 0 693 666
(51) F 28 F 1/12

(21) + (22) 95104993.1 04.04.95
(73) >MITSUBISHI DENKI K.K.
2-3 Marunouchi 2-chome
Chiyoda-ku Tokyo 100(JP);
(54) Echangeur de chaleur pour un appareil de conditionnement d'air
(30) 22.07.94 JP 17130794 24.10.94 JP 25835194
(45) 30.06.99

---

(11) 0 716 675
(51) F 28 F 9/013 C 10 B 1/10
F 27 B 7/04 F 28 D 11/04
(21) + (22) 94924203.6 23.08.94
(73) >SIEMENS A.G.
Wittelsbacherplatz 2
80333 München(DE);
(54) CHAMBRE DE CHAUFFE ROTATIVE A FAISCEAUX TUBULAIRES INTERIEURS POUR COMBUSTION D'ORDURES-TRADUCTION-INNENBEROHRTE, DREHBARE HEIZKAMMER FÜR ABFALL
(30) 03.09.93 DE 4329871
(45) 09.06.99

---

(11) 0 728 035
(51) F 28 F 25/08 B 01 F 3/04
B 01 J 19/32 B 01 F 5/06
(21) + (22) 94932009.7 25.10.94
(73) >MIX THOMAS W.
24 Atwood Street
Wellesley MA 02181(US);
(54) ELEMENTS D'EMBALLAGE COMPRENANT DES STRUCTURES
(30) 09.11.93 US 149082
(45) 09.06.99

---

(11) 0 693 670
(51) F 41 G 7/32 G 01 B 7/02
G 01 M 11/08 G 01 P 3/54
B 65 H 61/00 F 42 B 15/04
G 01 B 7/04 G 02 B 6/44
(21) + (22) 95401630.9 06.07.95
(73) >AEROSPATIALE SOC. NATIONALE INDUSTRIELLE
37 Boulevard de Montmorency
75781 Paris Cédex 16(FR);
(54) Dispositif de repérage de longueur de fibre sur une bobine de fibre optique et procédé de fabrication d'un tel dispositif
(30) 08.07.94 FR 9408480
(45) 09.06.99

---

(11) 0 797 755
(51) F 41 J 9/30 F 41 J 9/18
(21) + (22) 95942226.2 08.12.95
(73) >LAPORTE BALL TRAP
Mas Barbet Zone Industrielle
F-30600 Vauvert(FR);
(54) APPAREIL POUR LE LANCEMENT EN DOUBLE DE CIBLES DITES PIGEONS D'ARGILE
(30) 13.12.94 FR 9415277
(45) 16.06.99

---

(11) 0 693 670
(51) F 42 B 15/04 G 01 B 7/04
G 02 B 6/44 F 41 G 7/32
G 01 B 7/02 G 01 M 11/08
G 01 P 3/54 B 65 H 61/00
(21) + (22) 95401630.9 06.07.95
(73) >AEROSPATIALE SOC. NATIONALE INDUSTRIELLE
37 Boulevard de Montmorency
75781 Paris Cédex 16(FR);
(54) Dispositif de repérage de longueur de fibre sur une bobine de fibre optique et procédé de fabrication d'un tel dispositif
(30) 08.07.94 FR 9408480
(45) 09.06.99

---

(11) 0 696 343
(51) F 42 B 12/34
(21) + (22) 94915785.3 11.04.94
(73) >OLIN CORP.
350 Knotter Drive P.O. Box 586
Cheshire CT 06410-0586(US);
(54) CARTOUCHE DE CHASSE, A NOYAU RENFORCE
(30) 30.04.93 US 56146 01.11.93 US 143712
(45) 30.06.99

****
****

SECTION G : PHYSIQUE
SECTIE G : NATUURKUNDE

****
****

(11) 0 693 670
(51) G 01 B 7/04 G 02 B 6/44
F 41 G 7/32 G 01 B 7/02
G 01 M 11/08 G 01 P 3/54
B 65 H 61/00 F 42 B 15/04
(21) + (22) 95401630.9 06.07.95
(73) >AEROSPATIALE SOC. NATIONALE INDUSTRIELLE
37 Boulevard de Montmorency
75781 Paris Cédex 16(FR);
(54) Dispositif de repérage de longueur de fibre sur une bobine de fibre optique et procédé de fabrication d'un tel dispositif
(30) 08.07.94 FR 9408480
(45) 09.06.99

---

(11) 0 835 422
(51) G 01 B 1/00 G 01 B 7/06
(21) + (22) 96922828.7 18.06.96
(73) >BEKAERT N.V.
Bekaertstraat 2
8550 Zwevegem(BE);
(54) PROCEDE ET INSTALLATION POUR LA MESURE D'EPAISSEUR DE COUCHE CONDUCTRICE NON FERROMAGNETIQUE SUR UN SUBSTRAT CONDUCTEUR FERROMAGNETIQUE
(30) 29.06.95 EP 95201784
(45) 09.06.99

---

(11) 0 655 608
(51) G 01 D 9/10 G 01 D 15/28
(21) + (22) 94250258.4 19.10.94
(73) >HARTMANN & BRAUN G.M.B.H. & CO. K.G.
Gräfstrasse 97
60487 Frankfurt (Main)(DE);
(54) Système d'entraînement pour un enregistreur de diagramme-TRADUCTION-Antriebsanordnung für einen Prozessschreiber
(30) 18.11.93 DE 4339783
(45) 09.06.99

---

(11) 0 660 091
(51) G 01 F 11/28 G 01 F 3/38
G 01 F 1/34
(21) + (22) 94402887.7 14.12.94
(73) S.A. >SEVA
43 rue du Pont de Fer
71100 Chalon-sur-Saône(FR);
(54) Procédé et dispositif de fourniture de gaz sous pression
(30) 24.12.93 FR 9315652
(45) 09.06.99

---

(11) 0 874 978
(51) G 01 H 11/08 G 01 N 29/24
(21) + (22) 96942368.0 06.12.96
(73) FORSCHUNGSZENTRUM >KARLSRUHE G.M.B.H.
Weberstrasse 5
76133 Karlsruhe(DE);
(54) DETECTEUR D'ONDES DE PRESSION PIEZOELECTRIQUE-TRADUCTION-PIEZOELEKTRISCHER DRUCKWELLENSENSOR
(30) 20.01.96 DE 19602048
(45) 09.06.99

---

(11) 0 545 887
(51) G 01 J 1/42 A 61 N 5/00
(21) + (22) 92890250.1 26.11.92
(73) >STEINER WILHELM
Ehamgasse 43/10/10
A-1110 Wien (AT);
>HAUSER HANS
Bachgasse 3
A-1160 Wien (AT);
>LODE HEINZ
Erdbergstrasse 154
A-1030 Wien (AT)
(54) Dispositif de mesure transportable pour enregistrer la dose de rayonnement ultra-violet conçu pour protéger la peau contre des dommages-TRADUCTION-Ein transportables Messgerät zur Erfassung der UV-Strahlendosis als Schutz vor gesundheitlichen Schädigungen der Haut
(30) 29.11.91 AT 237991
(45) 30.06.99

---

(11) 0 639 063
(51) G 01 J 5/08 A 61 B 6/00
G 01 K 13/00
(21) + (22) 94910877.3 04.03.94
(73) >THERMOSCAN INC.
10421 Pacific Center Court
San Diego CA 92122(US);
(54) SYSTEME OPTIQUE POUR THERMOMETRE A INFRAROUGES
(30) 08.03.93 US 27979
(45) 02.06.99

---

(11) 0 826 254
(51) G 01 J 9/02 H 01 S 3/00
G 02 F 1/35

(21) + (22) 96913433.7 18.04.96
(73) >HEINRICH-HERTZ-INSTITUT FUR NACHRICHTENTECHNIK BERLIN G.M.B.H.
Einsteinufer 37
10587 Berlin(DE);
(54) GENERATEUR DE FREQUENCES OPTIQUES-TRADUCTION-OPTISCHER FREQUENZGENERATOR
(30) 19.04.95 DE 19514386
(45) 30.06.99

---

(11) 0 626 571
(51) G 01 K 7/02
(21) + (22) 94201196.6 29.04.94
(73) >ANSALDO ENERGIA S.P.A.
Via Nicola Lorenzi 8
I-16152 Genova(IT);
(54) Une unité de mesure intégrée utilisant des thermocouples
(30) 17.05.93 IT MI931003
(45) 02.06.99

---

(11) 0 639 063
(51) G 01 K 13/00 G 01 J 5/08
A 61 B 6/00
(21) + (22) 94910877.3 04.03.94
(73) >THERMOSCAN INC.
10421 Pacific Center Court
San Diego CA 92122(US);
(54) SYSTEME OPTIQUE POUR THERMOMETRE A INFRAROUGES
(30) 08.03.93 US 27979
(45) 02.06.99

---

(11) 0 669 524
(51) G 01 K 17/06
(21) + (22) 94118465.7 24.11.94
(73) >TECHEM A.G. & CO.
Saonestrasse 1
60528 Frankfurt(DE);
(54) Dispositif de mesure de la quantité de chaleur fournie par un corps de chauffage-TRADUCTION-Vorrichtung zur Messung der von einem Heizkörper abgegebenen Wärmemenge
(30) 30.12.93 DE 4344981
(45) 30.06.99

---

(11) 0 610 806
(51) G 01 L 9/12
(21) + (22) 94101606.5 03.02.94
(73) CENTRE SUISSE D'ELECTRONIQUE ET DE MICROTECHNIQUE S.A. >CSEM
Recherche et Développement Jaquet-Droz 1
2007 Neuchâtel(CH);
(54) Capteur de mesure de pression absolue de type capacitif et procédé de fabrication d'une pluralité de tels capteurs
(30) 12.02.93 FR 9301700
(45) 02.06.99

---

(11) 0 693 670
(51) G 01 M 11/08 G 01 P 3/54
B 65 H 61/00 F 42 B 15/04
G 01 B 7/04 G 02 B 6/44
F 41 G 7/32 G 01 B 7/02
(21) + (22) 95401630.9 06.07.95
(73) >AEROSPATIALE SOC. NATIONALE INDUSTRIELLE
37 Boulevard de Montmorency
75781 Paris Cédex 16(FR);
(54) Dispositif de repérage de longueur de fibre sur une bobine de fibre optique et procédé de fabrication d'un tel dispositif
(30) 08.07.94 FR 9408480
(45) 09.06.99

---

(11) 0 457 824
(51) G 01 N 33/53 C 12 Q 1/68
(21) + (22) 90903297.1 13.02.90
(73) >GENECO PTY LTD
10 Eagle Street
Brisbane QLD 4000(AU);
(54) DETECTION D'UNE SEQUENCE D'ACIDES NUCLEIQUES OU D'UN CHANGEMENT DANS CELLE-CI
(30) 13.02.89 AU 270389
(45) 23.06.99

---

(11) 0 488 812
(51) G 01 N 33/576 C 12 N 15/40
C 12 Q 1/70 C 07 K 14/18
(21) + (22) 91311157.1 29.11.91
(73) >IMMUNO JAPAN INC.
4-28-14-701 Ogikubo Suginami-Ku
Tokyo 167(JP);
(54) Acides nucléiques, antigènes et anticorps associés avec l'hépatite non-A, non-B et leurs réactifs de détection
(30) 30.11.90 JP 33580690
(45) 09.06.99

---

(11) 0 499 681
(51) G 01 N 33/569 C 07 K 14/295
C 12 N 15/30 A 61 K 39/118
(21) + (22) 91106110.9 17.04.91
(73) >SCLAVO S.P.A.
Via Fiorentina 1
I-53100 Siena(IT);
(54) Plasmide PCTD isolé à partir de chlamydia trachomatis du sérotype D, gènes et protéines encodées par ceux-ci; plasmides recombinants pour l'expression de ces gènes comme des protéines recombinantes fusionées chez un système hétérologue, et son utilisation comme formule de vaccin et/ou diagnostic
(30) 07.02.91 IT MI910314
(45) 09.06.99

---

(11) 0 522 034
(51) G 01 N 33/50
(21) + (22) 91907275.1 26.03.91
(73) >HAMPSHIRE ADVISORY AND TECHNICAL SERVICES LTD
19 Wessex Trade Centre Old Wareham Road
Poole Dorset BH12 3PF(GB);
(54) Méthode d'essai pour déterminer une substance potentiellement infectieuse
(30) 26.03.90 GB 9006747 26.03.90 GB 9006748
(45) 09.06.99

---

(11) 0 562 801
(51) G 01 N 27/411
(21) + (22) 93302153.7 22.03.93
(73) >PILKINGTON P.L.C.
Prescot Road
St. Helens Merseyside WA10 3TT(GB);
(54) Sonde de mesure d'oxygène
(30) 24.03.92 GB 9206367
(45) 02.06.99

---

(11) 0 592 300
(51) G 01 N 27/90
(21) + (22) 93402442.3 05.10.93
(73) COMMISSARIAT A L'ENERGIE >ATOMIQUE
31-33 rue de la Fédération
75015 Paris(FR);
(54) Procédé de traitement de signaux recueillis par un capteur ponctuel absolu à courants de Foucault
(30) 07.10.92 FR 9211893
(45) 09.06.99

---

(11) 0 617 271
(51) G 01 N 11/00 G 01 N 27/18
G 01 N 25/18
(21) + (22) 94302151.9 25.03.94
(73) >SNOW BRAND MILK PRODUCTS CO. LTD
1-1 Naebo-cho 6-chome
Higashi-ku Sapporo-shi Hokkaido 065(JP);
(54) Procédé de mesure simultanée de la conductibilité thermique et de la viscosité cinématique
(30) 26.03.93 JP 6789193
(45) 09.06.99

---

(11) 0 617 281
(51) G 01 N 33/50 G 01 N 33/569
(21) + (22) 94400580.0 17.03.94
(73) >SYSMEX CORP.
5-1 Wakinohama-Kaigandori 1-chome
Chuo-ku Kobe-Shi Hyogo(JP);
(54) Réactif pour la mesure de leucocytes immatures
(30) 19.03.93 JP 6003793
(45) 16.06.99

---

(11) 0 623 819
(51) G 01 N 27/447 A 01 G 31/00
(21) + (22) 94200685.9 16.03.94
(73) >INNOCOM (I.T.) B.V.
Franklinstraat 3 P.O. Box 125
NL-2690 AC 's-Gravenzande(NL);
(54) Système pour analyser la concentration d'un certain nombre d'ions différents dans une solution aqueuse
(30) 17.03.93 NL 9300475
(45) 23.06.99

---

(11) 0 638 364
(51) G 01 N 33/80 B 01 L 3/00
(21) + (22) 94107894.1 21.05.94
(73) >BAUMGARTNER ERICH
Höhenstrasse 2
D-69181 Leimen-Gauangelloch(DE);
(54) Trousse d'essai-TRADUCTION-Testbesteck
(30) 03.08.93 DE 9311574 U 25.03.94 DE 4410293
(45) 16.06.99

---

(11) 0 648 131

(51) G 01 N 13/00 A 61 L 2/18
A 01 N 65/00
(21) + (22) 93915440.7 22.06.93
(73) >ALLERGAN INC.
2525 Dupont Drive
Irvine California 92623-9534(US);
(54) COMPOSITIONS OPHTALMIQUES ET LEURS PROCEDES DE CONSERVATION ET D'UTILISATION
(30) 29.06.92 US 905628
(45) 02.06.99

---

(11) 0 660 110
(51) G 01 N 25/48
(21) + (22) 94309170.2 08.12.94
(73) >TA INSTRUMENTS INC.
109 Lukens Drive
New Castle Delaware 19720(US);
(54) Analyseur thermique différentiel chauffé par infrarouge
(30) 21.12.93 US 171609
(45) 02.06.99

---

(11) 0 694 166
(51) G 01 N 33/487 G 01 N 33/53
(21) + (22) 94912596.7 12.04.94
(73) >THE MINISTER OF AGRICULTURE FISHERIES AND FOOD IN HER BRITANNIC MAJESTY'S GOV. OF THE U.K. OF GREAT BRITAIN AND NORTHERN IRELAND
Whitehall Place
London SW1A 2HH(GB);
(54) DETECTION DE MALADIES DU SYSTEME NERVEUX CENTRAL
(30) 13.04.93 GB 9307523
(45) 30.06.99

---

(11) 0 713 577
(51) G 01 N 27/12
(21) + (22) 94925455.1 11.08.94
(73) >DE HAAN ANDRE
Avenue du 23 août 8
B-7000 Mons(BE);
(54) PROCEDE DE FABRICATION D'UN ELEMENT SEMI-CONDUCTEUR ET DETECTEUR DE GAZ POURVU D'UN TEL SEMI-CONDUCTEUR
(30) 13.08.93 WO PCT/EP93/021
(45) 09.06.99

---

(11) 0 723 574
(51) G 01 N 31/22 C 10 L 1/00
C 10 M 171/00 C 10 L 1/22
C 09 B 29/00 C 09 B 29/12
C 09 B 29/26 C 09 B 31/02
C 09 B 31/062 C 09 B 31/065
C 09 B 29/10
(21) + (22) 94928400.4 30.09.94
(73) >BASF A.G.
67056 Ludwigshafen(DE);
(54) PROCEDE DE DETECTION D'HUILES MINERALES MARQUEES-TRADUCTION-VERFAHREN ZUM NACHWEIS VON MARKIERTEN MINERALÖLEN
(30) 12.10.93 DE 4334678
(45) 02.06.99

---

(11) 0 735 923
(51) G 01 N 33/483 G 01 N 33/487
B 03 C 5/00 B 03 C 5/02
(21) + (22) 95903761.5 23.12.94
(73) >FRAUNHOFER-GESELLSCHAFT ZUR FORDERUNG DER ANGEWANDTEN FORSCHUNG E.V.
Leonrodstrasse 54
80636 München(DE);
(54) STRUCTURE DE SURFACE ULTRA-MINIATURISEE A ADHESION REGLABLE-TRADUCTION-ADHÄSIONSSTEUERBARE ULTRAMINIATURISIERTE OBERFLÄCHENSTRUKTUR
(30) 23.12.93 DE 4344351 14.01.94 DE 4400955
(45) 16.06.99

---

(11) 0 744 025
(51) G 01 N 30/48 B 01 D 15/08
B 01 J 20/32
(21) + (22) 95909679.3 07.02.95
(73) >GENOMED MOLEKULARBIOLOGISCHE UND DIAGNOSTISCHE PRODUKTE G.M.B.H.
Wielandstrasse 28a
32545 Bad Oeynhausen(DE);
(54) MATERIAU CHROMATOGRAPHIQUE-TRADUCTION-CHROMATOGRAPHIEMATERIAL
(30) 08.02.94 DE 4403940
(45) 02.06.99

---

(11) 0 749 582
(51) G 01 N 33/68 A 61 K 38/19
A 61 K 38/20
(21) + (22) 95913568.2 10.03.95
(73) >GENETICS INSTITUTE INC.
87 Cambridge Park Drive
Cambridge Massachusetts 02140 (US);
>VIRGINIA POLYTECHNIC INSTITUTE AND STATE UNIVERSITY
Blacksburg VA 24061 (US)
(54) PROCEDES DE DIAGNOSTIC DE L'ECLAMPSISME
(30) 10.03.94 US 212446
(45) 16.06.99

---

(11) 0 764 479
(51) G 01 N 21/90 G 01 N 21/64
B 08 B 9/46 B 67 D 1/07
(21) + (22) 95114919.4 22.09.95
(73) >GEA TILL G.M.B.H. & CO.
Kapellenstrasse 47-49
D-65830 Kriftel(DE);
(54) Procédé de nettoyage des récipients-TRADUCTION-Verfahren zur Reinigung von Gebinden
(45) 30.06.99

---

(11) 0 782 703
(51) G 01 N 33/52 A 61 B 10/00
C 12 Q 1/28
(21) + (22) 95932046.6 22.09.95
(73) >CHAFFRINGEON BERNARD
10 avenue du Léman
1025 Saint-Sulpice(CH);
(54) DISPOSITIF A USAGE UNIQUE DE DETECTION OU ANALYSE D'UN LIQUIDE CORPOREL
(30) 22.09.94 FR 9411547 21.11.94 FR 9414249
(45) 23.06.99

---

(11) 0 809 805
(51) G 01 N 33/564 G 01 N 33/567
G 01 N 33/78 G 01 N 33/543
(21) + (22) 96901792.0 07.02.96
(73) >BRAHMS DIAGNOSTICA G.M.B.H.
Komturstrasse 19-20
12099 Berlin(DE);
(54) UTILISATION D'AUTOANTICORPS ANTI-HTG POLYCLONAUX HUMAINS COMME REACTIFS POUR LE DIAGNOSTIC CLINIQUE D'AFFECTIONS AUTO-IMMUNES DE LA THYROIDE ET JEU DE REACTIFS SERVANT A DETECTER LES AUTOANTICORPS ANTI-HTG DANS LES SERUMS DE PATIENTS-TRADUCTION-VERWENDUNG VON POLYKLONALEN HUMANEN ANTI-HTG-AUTOANTIKÖRPERN ALS REAGENZ FÜR DIE KLINISCHE DIAGNOSTIK VON SCHILDDRÜSEN-AUTOIMMUNERKRANKUNGEN SOWIE REAGENZIENSATZ FÜR EINE BESTIMMUNG VON ANTI-HTG-AUTOANTIKÖRPERN IN PATIENTENSEREN
(30) 16.02.95 DE 19505266
(45) 02.06.99

---

(11) 0 815 320
(51) G 01 N 33/34 D 21 G 9/00
(21) + (22) 96905746.2 19.03.96
(73) >SIEMENS A.G.
Wittelsbacherplatz 2
80333 München(DE);
(54) PROCEDE ET DISPOSITIF DE REGULATION DU PROCESSUS D'EXPLOITATION D'UNE MACHINE A PAPIER-TRADUCTION-VERFAHREN UND VORRICHTUNG ZUR PROZESSFÜHRUNG EINER PAPIERMASCHINE
(30) 23.03.95 DE 19510009
(45) 02.06.99

---

(11) 0 874 978
(51) G 01 N 29/24 G 01 H 11/08
(21) + (22) 96942368.0 06.12.96
(73) FORSCHUNGSZENTRUM >KARLSRUHE G.M.B.H.
Weberstrasse 5
76133 Karlsruhe(DE);
(54) DETECTEUR D'ONDES DE PRESSION PIEZOELECTRIQUE-TRADUCTION-PIEZOELEKTRISCHER DRUCKWELLENSENSOR
(30) 20.01.96 DE 19602048
(45) 09.06.99

---

(11) 0 693 670
(51) G 01 P 3/54 B 65 H 61/00
F 42 B 15/04 G 01 B 7/04
G 02 B 6/44 F 41 G 7/32
G 01 B 7/02 G 01 M 11/08
(21) + (22) 95401630.9 06.07.95
(73) >AEROSPATIALE SOC. NATIONALE INDUSTRIELLE
37 Boulevard de Montmorency
75781 Paris Cédex 16(FR);
(54) Dispositif de repérage de longueur de fibre sur une bobine de fibre optique et procédé de fabrication d'un tel dispositif
(30) 08.07.94 FR 9408480
(45) 09.06.99

---

(11) 0 712 001
(51) G 01 P 3/46 H 02 P 5/178
(21) + (22) 95202959.3 02.11.95
(73) >FINMECCANICA S.P.A. AZIENDA ANSALDO
Piazza Carignano 2
16128 Genova(IT);

(54) Méthode et circuit pour détecter la vitesse de rotation d'un moteur à courant continu
(30) 09.11.94 IT MI942265
(45) 16.06.99

---

(11) 0 580 726
(51) G 01 R 33/28 A 61 K 51/00
C 08 F 20/06 C 08 F 122/38
C 08 F 126/10 C 08 J 9/30
A 61 K 49/04 A 61 K 49/00
(21) + (22) 92910021.2 18.03.92
(73) >IMARX PHARMACEUTICAL CORP.
1635 East 18th Street
Tucson AZ 85719(US);
(54) MICROSPHERES DE FAIBLE DENSITE ET LEUR UTILISATION COMME AGENTS DE CONTRASTE EN SCANOGRAPHIE
(30) 05.04.91 US 680984
(45) 02.06.99

---

(11) 0 623 828
(51) G 01 R 31/36
(21) + (22) 94400974.5 04.05.94
(73) >ALCATEL
54 rue La Boétie
75008 Paris(FR);
(54) Système de reconnaissance et de gestion de générateurs électrochimiques
(30) 06.05.93 FR 9305446
(45) 30.06.99

---

(11) 0 714 518
(51) G 01 R 33/483 G 01 R 33/565
(21) + (22) 93918674.8 05.08.93
(73) >ALLIANCE PHARMACEUTICAL CORP.
3040 Science Park Road
San Diego California 92121(US);
(54) PROCEDE D'AMELIORATION DE LA SATURATION DES GRAISSES LORS D'UN EXAMEN PAR IRM
(30) 11.08.92 US 928953
(45) 02.06.99

---

(11) 0 748 452
(51) G 01 R 33/032 G 01 R 15/24
(21) + (22) 95909414.5 31.01.95
(73) >MINNESOTA MINING AND MFG CY
3M Center P.O. Box 33427
St. Paul Minnesota 55133-3427(US);
(54) PROCEDE DE FABRICATION D' UNE BOBINE DE DETECTION A EFFET FARADAY A BIREFRINGENCE STABLE
(30) 03.03.94 US 205899
(45) 02.06.99

---

(11) 0 834 749
(51) G 01 S 13/74 G 01 S 13/76
(21) + (22) 97111740.3 10.07.97
(73) >OERLIKON CONTRAVES A.G.
Birchstrasse 155
8050 Zürich( );
(54) Système et dispositif de télémétrie entre deux stations reliées par un canal de communication-TRADUCTION-Verfahren und Vorrichtung zur Entfernungsmessung zwischen zwei über einen Kommunikationskanal verbundenen Stationen
(30) 05.10.96 CH 241596
(45) 23.06.99

---

(11) 0 757 582
(51) G 01 V 8/20 A 63 F 5/00
(21) + (22) 95915958.3 25.04.95
(73) >TOWERS PAUL
Fell End Cottage Yans Lane
Storth Milnthorpe LA7 7LJ (GB);
>TECHNICAL CASINO SERVICES LTD
Unit 9 Mulberry Business Centre
Quebec Way, Rotherhithe London SE16 1LD (GB)
(54) SYSTEME DE DETECTION
(30) 26.04.94 GB 9408252
(45) 23.06.99

---

(11) 0 775 323
(51) G 01 V 1/00 G 01 V 9/00
(21) + (22) 95925977.1 04.08.95
(73) >APOLLON'S ALGEBRA (GIBRALTAR) LTD
Suite 14
Watergardens 5 (GI);
>GEROME JEAN-PAUL
1 rue du Bassin
38220 Montchaboud (FR)
(54) PROCEDE ET DISPOSITIF TACTILE-ACOUSTIQUE DE DETECTION ET MESURE D'INFORMATIONS
(30) 05.08.94 WO PCT/IB94/002
(45) 16.06.99

---

(11) 0 642 041
(51) G 02 B 6/122 G 02 F 1/025
G 02 B 6/30
(21) + (22) 94401919.9 30.08.94
(73) >ALCATEL
54 rue La Boétie
75008 Paris(FR);
(54) Composant optique actif semi-conducteur à ruban
(30) 02.09.93 FR 9310468
(45) 02.06.99

---

(11) 0 674 201
(51) G 02 B 21/34
(21) + (22) 95103928.8 17.03.95
(73) >ROCHE DIAGNOSTICS G.M.B.H.
68298 Mannheim(DE);
(54) Porte-objets pour l'évaluation d'échantillons fluides-TRADUCTION-Objektträger zur mikroskopischen Auswertung flüssiger Proben
(30) 22.03.94 DE 4409786
(45) 16.06.99

---

(11) 0 693 670
(51) G 02 B 6/44 F 41 G 7/32
G 01 B 7/02 G 01 M 11/08
G 01 P 3/54 B 65 H 61/00
F 42 B 15/04 G 01 B 7/04
(21) + (22) 95401630.9 06.07.95
(73) >AEROSPATIALE SOC. NATIONALE INDUSTRIELLE
37 Boulevard de Montmorency
75781 Paris Cédex 16(FR);
(54) Dispositif de repérage de longueur de fibre sur une bobine de fibre optique et procédé de fabrication d'un tel dispositif
(30) 08.07.94 FR 9408480
(45) 09.06.99

---

(11) 0 694 000
(51) G 02 B 5/04 B 60 Q 1/26
B 60 R 1/08 B 60 R 1/12
B 60 Q 1/00 B 60 R 1/04
(21) + (22) 94911735.2 24.03.94
(73) K.W. >MUTH CY INC.
2021 North Avenue
Sheboygan Wisconsin 53083(US);
(54) AGENCEMENT DE MIROIR
(30) 15.04.93 US 48202
(45) 02.06.99

---

(11) 0 734 109
(51) G 02 B 6/44 H 02 G 15/26
(21) + (22) 96200577.3 04.03.96
(73) KONINKLIJKE >KPN N.V.
Stationsplein 7
9726 AE Groningen(NL);
(54) Verwijderen van vocht uit holle geleidingsorganen zoals kabelduct
(30) 24.03.95 NL 9500570 15.02.96 NL 1002363
(45) 09.06.99

---

(11) 0 752 118
(51) G 02 B 6/44
(21) + (22) 95909909.4 06.03.95
(73) S.A. >RAYCHEM N.V.
Diestsesteenweg 692
3010 Kessel-Lo(BE);
(54) Inrichting voor het ordenen van verbindingen
(30) 21.03.94 GB 9405535
(45) 23.06.99

---

(11) 0 807 268
(51) G 02 B 1/04 C 08 F 8/00
(21) + (22) 96901320.0 23.01.96
(73) >NOVARTIS A.G.
Schwarzwaldallee 215
4058 Basel(CH);
(54) POLYMERES TEINTES RETICULES
(30) 03.02.95 CH 31695
(45) 30.06.99

---

(11) 0 813 693
(51) G 02 B 6/255
(21) + (22) 96905695.1 07.03.96
(73) >SIEMENS A.G.
Wittelsbacherplatz 2
80333 München(DE);
(54) DISPOSITIF A EPISSER PERMETTANT DE SOUDER DES FIBRES OPTIQUES-TRADUCTION-SPLEISSEINRICHTUNG ZUM VERSCHWEISSEN VON LICHTWELLENLEITERN
(30) 07.03.95 DE 19507885
(45) 02.06.99

---

(11) 0 824 714
(51) G 02 B 6/38 H 01 R 13/66
(21) + (22) 96914902.0 11.04.96
(73) GEBR. >MERTEN G.M.B.H. & CO. K.G.
Fritz-Kotz-Strasse 8

51674 Wiehl(DE);
(54) SYSTEME DE PRISES ELECTRIQUES-TRADUCTION-ELEKTRISCHE STECKVORRICHTUNG
(30) 06.05.95 DE 19516707 05.06.95 DE 19519935
11.11.95 DE 19542167
(45) 30.06.99

---

(11) 0 843 836
(51) G 02 B 27/09 B 23 K 26/06
G 02 B 3/00
(21) + (22) 96927746.6 06.08.96
(73) >SOC. DE PRODUCTION ET DE RECHERCHES APPLIQUEES
26 rue Pierre Joigneaux
92270 Bois-Colombes(FR);
(54) DISPOSITIF OPTIQUE POUR HOMOGENEISER UN FAISCEAU LASER
(30) 11.08.95 FR 9509781
(45) 16.06.99

---

(11) 0 843 837
(51) G 02 B 27/09 B 23 K 26/06
G 02 B 3/00 G 02 B 6/28
(21) + (22) 96927747.4 06.08.96
(73) >SOC. DE PRODUCTION ET DE RECHERCHES APPLIQUEES
26 rue Pierre Joigneaux
92270 Bois-Colombes(FR);
(54) DISPOSITIF A FIBRES OPTIQUES POUR TRAITER OPTIQUEMENT UN FAISCEAU LASER
(30) 11.08.95 FR 9509781
(45) 16.06.99

---

(11) 0 804 375
(51) G 02 C 13/00 B 65 D 81/22
A 61 L 2/18
(21) + (22) 96900295.5 23.01.96
(73) >ANDERSEN THORKILD
Siriusvej 13
8370 Hadsten(DK);
(54) SYSTEME DE DESINFECTION POUR VERRES DE CONTACT
(30) 23.01.95 DK 7595
(45) 23.06.99

---

(11) 0 865 629
(51) G 02 C 13/00
(21) + (22) 96941098.4 03.12.96
(73) >ESSILOR INTERNATIONAL (CIE GENERALE D'OPTIQUE)
147 rue de Paris
F-94220 Charenton-le-Pont(FR);
(54) APPAREIL POUR LE CENTRAGE D'UN VERRE DE LUNETTES ET LA POSE D'UN BLOC DE PREHENSION SUR CELUI-CI
(30) 07.12.95 FR 9514498
(45) 16.06.99

---

(11) 0 559 725
(51) G 02 F 1/35 C 12 N 15/62
C 07 K 14/435 C 12 P 21/02
C 12 N 1/21 D 01 F 4/00
C 08 J 5/18 C 09 K 19/38
(21) + (22) 92900152.7 13.11.91
(73) E.I. >DU PONT DE NEMOURS AND CY
1007 Market Street
Wilmington Delaware 19898(US);
(54) PROTEINES STRUCTURELLES PRODUITES A PARTIR DE GENES ARTIFICIELS
(30) 28.11.90 US 618504
(45) 23.06.99

---

(11) 0 642 041
(51) G 02 F 1/025 G 02 B 6/30
G 02 B 6/122
(21) + (22) 94401919.9 30.08.94
(73) >ALCATEL
54 rue La Boétie
75008 Paris(FR);
(54) Composant optique actif semi-conducteur à ruban
(30) 02.09.93 FR 9310468
(45) 02.06.99

---

(11) 0 826 254
(51) G 02 F 1/35 G 01 J 9/02
H 01 S 3/00
(21) + (22) 96913433.7 18.04.96
(73) >HEINRICH-HERTZ-INSTITUT FUR NACHRICHTENTECHNIK BERLIN G.M.B.H.
Einsteinufer 37
10587 Berlin(DE);
(54) GENERATEUR DE FREQUENCES OPTIQUES-TRADUCTION-OPTISCHER FREQUENZGENERATOR
(30) 19.04.95 DE 19514386
(45) 30.06.99

---

(11) 0 786 102
(51) G 03 B 17/00
(21) + (22) 95933541.5 12.10.95
(73) >HUNTING ENGINEERING LTD
Reddings Wood
Ampthill Bedford MK45 2HD(GB);
(54) FENETRES OPTIQUES
(30) 14.10.94 GB 9420791
(45) 23.06.99

---

(11) 0 600 668
(51) G 03 C 1/685 C 07 C 291/04
(21) + (22) 93309417.9 25.11.93
(73) >PILKINGTON P.L.C.
Prescot Road
St. Helens Merseyside WA10 3TT(GB);
(54) Composés photochromiques
(30) 03.12.92 GB 9225346
(45) 09.06.99

---

(11) 0 356 952
(51) G 03 F 7/027
(21) + (22) 89115793.5 26.08.89
(73) E.I. >DU PONT DE NEMOURS AND CY
1007 Market Street
Wilmington Delaware 19898(US);
(54) Procédé de fabrication de plaques flexographiques à flexibilité modifiée
(30) 30.08.88 US 238105
(45) 16.06.99

---

(11) 0 540 965
(51) G 03 F 7/004
(21) + (22) 92118250.7 24.10.92
(73) >BASF A.G.
Carl-Bosch-Strasse 38
67063 Ludwigshafen(DE);
(54) Composition à réserve positive sensible aux radiations et procédé de formation de motifs en relief-TRADUCTION-Positiv arbeitendes strahlungsempfindliches Gemisch und Verfahren zur Herstellung von Reliefmustern
(30) 02.11.91 DE 4136213
(45) 09.06.99

---

(11) 0 550 009
(51) G 03 F 7/023 C 08 G 8/24
(21) + (22) 92121878.0 23.12.92
(73) >SUMITOMO CHEMICAL CY LTD
5-33 Kitahama 4-chome
Chuo-ku Osaka 541-8550(JP);
(54) Composition de photoréserve positive
(30) 27.12.91 JP 346693/91
(45) 02.06.99

---

(11) 0 582 251
(51) G 03 F 7/20
(21) + (22) 93112356.6 02.08.93
(73) >AGFA-GEVAERT A.G.
Kaiser-Wilhelm-Allee
51373 Leverkusen(DE);
(54) Appareil d'exposition au laser pour plaques d'impression-TRADUCTION-Laserbelichtungsgerät für bildmässig zu belichtende Druckformen
(30) 05.08.92 DE 4225828
(45) 16.06.99

---

(11) 0 708 368
(51) G 03 F 7/004
(21) + (22) 95114054.0 07.09.95
(73) >FUJI PHOTO FILM CO. LTD
210 Nakanuma Minami-Ashigara-shi
Kanagawa-ken(JP);
(54) Composition photosensible de type positif
(30) 18.10.94 JP 25235194
(45) 30.06.99

---

(11) 0 823 978
(51) G 03 F 9/00
(21) + (22) 96913510.2 18.04.96
(73) BRUDER >NEUMEISTER G.M.B.H.
Gottlieb-Daimler-Strasse 15
77933 Lahr(DE);
(54) PROCEDE ET DISPOSITIF POUR L'ADAPTATION DE LA POSITION DE PLAQUES D'IMPRESSION A LA DEFORMATION DU PAPIER A IMPRIMER-TRADUCTION-VERFAHREN UND VORRICHTUNG ZUR ANPASSUNG DER LAGE VON DRUCKPLATTEN AN DIE VERFORMUNG DES ZU BEDRUCKENDEN PAPIERES
(30) 04.05.95 DE 19516368
(45) 16.06.99

---

(11) 0 836 540
(51) G 03 F 7/00 B 23 P 15/24
(21) + (22) 96916139.7 21.05.96
(73) FORSCHUNGSZENTRUM >KARLSRUHE G.M.B.H.
Weberstrasse 5
76133 Karlsruhe(DE);
(54) PROCEDE POUR LA FABRICATION D'EMPREINTES DE MOULE-TRADUCTION-VERFAHREN ZUR HERSTELLUNG VON

FORMEINSÄTZEN
(30) 01.07.95 DE 19524099
(45) 30.06.99

---

(11) 0 691 368
(51) G 03 G 15/20 C 08 J 7/00
C 08 J 7/12 // // C08L27:1
2
(21) + (22) 94910521.7 22.03.94
(73) >DAIKIN INDUSTRIES LTD
Umeda Center Building 4-12 Nakazaki-nishi 2-chome
Kita-ku Osaka-shi Osaka 530(JP);
(54) PIECE MOULEE EN RESINE FLUOREE ET PROCEDE DE PRODUCTION CORRESPONDANT
(30) 25.03.93 JP 6677793
(45) 09.06.99

---

(11) 0 858 618
(51) G 03 G 15/00 G 03 G 15/16
(21) + (22) 96934386.2 28.08.96
(73) >OCE PRINTING SYSTEMS G.M.B.H.
Siemensallee 2
85586 Poing(DE);
(54) IMPRIMANTE ELECTROGRAPHIQUE AVEC DISPOSITIFS DE COMPENSATION-TRADUCTION-ELEKTROGRAFISCHER DRUCKER MIT AUSGLEICHSVORRICHTUNGEN
(30) 03.11.95 DE 19541061
(45) 16.06.99

---

(11) 0 510 001
(51) G 04 F 5/02 G 10 H 1/00
(21) + (22) 90916728.0 13.11.90
(73) >HUFFENER GUY
Kreittmayr Strasse 28
D-80335 München(DE);
(54) INTERFACE HOMME/MACHINE
(45) 16.06.99

---

(11) 0 556 359
(51) G 05 B 23/02 D 01 H 13/32
(21) + (22) 92918102.2 03.09.92
(73) >ZELLWEGER LUWA A.G.
Wilstrasse 11
8610 Uster(CH);
(54) SYSTEME POUR LE DIAGNOSTIC DE DERANGEMENTS DANS UNE MACHINE DE PRODUCTION-TRADUCTION-SYSTEM ZUR ERSTELLUNG EINER STÖRUNGSDIAGNOSE AN PRODUKTIONSMASCHINEN
(30) 10.09.91 CH 265191
(45) 16.06.99

---

(11) 0 636 956
(51) G 05 B 19/042 G 05 B 19/408
(21) + (22) 94110920.9 13.07.94
(73) >SIEMENS A.G.
Wittelsbacherplatz 2
80333 München(DE);
(54) Méthode de chargement de données-TRADUCTION-Aufdatverfahren
(30) 28.07.93 DE 4325326
(45) 02.06.99

---

(11) 0 753 986
(51) G 05 B 19/042 H 04 M 9/00
H 05 B 41/00 H 05 B 37/02
H 05 B 39/04 H 05 B 41/36
H 05 B 41/392
(21) + (22) 96201025.2 17.04.96
(73) S.A. BOB >HAMMER SYSTEMS SOLUTIONS
Via Nassa 17
6901 Lugano(CH);
(54) Arrangement pour gestion optimisée de lampes à décharge
(30) 11.07.95 CH 204095
(45) 16.06.99

---

(11) 0 846 991
(51) G 05 B 19/042
(21) + (22) 97120783.2 27.11.97
(73) >MIELE & CIE. G.M.B.H. & CO.
Carl-Miele-Strasse 29
D-33332 Gütersloh(DE);
(54) Dispositif centralisé de commande et de surveillance pour appareils ménagers avec unité d'affichage sans fil-TRADUCTION-Zentrale Steuer- und Überwachungseinrichtung für Haushaltsgeräte mit drahtloser Anzeigeeinheit
(30) 04.12.96 DE 19650309
(45) 02.06.99

---

(11) 0 811 183
(51) G 05 D 1/00
(21) + (22) 96904896.6 22.02.96
(73) >PELLETIER PATRICK
3 rue Sylvain Bailly
91220 Bretigny-sur-Orge(FR);
(54) DISPOSITIF D'AIDE AU PILOTAGE
(30) 23.02.95 FR 9502091
(45) 16.06.99

---

(11) 0 846 284
(51) G 05 F 1/573
(21) + (22) 96928320.9 24.07.96
(73) >SIGNALBAU HUBER A.G.
Paul-Gerhardt-Allee 48-50
D-81245 München(DE);
(54) CIRCUIT ADAPTATEUR POUR UN COMPOSANT ELECTRONIQUE OU UN MODULE-TRADUCTION-ANPASSSCHALTUNG FÜR EIN ELEKTRONISCHES BAUTEIL ODER EINE BAUGRUPPE
(30) 23.08.95 DE 19530927
(45) 02.06.99

---

(11) 0 524 693
(51) G 06 F 17/30
(21) + (22) 92202192.8 17.07.92
(73) >OCE-TECHNOLOGIES B.V.
St. Urbanusweg 43
5914 CC Venlo(NL);
(54) Procédé et dispositif pour déterminer les caractéristiques lexicales de mots composés
(30) 23.07.91 NL 9101285
(45) 30.06.99

---

(11) 0 610 151
(51) G 06 F 17/28
(21) + (22) 94500011.5 28.01.94
(73) >URIBE-ECHEBARRIA DIAZ DE MENDIBIL GREGORIO
Legazpi 6
E-48950 Erandio-Bilbao (Vizcaya)(ES);
(54) Système de traduction inter-linguistique automatique
(30) 02.02.93 ES 9300182
(45) 02.06.99

---

(11) 0 617 359
(51) G 06 F 7/60 G 06 G 7/26
(21) + (22) 94104481.0 22.03.94
(73) CENTRE SUISSE D'ELECTRONIQUE ET DE MICROTECHNIQUE S.A. >CSEM
Recherche et Développement Jaquet-Droz 1
2007 Neuchâtel(CH);
(54) Contrôleur à logique floue
(30) 26.03.93 CH 92493 18.05.93 FR 9306097
08.10.93 CH 304193
(45) 30.06.99

---

(11) 0 621 601
(51) G 06 F 13/16 G 11 C 11/406
(21) + (22) 94105191.4 31.03.94
(73) >SIEMENS A.G.
Wittelsbacherplatz 2
80333 München(DE);
(54) Circuit de processeur avec rafraîchissement de mémoire-TRADUCTION-Prozessorschaltung mit Speichersauffrischung
(30) 20.04.93 DE 4312866
(45) 02.06.99

---

(11) 0 627 101
(51) G 06 F 12/06
(21) + (22) 94901981.4 17.12.93
(73) >NOKIA TELECOMMUNICATIONS OY
Keilalahdentie 4
02150 Espoo(FI);
(54) SYSTEME DE COMMANDE
(30) 18.12.92 FI 925779
(45) 16.06.99

---

(11) 0 633 523
(51) G 06 F 9/44 G 06 F 3/033
(21) + (22) 93202012.6 08.07.93
(73) KONINKLIJKE >KPN N.V.
Stationsplein 7
9726 AE Groningen(NL);
(54) Processorstelsel voorzien van een processor en een geheugenveld voor het onderbrengen van een rekenkoppelinrichting
(45) 23.06.99

---

(11) 0 634 031
(51) G 06 F 3/00
(21) + (22) 93908689.8 31.03.93
(73) THE >RESEARCH FOUNDATION OF STATE UNIVERSITY OF NEW YORK
Broadway
Albany New York 12246(US);
(54) APPAREIL ET PROCEDE DESTINES A UNE INTERFACE SUIVANT LES MOUVEMENTS DES YEUX
(30) 31.03.92 US 861094 19.01.93 US 6199
(45) 23.06.99

---

(11) 0 688 105
(51) G 06 F 7/00 H 03 M 7/30
H 03 M 7/46
(21) + (22) 95202343.0 22.09.88
(73) >SAND TECHNOLOGY SYSTEMS INTERNATIONAL INC.
4141 Sherbrooke Street W
Suite 410, Westmount Quebec H3Z 1B8(CA);
(54) Compresseur de suites de bits avec capacité de traitement par opérations booléennes
(30) 24.09.87 US 100761 22.04.88 US 185888
(45) 02.06.99

---

(11) 0 814 435
(51) G 06 F 1/00 G 07 C 5/08
G 07 C 5/00
(21) + (22) 97250123.3 17.04.97
(73) >PRO-COM G.- FUR PROGRAMMIERUNG COMPUTER UND KOPIERTECHNIK M.B.H.
DB FK Gewerbehaus
18546 Sassnitz/Mukran(DE);
(54) Dispositif récupérable pour le stockage et l'archivage de données opératoires de navires-TRADUCTION-Bergungsfähige Einrichtung zur Speicherung und Archivierung betriebsspezifischer Daten von schwimmenden Fahrzeugen
(30) 22.04.96 DE 19615905
(45) 09.06.99

---

(11) 0 815 515
(51) G 06 F 15/80
(21) + (22) 96905727.2 14.03.96
(73) >SIEMENS A.G.
Wittelsbacherplatz 2
80333 München(DE);
(54) METHODE ET APPAREIL PERMETTANT DE CONCEVOIR UN RESEAU NEURONAL-TRADUCTION-VERFAHREN UND EINRICHTUNG ZUM ENTWURF EINES NEURONALEN NETZES
(30) 14.03.95 DE 19509186
(45) 16.06.99

---

(11) 0 818 031
(51) G 06 F 17/60 G 07 F 7/10
(21) + (22) 96910058.5 27.03.96
(73) >SCHLUMBERGER SYSTEMES
50 avenue Jean Jaurès
92120 Montrouge(FR);
(54) CARTE A MEMOIRE ET PROCEDE POUR FIABILISER UNE DEMANDE D'ACCES A UNE APPLICATION
(30) 31.03.95 FR 9503837
(45) 16.06.99

---

(11) 0 824 732
(51) G 06 F 1/00 G 07 C 15/00
(21) + (22) 96914253.8 26.04.96
(73) >INFO TELECOM
Rue de la Forêt
67550 Vendenheim(FR);
(54) PROCEDE D'ACTIVATION ET DE PROTECTION ANTI-FRAUDE D'UN DISPOSITIF ELECTRONIQUE DE JEU, ET DISPOSITIF CORRESPONDANT
(30) 28.04.95 FR 9505175
(45) 23.06.99

---

(11) 0 617 359
(51) G 06 G 7/26 G 06 F 7/60
(21) + (22) 94104481.0 22.03.94
(73) CENTRE SUISSE D'ELECTRONIQUE ET DE MICROTECHNIQUE S.A. >CSEM
Recherche et Développement Jaquet-Droz 1
2007 Neuchâtel(CH);
(54) Contrôleur à logique floue
(30) 26.03.93 CH 92493 18.05.93 FR 9306097
08.10.93 CH 304193
(45) 30.06.99

---

(11) 0 660 958
(51) G 06 J 1/00 H 03 H 17/02
(21) + (22) 92920842.9 21.09.92
(73) >NOISE CANCELLATION TECHNOLOGIES INC.
1015 West Nursery Road Suite 101
Lithicum MD 21090(US);
(54) FILTRE DISCRET A FAIBLE TEMPORISATION
(45) 23.06.99

---

(11) 0 565 290
(51) G 06 K 17/00
(21) + (22) 93302442.4 29.03.93
(73) >INTERNATIONAL BUSINESS MACHINES CORP.
Old Orchard Road
Armonk N.Y. 10504(US);
(54) Système de suivi d'un objet
(30) 06.04.92 US 863988
(45) 16.06.99

---

(11) 0 593 682
(51) G 06 K 19/06
(21) + (22) 92917837.4 07.07.92
(73) >UNITED PARCEL SERVICE OF AMERICA INC.
55 Glenlake Parkway
N.E. Atlanta GA 30328(US);
(54) SYSTEME ET PROCEDE D'ACQUISITION D'UNE CIBLE OPTIQUE
(30) 11.07.91 US 728219
(45) 02.06.99

---

(11) 0 620 534
(51) G 06 K 15/00 H 04 N 1/46
(21) + (22) 94104904.1 29.03.94
(73) >BAYER CORP.
Agfa Division 200 Ballardvale Street
Wilmington MA 01887-1069(US);
(54) Procédé pour déterminer automatiquement des bordures de couleur pour corriger une fausse régistration de plaques d'impression en coulours
(30) 31.03.93 US 40716
(45) 09.06.99

---

(11) 0 681 253
(51) G 06 K 7/08
(21) + (22) 94107176.3 07.05.94
(73) >SCHEIDT & BACHMANN G.M.B.H.
Breite Strasse 132
D-41238 Mönchengladbach(DE);
(54) Dispositif d'insciption sur un support de donnees en forme de cartes-TRADUCTION-Vorrichtung zum Beschreiben von kartenförmigen Datenträgern
(45) 30.06.99

---

(11) 0 780 002
(51) G 06 K 9/00
(21) + (22) 95929762.3 06.09.95
(73) >SIEMENS NIXDORF INFORMATIONSSYSTEME A.G.
Heinz-Nixdorf-Ring 1
33106 Paderborn(DE);
(54) PROCEDE ET APPAREIL POUR RECONSTRUIR DE STRUCTURES CONSTITUEES DE LIGNES SOUS FORME D'UNE TRAME-TRADUCTION-VERFAHREN UND VORRICHTUNG ZUR REKONSTRUKTION VON IN RASTERFORM VORLIEGENDEN LINIENSTRUKTUREN
(30) 08.09.94 DE 4432002
(45) 09.06.99

---

(11) 0 812 445
(51) G 06 K 15/02
(21) + (22) 96903902.3 27.02.96
(73) >OCE PRINTING SYSTEMS G.M.B.H.
Siemensallee 2
85586 Poing(DE);
(54) DISPOSITIF D'AMELIORATION DE LA QUALITE D'IMPRESSION DANS LES IMPRIMANTES ET LES COPIEUSES A GRANDE VITESSE-TRADUCTION-VORRICHTUNG ZUR STEIGERUNG DER DRUCKQUALITÄT IN HOCHGESCHWINDIGKEITSDRUCK- UND KOPIERGERÄTEN
(30) 27.02.95 DE 19506791
(45) 09.06.99

---

(11) 0 815 529
(51) G 06 K 7/06
(21) + (22) 96908168.6 21.03.96
(73) >FRAMATOME CONNECTORS INTERNATIONAL
Tour Framatome 1 place de la Coupole
92400 Courbevoie(FR);
(54) CONNECTEUR POUR APPAREIL LECTEUR DE CARTE A MICROCIRCUIT
(30) 22.03.95 FR 9503346
(45) 23.06.99

---

(11) 0 829 062
(51) G 06 K 7/00 G 06 K 7/10
(21) + (22) 96918721.0 28.05.96
(73) S.A. >SYSECA
66-68 Avenue Pierre Brossolette
92240 Malakoff( );
(54) LECTEUR POUR CARTE A PUCE INTELLIGENTE
(30) 30.05.95 FR 9506369
(45) 16.06.99

---

(11) 0 559 594
(51) G 06 T 7/60
(21) + (22) 93460009.9 22.02.93
(73) >VISIONERF S.A.R.L.
2 rue de Montréal Parc du Carteron
F-49300 Cholet(FR);
(54) Procédé de création de la signature d'un objet représenté sur une image numérique,du type consistant à définir au moins un calibre dimensionnel caractéristique dudit objet, et procédé correspondant de vérification de la signature d'un objet
(30) 24.02.92 FR 9202263
(45) 09.06.99

(11) 0 625 768
(51) G 07 B 15/00
(21) + (22) 94103707.9 10.03.94
(73) >SIEMENS A.G.
Wittelsbacherplatz 2
80333 München(DE);
(54) Système automatique de collection de droits de péage pour véhicules-TRADUCTION-Automatisches Gebührenerfassungssystem
(30) 31.03.93 DE 4310580
(45) 16.06.99

---

(11) 0 814 435
(51) G 07 C 5/00 G 06 F 1/00
G 07 C 5/08
(21) + (22) 97250123.3 17.04.97
(73) >PRO-COM G.- FUR PROGRAMMIERUNG COMPUTER UND KOPIERTECHNIK M.B.H.
DB FK Gewerbehaus
18546 Sassnitz/Mukran(DE);
(54) Dispositif récupérable pour le stockage et l'archivage de données opératoires de navires-TRADUCTION-Bergungsfähige Einrichtung zur Speicherung und Archivierung betriebsspezifischer Daten von schwimmenden Fahrzeugen
(30) 22.04.96 DE 19615905
(45) 09.06.99

---

(11) 0 824 732
(51) G 07 C 15/00 G 06 F 1/00
(21) + (22) 96914253.8 26.04.96
(73) >INFO TELECOM
Rue de la Forêt
67550 Vendenheim(FR);
(54) PROCEDE D'ACTIVATION ET DE PROTECTION ANTI-FRAUDE D'UN DISPOSITIF ELECTRONIQUE DE JEU, ET DISPOSITIF CORRESPONDANT
(30) 28.04.95 FR 9505175
(45) 23.06.99

---

(11) 0 623 902
(51) G 07 D 9/00 E 05 G 1/12
(21) + (22) 94302941.3 25.04.94
(73) >IMPERIAL CHEMICAL INDUSTRIES P.L.C.
Imperial Chemical House
Millbank London SW1P 3JF(GB);
(54) Dispositif pour coffre
(30) 05.05.93 GB 9309183
(45) 16.06.99

---

(11) 0 692 599
(51) G 07 F 9/06 E 05 G 1/00
(21) + (22) 94305220.9 15.07.94
(73) >FIRST NATIONAL BANK OF SOUTHERN AFRICA LTD
Bank City 3 First Place
Johannesburg(ZA);
(54) Système pour le transport protégé de biens
(45) 09.06.99

---

(11) 0 818 031
(51) G 07 F 7/10 G 06 F 17/60
(21) + (22) 96910058.5 27.03.96
(73) >SCHLUMBERGER SYSTEMES
50 avenue Jean Jaurès
92120 Montrouge(FR);
(54) CARTE A MEMOIRE ET PROCEDE POUR FIABILISER UNE DEMANDE D'ACCES A UNE APPLICATION
(30) 31.03.95 FR 9503837
(45) 16.06.99

---

(11) 0 836 730
(51) G 07 F 7/08 G 07 F 19/00
(21) + (22) 96925689.0 05.07.96
(73) KONINKLIJKE >KPN N.V.
Stationsplein 7
9726 AE Groningen(NL);
(54) Werkwijze voor het traceren van betalingsgegevens in een anoniem betalingssysteem, alsmede betalingssysteem waarin de werkwijze wordt toegepast
(30) 06.07.95 NL 1000741
(45) 02.06.99

---

(11) 0 630 208
(51) G 08 B 21/00 A 61 B 5/11
A 61 B 5/0205
(21) + (22) 93904063.0 26.02.93
(73) >MYLLYMAKI MATTI
Sisämaantie 18 A
02780 Espoo(FI);
(54) DISPOSITIF EN FORME DE BRACELET SERVANT A CONTROLER L'ETAT PHYSIQUE
(30) 28.02.92 FI 920896
(45) 23.06.99

---

(11) 0 665 522
(51) G 08 B 13/193
(21) + (22) 95300524.6 27.01.95
(73) >SECURITY ENCLOSURES LTD
Kingswood House
St. Dunstans Hill Sutton Surrey SM1 2UE(GB);
(54) Détecteur grand-angulaire à infrarouge
(30) 27.01.94 GB 9401548
(45) 09.06.99

---

(11) 0 694 893
(51) G 08 B 25/01
(21) + (22) 95401785.1 27.07.95
(73) >ORWIN
Zac de la Fontaine de l'Orme 29 rue des Rosières
91420 St-Michel-sur-Orge(FR);
(54) Dispositif de détection d'alarme à boucles de courant, et balise de repérage de sous-zones pour un tel dispositif
(30) 29.07.94 FR 9409475
(45) 09.06.99

---

(11) 0 696 787
(51) G 08 B 17/10 G 08 B 29/18
(21) + (22) 95112411.4 07.08.95
(73) >WAGNER ALARM- UND SICHERUNGSSYSTEME G.M.B.H.
Am Pferdemarkt 9
30853 Langenhagen(DE);
(54) Dispositif et méthode de détection d'incendie avec détection d'un courant d'air à compensation de la pression d'air-TRADUCTION-Branderkennungsvorrichtung und -verfahren mit luftdruckkompensierter Luftstromerfassung
(30) 12.08.94 DE 4428694
(45) 16.06.99

---

(11) 0 789 607
(51) G 08 B 17/12 A 62 C 3/04
A 62 C 39/00
(21) + (22) 94929708.9 03.10.94
(73) >FIREFLY A.B.
Box 5063
S-141 05 Huddinge( );
(54) DISPOSITIF DE DETECTION DE PARTICULES DANS UNE CANALISATION
(30) 08.10.93 SE 9303306
(45) 16.06.99

---

(11) 0 622 768
(51) G 08 C 15/12 B 23 K 9/10
G 08 C 19/16
(21) + (22) 94105826.5 15.04.94
(73) >MERKLE WILHELM
Industriestrasse 3
89359 Kötz(DE);
(54) Machine de soudage électrique télécommandée-TRADUCTION-Elektrische Schweissmaschine mit einer Fernsteuerung
(30) 24.04.93 DE 4313508
(45) 30.06.99

---

(11) 0 703 554
(51) G 08 G 1/005 G 09 B 21/00
(21) + (22) 94440062.1 26.09.94
(73) ETS >CRAPIE
Z.I. 2 rue Yves Toudic
69200 Vénissieux(FR);
(54) Aide aux piétons malvoyants pour traverser la chaussée
(45) 30.06.99

---

(11) 0 715 285
(51) G 08 G 1/0967
(21) + (22) 95250276.3 16.11.95
(73) >MANNESMANN A.G.
Mannesmannufer 2
40213 Düsseldorf(DE);
(54) Méthode pour réduire la quantité de données qui doit être transmise par véhicules d'une flotte de véhicules-TRADUCTION-Verfahren zur Reduzierung einer aus den Fahrzeugen einer Fahrzeugflotte zu übertragenden Datenmenge
(30) 28.11.94 DE 4444393 04.04.95 DE 19513640
(45) 16.06.99

---

(11) 0 692 129
(51) G 09 B 11/00 G 09 B 19/10
(21) + (22) 94912927.4 31.03.94
(73) THE >CHENILLE KRAFT CY
65 Ambrogio Drive P.O. Box 269
Gurnee IL 60031(US);
(54) PRODUIT LUDIQUE EN CIRE
(30) 01.04.93 US 42100
(45) 02.06.99

---

(11) 0 703 554
(51) G 09 B 21/00 G 08 G 1/005
(21) + (22) 94440062.1 26.09.94
(73) ETS >CRAPIE
Z.I. 2 rue Yves Toudic
69200 Vénissieux(FR);
(54) Aide aux piétons malvoyants pour traverser la chaussée
(45) 30.06.99

---

(11) 0 840 921
(51) G 09 B 9/00
(21) + (22) 96926430.8 19.07.96
(73) >IFOPSE
Z.A. des Métairies Nivillac
56130 La Roche-Bernard(FR);
(54) INSTALLATION PEDAGOGIQUE POUR L'APPRENTISSAGE ET L'ENTRAINEMENT A L'UTILISATION DE MOYENS D'INTERVENTION CONTRE UN INCENDIE
(30) 21.07.95 FR 9509124
(45) 30.06.99

---

(11) 0 618 559
(51) G 09 F 3/03
(21) + (22) 94302130.3 24.03.94
(73) >ENCRYPTA ELECTRONICS LTD
Waterside Court Albany Street
Newport Gwent NP9 5NT(GB);
(54) Sceau électronique
(30) 29.03.93 GB 9306463
(45) 23.06.99

---

(11) 0 623 910
(51) G 09 F 3/06 G 09 F 3/16
(21) + (22) 94106386.9 25.04.94
(73) JOHANN >KNUPP G.M.B.H. & CO.
Kronenstrasse 31-33
D-42697 Solingen(DE);
(54) Support d'information destiné à être fixé sur des tringles, en particulier des tringles pour vêtements-TRADUCTION-Informationsträger zum Anklemmen auf Stangen, insbesondere Kleiderstangen
(30) 04.05.93 DE 9306696 U
(45) 16.06.99

---

(11) 0 665 181
(51) G 09 F 21/00 B 66 B 9/00
B 66 B 11/02
(21) + (22) 94101177.7 27.01.94
(73) >INVENTIO A.G.
Seestrasse 55
CH-6052 Hergiswil NW(CH);
(54) Cabine d'ascenseur pour cage ouverte-TRADUCTION-Aufzugskabine für einen offenen Aufzugsschacht
(45) 02.06.99

---

(11) 0 727 765
(51) G 09 F 15/00 G 09 F 13/04
(21) + (22) 96102442.9 19.02.96
(73) >LIC LANGMATZ G.M.B.H.
Am Gschwend 10
82467 Garmisch-Partenkirchen(DE);
(54) Module indicateur pour arrêts de transports en commun ou les mêmes-TRADUCTION-Anzeigemodul für Haltestellen oder dergleichen
(30) 18.02.95 DE 19505589 22.03.95 DE 19510445
05.01.96 DE 19600219
(45) 16.06.99

---

(11) 0 754 336
(51) G 09 F 3/03
(21) + (22) 95914985.7 30.03.95
(73) E.J. >BROOKS CY
164 North 13th Street
Newark New Jersey 07107(US);
(54) DISPOSITIF THERMOPLASTIQUE D'INVIOLABILITE
(30) 06.04.94 US 221590
(45) 16.06.99

---

(11) 0 782 121
(51) G 09 F 11/15
(21) + (22) 96402798.1 18.12.96
(73) >AVENIR FRANCE
114 Rue Galliéni
92100 BOULOGNE BILLANCOURT(FR);
(54) Panneau d'affichage; affiches destinées à un tel panneau; procédés de mise en place et d'enlèvement
(30) 29.12.95 FR 9515753
(45) 23.06.99

---

(11) 0 845 134
(51) G 09 F 3/02 G 09 F 3/10
(21) + (22) 96926496.9 07.08.96
(73) >RAYCHEM LTD
Faraday Road
Dorcan Swindon Wiltshire SN3 5HH(GB);
(54) Merktekencombinatie
(30) 18.08.95 GB 9516958 03.11.95 GB 9522725
(45) 23.06.99

---

(11) 0 711 487
(51) G 09 G 5/14 H 04 N 5/926
H 04 N 5/765 H 04 N 7/26
(21) + (22) 95922895.8 18.05.95
(73) >HUGHES ELECTRONICS CORP.
200 N. Sepulveda Boulevard
El Segundo California 90245-0956(US);
(54) PROCEDE DE DETERMINATION DES COORDONNEES DE LIMITE D'UNE FENETRE VIDEO POUR SEPARER UN SIGNAL VIDEO ET COMPRIMER SES COMPOSANTES
(30) 26.05.94 US 249421
(45) 16.06.99

---

(11) 0 510 001
(51) G 10 H 1/00 G 04 F 5/02
(21) + (22) 90916728.0 13.11.90
(73) >HUFFENER GUY
Kreittmayr Strasse 28
D-80335 München(DE);
(54) INTERFACE HOMME/MACHINE
(45) 16.06.99

---

(11) 0 858 651
(51) G 10 K 11/178
(21) + (22) 96937355.4 29.10.96
(73) >TECHNOFIRST
Parc Technologique et Industriel de Napollon 399 avenue des Templiers
13670 Aubagne (FR);
>ALDES AERAULIQUE
20 boulevard Joliot Curie
69200 Venissieux Cedex (FR)
(54) DISPOSITIF D'ATTENUATION ACOUSTIQUE ACTIVE DESTINE A ETRE DISPOSE A L'INTERIEUR D'UN CONDUIT, EN PARTICULIER POUR L'INSONORISATION DE RESEAU DE VENTILATION ET/OU DE CLIMATISATION
(30) 30.10.95 FR 9512802
(45) 16.06.99

---

(11) 0 671 043
(51) G 10 L 5/06
(21) + (22) 94902380.8 24.11.93
(73) >VOICE CONTROL SYSTEMS INC.
14140 Midway Road Suite 100
Dallas Texas 75244(US);
(54) SYSTEME DE VERIFICATION ET DE RECONNAISSANCE DE VOIX DANS UN RESEAU TELEPHONIQUE, UTILISANT DES SEUILS DE SIGNAUX A REGLAGE SELECTIF
(30) 25.11.92 US 982186
(45) 16.06.99

---

(11) 0 801 788
(51) G 10 L 9/14
(21) + (22) 96901008.1 03.01.96
(73) >MATRA NORTEL COMMUNICATIONS
50 rue du Président Sadate
29000 Quimper(FR);
(54) PROCEDE DE CODAGE DE PAROLE A ANALYSE PAR SYNTHESE
(30) 06.01.95 FR 9500134
(45) 09.06.99

---

(11) 0 850 470
(51) G 10 L 3/00
(21) + (22) 96930202.5 04.09.96
(73) >THOMSON CSF
173 Boulevard Haussmann
75008 Paris(FR);
(54) PROCEDE DE QUANTIFICATION VECTORIELLE DE VOCODEURS BAS DEBIT
(30) 05.09.95 FR 9510393
(45) 16.06.99

---

(11) 0 542 635
(51) G 11 B 5/848 B 05 C 5/02
(21) + (22) 92420347.4 02.10.92
(73) >EASTMAN KODAK CY
343 State Street
Rochester New York 14650-2201(US);
(54) Méthode pour l'enduction d'une dispersion magnétique et appareil comprenant des zones à hautes contraintes de cisaillement
(30) 15.10.91 US 776934
(45) 09.06.99

---

(11) 0 725 400
(51) G 11 B 33/04
(21) + (22) 96101161.6 27.01.96
(73) >LUCKOW HANS-JURGEN

Rhener Kehre 10
D-24558 Henstedt-Rhen(DE);
(54) Dispositif de support pour disques compacts-TRADUCTION-Halterung für Compact Discs
(30) 02.02.95 DE 19503264
(45) 16.06.99

---

(11) 0 782 745
(51) G 11 B 11/10
(21) + (22) 95933879.9 21.09.95
(73) >TERASTORE INC.
335 Paint Branch Drive
College Park MD 20742(US);
(54) PROCEDE ET APPAREIL D'ENREGISTREMENT DE DONNEES A L'AIDE D'ELECTRONS POLARISES EN SPIN
(30) 23.09.94 US 311738
(45) 09.06.99

---

(11) 0 784 323
(51) G 11 B 33/04
(21) + (22) 97200052.5 09.01.97
(73) KONINKLIJKE >PHILIPS ELECTRONICS N.V.
Groenewoudseweg 1
5621 BAEindhoven(DE);
(54) Boîtier-TRADUCTION-Gehäuse
(30) 12.01.96 DE 19600874 24.05.96 DE 19620983
(45) 02.06.99

---

(11) 0 621 601
(51) G 11 C 11/406 G 06 F 13/16
(21) + (22) 94105191.4 31.03.94
(73) >SIEMENS A.G.
Wittelsbacherplatz 2
80333 München(DE);
(54) Circuit de processeur avec rafraîchissement de mémoire-TRADUCTION-Prozessorschaltung mit Speichersauffrischung
(30) 20.04.93 DE 4312866
(45) 02.06.99

---

(11) 0 784 851
(51) G 11 C 7/00
(21) + (22) 95936271.6 29.09.95
(73) >CIRRUS LOGIC INC.
3100 West Warren Avenue B1-906
Fremont California 94538-6423(US);
(54) CIRCUITS, SYSTEMES ET PROCEDES D'AMELIORATION D'ACCES EN MODE CONTINU ET DE TRANSFERTS DE BLOCS DANS UN SYSTEME DE MEMOIRE
(30) 30.09.94 US 315934
(45) 02.06.99

---

(11) 0 554 451
(51) G 21 C 3/32 G 21 C 3/62
(21) + (22) 91914673.8 26.08.91
(73) >TOSHIBA K.K.
72 Horikawa-cho Saiwai-ku Kawasaki-shi
Kanagawa-ken 210-8572(JP);
(54) FABRICATION DU COMBUSTIBLE MOX POUR UN REACTEUR NUCLEAIRE A NEUTRONS THERMIQUES
(45) 09.06.99

---

(11) 0 815 563
(51) G 21 C 19/07
(21) + (22) 96905722.3 13.03.96
(73) >SIEMENS A.G.
Wittelsbacherplatz 2
80333 München(DE);
(54) BATI DE STOCKAGE POUR ELEMENTS COMBUSTIBLES D'UN REACTEUR NUCLEAIRE-TRADUCTION-LAGERGESTELL FÜR KERNREAKTOR-BRENNELEMENTE
(30) 17.03.95 DE 19509214
(45) 02.06.99

---

(11) 0 550 221
(51) G 21 F 9/00 G 21 F 9/28
B 01 J 39/02 B 01 D 35/06
(21) + (22) 92311567.9 17.12.92
(73) >BRADTEC LTD
The University of the West of England Coldharbour Lane
Bristol BS16 1QY(GB);
(54) Procédé pour décontaminer des matériaux radioactifs
(30) 03.01.92 US 816467
(45) 16.06.99

---

(11) 0 722 173
(51) G 21 F 1/10
(21) + (22) 96100082.5 04.01.96
(73) >ELF ATOCHEM NORTH AMERICA INC.
2000 Market Street
Philadelphia Pennsylvania 19103-3222(US);
(54) Compositions à base de polymères pour la protection contre les radiations
(30) 11.01.95 US 371186
(45) 02.06.99

---

(11) 0 715 936
(51) G 21 K 5/10 B 29 C 35/08
(21) + (22) 95450018.7 01.12.95
(73) >AEROSPATIALE SOC. NATIONALE INDUSTRIELLE
37 Boulevard de Montmorency
75781 Paris Cédex 16(FR);
(54) Installation de polymérisation par ionisation de structures notamment de dimensions importantes constituées principalement de matériaux composites
(30) 05.12.94 FR 9414881
(45) 02.06.99

---

(11) 0 721 192
(51) G 21 K 4/00
(21) + (22) 96100130.2 05.01.96
(73) >FUJI PHOTO FILM CO. LTD
210 Nakanuma
Minami-Ashigara-shi Kanagawa-ken(JP);
(54) Ecran pour l'enregistrement d'une image obtenue par rayonnement et sa préparation
(30) 05.01.95 JP 15506/95
(45) 02.06.99

****
****

SECTION H : ELECTRICITE
SECTIE H : ELEKTRICITEIT

****
****

(11) 0 605 877
(51) H 01 B 1/12 C 08 G 73/02
(21) + (22) 93120954.8 27.12.93
(73) >NESTE OY
Keilaniemi
02150 Espoo(FI);
(54) Procédé pour la préparation de polyaniline
(30) 31.12.92 FI 925971
(45) 16.06.99

---

(11) 0 704 950
(51) H 01 B 17/30 H 02 B 13/045
H 02 B 1/20
(21) + (22) 95810581.9 19.09.95
(73) >ABB SACE S.P.A.
Via Baioni 35
I-24100 Bergamo(IT);
(54) Isolateur pour un conducteur continu-TRADUCTION-Isolator für einen durchgehenden Leiter
(30) 30.09.94 IT MI941994
(45) 09.06.99

---

(11) 0 735 545
(51) H 01 B 7/28 H 01 B 3/44
(21) + (22) 96301806.4 15.03.96
(73) >UNION CARBIDE CHEMICALS & PLASTICS TECHNOLOGY CORP.
39 Old Ridgebury Road
Danbury Connecticut 06817-0001(US);
(54) Câble résistant aux arborescences
(30) 30.03.95 US 413236
(45) 16.06.99

---

(11) 0 743 661
(51) H 01 F 27/14
(21) + (22) 96105262.8 02.04.96
(73) >HYDAC TECHNOLOGY G.M.B.H.
Postfach 1251
66273 Sulzbach(DE);
(54) Dispositif compensateur-TRADUCTION-Ausgleichsvorrichtung
(30) 15.05.95 DE 19517401
(45) 02.06.99

---

(11) 0 820 534
(51) H 01 F 1/153 C 22 C 45/00
(21) + (22) 96912724.0 12.04.96
(73) >ALLIEDSIGNAL INC.
101 Columbia Road P.O. Box 2245
Morristown New Jersey 07962-2245(US);
(54) ALLIAGES AMORPHES VITREUX DESTINES A DES SYSTEMES DE SURVEILLANCE AVEC INDICATEURS A RESONANCE MECANIQUE
(30) 13.04.95 US 421094 06.06.95 US 465051
(45) 30.06.99

---

(11) 0 843 881
(51) H 01 F 41/02
(21) + (22) 95929089.1 07.08.95
(73) >LAGOR S.R.L.
Via Case Sparse 34
14030 Cerro Tanaro (AT)(IT);

(54) PROCEDE ET DISPOSITIF D'EMPILAGE DE TOLES, NOTAMMENT POUR PRODUIRE DES NOYAUX DE TRANSFORMATEURS-TRADUCTION-VERFAHREN UND VORRICHTUNG ZUM SCHICHTEN VON BLECHPAKETEN, INSBESONDERE FÜR DIE HERSTELLUNG VON TRANSFORMATOREN-KERNEN
(45) 16.06.99

---

(11) 0 634 763
(51) H 01 H 3/12 H 01 H 3/62
(21) + (22) 94110713.8 09.07.94
(73) >ABB PATENT G.M.B.H.
Kallstadter Strasse 1
68309 Mannheim(DE);
(54) Bouton poussoir pour interrupteur électrique-TRADUCTION-Schalttaste für elektrische Schaltgeräte
(30) 16.07.93 DE 4323892
(45) 02.06.99

---

(11) 0 708 462
(51) H 01 H 1/12 H 01 H 1/42
(21) + (22) 95402304.0 16.10.95
(73) S.A. >GEC ALSTHOM T ET D
38 Avenue Kléber
75016 Paris(FR);
(54) Pince de contact éléctrique, et dispositif à pince pourvu d'une telle pince
(30) 17.10.94 FR 9412370
(45) 09.06.99

---

(11) 0 732 718
(51) H 01 H 83/22 H 01 H 71/00
(21) + (22) 96400519.3 13.03.96
(73) >LEGRAND
128 Avenue du Maréchal de Lattre de Tassigny
F-87000 Limoges (FR);
>LEGRAND SNC
128 Avenue du Maréchal de Lattre de Tassigny
F-87000 Limoges (FR)
(54) Disjoncteur différentiel unipolaire et neutre
(30) 16.03.95 FR 9503042
(45) 23.06.99

---

(11) 0 815 574
(51) H 01 H 35/42
(21) + (22) 96905911.2 05.03.96
(73) >PYROALLIANCE
139 route de Verneuil B.P. 52
78130 Les Mureaux (FR);
>ANFOSSO ROGER
Le Rouveau A2 78 chemin Saint-Roch
83110 Sanary-sur-Mer (FR)
(54) CONTACTEUR ELECTRIQUE A DOUBLE DETECTION D'IMMERSION
(30) 10.03.95 FR 9503076
(45) 02.06.99

---

(11) 0 862 197
(51) H 01 H 37/76 H 04 M 3/18
(21) + (22) 98102655.2 17.02.98
(73) >KRONE A.G.
Beeskowdamm 3-11
14167 BERLIN-ZEHLENDORF(DE);
(54) Fiche de protection-TRADUCTION-Schutzstecker
(30) 28.02.97 DE 19710183
(45) 09.06.99

---

(11) 0 601 893
(51) H 01 J 61/32 H 01 J 61/56
(21) + (22) 93310022.4 13.12.93
(73) >FLOWIL INTERNATIONAL LIGHTING (HOLDING) B.V.
"Atrium" Building 2nd Floor Strawinskylaan 3037
NL-1077 ZX Amsterdam(NL);
(54) Lampe fluorescente
(30) 11.12.92 US 989284
(45) 09.06.99

---

(11) 0 603 014
(51) H 01 J 61/12 H 01 J 65/04
(21) + (22) 93310312.9 20.12.93
(73) >FLOWIL INTERNATIONAL LIGHTING (HOLDING) B.V.
"Atrium" Building 2nd Floor Strawinskylaan 3037
NL-1077 ZX Amsterdam(NL);
(54) Lampe sans électrode
(30) 18.12.92 US 993334
(45) 16.06.99

---

(11) 0 710 429
(51) H 01 J 37/32 H 05 H 1/46
(21) + (22) 94920881.3 13.07.94
(73) >FRAUNHOFER-GESELLSCHAFT ZUR FORDERUNG DER ANGEWANDTEN FORSCHUNG E.V.
Leonrodstrasse 54
80636 München(DE);
(54) PROCEDE PERMETTANT D'ADAPTER LE GENERATEUR DANS DES PROCESSUS BIPOLAIRES DE DECHARGE PAR EFFLUVES BASSE PRESSION-TRADUCTION-VERFAHREN ZUR ANPASSUNG DES GENERATORS BEI BIPOLAREN NIEDERDRUCK-GLIMMPROZESSEN
(30) 22.07.93 DE 4324683
(45) 23.06.99

---

(11) 0 717 432
(51) H 01 J 37/34
(21) + (22) 95309064.4 13.12.95
(73) >APPLIED MATERIALS INC.
3050 Bowers Avenue
M/S 2061 Santa Clara California 95054-3299(US);
(54) Inrichting en methoden voor het door middel van kathodeverstuiving afzetten van een film op een substraat
(30) 16.12.94 US 357001
(45) 02.06.99

---

(11) 0 763 254
(51) H 01 J 61/36 H 01 J 5/46
H 01 K 1/40
(21) + (22) 96903178.0 11.03.96
(73) KONINKLIJKE >PHILIPS ELECTRONICS N.V.
Groenewoudseweg 1
5621 BA Eindhoven(NL);
(54) Elektrische lamp met vochtwerende bedekking
(30) 28.03.95 EP 95200780 06.12.95 EP 95203365
(45) 09.06.99

---

(11) 0 763 254
(51) H 01 K 1/40 H 01 J 61/36
H 01 J 5/46
(21) + (22) 96903178.0 11.03.96
(73) KONINKLIJKE >PHILIPS ELECTRONICS N.V.
Groenewoudseweg 1
5621 BA Eindhoven(NL);
(54) Elektrische lamp met vochtwerende bedekking
(30) 28.03.95 EP 95200780 06.12.95 EP 95203365
(45) 09.06.99

---

(11) 0 631 333
(51) H 01 L 39/24
(21) + (22) 94301503.2 02.03.94
(73) >GENERAL ATOMICS
3550 General Atomics Court
San Diego California 92121(US);
(54) Procédé de fabrication bandes multicouches de supraconducteur à haute température
(30) 22.06.93 US 80330
(45) 02.06.99

---

(11) 0 673 546
(51) H 01 L 21/316 H 01 L 21/318
H 01 L 21/205
(21) + (22) 94900076.4 25.10.93
(73) >HERAEUS NOBLELIGHT G.M.B.H.
Heraeusstrasse 12-14
63450 Hanau(DE);
(54) PROCEDE D'OBTENTION DE COUCHES SEMICONDUCTRICES ET ISOLANTES-TRADUCTION-VERFAHREN ZUR HERSTELLUNG VON HALBLEITER- UND ISOLIERSCHICHTEN
(30) 11.12.92 DE 4241840
(45) 16.06.99

---

(11) 0 693 626
(51) H 01 L 21/00 F 04 B 37/08
F 04 D 19/04 C 23 C 14/56
(21) + (22) 95111456.0 20.07.95
(73) >APPLIED MATERIALS INC.
3050 Bowers Avenue M/S 2061
Santa Clara California 95054-3299(US);
(54) Chambre à vide pour traitement en ultravide à haute température
(30) 20.07.94 US 277881
(45) 09.06.99

---

(11) 0 788 661
(51) H 01 L 31/105 H 01 L 25/04
(21) + (22) 95931950.0 31.08.95
(73) >BOHM MARKUS
Universität-Gesamthochschule Siegen Institut für Halbleiterelektronik Fachbereich 12 Elektronik u. Informatiek Hölderlinstrasse 3
57068 Siegen(DE);
(54) CAPTEUR DE TROIS COULEURS-TRADUCTION-DREIFARBENSENSOR
(30) 30.10.94 DE 4441444
(45) 16.06.99

---

(11) 0 842 546
(51) H 01 L 39/24
(21) + (22) 96926399.5 26.07.96
(73) >SOLVAY BARIUM STRONTIUM G.M.B.H.
Hans-Böckler-Allee 20
D-30173 Hannover (DE);
>INSTITUT FUR PHYSIKALISCHE HOCHTECHNOLOGIE E.V.
Postfach 100

239 07702 Jena (DE)
(54) PREMELANGE
SUPRACONDUCTEUR-TRADUCTION-SUPRALEITERVORMISCHUNG
(30) 04.08.95 DE 19528799 02.02.96 DE 19603820
(45) 16.06.99

---

(11) 0 752 731
(51) H 01 M 16/00 H 01 M 8/00
H 01 M 8/04
(21) + (22) 96202247.1 03.11.92
(73) >HSU MICHAEL S.
56 Round Hill Road
Lincoln MA 01773(US);
(54) Système pour fournir l'énergie électrique en excès hors-bord d'une véhicule électrique
(30) 04.11.91 US 787218
(45) 09.06.99

---

(11) 0 783 459
(51) H 01 M 4/48 C 01 B 13/36
C 01 G 45/00 C 01 G 51/00
C 01 G 53/00 C 01 G 49/00
(21) + (22) 95935404.4 28.09.95
(73) >ZENTRUM FUR SONNENENERGIE -UND WASSERSTOFF-FORSCHUNG BADEN-WURTTEMBERG GEMEINNUTZIGE STIFTUNG
Hessbrühlstrasse 21c
70565 Stuttgart(DE);
(54) OXYDES MIXTES DE LITHIUM TERNAIRES, LEUR PROCEDE DE PRODUCTION ET LEUR UTILISATION-TRADUCTION-TERNÄRE LITHIUM-MISCHOXIDE, VERFAHREN ZU DEREN HERSTELLUNG SOWIE DEREN VERWENDUNG
(30) 30.09.94 DE 4435117
(45) 30.06.99

---

(11) 0 819 320
(51) H 01 M 8/10
(21) + (22) 96907257.8 22.03.96
(73) >SIEMENS A.G.
Wittelsbacherplatz 2
80333 München(DE);
(54) PILE A COMBUSTIBLE AVEC ELECTROLYTES POLYMERES SOLIDES-TRADUCTION-BRENNSTOFFZELLE MIT FESTEN POLYMERELEKTROLYTEN
(30) 07.04.95 DE 19513292
(45) 16.06.99

---

(11) 0 622 865
(51) H 01 Q 17/00
(21) + (22) 94303114.6 28.04.94
(73) >OTSUKA SCIENCE CO. LTD
4 Sekitori-cho
Mizuho-ku Nagoya-shi Aichi 467(JP);
(54) Absorbeur de micro-ondes et son procédé de fabrication
(30) 28.04.93 JP 10315893
(45) 23.06.99

---

(11) 0 529 267
(51) H 01 R 9/24 H 04 Q 1/14
(21) + (22) 92111854.3 09.09.92
(73) >KRONE A.G.
Beeskowdamm 3-11
14167 BERLIN-ZEHLENDORF(DE);
(54) Bloc de connexion pour technique des télécommunications et des données-TRADUCTION-Anschlussleiste für die Fernmelde- und Datentechnik
(45) 16.06.99

---

(11) 0 640 309
(51) H 01 R 25/14 A 47 G 1/16
F 21 V 21/34
(21) + (22) 94202356.5 19.08.94
(73) >JSI ART FIX SYSTEMS B.V.
Verrijn Stuartlaan 42E
2288 EM Rijswijk(NL);
(54) Ophanginrichting voor het ophangen en verlichten van in het zicht te hangen voorwerpen
(30) 19.08.93 NL 9301434
(45) 30.06.99

---

(11) 0 644 632
(51) H 01 R 43/12
(21) + (22) 94113829.9 03.09.94
(73) >SCHUNK KOHLENSTOFFTECHNIK G.M.B.H.
Rodheimer Strasse 59
D-35452 Heuchelheim(DE);
(54) Balai en charbon et son procédé d'imprégnation-TRADUCTION-Kohlebürste, sowie Verfahren zum Imprägnieren einer solchen
(30) 09.09.93 DE 4330548
(45) 02.06.99

---

(11) 0 649 194
(51) H 01 R 23/68 H 05 K 1/00
(21) + (22) 94307325.4 05.10.94
(73) >THOMAS & BETTS CORP. (A TENNESSEE CORP.)
1555 Lynnfield Road
Memphis Tennessee 38119(US);
(54) Connecteur électrique à diaphonie réduite
(30) 05.10.93 US 132015
(45) 09.06.99

---

(11) 0 680 666
(51) H 01 R 13/52
(21) + (22) 94906610.4 12.01.94
(73) >RAYCHEM CORP.
300 Constitution Drive
Menlo Park California 94025(US);
(54) Met gel gevuld modulair elektrisch verbindingsblok
(30) 22.01.93 US 6917
(45) 09.06.99

---

(11) 0 702 428
(51) H 01 R 13/436
(21) + (22) 95114391.6 13.09.95
(73) >SIEMENS A.G.
Wittelsbacherplatz 2
80333 München(DE);
(54) Connecteur électrique ayant un dispositif de verrouillage-TRADUCTION-Elektrischer Steckverbinder mit einer Verriegelungseinrichtung
(30) 13.09.94 DE 9414890 U
(45) 16.06.99

---

(11) 0 703 646
(51) H 01 R 43/26 H 05 K 13/06
(21) + (22) 95113670.4 31.08.95
(73) >BROKELMANN JAEGER & BUSSE G.M.B.H. & CO.
Werler Strasse 1
D-59755 Arnsberg(DE);
(54) Procédé et dispositif pour câbler les bornes de raccordement de composants d'appareils électriques-TRADUCTION-Verfahren und Vorrichtung zum Verdrahten von Anschlussstellen von Komponenten elektrischer Geräte
(30) 02.09.94 DE 4431254
(45) 16.06.99

---

(11) 0 718 928
(51) H 01 R 23/68
(21) + (22) 95120165.6 20.12.95
(73) >SIEMENS A.G.
Wittelsbacherplatz 2
80333 München(DE);
(54) Assemblage de connecteur électrique-TRADUCTION-Elektrische Verbinderanordnung
(30) 22.12.94 DE 4446100
(45) 16.06.99

---

(11) 0 722 623
(51) H 01 R 17/18
(21) + (22) 94929240.3 16.09.94
(73) >CARDIOMETRICS INC.
645 Clyde Avenue
Mountain View California 94043(US);
(54) Draaibaar verbindingsorgaan voor gebruik bij een met kleine diameter uitgevoerd flexibel langwerpig orgaan dat elektrische capaciteiten bezit
(30) 29.09.93 US 128835
(45) 02.06.99

---

(11) 0 736 932
(51) H 01 R 13/516 H 01 R 13/627
H 01 R 13/514
(21) + (22) 96200807.4 26.03.96
(73) >FRAMATOME CONNECTORS INTERNATIONAL
Tour Framatome 1 place de la Coupole
92400 Courbevoie(FR);
(54) Connector
(30) 05.04.95 NL 1000052
(45) 02.06.99

---

(11) 0 736 933
(51) H 01 R 13/59 H 01 R 13/514
H 01 R 13/658
(21) + (22) 96200805.8 26.03.96
(73) >FRAMATOME CONNECTORS INTERNATIONAL
Tour Framatome 1 place de la Coupole
92400 Courbevoie(FR);
(54) Connector
(30) 05.04.95 NL 1000050
(45) 02.06.99

---

(11) 0 745 280
(51) H 01 R 13/658 H 01 R 9/05
(21) + (22) 95942747.7 14.12.95
(73) >CEGELEC
Immeuble "Le Sextant" 2 quai Michelet

92300 Levallois Perret(FR);
(54) DISPOSITIF DE DERIVATION POUR UN CABLE BLINDE
(30) 14.12.94 FR 9415063
(45) 09.06.99

---

(11) 0 763 875
(51) H 01 R 13/453
(21) + (22) 96410092.9 28.08.96
(73) S.A. >SCHNEIDER ELECTRIC
40 avenue André Morizet
92100 Boulogne Billancourt(FR);
(54) Prise électrique à détrompage
(30) 15.09.95 FR 9511063
(45) 23.06.99

---

(11) 0 785 596
(51) H 01 R 13/18 H 01 R 43/16
(21) + (22) 96113323.8 20.08.96
(73) >SIEMENS A.G.
Wittelsbacherplatz 2
80333 München(DE);
(54) Contact à douille avec ressort de base et ressort enrobant-TRADUCTION-Buchsenkontakt mit Grundfeder und umschliessender Überfeder
(30) 29.09.95 DE 19536500
(45) 16.06.99

---

(11) 0 809 331
(51) H 01 R 13/658
(21) + (22) 96810332.5 23.05.96
(73) >BKS KABEL-SERVICE A.G.
Fabrikstrasse 8
CH-4552 Derendingen(CH);
(54) Connecteur à fiche multipolaire ayant une prise avec au moins une fiche pour le raccordement électrique et mécanique des conducteurs électriques-TRADUCTION-Mehrpoliges Steckersystem mit einer Steckdose und mindestens einem Stecker zum elektrischen und mechanischen Verbinden von elektrischen Leitern
(45) 16.06.99

---

(11) 0 818 066
(51) H 01 R 13/717
(21) + (22) 96907276.8 26.03.96
(73) >PEPPERL + FUCHS G.M.B.H.
Königsberger Allee 85-87
D-68307 Mannheim(DE);
(54) CONNECTEUR ELECTRIQUE AVEC FICHES MALES OU FEMELLES, TEL QUE PRISE OU PROLONGATEUR-TRADUCTION-ELEKTRISCHES VERBINDUNGSTEIL MIT KONTAKTSTIFTEN ODER -BUCHSEN, WIE STECKER ODER KUPPLUNG
(30) 26.03.95 DE 19510467 06.04.95 DE 19512915
(45) 09.06.99

---

(11) 0 819 222
(51) H 01 R 4/36 H 01 R 4/38
F 16 B 31/02
(21) + (22) 96908267.6 02.04.96
(73) >B & H (NOTTINGHAM) LTD
Grove Works Lanthwaite Road
Clifton Nottingham NG11 8JZ(GB);
(54) ATTACHE
(30) 07.04.95 GB 9507240
(45) 16.06.99

---

(11) 0 824 714
(51) H 01 R 13/66 G 02 B 6/38
(21) + (22) 96914902.0 11.04.96
(73) GEBR. >MERTEN G.M.B.H. & CO. K.G.
Fritz-Kotz-Strasse 8
51674 Wiehl(DE);
(54) SYSTEME DE PRISES ELECTRIQUES-TRADUCTION-ELEKTRISCHE STECKVORRICHTUNG
(30) 06.05.95 DE 19516707 05.06.95 DE 19519935
11.11.95 DE 19542167
(45) 30.06.99

---

(11) 0 824 767
(51) H 01 R 4/50
(21) + (22) 96910937.0 27.03.96
(73) >FEISTKORN VERA
Kronacherstrasse 41
96052 Bamberg(DE);
(54) PINCE DE RACCORDEMENT POUR CONDUCTEURS ELECTRIQUES-TRADUCTION-VERBINDUNGSKLEMME FÜR ELEKTRISCHE LEITER
(30) 04.05.95 DE 19516338
(45) 16.06.99

---

(11) 0 826 254
(51) H 01 S 3/00 G 02 F 1/35
G 01 J 9/02
(21) + (22) 96913433.7 18.04.96
(73) >HEINRICH-HERTZ-INSTITUT FUR NACHRICHTENTECHNIK BERLIN G.M.B.H.
Einsteinufer 37
10587 Berlin(DE);
(54) GENERATEUR DE FREQUENCES OPTIQUES-TRADUCTION-OPTISCHER FREQUENZGENERATOR
(30) 19.04.95 DE 19514386
(45) 30.06.99

---

(11) 0 848 761
(51) H 01 S 3/0941 B 23 K 26/00
C 23 C 14/48 C 23 C 14/28
C 23 C 14/04
(21) + (22) 96930225.6 06.09.96
(73) COMMISSARIAT A L'ENERGIE >ATOMIQUE
31-33 rue de la Fédération
75015 Paris(FR);
(54) DISPOSITIF A MICROTETE PHOTOIONIQUE
(30) 08.09.95 FR 9510544
(45) 16.06.99

---

(11) 0 704 950
(51) H 02 B 13/045 H 02 B 1/20
H 01 B 17/30
(21) + (22) 95810581.9 19.09.95
(73) >ABB SACE S.P.A.
Via Baioni 35
I-24100 Bergamo(IT);
(54) Isolateur pour un conducteur continu-TRADUCTION-Isolator für einen durchgehenden Leiter
(30) 30.09.94 IT MI941994
(45) 09.06.99

---

(11) 0 853 832
(51) H 02 B 1/30 H 02 B 1/01
(21) + (22) 96934501.6 30.09.96
(73) RITTAL-WERK RUDOLF >LOH G.M.B.H. & CO. K.G.
Auf dem Stützelberg
35745 Herborn(DE);
(54) CADRE POUR ARMOIRE DE DISTRIBUTION-TRADUCTION-RAHMENGESTELL FÜR EINEN SCHALTSCHRANK
(30) 04.10.95 DE 19536950
(45) 09.06.99

---

(11) 0 867 058
(51) H 02 B 1/40 H 02 B 1/28
(21) + (22) 96938134.2 07.11.96
(73) RITTAL-WERK RUDOLF >LOH G.M.B.H. & CO. K.G.
Auf dem Stützelberg
35745 Herborn(DE);
(54) DISPOSITIF DE DISTRIBUTION A DEUX CHAMBRES D'INSERTION POUR L'AGENCEMENT DE FIBRES OPTIQUES A CONSTANTE DIELECTRIQUE-TRADUCTION-DK-LWL-RANGIERVERTEILER MIT ZWEI AUFNAHMEKAMMERN
(30) 16.12.95 DE 19547135
(45) 09.06.99

---

(11) 0 681 010
(51) H 02 G 15/068 C 09 D 5/24
(21) + (22) 95106350.2 27.04.95
(73) >RXS KABELGARNITUREN G.M.B.H.
Profilstrasse 4
58093 Hagen(DE);
(54) Procédé d'obtention d'une couche de commande de champ pour garnitures à moyenne tension-TRADUCTION-Verfahren zur Herstellung eines Feldsteuerungsbelages für Mittelspannungsgarnituren
(30) 02.05.94 DE 4415408
(45) 23.06.99

---

(11) 0 730 329
(51) H 02 G 3/04 H 02 G 3/28
(21) + (22) 96410015.0 28.02.96
(73) S.A. >SCHNEIDER ELECTRIC
40 avenue André Morizet
92100 Boulogne Billancourt(FR);
(54) Gaine pour la fixation de coffrets électriques et/ou analogues en saillie sur un mur ou bien à l'intérieur d'un mur dans un logement collectif ou individuel, un bâtiment tertiaire ou industriel
(30) 01.03.95 FR 9502654
(45) 02.06.99

---

(11) 0 734 109
(51) H 02 G 15/26 G 02 B 6/44
(21) + (22) 96200577.3 04.03.96
(73) KONINKLIJKE >KPN N.V.
Stationsplein 7
9726 AE Groningen(NL);
(54) Verwijderen van vocht uit holle geleidingsorganen zoals kabelduct
(30) 24.03.95 NL 9500570 15.02.96 NL 1002363
(45) 09.06.99

(11) 0 736 941
(51) H 02 G 3/14
(21) + (22) 96410027.5 19.03.96
(73) S.A. >SCHNEIDER ELECTRIC
40 avenue André Morizet
92100 Boulogne Billancourt(FR);
(54) Boîtier pour appareillage electrique
(30) 07.04.95 FR 9504425
(45) 02.06.99

---

(11) 0 753 918
(51) H 02 G 3/06
(21) + (22) 96201833.9 01.07.96
(73) KUNSTSTOFFENINDUSTRIE >ATTEMA B.V.
Schelluinsestraat 68
NL-4203 NN Gorinchem(NL);
(54) Van trekontlasting voorzien invoerelement voor een dos-TRADUCTION-Mit Zugentlastung versehenes Einführungselement für eine Dose
(30) 11.07.95 NL 1000778 29.09.95 NL 1001316
(45) 16.06.99

---

(11) 0 767 522
(51) H 02 G 9/06 H 02 G 15/013
F 16 J 15/18 F 16 L 7/02
(21) + (22) 96115739.3 01.10.96
(73) >RXS KABELGARNITUREN G.M.B.H.
Profilstrasse 4
58093 Hagen(DE);
(54) Joint d'étanchéité pour câble d'entrée-TRADUCTION-Dichtungseinsatz zum Abdichten von Kabeleinführungen
(30) 04.10.95 DE 19536979
(45) 23.06.99

---

(11) 0 857 365
(51) H 02 G 5/00
(21) + (22) 96945526.0 24.10.96
(73) >KLOCKNER-MOELLER G.M.B.H.
Hein-Moeller-Strasse 7-11
53115 Bonn(DE);
(54) BOITE DE DERIVATION ET COFFRET D'APPAREILLAGE D'UN SYSTEME DE DISTRIBUTION D'ENERGIE-TRADUCTION-ABGANGS- UND GERÄTEKASTEN EINES ENERGIEVERTEILSYSTEMS
(30) 28.10.95 DE 19540339
(45) 23.06.99

---

(11) 0 730 791
(51) H 02 H 7/085
(21) + (22) 95909626.4 10.02.95
(73) >DORMA G.M.B.H. + CO. K.G.
Breckerfelder Strasse 42-48
58256 Ennepetal(DE);
(54) PROCEDE DE REGULATION D'UNE PORTE AUTOMATIQUE ACTIONNEE PAR UN MOTEUR D'ENTRAINEMENT-TRADUCTION-VERFAHREN ZUR REGELUNG EINER DURCH EINEN ANTRIEBSMOTOR ANGETRIEBENEN AUTOMATISCHEN TÜR
(30) 02.05.94 DE 4415164
(45) 09.06.99

---

(11) 0 739 072
(51) H 02 H 3/33 H 02 H 1/06
(21) + (22) 96104881.6 27.03.96
(73) HEINRICH >KOPP A.G.
Alzenauer Strasse 66-72
D-63796 Kahl(DE);
(54) Disjoncteur à courant de défaut-TRADUCTION-Fehlerstromschutzschalter
(30) 20.04.95 DE 19514641
(45) 09.06.99

---

(11) 0 815 629
(51) H 02 H 1/04
(21) + (22) 96906765.1 13.03.96
(73) >SIEMENS A.G.
Wittelsbacherplatz 2
80333 München(DE);
(54) DISJONCTEUR DE COURANT DE FUITE OU DISJONCTEUR DE COURANT DIFFERENTIEL A DECLENCHEMENT TEMPORISE-TRADUCTION-FEHLERSTROMSCHUTZSCHALTER ODER DIFFERENZSTROMSCHUTZSCHALTER MIT VERZÖGERTER AUSLÖSUNG
(30) 20.03.95 EP 95104078
(45) 16.06.99

---

(11) 0 718 951
(51) H 02 J 7/34 H 04 B 1/44
H 02 M 3/155
(21) + (22) 95402858.5 18.12.95
(73) >ALCATEL
54 rue La Boétie
75008 Paris(FR);
(54) Dispositif d'alimentation électrique notamment pour appareils portatifs
(30) 20.12.94 FR 9415335
(45) 16.06.99

---

(11) 0 697 146
(51) H 02 K 9/19 H 02 K 9/197
H 02 K 7/116
(21) + (22) 95910544.6 02.03.95
(73) >GRUNDL UND HOFFMANN G.M.B.H. G.- FUR ELEKTROTECHNISCHE ENTWICKLUNGEN
Gautinger Strasse 6
82319 Starnberg(DE);
(54) MOTEUR ELECTRIQUE SANS BALAI ET SON PROCEDE DE MISE EN ACTION-TRADUCTION-BÜRSTENLOSER ELEKTROMOTOR UND VERFAHREN ZU DESSEN BETRIEB
(30) 08.03.94 DE 4407713
(45) 02.06.99

---

(11) 0 799 519
(51) H 02 K 21/12 H 02 K 19/10
(21) + (22) 95940964.0 16.12.95
(73) >HILL WOLFGANG
Ortenbergstrasse 3
76135 Karlsruhe(DE);
(54) MACHINE A FLUX TRANSVERSAL-TRADUCTION-TRANSVERSALFLUSSMASCHINE
(30) 21.12.94 DE 4445816
(45) 16.06.99

---

(11) 0 808 527
(51) H 02 K 41/03
(21) + (22) 96905845.2 01.03.96
(73) >STROTHMANN ROLF
Kobenhüttenweg 49
66123 Saarbrücken(DE);
(54) MACHINE ELECTRIQUE-TRADUCTION-ELEKTRISCHE MASCHINE
(30) 03.03.95 DE 19507489 03.03.95 DE 19507490
29.03.95 DE 19511434 15.11.95 DE 29518104 U
(45) 09.06.99

---

(11) 0 718 951
(51) H 02 M 3/155 H 02 J 7/34
H 04 B 1/44
(21) + (22) 95402858.5 18.12.95
(73) >ALCATEL
54 rue La Boétie
75008 Paris(FR);
(54) Dispositif d'alimentation électrique notamment pour appareils portatifs
(30) 20.12.94 FR 9415335
(45) 16.06.99

---

(11) 0 815 636
(51) H 02 M 1/14
(21) + (22) 96905678.7 04.03.96
(73) >SIEMENS A.G.
Wittelsbacherplatz 2
80333 München(DE);
(54) CIRCUIT-TRADUCTION-SCHALTUNGSANORDNUNG
(30) 15.03.95 DE 19509329
(45) 02.06.99

---

(11) 0 633 844
(51) H 02 P 7/628 B 60 L 11/18
(21) + (22) 93907707.9 30.03.93
(73) >SOLARIA RESEARCH ENTERPRISES LTD
440 Phillip Street Unit 21
Waterloo Ontario N2L 5R9(CA);
(54) CONFIGURATION OPTIMALE POUR COMMANDE DE MOTEUR A COURANT CONTINU
(30) 30.03.92 US 859590
(45) 09.06.99

---

(11) 0 674 381
(51) H 02 P 21/00
(21) + (22) 95104131.8 21.03.95
(73) >ABB DAIMLER-BENZ TRANSPORTATION (TECHNOLOGY) G.M.B.H.
Saatwinkler Damm 43
13627 Berlin(DE);
(54) Procédé de régulation du couple d'une machine asynchrone-TRADUCTION-Verfahren zur Drehmomentregelung einer Asynchronmaschine
(30) 23.03.94 DE 4409936 15.04.94 DE 4413153
(45) 16.06.99

---

(11) 0 712 001
(51) H 02 P 5/178 G 01 P 3/46
(21) + (22) 95202959.3 02.11.95
(73) >FINMECCANICA S.P.A. AZIENDA ANSALDO
Piazza Carignano 2
16128 Genova(IT);
(54) Méthode et circuit pour détecter la vitesse de rotation d'un moteur à courant continu

(30) 09.11.94 IT MI942265
(45) 16.06.99

---

(11) 0 739 086
(51) H 02 P 7/74 H 02 P 7/00
(21) + (22) 96100377.9 12.01.96
(73) >LANDIS & GYR TECHNOLOGY INNOVATION A.G.
6301 Zug(CH);
(54) Méthode et dispositif pour commander des moteurs synchrones-TRADUCTION-Verfahren und Vorrichtung zum Ansteuern von Synchronmotoren
(30) 19.04.95 CH 11895
(45) 16.06.99

---

(11) 0 407 848
(51) H 03 H 3/00
(21) + (22) 90112566.6 02.07.90
(73) >TEXAS INSTRUMENTS DEUTSCHLAND G.M.B.H.
Haggertystrasse 1
85356 Freising(DE);
(54) procédé d'ajustage
(30) 12.07.89 DE 3922977
(45) 09.06.99

---

(11) 0 647 021
(51) H 03 H 7/42
(21) + (22) 94114846.2 21.09.94
(73) >DAIMLER-BENZ AEROSPACE A.G.
Postfach 80 11 09
81663 München(DE);
(54) Circuit de conversion symétrique-dissymétrique-TRADUCTION-Schaltungsanordnung zur Anpassung eines erdunsymmetrischen Leitungssystems an ein erdsymmetrisches Leitungssystem
(30) 30.09.93 DE 4333253
(45) 23.06.99

---

(11) 0 660 958
(51) H 03 H 17/02 G 06 J 1/00
(21) + (22) 92920842.9 21.09.92
(73) >NOISE CANCELLATION TECHNOLOGIES INC.
1015 West Nursery Road Suite 101
Lithicum MD 21090(US);
(54) FILTRE DISCRET A FAIBLE TEMPORISATION
(45) 23.06.99

---

(11) 0 697 151
(51) H 03 L 7/099 H 03 L 7/18
(21) + (22) 94913626.1 29.04.94
(73) >NOKIA TELECOMMUNICATIONS OY
Keilalahdentie 4
02150 Espoo(FI);
(54) OSCILLATOR A COMMANDE NUMERIQUE ET BOUCLE A PHASE BLOQUEE NUMERIQUE ASSERVIE
(30) 03.05.93 FI 931991
(45) 16.06.99

---

(11) 0 688 105
(51) H 03 M 7/30 H 03 M 7/46
G 06 F 7/00
(21) + (22) 95202343.0 22.09.88
(73) >SAND TECHNOLOGY SYSTEMS INTERNATIONAL INC.
4141 Sherbrooke Street W
Suite 410, Westmount Quebec H3Z 1B8(CA);
(54) Compresseur de suites de bits avec capacité de traitement par opérations booléennes
(30) 24.09.87 US 100761 22.04.88 US 185888
(45) 02.06.99

---

(11) 0 737 390
(51) H 03 M 13/00 H 04 L 7/04
H 04 L 1/00
(21) + (22) 95905101.2 23.12.94
(73) KONINKLIJKE >KPN N.V.
Stationsplein 7
9726 AE Groningen(NL);
(54) Inrichting voor het vaststellen van grenzen in een bitstroom, en converteermiddelen voor toepassing in de inrichting
(30) 27.12.93 NL 9302266
(45) 09.06.99

---

(11) 0 847 626
(51) H 03 M 1/40 H 03 M 1/66
(21) + (22) 96929325.7 26.08.96
(73) S.A. >SOPRINTEL
Avenue Leopold-Robert 23-25
2300 La Chaux-de-Fonds(CH);
(54) DISPOSITIF DE TRAITEMENT NUMERIQUE D'UN SIGNAL ANALOGIQUE DEVANT ETRE RESTITUE SOUS FORME ANALOGIQUE
(30) 29.08.95 FR 9510174
(45) 16.06.99

---

(11) 0 674 400
(51) H 04 B 1/56
(21) + (22) 95103883.5 16.03.95
(73) >SIEMENS A.G.
Wittelsbacherplatz 2
80333 München(DE);
(54) Dispositif radio-TRADUCTION-Funkgerät
(30) 24.03.94 DE 4410284
(45) 23.06.99

---

(11) 0 718 951
(51) H 04 B 1/44 H 02 M 3/155
H 02 J 7/34
(21) + (22) 95402858.5 18.12.95
(73) >ALCATEL
54 rue La Boétie
75008 Paris(FR);
(54) Dispositif d'alimentation électrique notamment pour appareils portatifs
(30) 20.12.94 FR 9415335
(45) 16.06.99

---

(11) 0 844 748
(51) H 04 B 10/10
(21) + (22) 97108186.4 21.05.97
(73) >OERLIKON CONTRAVES A.G.
Birchstrasse 155
8050 Zürich( );
(54) Procédé et appareil de transmission optique de données sur un trajet en espace libre-TRADUCTION-Verfahren und Vorrichtung zur optischen Uebertragung von Daten über Freiraumstrecken
(30) 25.11.96 CH 290596
(45) 16.06.99

---

(11) 0 559 802
(51) H 04 H 1/02 H 04 N 7/10
H 04 N 7/173 H 04 N 7/16
(21) + (22) 92902199.6 26.11.91
(73) >BLONDER TONGUE LABORATORIES INC.
One Jake Brown Road
Old Bridge New Jersey 8857(US);
(54) PROCEDE ET APPAREIL DESTINES A UN SYSTEME D'INTERDICTION DE TELEDISTRIBUTION FONCTIONNANT SUIVANT LE PRINCIPE DU TELESPECTATEUR PAYEUR
(30) 27.11.90 US 618745 27.11.90 US 625901
(45) 30.06.99

---

(11) 0 395 618
(51) H 04 L 9/06
(21) + (22) 90870060.2 24.04.90
(73) >MUSYCK EMILE PAUL HENRY
rue Eggericx 18/16
1150-Bruxelles (BE);
>MUSYCK CHRISTIAN EMILE DOMINIQUE
rue de Bonlez 26
B-5980 Grez-Doiceau (BE)
(54) Système cryptographique par blocs de données binaires
(30) 28.04.89 BE 8900467
(45) 23.06.99

---

(11) 0 724 800
(51) H 04 L 12/56
(21) + (22) 94925233.2 09.08.94
(73) >TIMEPLEX INC.
400 Chestnut Ridge Road
Woodcliff Lake NJ 07675(US);
(54) SELECTION DE L'ACHEMINEMENT LE MOINS COUTEUX DANS UN RESEAU DE COMMUNICATIONS NUMERIQUES REPARTIES
(30) 18.08.93 US 107869
(45) 09.06.99

---

(11) 0 737 390
(51) H 04 L 7/04 H 04 L 1/00
H 03 M 13/00
(21) + (22) 95905101.2 23.12.94
(73) KONINKLIJKE >KPN N.V.
Stationsplein 7
9726 AE Groningen(NL);
(54) Inrichting voor het vaststellen van grenzen in een bitstroom, en converteermiddelen voor toepassing in de inrichting
(30) 27.12.93 NL 9302266
(45) 09.06.99

---

(11) 0 749 668
(51) H 04 L 12/56 H 04 Q 11/04
(21) + (22) 95910642.8 08.03.95
(73) BRITISH >TELECOMMUNICATIONS P.L.C.
81 Newgate Street
London EC1A 7AJ(GB);
(54) RESEAU DE COMMUTATION A LARGE BANDE
(30) 09.03.94 EP 94301673
(45) 30.06.99

---

(11) 0 469 077
(51) H 04 M 1/65 H 04 M 11/00
(21) + (22) 90907905.5 13.04.90
(73) >HELFERICH RICHARD J.
154 Donegal Avenue
Newbury Park CA 91320 (US);
>MARTIN A. SCHWARTZ REVOCABLE (LIVING) 1991 TRUST
404 12th. Street
Santa Monica California 90402 (US)
(54) Dispositif d'enregistrement de la voix fonctionnant avec des stations d'émission/récéption
(30) 14.04.89 US 338290
(45) 30.06.99

---

(11) 0 550 414
(51) H 04 M 3/56 H 04 Q 11/04
(21) + (22) 93104670.0 02.01.85
(73) >INTEL CORP.
2200 Mission College Boulevard
Santa Clara CA 95052(US);
(54) Système et méthode de téléconférence dans un commutateur sans blocage
(30) 13.02.84 US 579611
(45) 30.06.99

---

(11) 0 607 347
(51) H 04 M 11/00 H 04 M 3/46
(21) + (22) 92922524.1 02.10.92
(73) >TELEDIRECT INTERNATIONAL INC.
5510 Utica Ridge Road
Davenport IA 52807(US);
(54) SYSTEME AUTOMATIQUE DE PROGRAMMATION D'APPELS TELEPHONIQUES
(30) 02.10.91 US 769594
(45) 16.06.99

---

(11) 0 710 045
(51) H 04 M 3/30 H 04 Q 11/04
(21) + (22) 95113353.7 25.08.95
(73) >SIEMENS SCHWEIZ A.G.
Albisriederstrasse 245
8047 Zürich(CH);
(54) Méthode pour tester des liaisons dans des réseaux de télécommunications-TRADUCTION-Verfahren zum Prüfen von Verbindungen in Fernmeldenetzen
(30) 29.09.94 CH 294894
(45) 23.06.99

---

(11) 0 724 805
(51) H 04 M 3/28
(21) + (22) 94931699.6 08.09.94
(73) KONINKLIJKE >KPN N.V.
Stationsplein 7
9726 AE Groningen (NL);
>VITRONIC HOLDING B.V.
Takkebijsters 17
NL-4817 BL Breda (NL)
(54) SYSTEME DE DETECTION D'IDENTIFICATEURS DE COMPOSANTS D'UN SYSTEME DE TELECOMMUNICATIONS
(30) 10.09.93 NL 9301571 08.10.93 NL 9301737
(45) 23.06.99

---

(11) 0 748 558
(51) H 04 M 15/12 H 04 M 15/00
(21) + (22) 95909896.3 02.03.95
(73) BRITISH >TELECOMMUNICATIONS P.L.C.
British Telecom Centre 81 Newgate Street
London EC1A 7AJ(GB);
(54) TAXATION POUR RESEAU DE TELECOMMUNICATIONS
(30) 02.03.94 EP 94301477
(45) 30.06.99

---

(11) 0 753 986
(51) H 04 M 9/00 H 05 B 41/00
H 05 B 37/02 H 05 B 39/04
H 05 B 41/36 H 05 B 41/392
G 05 B 19/042
(21) + (22) 96201025.2 17.04.96
(73) S.A. BOB >HAMMER SYSTEMS SOLUTIONS
Via Nassa 17
6901 Lugano(CH);
(54) Arrangement pour gestion optimisée de lampes à décharge
(30) 11.07.95 CH 204095
(45) 16.06.99

---

(11) 0 755 178
(51) H 04 M 1/02 H 05 K 9/00
(21) + (22) 96401570.5 16.07.96
(73) >ALCATEL
54 rue La Boétie
75008 Paris(FR);
(54) Appareil de communication avec protection électrostatique
(30) 18.07.95 FR 9508670
(45) 23.06.99

---

(11) 0 862 197
(51) H 04 M 3/18 H 01 H 37/76
(21) + (22) 98102655.2 17.02.98
(73) >KRONE A.G.
Beeskowdamm 3-11
14167 BERLIN-ZEHLENDORF(DE);
(54) Fiche de protection-TRADUCTION-Schutzstecker
(30) 28.02.97 DE 19710183
(45) 09.06.99

---

(11) 0 444 999
(51) H 04 N 1/32
(21) + (22) 91400458.5 20.02.91
(73) SOC. D'APPLICATIONS GENERALES D'ELECTRICITE ET DE MECANIQUE >SAGEM
6 Avenue d'Iéna
F-75783 Paris Cedex 16(FR);
(54) Télécopieur à appel manuel
(30) 27.02.90 FR 9002401
(45) 02.06.99

---

(11) 0 559 802
(51) H 04 N 7/10 H 04 N 7/173
H 04 N 7/16 H 04 H 1/02
(21) + (22) 92902199.6 26.11.91
(73) >BLONDER TONGUE LABORATORIES INC.
One Jake Brown Road
Old Bridge New Jersey 8857(US);
(54) PROCEDE ET APPAREIL DESTINES A UN SYSTEME D'INTERDICTION DE TELEDISTRIBUTION FONCTIONNANT SUIVANT LE PRINCIPE DU TELESPECTATEUR PAYEUR
(30) 27.11.90 US 618745 27.11.90 US 625901
(45) 30.06.99

---

(11) 0 595 808
(51) H 04 N 5/262 H 04 N 5/272
H 04 N 5/222 H 04 N 9/74
(21) + (22) 91919562.8 19.07.91
(73) >PRINCETON VIDEO IMAGE INC.
15 Princess Road
Lawrenceville New Jersey 08648(US);
(54) IMAGES TELEVISEES A INDICES INSERES SELECTIONNES
(45) 23.06.99

---

(11) 0 620 534
(51) H 04 N 1/46 G 06 K 15/00
(21) + (22) 94104904.1 29.03.94
(73) >BAYER CORP.
Agfa Division 200 Ballardvale Street
Wilmington MA 01887-1069(US);
(54) Procédé pour déterminer automatiquement des bordures de couleur pour corriger une fausse régistration de plaques d'impression en coulours
(30) 31.03.93 US 40716
(45) 09.06.99

---

(11) 0 673 166
(51) H 04 N 7/22
(21) + (22) 94104201.2 15.03.94
(73) >SIEMENS A.G.
Wittelsbacherplatz 2
80333 München(DE);
(54) Méthode de récupération d'horloge dans un récepteur pour des signaux vidéo transmis numeriquement en mode ATM dans des réseaux coaxial/fibre optique d'abbonés-TRADUCTION-Verfahren zur empfangsseitigen Taktversorgung für digital mittels ATM übertragene Videosignale in
Faser-/Koaxial-Teilnehmeranschlussnetzen
(45) 02.06.99

---

(11) 0 682 844
(51) H 04 N 9/04 H 04 N 5/225
(21) + (22) 95902664.2 21.11.94
(73) >APOLLO CAMERA L.L.C.
329 W. Lincoln Street
Tullahoma TN 37388(US);
(54) SYSTEME ET PROCEDE D'IMAGERIE VIDEO UTILISANT UN SEUL DETECTEUR A BALAYAGE PROGRESSIF D'INTERLIGNES ET UN ECLAIRAGE D'OBJET EN COULEUR SEQUENTIEL
(30) 22.11.93 US 156377
(45) 09.06.99

---

(11) 0 711 487
(51) H 04 N 5/926 H 04 N 5/765
H 04 N 7/26 G 09 G 5/14
(21) + (22) 95922895.8 18.05.95
(73) >HUGHES ELECTRONICS CORP.
200 N. Sepulveda Boulevard
El Segundo California 90245-0956(US);
(54) PROCEDE DE DETERMINATION DES COORDONNEES DE LIMITE D'UNE FENETRE VIDEO POUR SEPARER UN SIGNAL VIDEO ET COMPRIMER SES COMPOSANTES

(30) 26.05.94 US 249421
(45) 16.06.99

---

(11) 0 529 267
(51) H 04 Q 1/14 H 01 R 9/24
(21) + (22) 92111854.3 09.09.92
(73) >KRONE A.G.
Beeskowdamm 3-11
14167 BERLIN-ZEHLENDORF(DE);
(54) Bloc de connexion pour technique des télécommunications et des données-TRADUCTION-Anschlussleiste für die Fernmelde- und Datentechnik
(45) 16.06.99

---

(11) 0 550 414
(51) H 04 Q 11/04 H 04 M 3/56
(21) + (22) 93104670.0 02.01.85
(73) >INTEL CORP.
2200 Mission College Boulevard
Santa Clara CA 95052(US);
(54) Système et méthode de téléconférence dans un commutateur sans blocage
(30) 13.02.84 US 579611
(45) 30.06.99

---

(11) 0 710 045
(51) H 04 Q 11/04 H 04 M 3/30
(21) + (22) 95113353.7 25.08.95
(73) >SIEMENS SCHWEIZ A.G.
Albisriederstrasse 245
8047 Zürich(CH);
(54) Méthode pour tester des liaisons dans des réseaux de télécommunications-TRADUCTION-Verfahren zum Prüfen von Verbindungen in Fernmeldenetzen
(30) 29.09.94 CH 294894
(45) 23.06.99

---

(11) 0 727 129
(51) H 04 Q 7/32
(21) + (22) 94931631.9 25.10.94
(73) >ALCATEL
54 rue La Boétie
75008 Paris(FR);
(54) INSTALLATION DE RADIO-TELEPHONE NUMERIQUE A TERMINAUX MOBILES
(30) 26.10.93 FR 9312740
(45) 23.06.99

---

(11) 0 749 668
(51) H 04 Q 11/04 H 04 L 12/56
(21) + (22) 95910642.8 08.03.95
(73) BRITISH >TELECOMMUNICATIONS P.L.C.
81 Newgate Street
London EC1A 7AJ(GB);
(54) RESEAU DE COMMUTATION A LARGE BANDE
(30) 09.03.94 EP 94301673
(45) 30.06.99

---

(11) 0 649 665
(51) H 05 B 6/80 A 61 M 5/44
(21) + (22) 94307877.4 26.10.94
(73) >MICROWAVE MEDICAL SYSTEMS INC.
9 Goldsmith Street P.O. Box 188
Littleton MA 01460-0188(US);
(54) Cassette pour appareil de chauffage en ligne par microondes
(30) 26.10.93 US 142577
(45) 02.06.99

---

(11) 0 656 257
(51) H 05 B 3/86 C 03 C 27/12
B 32 B 17/10
(21) + (22) 94402737.4 30.11.94
(73) >SAINT-GOBAIN VITRAGE
"Les Miroirs" 18 Avenue d'Alsace
92400 Courbevoie(FR);
(54) Procédé de fabrication d'un vitrage en verre feuilleté comportant des fils métalliques disposés dans la couche intermédiaire thermoplastique
(30) 02.12.93 DE 4341017
(45) 16.06.99

---

(11) 0 659 329
(51) H 05 B 37/02
(21) + (22) 93910515.1 10.05.93
(73) >EXTRONIC A.B.
Radiovägen 16
S-135 48 Tyserö(SE);
(54) SYSTEME D'ACTIVATION ET DE DESACTIVATION DE DISPOSITIFS DE PRODUCTION DE LUMIERE
(30) 12.05.92 SE 9201493
(45) 23.06.99

---

(11) 0 670 100
(51) H 05 B 37/03
(21) + (22) 94901126.6 19.11.93
(73) >AIRPORT TECHNOLOGY IN SCANDINAVIA A.B.
Box 1 Frösövägen 3
S-832 01 Frösön( );
(54) SYSTEMES ET PROCEDES POUR TRANSMETTRE DES SIGNAUX PULSES
(30) 20.11.92 SE 9203491 22.01.93 SE 9300193
(45) 23.06.99

---

(11) 0 679 046
(51) H 05 B 41/29
(21) + (22) 95103597.1 13.03.95
(73) >PATENT-TREUHAND-G.- FUR ELEKTRISCHE GLUHLAMPEN M.B.H.
Hellabrunner Strasse 1
81543 München(DE);
(54) Circuit pour alimenter des lampes à décharge basse-pression-TRADUCTION-Schaltungsanordnung zum Betrieb von Niederdruckentladungslampen
(30) 25.03.94 DE 4410492
(45) 02.06.99

---

(11) 0 753 986
(51) H 05 B 41/00 H 05 B 37/02
H 05 B 39/04 H 05 B 41/36
H 05 B 41/392 G 05 B 19/042
H 04 M 9/00
(21) + (22) 96201025.2 17.04.96
(73) S.A. BOB >HAMMER SYSTEMS SOLUTIONS
Via Nassa 17
6901 Lugano(CH);
(54) Arrangement pour gestion optimisée de lampes à décharge
(30) 11.07.95 CH 204095
(45) 16.06.99

---

(11) 0 783 830
(51) H 05 B 3/74
(21) + (22) 95930361.1 19.09.95
(73) >ECOWATT PRODUKTIONS A.G.
Steinenring 52
4051 Basel(CH);
(54) CORPS DE CHAUFFE ELECTRIQUE-TRADUCTION-ELEKTRISCHES HEIZELEMENT
(30) 20.09.94 CH 285494 13.02.95 CH 41495
13.07.95 CH 206995
(45) 09.06.99

---

(11) 0 710 429
(51) H 05 H 1/46 H 01 J 37/32
(21) + (22) 94920881.3 13.07.94
(73) >FRAUNHOFER-GESELLSCHAFT ZUR FORDERUNG DER ANGEWANDTEN FORSCHUNG E.V.
Leonrodstrasse 54
80636 München(DE);
(54) PROCEDE PERMETTANT D'ADAPTER LE GENERATEUR DANS DES PROCESSUS BIPOLAIRES DE DECHARGE PAR EFFLUVES BASSE PRESSION-TRADUCTION-VERFAHREN ZUR ANPASSUNG DES GENERATORS BEI BIPOLAREN NIEDERDRUCK-GLIMMPROZESSEN
(30) 22.07.93 DE 4324683
(45) 23.06.99

---

(11) 0 769 891
(51) H 05 H 13/00 H 05 H 7/08
(21) + (22) 96116713.7 17.10.96
(73) THE >INSTITUTE OF PHYSICAL & CHEMICAL RESEARCH
2-1 Hirosawa Wako-shi
Saitama-ken (JP);
>ION KASOKUKI K.K.
5-3 Asano-cho Hakodate-shi
Hokkaido (JP)
(54) Cyclotron et son procédé de régulation
(30) 17.10.95 JP 311713/95
(45) 02.06.99

---

(11) 0 649 194
(51) H 05 K 1/00 H 01 R 23/68
(21) + (22) 94307325.4 05.10.94
(73) >THOMAS & BETTS CORP. (A TENNESSEE CORP.)
1555 Lynnfield Road
Memphis Tennessee 38119(US);
(54) Connecteur électrique à diaphonie réduite
(30) 05.10.93 US 132015
(45) 09.06.99

---

(11) 0 703 646
(51) H 05 K 13/06 H 01 R 43/26
(21) + (22) 95113670.4 31.08.95
(73) >BROKELMANN JAEGER & BUSSE G.M.B.H. & CO.
Werler Strasse 1
D-59755 Arnsberg(DE);
(54) Procédé et dispositif pour câbler les bornes de raccordement de composants d'appareils électriques-TRADUCTION-Verfahren und Vorrichtung zum

Verdrahten von Anschlussstellen von Komponenten elektrischer Geräte
(30) 02.09.94 DE 4431254
(45) 16.06.99

---

(11) 0 755 178
(51) H 05 K 9/00 H 04 M 1/02
(21) + (22) 96401570.5 16.07.96
(73) >ALCATEL
54 rue La Boétie
75008 Paris(FR);
(54) Appareil de communication avec protection électrostatique
(30) 18.07.95 FR 9508670
(45) 23.06.99

REFERENCES REFERENTIES

(11) NUMERO DE PUBLICATION - PUBLICATIENUMMER
(51) CLASSIFICATIONS INTERNATIONALES - INTERNATIONALE KLASSIFIKATIES
NUMERO DE VERSION - VERSIENUMMER : 4
(21) NUMERO DE DEPOT - NUMMER VAN NEERLEGGING
(22) DATE DE DEPOT - DATUM VAN NEERLEGGING
(73) TITULAIRE - TITULARIS
(54) TITRE - TITEL
(30) PRIORITE - VOORRANGSVORDERING
(45) DATE DE PUBLICATION - DATUM VAN PUBLICATIE